Limburgs Dagblad

Zwartkijkers

Maandag 18 juni 1990. 72e jaargang nr. 142.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. – Postbus 3100, 6401 DP Heerlen – Telefoon 045-739911 – Hoofdredacteur Ron Brown – Losse nummers ƒ 1,45

Door stroomstoring

Inwoners Born missen Oranje

Van onze verslaggever

BORN – De nachtmerrie van iedere voetballiefhebber werd afgelopen zaterdag in Born waarheid. Zo'n tien minuten na de aftrap van de WK-wedstrijd Nederland-Engeland viel in de hele gemeente Born als gevolg van een grote stroomstoring de installatie van de centrale radio- en tv-antenne uit. Daardoor konden duizenden kijkers het rechtstreekse beeldverslag van de voor Oranje zo belangrijke wedstrijd niet meer volgen.

Zowel in Born als in de kernen Buchten, Holtum, Grevenbicht en Obbicht grepen tientallen mensen geschrokken de telefoon. In delen van Born en Holtum viel zelfs de hele stroomvoorziening uit.

De lijnen van het klachtennummer van de CAI en van de rijkspolitie raakten in een mum van tijd overbelast. Honderden inwoners gingen de straat op om het 'tv-leed' met omwonenden te delen.

Het wegvallen van via de CAI verspreide radio- en tv-beelden was te wijten aan een stroomstoring in de PLEM-centrale in Holtum. De mensen in deze kern en in Born zelf zaten tot rond middernacht zonder stroom.

● Zie verder pagina 5

Oranje tussen hoop en vrees

● *Het doelpunt in de laatste minuut, dat later ongeldig zou blijken te zijn. Hans Gillhaus (midden) grijpt al naar zijn hoofd.*

CAGLIARI – Het Nederlands elftal heeft in zijn tweede wedstrijd tijdens de WK in Italië nog steeds niet kunnen overtuigen. In een kwalitatief zeer matig duel bleef het 0-0 tegen Engeland. Oranje speelde tijdens de eerste helft van de wedstrijd veel agressiever dan tegen Egypte, maar zakte met name na rust ver terug.

De ploeg van Beenhakker kroop in de laatste minuut door het oog van de naald toen de Engelsman Pearce een indirecte vrije schop kogelhard inschoot. De bal verdween echter direct in het Nederlandse doel, waardoor de goal niet werd toegekend.

„Er stond in ieder geval een team," was de conclusie van de bondscoach. „Ik zeg niet dat we goed gevoetbald hebben, maar in vergelijking tot de wedstrijd tegen Egypte was het heel goed."

België behaalde gisteravond de tweede overwinning. Na de winst tegen Zuid-Korea werd nu Uruguay verrassend opzij gezet. Ondanks het feit dat de Belgische verdediger Eric Gerets met twee gele kaarten voortijdig naar de kant moest werden de Zuid-Amerikanen, van tevoren een favorietenrol toegedicht, gemakkelijk verslagen.

Ierland kwam tegen Egypte niet verder dan een puntendeling. In een uiterst vervelend duel was Ierland onmachtig écht gevaarlijk te worden, terwijl Egypte niet meer deed dan een doelpunt voorkomen.

Brazilië, Schotland en Spanje wonnen dit weekeinde hun WK-wedstrijden.

● Zie verder sportpagina's

Duidelijke connectie met aanslag Roermond ontbreekt nog

Alarm Limburgs team na IRA-aanhoudingen

● *Voortvluchtig... De politie heeft in de rode Opel Kadett een Brits paspoort gevonden op naam van ene Thornton. De foto – van de verdachte die spoorloos is verdwenen – is inmiddels via Interpol verspreid.*

Van onze verslaggevers

TURNHOUT/ROERMOND – Een onbekend aantal leden van het Limburgse politieteam dat zich bezighoudt met het oplossen van de op 27 mei gepleegde IRA-aanslag in Roermond, is afgereisd naar Turnhout. Dat gebeurde nadat zaterdag in het Nederlands-Belgische grensgebied ten zuiden van Breda twee vermeende IRA-terroristen aangehouden waren. Een derde verdachte wist te ontkomen.

Een van de twee die bij het dorpje Meerle werden aangehouden, is de 23-jarige Donna Maguire. Maguire werd gisteravond nog in staat van beschuldiging gesteld. Zij wordt verdacht van bendevorming, het voeren van een valse naam en het in bezit hebben van een vals paspoort. Maguire zou betrokken zijn geweest bij een aanslag in Oostende medio 1988.

De identiteit van de aangehouden man is nog niet bekend.

Het Limburgse team veronderstelt in Turnhout informatie te kunnen krijgen die van belang is voor onderzoek naar de 'Roermondse aanslag'. Er is momenteel nog geen bewijsmateriaal voorhanden, maar opvallend is dat de man en vrouw werden aangehouden in de buurt van hun auto met Nederlands kenteken en dat zij in het bezit waren van een semi-automatisch Kalasjnikov-geweer.

Eenzelfde type is gebruikt bij de aanslag in Roermond. De wagen waarmee de nog steeds niet geïdentificeerde terroristen eind mei in Roermond hun vlucht startten, werd later uitgebrand teruggevonden op een militair terrein bij Leopoldsburg, eveneens niet ver van Turnhout.

Verrast

Twee van de drie verdachten werden zaterdagnacht in de bossen bij Meerle – zo'n 12 kilometer ten zuiden van Breda – verrast door een gewapende landeigenaar en diens zoon. Het tweetal had schoten gehoord en veronderstelde dat die afkomstig waren uit geweren van stropers. Nadat de Rijkswacht was gewaarschuwd, konden Donna Maguire en de niet nader geïdentificeerde verdachte die door de zoon van de landeigenaar onder schot waren gehouden, aangehouden worden. De man slaagde er echter in geboeid uit de politieauto te vluchten en is nog voortvluchtig.

Een derde verdachte die omstreeks dezelfde tijd bij een 'wapenopslagplaats' in de bossen van Meerle was aangetroffen, werd later in Ulicoten bij Chaam door een Nederlandse politiepatrouille opgepakt.

● Zie verder pagina 6

● *In de bosrijke omgeving van het Belgische dorp Meerle pal ten zuiden van Breda verrichten rechercheurs onderzoek aan en bij de rode Opel Kadett met Nederlands kenteken, in de buurt waarvan twee van de drie IRA-verdachten werden aangetroffen.*

min. 11º C

max. 21º C

ZONNIGE PERIODEN EN EEN PLAATSELIJKE BUI

Vanuit het zuidwesten trekt een bewolkingsgebied over Limburg naar het noordoosten. Later op de dag zijn er zonnige perioden, maar vanaf de namiddag is er opnieuw kans op een regen- of onweersbui. De temperatuur loopt op tot 22 graden bij een zwakke, nu en dan matige, zuidwestenwind. Ook de komende dagen blijft het weer wisselvallig.

Voor actuele informatie betreffende het weer in Limburg kunt u bellen 06-91122346

Gasverkoop gelijk ondanks mooi weer

...Jantje!!!...

Thatcher gaat gewoon door

LONDEN – De premier van Groot-Brittannië, Margaret Thatcher, zal zeker meedoen aan de aanstaande parlementsverkiezingen en misschien ook aan de daaropvolgende. De IJzeren Lady heeft dit gezegd in een interview met het vrouwenblad Woman's Own, dat vandaag verschijnt.

„Ik voel me nu beter in vorm dan toen ik aan de macht kwam," aldus de 64-jarige premier.

De eerstvolgende parlementsverkiezingen moeten uiterlijk in juni 1992 plaatsvinden.

Achttienhonderd banen op de tocht

PTT sluit 400 postkantoren

Van onze redactie economie

UTRECHT – PTT Post wil de komende jaren ongeveer 400 postkantoren en -agentschappen sluiten. Een groot deel van de in totaal 2600 vestigingen van PTT Post wordt wegens het sterk teruglopende aantal lokethandelingen onrendabel. Door de massale sluiting gaan naar schatting zo'n 1800 arbeidsplaatsen verloren. Dit is bevestigd door bestuurder J. Jongejan van de vakbond CFO, de christelijke bond voor overheid, gezondheid, welzijn en sociale werkvoorziening.

Hoewel de vakbond AbvaKabo geen gedwongen ontslagen verwacht, zijn deskundigen van mening dat deze niet helemaal zijn uit te sluiten. In het sociaal plan van de PTT is alleen maar een inspanningsverplichting opgenomen om gedwongen ontslagen zoveel mogelijk tegen te gaan.

De bonden zijn ongelukkig met het besluit van PTT Post dat vandaag officieel bekend wordt gemaakt. Zij vrezen dat de dienstverlening ernstig in gevaar komt. Vooral ouderen en gehandicapten zullen er last van hebben dat er minder postkantoren zijn.

Vragen

Inmiddels heeft het CDA aangekondigd vragen te zullen stellen aan minister Maij (Verkeer en Waterstaat) over de gevolgen van de voorgenomen sluiting. CDA-Tweede Kamerlid Koetje zei zich af te vragen of de afspraken die zijn gemaakt tussen de overheid en de PTT over het minimum aantal kantoren en de bereikbaarheid ervan, door het sluitingsplan van de PTT niet worden geschonden.

Vorig jaar juli maakte PTT Post al bekend dat er op termijn 400 tot 600 kantoren en agentschappen zouden moeten verdwijnen. Door de relatief snelle opkomst van de geldautomaten van de Postbank is het aantal lokethandelingen de afgelopen tijd al fors gedaald.

Er wordt verwacht dat het aandeel van de Postbank-diensten zal afnemen van 75 naar 40 procent.

Weer betogingen in Boekarest

BOEKAREST – In de Roemeense hoofdstad Boekarest hebben enkele honderden mensen op het Universiteitsplein zondagavond tegen de regering betoogd. Eerder op de dag werd in Timisoara het begin van de Roemeense opstand tegen Ceausescu een half jaar geleden herdacht.

De betogers in Bukarest protesteerden tegen de onderdrukking van de oppositie en de gewelddadige ontruiming van het plein afgelopen week. De politie greep niet in. De hele dag bepaalden zwaarbewapende leger- en politie-eenheden het straatbeeld in de hoofdstad.

Minister Dorel Orsu van binnenlandse zaken riep de betogers op tot kalmte. „Deze provocerende acties kunnen rampzalige en onherstelbare gevolgen hebben," zo waarschuwde hij via de radio.

Volgens officiële opgaven zijn bij de gevechten van de afgelopen dagen zes doden en meer dan 500 gewonden gevallen. Meer dan duizend mensen zijn gearresteerd.

Een wandeling door de Toren van Malschaert

VAALS – 'Ik ben een strandkind!' Woorden van Frans Malschaert architect, bouwer en regisseur van het kunstwerk De Toren, die zich op het hoogste punt – Het Drielandenpunt Vaals – van Nederland bevindt. „Ik hou van zand," gaat hij verder, „ik ben op het strand geboren." En dát is duidelijk merkbaar. Als je je richting Toren begeeft zul je in een grote hoop zand belanden – die de stalen basis van het gevaarte, puur en alleen door mensenhanden opgebouwd, voor een gedeelte staande houdt – alvorens je middels een luik en een trap één van de vijftien kubussen kunt betreden. Vijftien kubussen van zes bij zes, een 32 meter hoog pontificaal en majestueus kunstwerk, waar je toch wel even stil van wordt.

In die eerste kubus vond afgelopen zaterdag voor het publiek, de eerste ongeveer vijf minuten durende cirkelscène (de ene scène loopt over in de andere) van de theatervoorstelling plaats. Vijf acteurs bevinden zich in een kleine kubus. Vanuit de opening wordt een voortreffelijk spel met de vingers getoond en geluiden voortgebracht. De scènes worden trouwens gespeeld door twintig acteurs, en tien musici met trommels en blaasinstrumenten uit Nederland, België en Duitsland. „Het bijzondere van de voorstelling is natuurlijk dat deze zich afspeelt in de verschillende blokken, maar we moeten niet vergeten dat het geheel ook nog eens zonder woorden gebeurt, er nogal wat mime-werk aan te pas komt. Geluid en beeld zijn troef! Werkelijkheid en verbeelding, kracht en stilte vloeien in elkaar over. Het verleden hobbelt met je mee, je staat met beide benen in het heden en de toekomst dient zich aan," aldus Malschaert.

De aanwezigen worden naar de volgende kubus geleid. Sommigen hebben al eerder de neiging naar het tweede blok te gaan. Het verrassingseffect is groot, een constante uitdaging verder te lopen doet zich voor. Wat staat ons in de andere blokken te wachten?

● *Frans Malschaert voor zijn trots, de Toren op het Drielandenpunt.*
Foto: FRITS WIDDERSHOVEN.

Elke halve minuut klinkt er een gong, die duidelijk te horen is in de hele toren en de mensen verder lokt. Je komt terecht in de wereld van De Toren, die zijn eigen leven leidt, zijn eigen tijd heeft.

In de kubussen spelen zich lieve, verdrietige, pijnlijke en hartstochtelijke taferelen af. Het tromgeroffel en het geluid van blaasinstrumenten, dat van alle kanten hoorbaar is, trekt de bezoekers. Elektriciteit is er niet, de kubussen worden verlicht door luiken die worden geopend tijdens de scènes. Verrassend is het stuk, gespeeld door volwassenen en kinderen. Zij bevinden zich krioelend en geluiden voortbrengend in een levensgrote zandbak. („Wat doen die 'beesten' daar?" was de vraag van een kleine toeschouwer). Er komt geen woord aan te pas. De bezoekers barsten in lachen uit.

In bijna alle theaterstukken speelt de grote of kleine kubus een hoofdrol. Zo verschijnt een van de acteurs uit een enorm blok en gaat op zoek naar steeds kleinere blokjes om vervolgens in een hoek te gaan spelen met een kubus van 1 bij 1 centimeter.

De Toren van Frans Malschaert, een wonderlijk kunstobject. De kunstenaar: „Natuurlijk hoop ik dat het 'droomhuis' veel publieke aandacht gaat krijgen. Voorlopig zal de Toren drie jaar blijven staan. Medio juli moet hij helemaal klaar zijn." Dan kan het publiek, onder begeleiding, tot in de nok genieten van zijn kunstwerk.

Het theaterproject is tot stand gekomen met steun van de Euregio Maas-Rijn, de provincie Limburg en de gemeente Vaals. „Zelf heeft het me natuurlijk de nodige energie gekost. Vanaf november tot nu heb ik samen met zes medewerkers de nodige uren werk in de Toren gestopt. Bovendien heeft de storm in de wintermaanden veel schade toegebracht. En dan te bedenken dat alles, maar dan ook alles door mensenhanden is opgebouwd," laat Malschaert weten.

monique corten

Vriendenkring Stadsgalerij officieel gepresenteerd

HEERLEN – De duizendkoppige menigte waarop men gehoopt had was er niet, zaterdagmorgen op de Campus Niger, maar gezellig was het er wel, even voorbij de zwarte poort. De Lionsclub Heerlen-Landsfort had gezorgd voor een feestelijke ambiance met zitjes en buffetten en had het geluk dat de zon scheen, alles ter gelegenheid van de officiële presentatie van een op haar initiatief opgerichte Vriendenkring van de Heerlense Stadsgalerij. Een evenement dat zich binnen zou afspelen, temidden van een expositie van nieuwe aanwinsten voor de gemeentelijke collectie en niet op de laatste plaats van de grafiekbladen die negen gerenommeerde kunstenaars maakten in een oplage van 75 afdrukken. Een deel van de opbrengst gaat naar de Stichting Vriendenkring, die haar activiteiten begon met dit grafiekprojekt en daarmee haar volgende initiatieven hoopt te financieren.

Dat de verkoop veelbelovend verliep viel uit de mond van de president van de Lionsclub, Frans Brooymans, tevens ceremoniemeester van de bijeenkomst, te vernemen; dat ook de ledenwerving succes had bleek tijdens zijn welkomswoord uit handopsteken. Het officiële karakter ontleende de bijeenkomst aan de aanwezigheid van de Burgemeester van Heerlen, P. van Zeil en van drs. G.M.K. Kockelkorn, lid van Gedeputeerde Staten van Limburg.

Dat de Stadsgalerij zoveel oprechte vriendschap mocht ondervinden, zo constateerde de burgemeester met voldoening, is in volledige instemming met het motto van de Lionsclub: 'De Stadsgalerij is vele vrienden waard', en wel op grond van haar kundige en enthousiaste beleid, gericht op kwaliteit, afwisseling en actualiteit. Hij bevestigde de betrokkenheid van de gemeentelijke overheid en haar bewustzijn van de betekenis van kwalitatief verantwoorde culturele voorzieningen in de funktie van stedelijk knooppunt, die aan Heerlen samen met Maastricht is toebedeeld in de vierde Nota Ruimtelijke Ordening.

De heer Kockelkorn stelde het op prijs dat men hem als vertegenwoordiger van het provinciaal bestuur had uitgenodigd ook zonder dat er sprake was van financiële betrokkenheid of illusies in die richting. Hij stelde vast dat de belangstelling van het publiek zich weliswaar sterk richtte op grote tentoonstellingen van enigszins sensationeel karakter, maar dat er toch ook in toenemende mate belangstelling bestaat voor de kleine musea.

Die belangstelling uit zich in opvallende mate in het oprichten van vriendenkringen, waarvan hij er een aantal opsomde in de eigen provincie: „U mag er van denken wat u wil, maar Nederland is een 'vriendelijk' land." Van de provinciale aandacht voor het museumbestel getuigde niet alleen het voornemen een nieuw onderkomen te stichten voor het Bonnefantenmuseum, maar ook een besluit van Provinciale Staten van de dag tevoren, steun te verlenen aan de oprichting van een museum voor Industrie en Samenleving, in de Oostelijke Mijnstreek en slechts bij toeval in de woonplaats van de spreker.

De conservatrice dankte de autoriteiten, de Lionsclub, de vrienden en alle betrokkenen voor hun steun en belangstelling in een charmant slotwoord. De bewezen vriendschap versterkte haar motivatie om haar werk met toewijding voort te zetten. De vriendschap werd andermaal bewezen door de president van de Lionsclub die haar nagenoeg onder bloemen bedolf.

videospoor

Van maandag 18 tot en met zondag 24 juni 1990

Z/w: alleen in zwart/wit

MAANDAG

Z/w: SCHIPPERSKWARTIER (1953 – BELG)

20.25 – 22.00 uur – 95 min – BRT 1

Jef en Rik zijn de eigenaars van een kruidenierswinkel en een café welke in het havenkwartier van Antwerpen liggen. De mannen zijn zeer goede vrienden van elkaar. Plotseling komt er ene Schuermans in de buurt wonen die de huizen in het havenkwartier gaat opkopen...

FOUL PLAY (1978 – VS)

20.27 – 22.30 uur – 123 min – Nederland 2

Ter gelegenheid van de komst van Paus Pius XIII naar San Francisco wordt een Operagala georganiseerd. Gloria Mundy is bibliothecaresse en ontmoet op een feestje de vlotte Tony Carlson. Zij gaat echter niet in op zijn avances. Als Gloria naar huis rijdt neemt zij een knappe lifter mee...

FORD, THE MAN AND THE MACHINE (1987 – VS)

22.00 – 23.45 uur – 105 min – Veronique

Film over Amerika's bekendste familie van autopioniers, de Fords. Drie generaties worden in beeld gebracht. Wie was eigenlijk de man Ford? (Het tweede deel wordt morgen, dinsdagavond van 22.00 – 23.45 uur uitgezonden).

THE SECRET AGENT (1936 – GB)

23.10 – 00.50 uur – 100 min – Nederland 1

Mdeleine Carroll en John Gielgud zijn twee spionnen, die om minder op te vallen, doen alsof ze getrouwd zijn...

DINSDAG

THE PARENT TRAP (1961 – VS)

15.26 – 17.40 uur – 134 min – Nederland 1

Een tweeling probeert het huwelijk van hun gescheiden ouders te repareren. Aanvankelijk weten de meisjes niet van elkaars bestaan, ze ontdekken echter tijdens een zomerkamp dat ze dezelfde ouders hebben...

TEX (1982 – VS)

20.25 – 22.05 uur – 100 min – Nederland 1

Twee broers groeien samen op in het landelijke Oklahoma, zonder ouders. Ze moeten eigenlijk alles zelf uitvinden, van het hebben van een relatie tot en met het leren van verantwoordelijkheid...

Z/w: DR. CRIPPEN AN BORD (1942 – D)

23.45 – 01.05 uur – 80 min – Duitsland 2

Dokter Crippen vermoordt zijn vrouw als hij verliefd wordt op zijn assistente. Een perfecte moord, denkt de dokter, maar de arm der gerechtigheid reikt ver...

WOENSDAG

NOBODY'S PERFEKT (1981 – VS)

22.00 – 23.40 uur – 100 min – Veronique

Drie verliezers moeten het afleggen tegen de ambtelijke molen. Zij lopen alle drie ook nog bij dezelfde psychiater...

LOVE AND DEATH (1974 – VS)

22.45 – 00.10 uur – 85 min – Duitsland 2

De geschiedenis van een lafaard in de Napoleontische oorlogen.

DONDERDAG

MOMENTS OF LOVE (ITALIE)

21.08 – 22.43 uur – 95 min – Nederland 1

In ogenblikken van liefde worden door de filmster Noiret, aan femme fatale Ornella Muti erotische verhaaltjes verteld. Zijn het dromen of onvervulde verlangens? Zijn heimelijkheden gaan een eigen leventje leiden...

THE CARTIER AFFAIR (1984 – VS)

22.00 – 23.40 uur – 100 min – Veronique

Als een televisie-sexbom haar charmes laat vallen voor een dief, komt zij er bekaaid vanaf als blijkt dat de dief alleen maar uit is op haar juwelencollectie. Hij moet namenlijk de schuld aan een excelgenote nog terug betalen...

VRIJDAG

Z/w: HOLIDAY CAMP (1948 –

15.55 – 17.30 uur – 95 min – Nederland 1

Voor veel Engelse stadsbewoners zijn de georganiseerde vakantiekampen aan de Britse kust een begrip. De familie Hugget, matroos Jimmy Gardner en de jonge Angela Kirby zijn een paar van die vakantiegangers. Zij hopen een plezierige zomertijd door te kunnen brengen in zo'n vakantiekamp...

THE BATTLE OF THE RIVER PLATE (1957 – GB)

20.00 – 21.55 uur – 115 min – BRT 1

In het zuidelijk deel van de Atlantische Oceaan wordt een zuiveringsactie uitgevoerd bij het begin van de Tweede Oorlog. Dit geschiedt door het Duitse vestzakslagschip 'Admiral Graf von Spee'.

BLINDFOLD (1966 – VS)

20.15 – 21.55 uur – 100 min – Duitsland 1

Een psyiater raakt bij zijn dagelijkse rit door het Central Park in New York betrokken bij geheime staatszaken...

THE PHOENIX (1981 – SP)

22.15 – 23.35 uur – 80 min – Veronique

In Peru wordt door een aantal archeologen een eeuwenoude tombe ontdekt, met daarin het lichamelijk overschot van Bennu, de God van het licht. Het lukt de wetenschappers Bennu weer tot leven te brengen en hij gaat op ontdekkingstocht in een vreemde wereld...

LE CRI DU HIBOU (1987 – FR)

22.55 – 00.40 uur – 105 min – Duitsland 2

Robert heeft pas de moed om Juliette aan te spreken als hij enige tijd rond het huis heeft geslopen. Juliette, verloofd met de jaloerse Patrick, voelt zich best tot Robert aangetrokken. Plotseling overvalt Patrick zijn rivaal...

DAS LIEBESKARUSSELL (1965 – OOST)

23.25 – 01.00 – 95 min – Duitsland 1

Een Oostenrijkse film, maar zeker geen Tiroler sexverhaal. De film handelt overigens wel over de liefde... Met Curd Jürgens, Catherine Deneuve en anderen.

THE DION BROTHERS (1974 – VS)

23.35 – 01.15 uur – 100 min – Nederland 1

Calvin Dion vertrekt, als hij het mijnwerkersleven in West Virginia moe is, naar Washington. Hij ontmoet daar een kruimeldief, met wie hij samen drankwinkels gaat beroven. Later komt hij in aanraking met Tony, die hem het voorstel doet een geldtransport te overvallen. Calvin ruikt dan de kans snel rijk te worden...

ZATERDAG

NOW YOU SEE HIM, NOW YOU DON'T (1972 – VS)

20.37 – 22.09 uur – 92 min – Nederland 1

Op het moment dat gangsterkoning Arno de universiteit wil slopen omdat hij er een gokcentrum van wil maken, vindt Dexter Riley een vloeistof uit die hem onzichtbaar maakt. Samen met de directeur van de universiteit werpt Dexter zich in de strijd...

THE BLUE MAX (1965 – GB)

23.00 – 01.30 uur – 150 min – Duitsland 2

James Mason speelt in 'The blue Max' de voortreffelijke rol van een arrogante Duitse officier, wiens charmante vrouw door de meest ambitieuze piloot wordt begeerd. Uiteindelijk moet hij zijn verliefdheid met de dood bekopen...

CALIFORNIA (1946 – VS)

23.45 – 01.20 uur – 95 min – Duitsland 1

Een western, waarin de ene partij van Californië een eigen staat wil maken en de tegenstanders aansluiting zoeken bij de VS.

ZONDAG

THE GUESTS OF HOTEL ASTORIA (1988 – VS)

21.10 – 23.06 uur – 116 min – Nederland 1

Het kleine hotel Astoria in Istanboel wordt voornamelijk bevolkt door vluchtelingen uit Iran. Ze trachten op alle mogelijke manieren weg te komen uit Turkije. Dit lukt niet en ze zullen geen van allen de bestemming bereiken, waar ze zo verlangend naar uitzien.

Oplossing van zaterdag

H A A R D O S – N E G E R I
O – – – E – L – E – – – – –
S – V E N D U – G A N G P A
P – R – K – I – E – – – – –
I – Y S W A T E R – S A N E
T – B – Y – N – – – E – A –
A B U I S – O N M A C H T I
– – I – – – T – A – – – U –
W A T E R L A N D – G A R D
E – E – I – – – R – E – O –
E E R S T – H U I S M U S –
R – – – – – – A – L – A – M
A M A N D E L – E T A G E –
A – – – – – – T – E – K – –
L E G E N D E – N E T H E I

puzzel van de dag

1	2	3		4		5	6	7
8			■		■	9		
10		■	11		12	■	13	
	■	14				15	■	
16	17		■		■	18	19	
20				■	21			
22			■	23	■	24		
	■	25	26		27		■	
28	29	■	30			■	31	
32		33	■		■	34		
35								4

Horizontaal:
1. verouderd hoofddeksel; 8. boom; 9. vreemde titel; 10. voorzetsel; 11. bijbelse naam; 13. muzieknoot; 14. soort grove tarwe; 16. plukje; 18. zeehond; 20. zwarte vogel; 21. ongaarne; 22. aanmatigende houding; 24. vogelsnavel; 25. smal stilstaand water; 28. oude lengtemaat; 30. houthakkersbijl; 31. karaat (afk.); 32. deel van de hals; 34. afgemat; 35. persoon die overdag fantasiebeelden heeft zonder dat er van slaap sprake is.

Verticaal:
1. met bombast van woorden; 2. sta in Duitsland; 3. in memoriam (ter gedachtenis) (afk.); 4. kwaad, kwaal; 5. vizierlijn v.e. verrekijker; 6. moerasplant; 7. slecht gehumeurd persoon; 14. krachtig; 15. afgeknotte boomstam; 23. vaststaand; 26. dwarshout aan een mast; 27. loofboom; 29. bijbelse naam; 31. vrouwelijk rund; 33. 1000 gram (afk.); 34. 0.001 meter (afk.).

de kleine postruiter

panda en qwzl van bl

recept

Kruidenzuurkoolschotel met gehakt en ananas

Benodigdheden: 500 g kruidenzuurkool, 500 g aardappelen, melk, 1 ui, 150 g gehakt, zout & peper, 4 schijven ananas, 50 g kaas in plakken, 1 tl kerriepoeder, 1 el zoet ketjap, boter.

Schil de aardappelen en kook ze in warm water met zout in ongeveer 20 minuten gaar. Maak van de aardappelen, warme melk en de peper een luchtige puree.

Zet de kruidenzuurkool op met water en laat het 15 minuten koken. Giet de zuurkool af en vermeng het met de stukjes ananas. Fruit de ui en voeg het gehakt toe. Het geheel rul bakken in 10 minuten. Voeg de kerrie en de ketjap toe.

Vet een ovenschotel in met boter. Doe de helft van de puree, de helft van de kruidenzuurkool, gehaktmengsel, helft van de kruidenzuurkool en de rest van de puree in de schaal. Bedek het mengsel met plakjes kaas. In een voorverwarmde oven van 175°C. – stand 3 – verwarmen en laat er een goudbruin korstje op komen.

hub meijer

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad b.v.

Directie:
mr. F.A.M. van Hellemondt
K.J. Verwer

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen

Banken: ABN Bank Heerlen 57 75 35 935
Postbank 10 35 100

Tel.: abonnementen: 045-739881
advertenties: 045-739886
rubrieksadvertenties: 045-719966

Rayonkantoren:
Brunssum 045-256363
Geleen 04490-46868
Heerlen-Centrum 045-717719
Kerkrade 045-452932/455506
Maastricht 043-254477
Schaesberg 045-311719
Roermond 04750-18484
Sittard 04490-15577
Valkenburg 04406-15045

Fax:
redactie 045-739264
advertenties 045-739364

Telex:
redactie 56123
overige afdelingen 56078

Abonnementsprijzen:
bij vooruitbetaling te voldoen
per kwartaal ƒ 75,55
per maand ƒ 25,20

België koppelt frank aan DM

Van de redactie buitenland

BRUSSEL – De Belgische frank zal voortaan volledig aan de Duitse munt, de DM, gekoppeld zijn. Premier Wilfried Martens heeft dat zaterdagavond in een speciale uitzending op de tv bekendgemaakt. Volgens Martens betekent dit dat de twee munten „zich voortaan zullen gedragen alsof ze é én munt zijn." De ministerpresident beschouwt het besluit als een 'beslissende stap' op weg naar het vormen van één Europese munt, de ecu.

Al vier jaar volgt de Belgische munt de evolutie van de DM. U betaalt op dit moment evenveel voor de DM als vier jaar geleden, zo hield de Belgische premier zijn kijkerspubliek voor. De waarde van de Belgische munt weerspiegelt de 'gezonde Belgische economie'. Ik ben ervan overtuigd dat het vertrouwen dat in de frank bestaat terecht is, aldus Martens.

Volgens de premier zal het besluit om de frank aan de DM te koppelen ervoor zorgen dat de koopkracht van de Belgische munt behouden blijft en dat het vertrouwen dat nu in de frank bestaat, bestendigd wordt.

Parlement DDR voor spoedige toetreding tot de BRD

OOST-BERLIJN – Het Oostduitse parlement heeft zich uitgesproken voor een onmiddelijke aansluiting bij de Bondsrepubliek, op grond van artikel 23 van de Westduitse grondwet. Op verzoek van premier Lothar de Maizière zullen parlementaire commissies zich eerst over het voorstel buigen.

De intentieverklaring werd gistermiddag onverwachts ingediend door de conservatieve regeringspartij Duitse Sociale Unie (DSU) tijdens een speciale zitting van de Volkskammer. 267 van de 400 afgevaardigden stemden hiervoor, waarmee de motie de tweederde meerderheid kreeg die vereist is voor zaken die de Oostduitse soevereiniteit aangaan. De tegenstemmen waren afkomstig van de ex-communistische PDS, die zich tot een langzame vereniging bekent.

'Intimidatie bij verkiezingen in Bulgarije'

SOFIA – In Bulgarije is de tweede ronde van de parlementsverkiezingen ontsierd door gevallen van intimidatie, zo melden internationale waarnemers. Volgens westerse diplomaten waren de schendingen echter niet van dien aard uitslagen ongeldig te verklaren.

Westerse waarnemers laakten de nadrukkelijke aanwezigheid van militairen en locale bestuurders bij sommige verkiezingsbureaus en de onmogelijkheid in enkele stembureaus in het geheim te kunnen stemmen. De opkomst was gisteren minder groot dan bij de eerste ronde op 10 juni. Tegen sluitingstijd bleek circa 70 procent van de kiesgerechtigde Bulgaren zijn stem te hebben uitgebracht. Er werd alleen nog in de 81 kiesdistricten gestemd waar geen van de kandidaten vorige keer de absolute meerderheid behaalde of waar minder dan de helft van de kiezers ging stemmen.

De grote vraag is of de Bulgaarse Socialistische Partij (BSP), de voormalige communisten, na de tweede ronde een absolute meerderheid behalen. Na de eerste ronde bezet de BSP 172 van de 400 zetels van het toekomstige parlement.

Oproep aan Nederland: lanceer Nobelprijs

Van de redactie binnenland

NOORDWIJK – Nobelprijswinnaars uit de hele wereld (onder wie de Nederlanders Jan Tinbergen en Simon van der Meer en de Duitse ex-politicus Willy Brandt) hebben zaterdag in Noordwijk een oproep gedaan aan de Nederlandse overheid en het bedrijfsleven om een 'Milieu-Nobelprijs' in het leven te roepen. Deze jaarlijks door koningin Beatrix uit te reiken prijs, zou moeten worden gegeven aan mensen die zich verdienstelijk hebben gemaakt voor het milieu.

Jongeren uit 57 landen tussen 12 en 18 jaar waren in het afgelopen weekeinde in Noordwijk bijeen om er te praten over de toekomst van de kinderen in de wereld. Zij legden hun ideeën voor aan de 'toekomstmakers' van ons land, zoals ministers en managers uit het bedrijfsleven. Dat zijn volgens de deelnemers aan het congres over de 'Toekomst van de kinderen op de wereld' de mensen die uiteindelijk beslissen wie er respectievelijk arm of rijk blijft.

Voor de milieuprijs moeten volgens de ruim 30 Nobelprijswinnaars die de verklaring in Noordwijk ondertekenden, dezelfde regels gelden als voor de echte Nobelprijs. Het geld voor de prijs moet worden opgebracht door het bedrijfsleven en de Nederlandse overheid, zo stelden kinderen en Nobelprijswinnaars.

Litouwen bereid tot compromis

MOSKOU – Litouwen lijkt op het punt te staan toe te geven aan de eis van het Kremlin de onafhankelijkheidsverklaring tijdelijk in te trekken. De Litouwse regering heeft zaterdag het parlement van de republiek opgeroepen de verklaring op te schorten „voor de duur van de gesprekken met Moskou."

Nu de regering voor het eerst terugkomt op de verklaring zelf, en niet slechts op de beslissingen die daaruit voortvloeien, geeft Vilnius aan dat het bereid is tot een compromis met Moskou. Waarnemers wijzen erop dat het Kremlin ook op zaterdag besloot de gasleveranties aan Litouwen gedeeltelijk te hervatten.

In Vilnius is vernomen dat het Litouwse parlement morgen het voorstel van de regering zal bespreken. De Volksfronten van Estland, Letland en Litouwen, die in de republieksparlementen de meerderheid bezitten, hebben zich in een gemeenschappelijke vergadering opnieuw tegen het intrekken van de Baltische onafhankelijkheidsverklaringen uitgesproken.

Volgens de regering in Vilnius verliest de verklaring door het moratorium „niet zijn juridische basis". Het moratorium zal pas ingaan als Moskou de twee maanden geleden afgekondigde economische blokkade van de republiek opheft en de 'bevriezing' zal direct ongedaan gemaakt worden, als de onderhandelingen met het Kremlin mislukken, aldus Vilnius.

Gemeente Amsterdam stelt ANC-studiebeurs in

Mandela: sancties tegen Zuid-Afrika handhaven

Van onze Haagse redactie

DEN HAAG – ANC-leider Nelson Mandela heeft zaterdag tijdens zijn bezoek aan Nederland op diverse bijeenkomsten benadrukt dat handhaving van economische sancties tegen Zuid-Afrika noodzakelijk is. „Het is de enige manier om de apartheid af te schaffen," aldus de zwarte Zuidafrikaanse leider. Het standpunt van de Nederlandse regering omtrent het sanctiebeleid blijft onduidelijk.

Na het werkontbijt met premier Lubbers, vice-premier Kok en minister Van den Broek verklaarde de ANC-leider dat „er geen enkel verschil van mening bestaat over het handhaven van sancties tegen Zuid-Afrika." Aan het eind van Mandela's bezoek meldde minister Van den Broek dat het vredesproces in Zuid-Afrika zich geleidelijk moet ontwikkelen. „Het is een proces. Ik ben niet geneigd te zeggen: „het is alles of niks." Hiermee doelt de bewindsman op zijn brief aan de Tweede Kamer waarin hij overweegt sancties stap voor stap terug te trekken.

PvdA-leider en vice-premier Kok liet zich tijdens de PvdA-partijraad in de Meervaart wel duidelijk uit over het sanctiebeleid. „Alleen Mandela bepaalt hoe die afgrijselijke apartheid moet worden afgeschaft."

Volgens de ANC-leider die ook sprak op de partijraad, kunnen sancties pas tot het verleden behoren als blanken en zwarten stemrecht hebben: „One man, one vote."

Beurs

Behalve met bewindslieden sprak Mandela met de burgemeesters Hävermans en Van Thijn van de antiapartheidsteden Den Haag en Amsterdam. Van Thijn verraste Mandela met de mededeling dat de gemeente Amsterdam een ANC-studiebeurs heeft ingesteld van 7500 gulden. Het geld is bedoeld als ondersteuning van een Zuidafrikaanse vluchteling die in Amsterdam studeert.

Ook sprak de ANC-leider met een delegatie van de Tweede Kamer die op 3 september afreist naar Zuid-Afrika. Voor het vertrek wil VVD-Kamerlid Weisglas duidelijkheid over het sanctiebeleid.

Na afloop van het bliksembezoek van de zwarte Zuidafrikaanse leider zei Sanjay Kumar, de ANC-vertegenwoordiger in Nederland, dat „de heer Mandela erg onder de indruk was over steun en sympathie van de bevolking."



● *Met gebalde vuist begroet ANC-leider Nelson Mandela zaterdag vanaf het balkon van de Amsterdamse stadsschouwburg de meer dan 15.000 mensen op het Leidseplein. De Zuidafrikaanse leider bedankte het Nederlandse volk voor de steun in de strijd tegen de apartheid.*

CDA wijst voorstel van Thijs Wöltgens van de hand

PvdA wil verlaging wegenbelasting

Van onze parlementsredactie

AMSTERDAM – De PvdA-fractie in de Tweede Kamer wil dat de motorrijtuigenbelasting wordt verlaagd, wanneer eind dit jaar de bezine-accijns wordt verhoogd. Fractievoorzitter Thijs Wöltgens hoopt daarmee te bereiken, dat degenen die weinig gebruik maken van de auto niet de dupe worden van de duurdere benzine.

Tijdens de partijraadsvergadering van de PvdA, zaterdag in Amsterdam, zei Wöltgens: „Wie alleen voor een bezoek aan de kinderen of het ziekenhuis de auto gebruikt, mag niet over een kam worden geschoren met de kilometervreter die voor alles, tot en met posten van een brief, de auto neemt.

De noodzaak van een accijnsverhoging, om investeringen in het openbaar vervoer te kunnen betalen, wordt dan vorm gegeven op een manier die van begrip getuigt van de sociale betekenis die de auto ook heeft," aldus de PvdA-fractieleider. Wöltgens vindt bovendien dat niet alleen de benzineprijs omhoog moet, maar ook diesel en LPG. Het kabinet besloot afgelopen vrijdag alleen de benzineprijs met acht cent per liter te verhogen op 1 november dit jaar.

Eerder dit jaar werd dieselprijs al met acht cent verhoogd. Minister Maij (Verkeer) heeft toen met de organisaties van goederenvervoer afgesproken dat dit de laatste accijnsverhoging voor diesel in deze kabinetsperiode zou zijn. „Het kan niet zo zijn dat de lasten alleen worden verhoogd voor benzine-auto's, terwijl we weten dat met auto's die op diesel en gas rijden, gemiddeld twee keer zoveel kilometers worden afgelegd," aldus Wöltgens. „De schadelijke effecten van het autogebruik ontstaan immers niet door de 'kleine rijders', de mensen die relatief weinig van de auto gebruik maken."

Het CDA heeft al direct negatief gereageerd op het voorstel van Wöltgens. Volgens CDA-woordvoerder Hennekam komt de Nederlandse concurrentiepositie op het spel te staan, als de dieselprijs in Nederland opnieuw wordt verhoogd.

Wöltgens legde er de nadruk op dat de PvdA het autogebruik wil beperken. „Dat is hard nodig, omdat we allemaal weten dat het massale gebruik van de auto een forse aanslag doet op onze leefomgeving, onze gezondheid en de veiligheid op straat."

„Ik wil er geen enkel misverstand over laten bestaan, ook al wordt vaak beweerd dat het impopulair is, dat de PvdA het autoverkeer wenst te beteugelen. Als het moet met dwingende maatregelen, als het kan met prijsverhogingen, maar verreweg het liefst door de burgers een goed alternatief te bieden voor hun auto."

Sterke groei van de WAO-uitkeringen

ZOETERMEER – In het eerste kwartaal van dit jaar zijn er in Nederland 9000 mensen met een arbeidsongeschiktheidsuitkering bijgekomen. Dat is ruim tweemaal zoveel als in het eerste kwartaal van 1989 met een toeneming van 4000 uitkeringen. Een en ander blijkt uit zaterdag gepubliceerde cijfers van de Sociale Verzekeringsraad (SVR). In het eerste kwartaal werd aan 28.500 mensen een nieuwe arbeidsongeschiktheidsuitkering toegekend, terwijl er 19.500 uit het bestand verdwenen door pensionering, overlijden of omdat zij weer aan het werk konden.

De Sociale Verzekeringsraad raamt de uitgaven voor arbeidsongeschiktheidsuitkeringen over 1990 thans op 23,7 miljard gulden, een miljard gulden meer dan in 1989.

In totaal zullen de uitkeringen dit jaar toenemen met 7,5 miljard gulden tot 81 miljard gulden, raamt de SVR.

Toeristen Grieks Joegoslavische grens gestrand

BELGRADO – Enkele duizenden Macedoniërs hebben zaterdag in Joegoslavië de drie grensovergangen met Griekenland voor onbepaalde tijd geblokkeerd uit protest tegen de voor hen geldende visumplicht.

Aan beide zijden van de grens ontstonden lange rijen wachtende auto's. Vooral veel Westeuropese vakantiegangers op doorreis werden de dupe. De gestrande toeristen werden door de actievoerders gefêteerd op brood en drankjes.

De Macedoniërs, die in Joegoslavië en Griekenland een kleine minderheid vormen, voelen zich door de Griekse overheid gediscrimineerd omdat zij een visum nodig hebben voor Griekenland. „Voor een Europa zonder visum", was het motto van de blokkade. De betogers willen dat de Joegoslavische autoriteiten druk op Athene uitoefenen om de visumplicht af te schaffen.

De Griekse regering veroordeelde de actie en zei dat die de betrekkingen met Joegoslavië zou kunnen schaden. Athene zal de kwestie vandaag voorleggen aan de overige EG-landen.

PvdA voor verbod op uitbreiding veestapel

'Kabinet komt met milieuheffingen'

Van de redactie binnenland

HILVERSUM – Minister Alders (Milieu) is ervan overtuigd dat het kabinet zal besluiten tot invoering van heffingen op produkten die het milieu belasten. De bewindsman zei dit gisteren in 'Het Capitool'. In het afgelopen week uitgebrachte NMP-plus staat dat onderzoek zal worden gedaan naar de mogelijkheid van heffingen. Het gaat daarbij specifiek om regulerende heffingen, die niet zijn bedoeld om de schatkist te spekken maar om milieuschadelijk gedrag te beïnvloeden.

De accijns op gelode benzine is een voorbeeld van een regulerende heffing. In de kritiek op het NMP-plus is gesteld dat het kabinet, onder druk van minister Andriessen (Economische Zaken), de problematiek van de regulerende heffingen op de lange baan schuift. Alders is het hiermee niet eens. „Die heffingen komen er," zo zei hij. De ministergaf tevens opnieuw te kennen dat wat hem betreft inkrimping van de veestapel voor de deur staat.

Ook PvdA-fractievoorzitter Wöltgens vindt dat er 'produktiebeheersende maatregelen' moeten komen in de veeteelt. „Het mestoverschot dreigt hele delen van Nederland onleefbaar te maken," aldus de fractieleider zaterdag tijdens de PvdA-partijraad in Amsterdam.

Wöltgens wil om te beginnen een verbod op de uitbreiding van de veestapel. „De mestkraan moet dicht. Hoe eerder hoe beter. De landbouw is een grote binnenlandse vervuilingsbron, waarvoor wij geheel en al zelf verantwoordelijk zijn. Hier kunnen we ons niet verschuilen achter de vervuilende invloeden vanuit het buitenland."

Overigens zullen boeren die bijdragen aan het groeiende mestoverschot, per 1 januari een bestemmingsheffing moeten gaan betalen, zo werd zondag bekend. De maatregel staat in een nog geheim rapport van het Landbouwschap. De heffing moet jaarlijks 50 miljoen gulden opleveren. Het geld wordt gebruikt voor de bouw van mestverwerkingsfabrieken. Volgens het rapport moeten in Nederland vier nieuwe regionale mestbanken komen. De mestbanken moeten gaan vallen onder de reeds bestaande landelijke mestbanken.

punt uit

● Aidstest

Binnen de Koninklijke Nederlandsche Maatschappij tot bevordering der Geneeskunst (KNMG) bestaan ernstige twijfels over de uitvoering van een aidstest in verband met een levensverzekering. Sinds 1988 worden mensen die zo'n verzekering willen afsluiten boven de 200.000 gulden, op aids getest. Volgens KNMG-secretaris-generaal Van Blankensteijn dient een dergelijke test echter geen enkel gezondheidsbelang. In een brief aan de Tweede Kamer stelt de KNMG dat er, wegens twijfels, nog geen formele afspraken zijn gemaakt met de levensverzekeraars over de aidstest. Woordvoerder Beugelsdijk van de verzekeraars zei voor de radio het standpunt van de KNMG in hoge mate te betreuren.

● Doodgestoken

De 17-jarige B. de Groot uit Nieuwerkerk aan den IJssel is zondagmorgen in Rotterdam overleden aan de verwondingen die hij enkele uren eerder bij een steekpartij had opgelopen. De Groot liep zondagochtend omstreeks vier uur met zijn zus en een vriendin naar een discotheek aan de Alexanderlaan. Onderweg kreeg hij door nog onbekende oorzaak onenigheid met een jongeren. Die sloegen hem in elkaar. Nadat ze verdwenen waren, bleek dat het slachtoffer ook nog enkele messteken had opgelopen. Bij aankomst in het ziekenhuis bleek het slachtoffer al te zijn overleden. De politie heeft vier leden van de groep jongeren, in leeftijd variërend van 15 tot en met 19 jaar, aangehouden.

● Ongeluk

Twee kinderen uit een Utrechts gezin zijn gistermiddag ernstig gewond geraakt, doordat een fles spiritus op een barbeque werd gegooid. Een 12-jarige jongen is met oogletsel en zware brandwonden naar het Rode-Kruisziekenhuis in Beverwijk gebracht. Zijn 6-jarig zusje is met brandwonden aan gezicht, handen en voeten in een ziekenhuis in Utrecht opgenomen. Bij de woning van de familie was een barbeque met zo'n 20mensen aan de gang. Toen de aanmaakblokjes niet leken te branden, werd er een fles spiritus op de barbeque gegooid. De enorme steekvlam die daarop volgde, bracht de twee kinderen zwaar letsel toe.

● Man gered

Een agent van de gemeentepolitie in Uden heeft in de nacht van vrijdag op zaterdag met gevaar voor eigen leven een ontredderde man gered uit een 28 meter hoge bouwkraan. De man, een 27-jarige inwoner van Uden, was psychisch in de war en had gedronken. Hij was in de kraan geklommen en vervolgens in de uitstekende giek. Daar riep hij luidkeels dat hij zich zou laten vallen. Een van de Udense agenten klom daarop zelf in de kraan. Hij zag kans de man in veiligheid te brengen. De brandweer haalde het duo naar beneden.

● Overleden

De Britse opera-ster Dame Eva Turner is op 98-jarige leeftijd in Londen overleden. Turner begon als kind al met zingen. In 1924 debuteerde zij internationaal als sopraan in het Scala in Milaan waar zij de rol van Freia zong in de opera Das Rheingold van Wagner onder leiding van Arturo Toscanini. Turner zong grote rollen uit het sopraan-repertoir (Verdi, Puccini, Wagner) in alle belangrijke Europese en Amerikaanse theaters.

● Staking

Nadat de Braziliaanse regering zaterdag de namen bekend had gemaakt van 75.000 personen in overheidsdienst die worden ontslagen of op non-actief gesteld, brak onmiddellijk een staking van zo'n twee miljoen ambtenaren uit. Het zijn de omvangrijkste ontslagen uit de geschiedenis van Brazilië. Tot 1995 zullen in totaal 360.000 man de laan uitgaan. Afslanking van het overheidsapparaat wordt noodzakelijk geacht.

● Open dag

Ruim 55.000 mensen hebben zaterdag de open dag van de landmacht in Nunspeet bezocht. De dag stond in het teken van de dynamische kant van het leger en de zorg voor het milieu. Het leger en met name de landmacht bezorgen het milieu heel wat overlast. Aangetoond werd dat de landmacht veel doet aan het terugdringen van die overlast. De bezoekers hadden veel aandacht voor de opgestelde simulatoren. Daarin wordt een levensechte gevechtssituatie nagebootst, zonder dat er aan het milieu schade wordt berokkend.

†

Woorden kunnen niet uitdrukken
hoe bedroefd wij zijn
omdat jij nu al van ons heen ging.
Maar wij zijn dankbaar voor de jaren
dat wij jou in ons midden hadden.
Wij hebben je graag verzorgd
en veel van je gehouden.

Geheel onverwacht is op de leeftijd van 6 jaar uit ons midden weggenomen, ons inniggeliefd dochtertje en zusje

Suzanne

Hoensbroek: **Hub en Ineke Schrijen-Vierwind**
Nicolle, Joyce

6431 BB Hoensbroek, 16 juni 1990
Wolfhoofdplein 15

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op woensdag 20 juni om 9.15 uur in de parochiekerk H. Hart van Jezus te Mariarade-Hoensbroek, waarna om 10.30 uur de crematieplechtigheid is in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Overtuigd zijnde van uw medeleven is er geen condoleren.

Avondmis, dinsdag om 19.00 uur, in de crypte van voornoemde kerk.

Suzanne is opgebaard in het uitvaartcentrum Dela, Grasbroekerweg 20 te Heerlen, alwaar dagelijks bezoekgelegenheid is van 18.00 tot 19.00 uur.

Wilt u indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze annonce als zodanig beschouwen.

Diep is de pijn
stil het verdriet.
Vergeten doen wij jou niet.

Wij zijn erg verdrietig door het heengaan van ons nichtje

Suzanne Schrijen

Opa en oma Schrijen
Annie, Jos, Ralp en Inge
Harry, Yvon, Stan, Annemieke en Daan
José, Hans, Ruud en Paul
Carina, Jo, Tommie en Jeroen

Een talentvolle lieve schat is plotseling niet meer in ons midden.
Wij weten ons geen raad met dit verlies en ons verdriet. Waarom toch moest dit nu met

Suzanne

gebeuren???
Wij hopen dat haar ouders, haar zusjes, opa en oma's en allen voor wie Suzanne een zonnetje was, de sterkte ontvangen om het geloof in de toekomst niet te verliezen.

Team, kinderen, M.R., O.V.
en schoolbestuur van basisschool
„De Regenboog"

---

†

Dankbaar voor alles wat zij voor ons heeft betekend, geven wij met droefheid kennis, dat onverwacht van ons is heengegaan, in de leeftijd van 65 jaar, mijn lieve echtgenote, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zus, schoonzus, tante en nicht

Liza Ritterbeeks

echtgenote van

Albert Bonnie

Kerkrade: **A. Bonnie**
Paul en Annie Bonnie-Schäfer
Allie
Richard en Marga Bonnie-Kohnen
Silvia, André en Denny
Annelies en Kurt Jentsch-Bonnie
Ralf en Natascha
Wilma en Peter Quaden-Bonnie
Ramona
Marjan en Peter Gilissen-Bonnie
Sebastiaan en Dominique
Sjaak Bonnie
Timmy
Helma en Jo Hilgers-Bonnie
Denise
Familie Ritterbeeks
Familie Bonnie

6462 VZ Kerkrade, 16 juni 1990
Pancratiusstraat 66

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op woensdag 20 juni a.s. om 13.00 uur in de parochiekerk H. Maria Goretti te Kerkrade-Nulland, waarna aansluitend crematie in het crematorium te Heerlen.

Voor vervoer per bus is gezorgd.

Dinsdag 19 juni zal de overledene bijzonder worden herdacht tijdens de avondmis van 19.00 uur in bovengenoemde kerk.

Mochten wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, gelieve dan deze aankondiging als zodanig te beschouwen.

---

†

Tot onze grote droefheid, maar dankbaar voor het vele dat hij voor ons betekend heeft, delen wij u mede dat heden van ons is heengegaan, voorzien van het h. oliesel, in de leeftijd van 84 jaar, onze lieve en zorgzame vader, schoonvader, groot- en overgrootvader, broer, zwager, oom en neef

Piet Rijks

weduwnaar van

Maria Verrijdt

Geleen: **Theo Rijks**
Jos Rijks-Spee
Thorn: **Nelly Tillmans-Rijks**
Jo Tillmans
Sittard: **Corry Van Erp-Rijks**
Piet Van Erp
Thorn: **Ton Rijks**
Marij Rijks-Parren
zijn kleinkinderen
en achterkleinkind
Familie Rijks
Familie Verrijdt

Sittard, 16 juni 1990
Voorheen: Azaleastraat 47 Geleen
Corr.adres: Putstraat 63, 6131 HK Sittard

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op woensdag 20 juni a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van O.L.V. van Altijddurende Bijstand te Lindenheuvel-Geleen.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren vanaf 10.30 uur.

De dierbare overledene zal bijzonder herdacht worden tijdens de avondwake van dinsdag 19 juni a.s. om 19.00 uur in bovengenoemde kerk.

Gelegenheid tot afscheidnemen in het mortuarium van het ziekenhuis te Sittard, dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Langs deze weg danken wij dr. Vijgen en het verplegend personeel van het Groene Kruis afd. Sittard en Limbricht voor de goede verzorging.

---

†

Dankbaar dat wij haar zo lang in ons midden hadden, maar ook bedroefd om het scheiden, delen wij u mede dat, voorzien van de h. sacramenten, na een rijk leven in Gods vrede is overleden, in de leeftijd van 84 jaar, onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, zus, schoonzus, tante en nicht

Maria Jozefina Mullenders

De bedroefde familie:
Brunssum: **Lieske**
Jean
Sjef en Hennie
Angelique en Marcel
Heerlen: **Laurens**
Heerlen: **Toos en Stan**
Michel
Heerlen: **Hub en Christien**
Martin, Dick, Narda
Familie Mullenders
Familie Godschalk

Heerlen, 15 juni 1990
Corr.adres: Corneliuslaan 111
6413 GN Heerlen

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op woensdag 20 juni as. om 10.00 uur in de Pauluskerk, de Wieër te Passart, waarna aansluitend de crematie zal plaatsvinden om 11.30 uur te Imstenrade.
Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

De rozenkrans wordt dinsdag 19 juni as. gebeden om 18.45 uur, waarna aansluitend avondmis te harer intentie.

Moeder ligt opgebaard in de aula van de verpleegkliniek te Heerlen. Bezoekuren van 14.00 tot 16.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Moegestreden, maar dankbaar voor de vele mooie dingen waarvan hij in dit leven heeft mogen genieten, en geheel vol overgave aan de Heer, heeft na een leven van hard werken afscheid moeten nemen, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, schoonzoon, broer, zwager, oom en neef

Louis Pasmans

echtgenoot van

Mia Kuipers

Hij overleed thuis op 63-jarige leeftijd, voorzien van het h. sacrament der zieken.
Wij bevelen onze dierbare overledene in uw gebeden aan.

Spekholzerheide: **Mia Pasmans-Kuipers**
Spekholzerheide: **Louis en Gertie**
Spekholzerheide: **André en Yolanda**
Familie Pasmans
Familie Kuipers

6466 GM Kerkrade, 15 juni 1990
Drievogelstraat 30

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op donderdag 21 juni a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van St. Martinus te Spekholzerheide, waarna aansluitend de begrafenis zal plaatsvinden op het r.k. kerkhof aldaar.

Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Avondmis woensdag 20 juni om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Gelegenheid tot afscheidnemen in [illegible] van Lindeman Uitvaartcentra, Spoorsingel 4 te Heerlen, dagelijks van 18.00 tot 18.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

De enige verovering die zich loont
is het land van de ziel.
Joke Vermazeren, 03-08-1983

Vrijdag 15 juni rond het middaguur heb ik afscheid moeten nemen van mijn allerliefste vrouw en vriendin

Joke Vermazeren

☆ 19 november 1947

Joke is omringd door haar familie en vrienden rustig en zonder pijn overleden kunnen gaan.

Lex van Soest

Schachtstraat 3, 6432 AP Hoensbroek

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op woensdag 20 juni om 11.00 uur in de dekenale kerk St. Jan te Hoensbroek, waarna de begrafenis is op de algemene begraafplaats aan de Randweg aldaar.

Overtuigd zijnde van uw medeleven is er geen condoleren.

Joke is opgebaard in het uitvaartcentrum Dela, Grasbroekerweg 20 te Heerlen, alwaar dagelijks bezoekgelegenheid is van 18.00 tot 19.00 uur.

Wilt u indien u onverhoopt geen kennisgeving heeft ontvangen, deze annonce als zodanig beschouwen.

Omdat Hij aan mijn rechterhand staat.
Psalm 16.

Wees maar gerust, mijn hart, God is nabij,
Ik weet het wel, er is zwaar veel op til.
Het noodweer nadert, het wordt angstig stil.
Wees dapper, hart, het komt snel naderbij.
Ik weet het ook, dit wordt een zwaar getij,
maar God staat naast mij, aan mijn rechterhand.
Ik wankel niet; Hij doet zijn woord gestand.
Wees maar gerust, mijn hart, God is nabij.

Na een moedig gedragen lijden is van ons heengegaan, mijn lieve man, onze vader en opa

Paulus Balt

in de leeftijd van 84 jaar.

J.H. Balt-van der Schuit
Oosthuizen: **I. Stelwagen-Balt**
R. Stelwagen
Neerbeek: **G. Balt**
Zwolle: **P. Balt**
A.M. Balt-van Veen
Pijnacker: **T.J.C. Balt**
J.A.M. Balt-de Coninck
Egmond a/d Hoef: **D.L.W. Balt**
F. Balt-Blijdensteyn
Joure: **A. Boschma-van der Heide**
J.C. Boschma
Leeuwarden: **J. van der Heide**
A.C. van der Heide-Steen
en kleinkinderen

9035 BX Dronrijp, 17 juni 1990
Paoldyk 31

Mijn man is opgebaard in het uitvaartcentrum Rengerspark, Rengerslaan 2 te Leeuwarden.

De crematieplechtigheid zal plaatshebben donderdag 21 juni om 13.00 uur in het crematorium Leeuwarden, Yndyk 1 te Goutum, waarna er gelegenheid tot condoleren is in de koffiekamer van het crematorium.

---

†

Je handen hebben voor ons gewerkt.
Je hart heeft voor ons geklopt.
Je ogen hebben ons tot het laatste gezocht.
Rust nu maar uit!

Na een werkzaam en liefdevol leven voor het gezin, dat alles voor hem betekende, is heden in het De Weverziekenhuis te Heerlen, na een langdurige ziekte, voorzien van de h. sacramenten, op de leeftijd van 72 jaar, toch nog vrij onverwacht van ons heengegaan, onze lieve vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Evert van Marwijk

weduwnaar van

Nellie ten Westeneind

In dankbare herinnering:
Th. Schillings-van Marwijk
H. Schillings
René en Patricia
Th. v. Marwijk
E.C. v. Marwijk-Seezink
Petra, Eddy
Conny en Patrick
Familie Van Marwijk
Familie Ten Westeneind

Kerkrade, juni 1990
Schepenenstraat 29
Corr.adres: Wolfsweg 3, 6471 CP Kerkrade

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op woensdag 20 juni a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Maria ten Hemelopneming te Kerkrade-Chèvremont, gevolgd door de crematie in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Voor vervoer is gezorgd.

Gelegenheid tot schriftelijk condoleren achter in de kerk.

Dinsdagavond om 19.00 uur wordt vader bijzonder herdacht in de eucharistieviering in bovengenoemde kerk.

Gelegenheid tot afscheidnemen in het streekmortuarium, St. Pieterstraat 145 (gelegen op het terrein van de Lückerheidekliniek) te Kerkrade-Chèvremont, dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Heden overleed tot onze diepe droefheid geheel onverwacht, voorzien van het h. sacrament der zieken, op de leeftijd van 64 jaar, mijn dierbare echtgenoot, onze goede en zorgzame vader, behuwdvader, lieve opa, broer, behuwdbroer, oom en neef

Gerardus Hubertus v.d. Ven

echtgenoot van

Hubertina Baadjou

Wij bevelen zijn ziel in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:
Landgraaf: **Hubertina v.d. Ven-Baadjou**
Frans v.d. Ven
Landgraaf: **Nelly v.d. Ven-de Jong**
Kyra en Xenia
Veghel: **Ruud v.d. Ven**
Anita v.d. Ven-Kessen
Landgraaf: **Miriam Jacops-v.d. Ven**
Martin Jacops
Rick
Familie v.d. Ven
Familie Baadjou

6372 XV Landgraaf, 15 juni 1990
Heistraat 89

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op woensdag 20 juni a.s. om 14.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Onbevlekte Ontvangenis te [illegible], waarna aansluitend [illegible] te Heerlen.

Bijeenkomst in voornoemde kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Dinsdag tijdens de avondmis van 19.00 uur wordt de overledene bijzonder herdacht in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in het streekmortuarium, gelegen op het terrein van de Lückerheide. Bezoekuren van 18.00 tot 18.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Heden overleed, geheel onverwacht, in de leeftijd van 89 jaar, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, schoonzuster en tante

Theodora Wilhelmina Brussen-Jacobs

weduwe van

Willem Brussen

Haar zoon: **Jan Brussen**
en schoondochter: **Alie Brussen-Wingelaar**
De kleinkinderen: **Wim Brussen**
Yvonne Brussen-Bindels
Alita Schuivens-Brussen
Jean Schuivens
Famile Jacobs
Familie Brussen

Heerlen, 16 juni 1990
Bejaardenverzorgingscentrum De Regenboog
Corr.adres: Schandelerstraat 53, 6412 XM Heerlen

Gelegenheid om van moeder afscheid te nemen, dagelijks van 18.00 tot 19.00 uur in het uitvaartcentrum aan de Grasbroekerweg 20 te Heerlen.

De crematieplechtigheid zal gehouden worden in het crematorium aan de Imstenraderweg 10 te Heerlen, op woensdag 20 juni om 15.00 uur.

Samenkomst in het crematorium, waar gelegenheid is u naam in het condoléanceregister te schrijven.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

Hedenmorgen is onze moeder na een moedig en liefdevol leven vredig, gesterkt door de zalving van de zieken, ingeslapen

Maria Janssen-Frijns

geboren 22 augustus 1903 - overleden 17 juni 1990

weduwe van

Frans Janssen

In dankbare herinnering:
Betsy - Paula - Harry
Jan en Els
Familie Frijns
Familie Janssen

6301 HH Valkenburg a/d Geul, 17 juni 1990
Broekhem 16

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben woensdag 20 juni a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Joseph te Broekhem.

Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.

Voor de zielerust van de overledene zal dinsdag 19 juni om 19.00 uur de vigilieviering gehouden worden in voornoemde kerk.

Moeder is opgebaard in mortuarium Smeets, Spoorlaan 29 te Valkenburg a/d Geul. Bezoek dagelijks van 18.00 tot 19.00 uur.

MEDEDELING ST. LAURENTIUS ZIEKENHUIS

In het kader van de acties in de gezondheidszorg zal in het St. Laurentius Ziekenhuis op de Röntgenafdeling dinsdag 19 juni a.s. gewerkt worden als op zondag.

De gebruikelijke dienstverlening zal op die dag op deze afdeling niet mogelijk zijn met uitzondering van spoedgevallen.

Wij vragen om uw begrip.

ST. LAURENTIUS ZIEKENHUIS
Postbus 920
6040 AX Roermond.
Telefoon (04750) 8 22 22.

ST. LAURENTIUS ZIEKENHUIS

---

†

In dankbare herinnering aan wat hij voor ons en velen betekende, hebben wij geheel onverwacht afscheid moeten nemen van mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Arnold Heijmans

echtgenoot van

Ine Hendrix

Hij overleed op de leeftijd van 56 jaar.

Sittard: **A.J.H. Heijmans-Hendrix**
Obbicht: **Truus en Jo Vromen-Heijmans**
Chantalle, Inge
Obbicht: **Theo en Hilde Heijmans-Rennenberg**
Joyce, Kevin
Sittard: **Corin Heijmans**
Familie Heijmans
Familie Hendrix

16 juni 1990
Anjelierstraat 27, 6134 TK Sittard

De plechtige uitvaartmis zal gehouden worden op woensdag 20 juni a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk [illegible] Ophoven-Sittard, waarna aansluitend crematie in het crematorium Nedermaas te Geleen.

Gelegenheid tot schriftelijk condoleren vanaf 10.10 uur achter in de kerk.

Avondmis op dinsdag 19 juni a.s. om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Nou is opgebaard in de rouwkapel van het Maaslandziekenhuis te Sittard. Gelegenheid tot afscheidnemen aldaar, dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Na een werkzaam en liefdevol leven voor het gezin dat alles voor hem betekende, geven wij met droefheid kennis dat onverwacht van ons is heengegaan, voorzien van het h. sacrament der zieken, op de leeftijd van 58 jaar, mijn lieve man, onze goede, zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Jan Willem Bijsman

echtgenoot van

Maria Margaretha Körfer

De diepbedroefde familie:
Landgraaf: **M.M. Bijsmans-Körfer**
Landgraaf: **Lillyan - Uwe**
Alexander
Familie Bijsmans
Familie Körfer

6374 CE Landgraaf, 17 juni 1990
Europaweg Noord 107

De plechtige rouwdienst, gevolgd door de begrafenis, wordt opgedragen op donderdag 21 juni a.s. [illegible] in de H. Bernadettekerk te Abdissenbosch.

Samenkomst in de kerk.

Gelegenheid tot schriftelijke condoléance vanaf 10.10 uur.

Woensdagavond om 19.00 uur avondmis in voornoemde kerk. Hierin wordt de overledene bijzonder herdacht.

De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkamer te Nieuwenhagen, Beuteweg 32. Bezoek dagelijks tussen 18.00 en 18.15 uur.

Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze als zodanig te beschouwen.

Juridisch onderzoek naar rol van Honecker

Contact tussen RAF en Stasi bevestigd

Van de redactie buitenland

OOST-BERLIJN – De vermeende RAF-terroriste Sigrid Sternebeck, die vrijdag werd gearresteerd, heeft tijdens verhoren bevestigd dat het voormalige Oostduitse ministerie van staatsveiligheid (Stasi) sinds 1980 leden van de RAF (Rote Armee Fraktion) in de DDR hielp. Dat heeft het ministerie van binnenlandse zaken van de DDR gisteren bekendgemaakt.

Sternebeck (40) vertelde dat de Stasi contact met haar opnam toen zij in de zomer van 1980 in de DDR aankwam en voor huisvesting en een baan zorgde. Sinds die tijd heeft zij voortdurend contact met de Stasi onderhouden.

De vrouw, die in de Bondsrepubliek op de lijst van de 30 meest gezochte terroristen staat, verklaarde dat zij tussen 1977 en 1980 voornamelijk in Nederland en Frankrijk woonde. In 1980 reisde zij met een vermoedelijk gestolen of vervalst Westduits paspoort op naam van Ulrike Eildberg naar de DDR. Zij zou de pas via RAF-leden in de BRD gekregen hebben.

Fotografe

Sternebeck heeft toegegeven dat zij lid was van de RAF, aldus het ministerie van binnenlandse zaken in de DDR, maar zij zou sinds 1980 geen contact meer hebben gehad met de extreemlinkse organisatie. Tot haar arrestatie werkte zij als fotografe in Schwedt.

Sternebeck wordt ervan verdacht medeplichtig te zijn aan de moord op een Amerikaanse militair in augustus 1985 en betrokken te zijn geweest bij een bomaanslag op een Amerikaanse luchtmachtbasis waarbij twee doden vielen. De afgelopen tien dagen zijn de in DDR in totaal vijf vermeende RAF-terroristen opgepakt.

De Westduitse federaal procureur Alexander von Stahl start een juridisch onderzoek naar de voormalige Oostduitse president, Erich Honecker, en de minister van staatsveiligheid van de DDR, Erich Mielke, op verdenking van het helpen van RAF-leden in de DDR. Dat heeft de woordvoerder van Von Stahl verklaard. Het federaal parket in Karlsruhe bekijkt in hoeverre beide voormalige leiders verantwoordelijk zijn voor de huisvesting en bescherming die RAF-leden in de DDR genoten.

Kritiek vanuit NS op Den Haag

'Sleutel succes snelle trein ligt bij politiek'

VLISSINGEN – Tot nu toe ontbreekt het in Nederland aan de politieke wil en durf om automobilisten de trein in te jagen. Ir. F. Baud, hoofd snelheidsprojecten van de Nederlandse Spoorwegen, uitte deze kritiek zaterdagmiddag in Vlissingen op het 26ste congres van de Europese Federatie van Stationchefs.

De politiek moet handelen, aldus Baud, anders verliest Nederland de aansluiting op het Europese net van supersnelle treinverbindingen. De sleutel tot het succes van de supersnelle trein in Nederland ligt volgens hem in Den Haag. Hij liet doorschemeren daar niet al te veel van te verwachten.

Politici zijn, stelde Baud, 'plotseling' tot de ontdekking gekomen dat de grens van het autoverkeer is bereikt en dat het luchtvervoer nauwelijks meer kan worden uitgebreid. De NS-topmanager verweet tot dusver de overheid een matige belangstelling voor dat milieuvriendelijke vervoermiddel, de trein.

Dat verwijt kwam later, min bedekt, in zijn toespraak terug. Baud noemde het 'merkwaardig en niet erg geruststellend' dat Den Haag nog geen actie heeft ondernomen om het treinverkeer te stimuleren.

Maatregelen om daadwerkelijk de forens uit zijn auto in de trein te krijgen, zijn nog niet genomen of zelfs maar gepland, aldus Baud.

Ruim 3.500 bezoekers op première

Beatrix prijst Passiespelers

Van onze verslaggever

TEGELEN – Koningin Beatrix heeft gisteren tijdens de première van de Passiespelen in Tegelen de ruim 350 amateur-acteurs uit die plaats geprezen om hun inzet om zestien zondagen achter elkaar het drieëneenhalf uur durende lijdensverhaal van Christus op te voeren. Naar schatting ruim 3.500 bezoekers, voor een aanzienlijk deel genodigden, bezochten de première. Onder hen ook kardinaal Simonis van Utrecht, hulpbisschop Castermans van Roermond, de vorige week benoemde Commissaris van de Koningin in Limburg E. Mastenbroek en enkele parlementariërs.

Beatrix sprak in de pauze met een afvaardiging van de spelers en wenste hen veel succes toe. Ze zei zeer onder de indruk te zijn gekomen van het Passiespel. Twee jeugdige figuranten, de 6-jarige Nancy Schroemges en de 7-jarige Roel Thissen boden haar bloemen aan.

Kardinaal Simonis sprak van een zeer stichtend gebeuren, erg aansprekend en goed gespeeld. Hij noemde het een ware prestatie van de 350 inwoners van Tegelen en ook van de Christusrol-vertolker Hans Vorstermans omdat het lijden van Christus volgens hem moeilijk uit te beelden is. Voor het eerst in de geschiedenis van de Passiespelen is deze rol toegewezen aan een man die niet woonachtig is in Tegelen. Vorstermans komt uit het nabijgelegen Sevenum.

Tekstboek

Voor het spel werd traditiegetrouw de tekst gebruikt van priester-schrijver Jacques Schreurs. Een groot deel van het publiek volgde het spel via het zestig pagina's dikke tekstboek, voorzien van honderden verklarende noten. De kardinaal van Utrecht noemde Schreurs' tekst zeer poëtisch, maar voegde daar aan toe dat de opvoering alleen te volgen is als de toeschouwers de tekst bij de hand hebben.

Eucharistieviering

Aan de première ging een eucharistieviering vooraf, waarbij kardinaal Simonis hoofdcelebrant was. Tijdens deze kerkdienst roemde hij de inzet van de spelers die vanuit hun geloofsovertuiging vol overgave toewijding en enthousiasme, het drama van Christus-kruisdood uitbeelden.

Het Passiespel wordt tot en met 30 september elke zondag om 14.30 uur opgevoerd in het overkapte Doolhof Openluchttheater in Tegelen.



● *Koningin Beatrix sprak in de pauze geruime tijd met een afvaardiging van de grote spelersgroep. Hier is zij onder andere in gesprek met de Jezus-vertolker Hans Vorstermans.* (foto boven)

● *Een belangrijke karakterrol in het Passieverhaal is weggelegd voor de Judas-Iskariot-vertolker Frans Lommen (links op de foto). Hier voor Kajafas en Annas: „Wat geeft gij mij, indien 'k hem U verraadt."*

Foto's: JEROEN KUIT



Golden Ten casino's gesommeerd te sluiten

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Justitie wil de Golden Ten-casino's voor 15 september gesloten hebben. De casinobazen krijgen zelf de kans om voor die datum de deur te sluiten. Indien de Golden Ten-casino's half september niet dicht zijn, doet Justitie de klip op de deur. Dat heeft het Openbaar Ministerie schriftelijk aan de casinobazen laten weten. In Limburg zijn Golden Ten-casino's onder meer gevestigd in Landgraaf, Maasbracht, Horn, Meijel en Belfeld.

Zoals bekend meent Justitie dat het Golden Ten-spel bij wet verboden is. De Hoge Raad evenwel heeft zich nog niet uitgesproken over de vraag of Golden Ten een kans- of behendigheidsspel is. Een cassatieverzoek is begin juni niet ontvankelijk verklaard door de Hoge Raad, waardoor er ook geen uitspraak te verwachten is. Veel rechtsgrond om de casino's daadwerkelijk aan te pakken is er dus nog niet. De officieren van Justite hopen evenwel dat er voor 15 september nieuwe jurisprudentie geschapen wordt, die hen in de gelegenheid stelt de casino's op te doeken.

Adviseur H.W. Janssen van het casino in Landgraaf noemt dit de zoveelste poging van het Openbaar Ministerie om de Golden Ten-casino's dicht te gooien. Het Landgraafse casino heeft de sommatie overigens nog niet binnen. „We weten dat verschillende casino's in Nederland zo'n brief hebben gehad. Wij verwachten hem maandag. Alle pogingen van het Openbaar Ministerie om ons te sluiten zijn tot dusverre mislukt. het is nu wel erg zwak wat ze doen."

Grote overwinning Limburgse duiven

Van onze medewerker
fons van ophuizen

HEERLEN – De Limburgse duivenmelkers hebben een grote stempel gedrukt op het nationale concours vanuit het Franse St. Vincent. Aan de Koninginnevlucht van het programma namen liefst 45.000 duiven deel. Martin Verwijlen uit Weert won op schitterende wijze de populaire nationale race over 1.000 km. Zijn driejarige doffer werd zaterdagmorgen om 8.40 uur op het hok gevonden omdat Verwijlen de duiven nog niet zo vroeg verwacht had.

Niettemin vloog de Weertse doffer nog ruim anderhalf uur vooruit op de tweede aankomende duif van Harrie Hoenen uit Brunssum. Helaas hadden beide melkers de duif niet op de auto gepoold die nu naar de nummer 3 gaat, het duo Van der Eijnden-Bellaarts uit Someren. Verwijlen klokte nog een tweede duif vroeg om 11.47 uur en om 14.00 uur had hij er reeds 20 thuis van de 43 die hij had ingemand.

De doffer die nationaal St. Vincent won debuteerde verleden jaar op de lange afstand met de 175e prijs op nationaal Bergerac. Het is nog een telg uit het bekende Limburgse Van Wanroy-ras. De 65-jarige extuinman uit Weert behoort al jaren tot de Limburgse toppers. Een grote uitblinker op St. Vincent was zonder twijfel Hub Nijsten uit Geulle die met 11 duiven sensationeel klokte om 11.12, 11.21, 11.36, 11.41, 11.53, 12.00, 12.06, 13.18 en 14.07 uur. Ook het duo Arnold Hendriks en Meijberg uit Heerlen manifesteerde zich met 14 duiven tot 13.00 uur, van de dertig die ze meehadden. De heer Slangen uit Kerkrade had in een kort tijdsbestek zeven kopduiven thuis. Jac Hamakers uit Meerssen scoorde 28 prijzen van 59 gezette duiven. Twee zeer vroege duiven klokte Lei Kurvers om 11.11 en 11.20 uur.

De provinciale wedvlucht Etampes in de Phoenix was voor H.Simons uit Beesel. Frans van de Weyer uit Huls-Simpelveld klokte op Provence voor de tweede keer met dezelfde jarige duivin, de snelste duif van het CLPvB-konvooi een uitzonderlijke prestatie.

De uitslagen voor zover gisterenavond bekend:

St.Vincent CLBvP Verstraeten 11.09 uur (990 km) Baltus-Soetermans, Spaubeek 11.01 J.Geerlings, Kerkrade, 11.01 Hendriks-Meijberg, Heerlen, 11.11 H.Nijsten, Bunde, 11.12 F.van Ophuizen-Marell, Landgraaf, 11.25 C.Heldens, Landgraaf, 11.32 Gebrs.Tummers, Puth, 11.19 A.Huynen, Welten, 11.24 M.Nellen, Bocholtz, 11.19 Wiche en zoon, Eijsden, 11.24 J.Aussems, Cadier en Keer, 11.18 J.Bocking, Beek, 11.22 St.Vincent, Phoenix 1. M.Verwijlen, Weert, 8.40 (999 km) 2. H.Hoenen, Brunssum, 9.45 H.Geerlings, Reuver, 11.38 L.Kurvers, Hulsberg, 11.11 en 11.20 J.Janssen, Arensgenhout, 11.22 J.L.Muris, Stein, 11.34 J.Scheepers, Stein, 11.23 en 11.45 A.Houben, Stein, 11.23 H.Winkens, Itteren, 11.30 en 11.40, Drummen en zoon, Geleen, 11.32 E.Maassen, Beek, 11.48 H.Heijnen, Hulsberg, 11.46 Steijns en zoon, Amstenrade, 11.45

Provinciaal Etampes 1. H.Simons, Beesel, 12.59 s.21.24.65 420 km. 2. gebrs Henssen, Elsloo, 12.31 3. J.Snijder, Roermond, 12.50 4. J.Puijnen, Weert, 12.50 5. Scheepers en dochter, Stein, 12.34 6. gebrs Clauwers, Weert, 7. W.Ververs en zoon, Haelen, 12.59 8. J.van Mulken, Stein, 12.34 9. A.Steeghs, Reuver, 13.07 10. N.Geurts, Urmond, 12.. 11. P.Wullems, Heythuysen, 12.59 12. gebrs v.d. Kop, Heythuysen, 12.59 13. J.Schils, Amstenrade, 12.40 14. J.Ueberbach Kessel, 13.08, 15. J.Haagmans, Hoensbroek, 12.40 16. W.Peters, Venlo, 13.19 17. N.Peeters en zoon, Brunssum, 12.43 18. N.Driessen, Stein, 12.37 19. J.Martens, Stein, 12.35 20. H.Jeurissen, Horst, 13.20.

Maaskant: 1. Scheepers en dochter, 12.34 s.20.96.05. 2. J.van Mulken 3. M.Guns. Leudal-kwartier: 1. M.Souren, 12.58 2. W.Ververs en zoon 3. gebrs. v.d.Kop Vereeuwigde Vrienden: 1. H.Römer en zoon, 12.44 s.20.54.38 2. W.Wetzels 3. M.Kollee 4. H.Somers Echt: 1. R.Gehlen, 12.56 s. 12.22.61 2. H.Linssen 3. J.Kuypers C.C.Zuid, vermoedelijke uitslag 1. gebrs.Henssen, Elsloo, 12.31 s.21.08.45 2. V.Hanssen 3. J.Schils 4. J.Haagmans 5. M.Peeters en zoon

Maastrichtse naar Olympiade

ENSCHEDE/MAASTRICHT – De 16-jarige Fleur Kelpin uit Maastricht gaat samen met twee andere Nederlandse scholieren naar de Internationale Informatica Olympiade. Nederland is dit jaar voor het eerst vertegenwoordigd op deze Olympiade, die wordt gehouden van 15 tot 21 juli 1990 in Minsk in de Sovjetunie. Dit heeft het Instituut voor Leerplanontwikkeling (SLO) in Enschede meegedeeld.

De Internationale Informatica Olympiade is een wedstrijd waarbij leerlingen jonger dan 20 jaar informatica-vraagstukken gaan oplossen. Per land kunnen maximaal vier leerlingen deelnemen. De leerlingen dienen in twee blokken van vier uur twee vraagstukken van algoritmische aard op te lossen en deze te laten werken op een personal computer. De oplossingen moeten in programmeertalen als Basic, Logo of Pascal worden geprogrammeerd.

Het Nederlandse team bestaat uit drie leerlingen. De twee meisjes in het team, Fieke Dekkers (15) en Fleur Kelpijn, zijn leerlingen van respectievelijk het Stedelijk Gymnasium te Nijmegen (3 gym) en de Stedelijke Scholengemeenschap te Maastricht (2 vwo). De derde deelnemer, Micha Savelsbergh (16), is afkomstig van de Scholengemeenschap Spieringshoek te Schiedam (5 gym-beta). Ze zijn geselecteerd door de SLO in overleg met de Vereniging Informatiekunde en Informatica, de Stichting Vrouwen en Informatica en de vereniging „Pharos" (vereniging van ouders van zeer intelligente kinderen).

De training en begeleiding van de leerlingen wordt uitgevoerd door het Instituut voor Leerplanontwikkeling (SLO) in samenwerking met het LOGO-centrum Nederland.

DRIVING MISS DAISY
VS 1989. Regie: Bruce Beresford. Met: Jessica Tandy, Morgan Freeman, Dan Aykroyd e.a. In: H5 Heerlen.

'Driving Miss Daisy' is een verfilming van het gelijknamige toneelstuk dat op Broadway triomfen vierde en waarvoor toneelschrijver Alfred Uhry zijn eigen stuk bewerkte tot scenario. Jessica Tandy speelt een snibbige oude joodse dame die door haar rijke zoon Boolie (Dan Aykroyd) een chauffeur opgedrongen krijgt. Aanvankelijk heftig tegenstribbelend gaat ze een milde machtsstrijd aan met de zwarte Hoke (Morgan Freeman). Ze vormen een curieus paar in het door rassentegenstellingen geteisterde Georgia van 1948, een situatie waarvan Miss Daisy zich nauwelijks bewust lijkt en die Hoke goedmoedig naar de achtergrond verdreven heeft. Miss Daisy's ogen gaan pas open als in de zestiger jaren de synagoge in brand gestoken wordt. Dit gegeven wordt in het scenario echter niet uitgebuit om de film meer realiteit te geven.
Alfred Uhry houdt het bij een milde komedie over een langzaam groeiende en stilzwijgende vriendschap die zich uitstrekt over een periode van twintig jaar. Dat levert een ontroerend moment op als een bibberige Miss Daisy, over de negentig inmiddels en al lang in een verzorgingstehuis wonend, Hoke durft te bekennen dat hij haar enige vriend is. Er zitten meer van die kleine ontroerende momentjes in de film, die er een sympatiek geheel van maken, al zijn de sprongen in de tijd niet altijd even fraai uitgevoerd.

Erg verrassend was het niet dat 'Driving Miss Daisy' met de meeste Oscars ging strijken. De 80-jarige Jessica Tandy kreeg er onder meer een voor haar rol als Miss Daisy, maar eigenlijk meer als kroon op haar lange filmloopbaan.

Vijf illegale Srilankanen aangetroffen

WEERT – Een patrouille van de marechaussee in Weert heeft zaterdagnacht vijf illegaal in Nederland verblijvende Srilankanen aangetroffen in de omgeving van Stramproy. De vijf hadden valse verblijfsvergunningen bij zich.

Zij waren in het gezelschap van twee landgenoten, die wel legaal in Nederland, in Maastricht, verblijven in afwachting van een asielprocedure. De vijf illegale Srilankanen hebben onmiddellijk asiel aangevraagd, nadat hen was meegedeeld dat hun papieren niet rechtsgeldig waren.

Dat heeft brigade-commandant Savelberg van de marechaussee in Weert gisteren meegedeeld. De twee Srilankanen uit Maastricht hebben volgens Savelberg verklaard dat ze de vijf anderen hadden aangetroffen in Weert toen ze daar met de auto rondreden. Toen deze Srilankanen op zoek bleken te zijn naar een slaapplaats en eten, zijn ze daar samen naar op zoek gegaan. Op deze tocht werden ze in Stramproy door de marechaussee aangetroffen.

De valse verblijfsvergunningen hadden de vijf illegale Srilankanen naar hun zeggen gekregen van een Indiër. In ruil daarvoor hadden zij hun paspoorten moeten afgeven. Ze zouden met het vliegtuig naar de DDR zijn gegaan en vandaaruit naar Nederland zijn gereisd.

De vijf zijn inmiddels overgebracht naar de politie in Thorn, waaronder Stramproy valt. De politie van Thorn zal de asielprocedure starten.

Vervolg van pagina 1

Uitval ontvangst verstoort jubileumfeest handbalvereniging

Kijkers op bezoek bij bekenden met antenne

BORN – De stroomstoring sloeg kort na negen uur meteen over op het CAI-kopstation aan de Florianstraat in Born. Daardoor was in de hele gemeente via de CAI meteen geen ontvangst van de wedstrijd meer mogelijk. Een aantal inwoners bedacht zich niet lang en ging gehaast met de auto of fiets naar bekenden elders. Andere 'getroffenen' namen genoegen met de mindere beeldkwaliteit van een draagbare televisie of het gesproken verslag op een autoradio of een op batterijen spelende radio.

Druk werd het bij diverse Bornenaren die nog de beschikking hadden over een eigen antenne. Zo was het huis van de familie Kleinen aan de Steenakkerweg in Born in een mum van tijd gevuld met voetbalfans. De heer Kleinen gisteren: „Ik zat helemaal alleen naar de wedstrijd te kijken. Om kwart over negen ging de eerste keer de bel. Tegen de rust zat de kamer al helemaal vol mensen en was er al een krat bier leeg."

Een andere inwoner van Grevenbicht vond dat hij, net als het Nederlands elftal, geluk had gehad. „Mijn draagbare tv'tje had ik aanvankelijk uitgeleend aan een vriend die in het ziekenhuis lag. Hij kreeg echter van iemand anders een kleuren-tv zodat ik mijn apparaat vrijdag weer mee naar huis kon nemen. Het beeld was weliswaar niet zo geweldig maar ik heb de wedstrijd toch goed kunnen volgen."

De reactie van een man in Buchten, die niet over een tweede kijkkast beschikte: „Wij zaten met een paar man aan de radio. Dat was achteraf gezien ook best leuk. Oude tijden herleefden weer. Het voetballen leek zo veel spannender."

Burgemeester Hub Creemers was zich nergens van bewust toen hij, rond kwart over negen in Buchten over straat liep en plots tientallen mensen hun huizen uit zag komen. „Nadat ik het eerste kwartier van de wedstrijd thuis had bekeken, ging ik op weg naar een examenfeestje. Plots kwamen al die mannen naar buiten. Ze zeiden dat de tv was uitgevallen en vroegen me wat er aan de hand was. Ik wist van niets. Bij mij deed hij het net nog, was alles wat ik kon antwoorden. Toen ben ik naar de heer Rispen gegaan, de ambtenaar die bij ons de CAI-zaken behartigt. Hij kreeg continue telefoontjes van mensen, ook hele boze. Het enige dat hij echter kon doen, was hen wijzen op de overmacht die de ons parten speelde.

Feesttent

Jammer dat dit net op zo'n ongelukkig moment moest gebeuren maar ook wij zijn overgeleverd aan de techniek", aldus burgemeester Creemers. Hijzelf kon het restant van de wedstrijd toch nog volgen op het examenfeestje". De gasten hadden zich ook hier rond een draagbare tv geschaard.

Helemaal niet vrolijk was gisteren de voorzitter van handbalvereniging HV Born. De meesten van de naar schatting 75 aanwezigen bij het jubileumfeest van de vereniging op het feestterrein bij sportcentrum 't Anker vertrokken naar bekenden in Roosteren of naar het buitengebied van Born, waar nog geen CAI-aansluitingen lagen. Om zich te verzekeren van voldoende opkomst naar deze feestavond voor leden en oud-leden had het bestuur van HV Born in de tent enkele tv-toestellen neergezet. Dat baatte niet.

Toen ook hier de ontvangst uitviel, bleef het bestuur met een handjevol gasten alleen in de tent achter. Het feest werd in aangepaste sfeer en iets minder enthousiast voortgezet bij kaarslicht en muziek uit een autoradio. Mevrouw Jets, de voorzitster van HV Born, uitte gisteren haar teleurstelling over het gebeurde. „De meesten waren hierdoor al vroeg weg zodat we maar weinig drank hebben omgezet. Daardoor zitten we toch met een behoorlijke strop. We zullen nog bekijken of we die eventueel op iemand kunnen verhalen", aldus mevrouw Jets.

Spontaan

Volgens PLEM-woordvoerder J. Huyskens was de storing in Born absoluut niet te voorzien. „Grote storingen hebben we zowat maandelijks maar doorgaans ontstaan die door invloeden van buitenaf, bijvoorbeeld als graafmachines een kabel stuk trekken. Hier ging het echter om een spontane kabelstoring in de middenspanning die werd overgeleg naar een aantal laagspanningshuisjes. De mensen van onze wachtdienst zijn onmiddellijk aan het werk gegaan en hebben met noodvoorzieningen de storing kort na middernacht kunnen opheffen. Morgen wordt bekeken welke definitieve maatregelen moeten worden genomen", aldus de heer Huyskens gisteren.

Met het opheffen van de stroomstoring was tegen middernacht ook de ontvangst van radio- en tv-uitzendingen via de CAI weer mogelijk. Alleen de commerciële zender Veronique verscheen pas gistermiddag weer op de buis.

Deelneming Frans Maas in Clement definitief

VENLO – De meerderheidsdeelneming van Frans Maas Beheer (logistiek, expeditie) in de Franse Clement Groep (Lille) is nu definitief, zo heeft het bedrijf bekendgemaakt. Frans Maas neemt 65 procent van de aandelen over.

De gesprekken tussen Frans Maas en Clement dateren al van het afgelopen voorjaar. Clement is een van de belangrijkste expeditiebedrijven in Noord-Frankrijk. De netto-omzet van Clement bedraagt f 77 miljoen. Het bedrijf telt 275 werknemers.

Frans Maas Beheer is de beheersmaatschappij van veertig ondernemingen met ruim 160 eigen vestigingen in vijftien landen. Het bedrijf is actief op het gebied van internationale expeditie, transport, douane-expeditie, opslag en distributie en logistieke systemen.

Vervolg van pagina 1

TURNHOUT ROERMOND – Team-woordvoerder adjudant L. Steens van de rijkspolitie in Limburg, heeft gisteravond meegedeeld dat het nog veel te vroeg is om conclusies te trekken. Aan de wapenvergelijking moet een tijdrovend ballistisch onderzoek te pas komen. Wat de aangehouden verdachten betreft liet hij weten dat daders van IRA-aanslagen nooit bekennen. Het Roermondse team zou het bewijs moeten leveren dat zij de aanslag hebben gepleegd. Volgens Steens is dat een zeer moeilijke opgave, omdat nog steeds geen behoorlijk signalement van de Roermondse daders beschikbaar is.

Uitblijven signalement hindert onderzoek

'Bewijs is bijna niet te leveren'

De Rijkswacht in Turnhout is uitermate terughoudend met het verstrekken van informatie. Volgens een woordvoerder heeft het verhoor van de verdachten gisteren nog niets opgeleverd over mogelijke betrokkenheid in de Roermondse aanslag. De Ierse Donna Maguire bleek bij haar aanhouding in het bezit van een vals Amerikaans paspoort op de naam Pamela Ann Shaul. Ze werd vorig jaar juli in Ierland gearresteerd. Ze werd ervan beschuldigd explosieven voor het IRA te hebben vervoerd. Een rechtbank in Dublin sprak haar in februari van dit jaar vrij.

Op de plek waar de verdachten werden aangehouden trof de Rijkswacht niet alleen de Kalashnikov aan, maar ook een Magnum en een trommelrevolver van het merk Wembley. Volgens de Rijkswacht bevonden zich in de auto geen explosieven.

De naar Turnhout afgereisde Nederlandse politiemensen houden hun mond dicht. Hoofdinspecteur J. Kuijpers van de Rijkspolitie Limburg verliet gistermiddag laat, tegen half twaalf het plaatselijke politiebureau, maar weigerde te praten met de pers.

Milieuprobleem in Oost-Europa 'verpletterend'

Van onze correspondent

BRUSSEL/DUBLIN – De EG zal de Sovjetunie voorlopig vrijwel niet kunnen helpen bij de aanpak van de enorme milieuproblemen in dat land. De omvang van het probleem is daar volgens Europees milieu-commissaris Ripa de Meana „zo verpletterend" dat de EG niet tot zinvolle hulp in staat is.

Voorlopig blijft de bijstand op milieugebied beperkt tot de landen die profiteren van het PHARE-programma van de EG. Dat zijn Polen en Hongarije, en later ook de andere Oosteuropese landen. De EG is wel bereid met alle landen in Oost-Europa nauw samen te werken bij de aanpak van de milieuproblemen.

Dat bleek zaterdag in Dublin, waar voor het eerst een conferentie plaatsvond van de milieuministers van de EG-landen en de landen van Oost-Europa. De Sovjet-minister van milieu Vorontsov vroeg vooral hulp voor de zogenaamde 'Europese republieken', zoals de Baltische staten, Rusland en de Oekraine.

De Oosteuropeanen maakten duidelijk dat het milieubeheer voor hen een prioriteit is in de omschakeling naar een markteconomie. „Zij hebben de afschuwelijke gevolgen van veertig jaar waneconomie open op tafel gelegd," zei de Ierse voorzitter Flynn. Ripa de Meana zei „geschokt te zijn."

Volgens de Tsjechische minister Vavrousek zijn 70 procent van de bossen en de helft van de wateren in Tsjechoslowakije dood. In de lucht boven Praag zit twintig keer zoveel zwaveldioxide als het EG-gemiddelde. De Oosteuropese ministers hebben zich verplicht strenge milieueisen op te stellen.

De EG wil ook samenwerken op het gebied van de kernenergie. Het Internationaal Atoomagentschap in Wenen (een VN-instantie) zal mede daarvoor worden versterkt. Sovjet-minister Vorontsov kondigde aan bereid te zijn in 1992 alle 'gevaarlijke' industrieën open te stellen voor buitenlandse inspectie.

Radicalen SU dreigen met afscheiding

MOSKOU – De radicale fractie binnen de communistische partij van de Sovjetunie, verenigd in het Democratisch Platform, dreigt met uittreden.

In een resolutie ter afsluiting van een tweedaagse conferentie van het Democratisch Platform in Moskou, stellen de afgevaardigden de communistische partij te zullen verlaten, als deze niet snel verandert in een „democratische parlementaire partij die opereert binnen het kader van een meerpartijen-stelsel." In de resolutie staat onder meer dat de communistische partij haar controle over de KGB-veiligheidsdiensten en het leger moet opgeven. Democratisch Platform zal zijn eisen voorleggen aan het 28e partijcongres dat op 2 juli in Moskou begint.

De radicalen verwachten overigens geen meerderheid van de congresleden achter zich te krijgen. Van de ruim 4000 gedelegeerden voor het partijcongres zijn, aldus het Sovjet-persagentschap TASS, er slechts 100 lid van het Platform.



● Vader en zoon Voortmans (links) hoorden schoten in hun eigen bos in Meerle, vlakbij de Nederlandse grens. Toen zij op onderzoek uitgingen troffen zij de twee vermoedelijke IRA-leden aan en waarschuwden de politie.

Vader en zoon Voortmans ontmaskerden terroristen

MEERLE – Het begint zaterdagmiddag om ongeveer half drie als vader en zoon Voortmans, twee rijke industriëlen uit Brussel, in hun eigen bos vlakbij de Nederlandse grens schoten horen uit een automatisch geweer. Ze gaan op onderzoek uit en stuiten op een man en een vrouw die zich bekend maken als toeristen. Ze zijn verdwaald. De vrouw laat een Amerikaans paspoort zien met daarop de naam Pamela Ann Shaul.

De twee staan bij een Nederlandse auto, die later afkomstig blijkt te zijn uit Amsterdam. De Voortmans denken aan stropers en gaan het bos in. Daar vinden ze in omgewoelde grond een container met twee revolvers, een machinegeweer en blikken met munitie.

„Ik heb mijn zoon gevraagd de wapens te bewaken en ben zelf de rijkswacht gaan waarschuwen. In die tussentijd kwam er bij de vindplaats een andere man opdagen, die later in Nederland is gearresteerd. Mijn zoon loste met zijn jachtgeweer een schot waarop de man verdween. Met onze geweren hebben we later de vrouw en de eerder aangetroffen man onder schot gehouden. Tot de rijkswacht hen arresteerde", vertelt vader Voortmans aan wie het maar wil horen.

Donna Maguire en haar metgezel worden in de boeien geslagen en in een politiebusje gezet. Ze weten de rijkswachter die hen bewaakt, echter buiten gevecht te stellen en nemen de benen. De vrijheid van de Ierse duurt maar enkele tientallen meters, dan wordt ze overmeesterd door de rijkswachter. De man weet zich, ondanks zijn boeien, uit de voeten te maken.

Tot zondagmiddag hebben de Belgische en Nederlandse politiemensen met manschappen en een helicopter in het dichtbeboste grensgebied een klopjacht gehouden op het vermoedelijke IRA-lid.

Amsterdam

De Belgische rijkswacht vindt niet alleen in het bos wapens, maar ook in de rode Opel Kadet met een Nederlands kenteken, afkomstig uit Amsterdam. In de auto vinden de politiemensen een Brits paspoort op naam van ene Thorton: de vluchteling met de handboeien aan. De foto uit zijn paspoort is inmiddels via Interpol verspreid.

De man die in het bos zoon Voortmans benaderde, wordt om half zeven 's avonds door een patrouille van de Nederlandse rijkspolitie aan de rand van een bos gesignaleerd en aangehouden. „Dat gebeurde zonder moeite, de man gaf zich zonder verzet over. Hij had geen enkel papier op zak en was ongewapend".

„Uit het eerste contact bleek dat het om een Engelssprekende man gaat. We weten niet wie het is, maar hij voldoet aan het signalement dat we van de Belgen hebben gekregen", zegt politievoorlichter S. Worm. Hij benadrukt dat de Nederlandse politie alleen bijstand heeft verleend aan de Belgische rijkswacht. „Het is verder geen zaak voor ons".

Zowel Maguire als de in Ulicoten aangehouden man zijn op geheime plaatsen ondergebracht. De vrouw in een Belgische vrouwengevangenis, de man vermoedelijk in een kazerne van de marechaussee ergens in Nederland.

joop hoek



Helderziende Hans Pauwels even in Kerkrade

'Verlichte' bloemenseance met profane hindernissen

KERKRADE – „Mijn kanaal staat open en mijn begeleider geeft boodschappen door van mensen aan gene zijde. Het doet er niet toe wie of wat dat zijn. Soms zult u niet weten wat u met een bepaalde boodschap aanmoet, maar die houdt u gewoon een tijdje vast, dan komt het vanzelf wel op zijn pootjes terecht."

Zo instrueerde de helderziende Hans Pauwels zijn publiek afgelopen vrijdagavond op de bloemenseance in het gemeenschapshuis van Terwinselen, gemeente Kerkrade.

De zaal van het gemeenschapshuis was gevuld met zo'n honderdvijftig mensen van alle leeftijden. De spirituele vereniging die de avond hield , had het publiek gevraagd een bosje bloemen mee te brengen. Wilde het medium een geslaagde voorspelling doen, dan moesten de bloemen minstens één dag in de huiskamer hebben gestaan. Zo zou immers de huiselijke sfeer in het ruikertje overgaan en dat maakt het doen van voorspellingen wat eenvoudiger.

Act

Hans Pauwels beschikt blijkbaar over een grote dosis ervaring; de manier waarop hij het publiek warm maakte voor zijn seance, sprak boekdelen. Tronend achter een lange tafel die vol stond met bloemen in alle vormen en maten, bespeelde hij de zaal. Een volleerd acteur uit een B-film had het hem niet kunnen nadoen. Na een korte introductie werd een krakend bandje met 'Ave Maria' opgestart. De performance van Pauwels kon beginnen.

Heen en weer wiegend op de muziek, met gesloten ogen die uiterste concentratie verrieden en een verzaligde glimlach op de lippen, vouwde het medium zijn handen. De palmen waren omhoog gericht, zeer waarschijnlijk om contact 'met boven' te leggen. Er volgde een soort geloofsbelijdenis, waarin de Eeuwige Vader werd gevraagd het publiek als instrument te gebruiken om boodschappen door te seinen. Helaas werd niet helemaal duidelijk op welk geloof Pauwels nu precies doelde. Het is niet denkbeeldig dat een formulering als 'de grote geest der liefde en waarheid' menig rechtgeaarde katholiek uit Terwinselen afgelopen vrijdag een beetje van zijn à propos bracht.

Zoals Pauwels het al zelf zei: we laten het maar in het midden tot wie de helderziende zich nu precies richtte. Na deze voorbereidingen zocht hij zijn eerste 'case' uit en maakte van de gelegenheid gebruik om bij de twijfelaars in de zaal het laatste restje achterdocht weg te halen.

„Ik zie hier iemand die een vrij serieuze ondergrond heeft, maar eigenlijk meer uit nieuwsgierigheid is gekomen. Deze persoon is vrij gelovig, weet echter niet goed waar ze het zoeken moet." Dat dekte natuurlijk de lading voor het gros van de aanwezigen en Pauwels haakte daar fijntjes op in.

Vragen

Hij wilde weten van wie de bloemen afkomstig waren, zodat hij wat specifieker kon worden; het helpt toch altijd als je ziet waarover je praat... . Met de non, die Hans Pauwels in het leven van de vrouw in kwestie meende te bespeuren, wist zij niet zo goed raad. Dat zou later wel komen, zo vond de paragnost. En hij ging onverstoorbaar verder met uit te leggen dat zij ondanks haar katholieke instelling nu begon te ontdekken dat er ook nog iets anders tussen hemel en aarde is.



● *Hans Pauwels achter de tafel met bloemen die hem moeten helpen voorspellingen te doen.* Foto: FRANS RADE

Zo volgden er nog een paar gevallen die met meer vragen dan antwoorden bleven zitten. De 'uitverkorene' gaf hen stof tot nadenken. Waarschijnlijk had hij niet zo veel inspiratie, want uit het aanpalende zaaltje, waar een bruiloft in volle gang was, dreunde oorverdovende muziek en de communicatie met 'al diegenen die niet meer in het stof zitten' verliep daardoor wellicht iets slechter dan normaal. De avond ging geheel volgens schema verder, ondanks het feit dat de verlichte boodschappen nauwelijks te verstaan waren.

Enkele deskundigen in de zaal hadden echter na een kwartiertje of drie hun oordeel al geveld. Volgens hen is Do Lemette, een ander 'waarzegger' die in september de wijk zal komen verlichten met voorspellingen aan de hand van paraffine-beeldjes, stúkken, maar dan ook stúkken beter.

jeanette ackens

Celstraffen geëist voor cocaïnehandel

Van onze verslaggeefster

MAASTRICHT – Wegens het handelen in cocaïne eiste de officier van justitie, mr L. Ummels, een voorwaardelijke gevangenisstraf van twaalf maanden met een proeftijd van twee jaar en een gevangenisstraf van achttien maanden met aftrek van voorarrest. De eisen waren gericht tegen respectievelijk de 30-jarige G. M. en de 42-jarige W. H., beiden afkomstig uit Heerlen.

Omdat G.M. een positief reclasseringsrapport kon overleggen, eiste de officier een geheel voorwaardelijke straf voor hem. M. wordt ervan verdacht van november 1989 tot en met maart 1990 te hebben gehandeld in cocaïne. Bovendien droeg hij 2,5 gram van het witte poeder bij zich toen hij werd aangehouden.

Verslaafd

W. H. wordt ervan verdacht cocaïne te hebben verhandeld in de periode van december 1988 tot en met maart 1990. Hij zou een belangrijk leverancier zijn. Zelf is H. zwaar verslaafd geweest aan de drug, waardoor de reclassering en zijn raadsvrouwe, mr D. Koeleman, voor een zo spoedig mogelijke opname in een afkickcentrum pleitte. Zij stelde een langdurige voorwaardelijke straf voor, waarbij haar cliënt zich aan de regels van de kliniek zou moeten houden.

Behalve de achttien maanden gevangenisstraf eiste de officier ook nog verbeurdverklaring van het in beslaggenomen geld, met een waarde van ruim vijfhonderd gulden tegen hem. De uitspraak volgt over veertien dagen.

Kerkraadse woonwagenbewoners woedend naar Hoensbroek

Verhuizing uit protest

Van onze verslaggeefster

KERKRADE – De bewoners van het kamp in Eygelshoven aan de Rimburgerweg hebben uit protest hun woonwagens naar de Hitjesvijver in Hoensbroek verplaatst. Vrijdag deden ze nog hun beklag bij wethouder Coumans over de problemen die er in het kamp leven. Uit onvrede over de reactie van de gemeente besloten zij hun woonwagencentrum te verlaten.

„Coumans beloofde ons wel dat hij de problemen aan het college wil doorgeven, maar hij zei tevens toch al te weten wat de uitkomst van dat overleg zal zijn. Ze nemen ons in Kerkrade niet serieus, dus zijn we naar Heerlen verhuisd," zo lichten de woonwagenbewoners hun actie toe.

Een terugkeer naar het kamp in Eygelshoven is niet uitgesloten. Maar dan zou de gemeente wel moeten zorgen voor een veilige standplaats. De bewoners vrezen voor de gezondheid van hun kinderen, nu gebleken is dat de grond rondom het hun toegewezen terrein vervuild is met Polycyclische Aromatische Koolwaterstoffen (PAK).

De verontreiniging met PAK rond de A-waarde, werd geconstateerd tijdens een bodemonderzoek voor een zogenoemde 'schone grond verklaring'. De gemeente Kerkrade wilde namelijk vlakbij het kamp huizen bouwen, maar dat plan is nu verworpen. De grond van het woonwagencentrum zou niet in diezelfde mate verontreinigd zijn. De bewoners betwijfelen dit en willen een zelfstandig bodemonderzoek laten verrichten. De kosten daarvan worden gedragen door het Landelijke Overlegplatform voor Woonwagenvrouwen.

Totdat er duidelijkheid is over de toekomst van de standplaats in Rimburg, willen de woonwagenbewoners bij de Hitjesvijver blijven staan.

● *De woonwagenbewoners wachten in Hoensbroek op een beslissing over hun kamp in Rimburg.* Foto: FRANS RADE



Met 120 door de binnenstad

HEERLEN – De politie van Heerlen heeft in de nacht van vrijdag op zaterdag een Heerlense automobilist aangehouden, die met 120 kilometer per uur door de Hoensbroekse binnenstad reed. Na een wilde achtervolging kon de snelheidsovertreder in Nuth worden aangehouden. Zijn gloednieuwe auto werd in beslag genomen. Een fikse bekeuring volgt nog.

Dronken chauffeurs

HEERLEN – De politie van Heerlen heeft in de nacht van vrijdag op zaterdag vijf automobilisten bekeurd en zeven chauffeurs een rijverbod opgelegd, wegens rijden onder invloed. De alcoholcontrole werd gehouden op verschillende plaatsen in Heerlen. De politie controleerde meer dan honderd automobilisten. In Nuth hield het Heerlense korps in de nacht van zaterdag op zondag ook een alcoholcontrole. Daarbij werd in Wijnandsrade één chauffeur achter het stuur vandaan gehaald.

Winkeldief trekt mes

HEERLEN – Een 23-jarige Heerlenaar werd afgelopen zaterdagmiddag in de boeien geslagen, nadat hij in een winkel een bedrijfsleider met een mes had bedreigd, omdat deze hem als winkeldief had ontmaskerd. Na de bedreiging wist de verdachte te ontkomen. Maar dank zij een duidelijk signalement dat de bedrijfsleider had opgegeven, kon hij even later toch door een patrouille worden aangehouden.

Duitser dood na overdosis

HEERLEN – Een 37-jarige Duitse drugverslaafde is dit weekeinde overleden aan een overdosis heroïne. Zijn ontzielde lichaam werd zondagmorgen aangetroffen op een Heerlense hotelkamer.

Meisje (6) gestorven na ongeluk

HOENSBROEK – Het zesjarige meisje uit Hoensbroek, dat vrijdagavond zeer ernstig gewond raakte bij een ongeluk op de kruising Amstenraderweg/Emmastraat in Hoensbroek, is zaterdagavond ten gevolge van de opgelopen verwondingen in het ziekenhuis van Heerlen overleden.

Ongeluk Hulsberg

HULSBERG – Een 32-jarige fietser uit Valkenburg is vrijdagmiddag rond drie uur gewond geraakt op de kruising Diepestraat/Provinciale Weg in Hulsberg. Door nog onbekende oorzaak botste hij tegen de achterkant van een auto, die bestuurd werd door een 58-jarige man uit Meerssen. De politie zoekt getuigen: 04490-71555.

Hazebroek overleden

HEERLEN – Pater drs Edilbertus Hazebroek is in Weert op 85-jarige leeftijd overleden. Pater Hazebroek, docent Engels, was in de periode 1943-1952 algemeen directeur en directeur van de HBS in Heerlen. Bovendien was hij van 1956 tot 1970 rector van het Bernardinus-gymnasium.

Kerkraadse stichting uit felle kritiek op college

'Geldgebrek oorzaak van onveilige speeltuinen'

Van onze verslaggeefster

KERKRADE – De gemeente Kerkrade investeert te weinig geld in het speeltuinwerk. Daardoor worden toestellen niet tijdig vervangen en ontstaan er onveilige situaties in de speeltuinen. Dit zegt een woordvoerder van het speeltuinwerk, die vindt dat Kerkrade de voorzieningen verwaarloost.

In 1987 stelde de Stichting Speeltuinen Kerkrade in samenwerking met de provinciale Vereniging voor het speeltuinwerk en jeugdrecreatie (NOSU) een nota over het speeltuinwerk op. Daaruit bleek dat de veiligheid in vier van de dertien speeltuinen te wensen over laat. De gemiddelde ouderdom van de toestellen bedraagt 19,5 jaar. De afschrijftermijn is bepaald op 20 jaar. Omdat de speeltuinen in een zorgwekkende financiële positie verkeren, wordt niet tijdig vernieuwd. In sommige speeltuinen staan bijvoorbeeld glijbanen met verroeste trappen, terwijl andere toestellen constructiefouten vertonen.

Alarmerend

Tijdens een onlangs gehouden vergadering van de commissie Welzijn bleek dat de leden niet op de hoogte waren gesteld van de nota uit 1987. Volgens voorzitter Van der Marken van de NOSU zijn de conclusies uit het onderzoek nog steeds actueel. Ook woordvoerder Ritt van het stadspark Kerkrade bekritiseert het collegebeleid inzake het speeltuinwerk.

„De gemeente beweert dat er structureel gelden ter beschikking worden gesteld. Daar merken wij echter niet veel van. Zonder de vrijwillgers zouden er in de speeltuinen echt schrijnende toestanden heersen. Van de 2.500 gulden per jaar die wij van de gemeente krijgen, kun je de onveilige toestellen niet vervangen.

Ondanks de alarmerende conclusies die er uit het rapport getrokken kunnen worden, heeft de gemeente haar beleid niet gewijzigd."

Koninklijk goud voor P. Crijns

Van onze verslaggever

HEERLEN - De heer P.J.H. Crijns ontving zaterdag in het Heerlense gemeentehuis de eremedaille in goud, verbonden aan de Orde van Oranje Nassau. De onderscheidene heeft gedurende 45 jaar talrijke activiteiten en functies uitgeoefend in de Limburgse middenstand.

Peter Crijns (63), woonachtig in Hoensbroek, is op het ogenblik penningmeester van de Heerlense Organisatie van Zelfstandige Ondernemers (HOZO). Voordien vervulde hij ook diverse functies in de politiek alsook in het sociaal-cultureel leven.

● *Burgemeester Van Zeil speldt de heer P.J.H. Crijns de gouden ere-medaille verbonden aan de Orde van Oranje Nassau op.* Foto: FRANS RADE



Stoomtrein Maatschappij wil traject jaarlijks 100 dagen exploiteren

Kansen groeien voor het Miljoenenlijntje

Van onze verslaggeefster

KERKRADE – De Zuid-Limburgse Stoomtrein Maatschappij (ZLSM) kan de plannen voor het Miljoenenlijntje, die zij al twee jaar in de la heeft liggen, zeer waarschijnlijk gaan verwezenlijken. Gedeputeerde Staten bepleitten onlangs de koppeling van het industrieel archeologische museum in Kerkrade aan een toeristische exploitatie van de stilgelegde spoorlijn. De onderhandelingen met de Nederlandse Spoorwegen over de aankoop van het traject, verlopen volgens de ZLSM veelbelovend.

De NS zal eind juni bekendmaken wat haar officiële standpunt omtrent het Miljoenenlijntje is. Secretaris Rob van Wilgenburg van de ZLSM zegt niet vooruit te willen lopen op de beslissing van de NS, maar zijn maatschappij heeft al acht rijtuigen gekocht en is bezig met de werving van fondsen bij de gemeenten en de provincie.

De ZLSM zal samen met de initiatiefnemers van het industrieel archeologisch museum bekijken of de stoomlocomotief inderdaad tot in het museum zal gaan rijden. De plannen uit 1988 gingen uit van een omloopspoor op het station in Kerkrade-Centrum, zodat de trein hetzelfde traject terug kan afleggen. De tekeningen van het museum zijn bij Van Wilgenburg echter nog niet bekend.

Na de realisatie van de verbinding Maastricht-Aken via Heerlen in 1992, komt het spoor van Schin op Geul tot in Kerkrade-Centrum vrij voor het Miljoenenlijntje. Daartussen worden de stations Wijlre, Eys, Simpelveld en Kerkrade-West aangedaan. Er zijn ook plannen om het vervoer tot in het Duitse plaatsje Richterich door te laten gaan. De Deutsche Bundesbahn staat hier positief tegenover. De ZSLM wil dit traject gemiddeld 100 dagen per jaar exploiteren. „In het voor- en naseizoen kun je de trein in de weekeinden inzetten. Van juli tot en met september hopen we dan dagelijks ritten aan te bieden," aldus Van Wilgenburg.

● *Jo Evers (met stropdas) temidden van enkele teamleden. Samen weten ze twintig procent van de leerlingen klaar te stomen voor Havo/VWO-onderwijs.* Foto: FRANS RADE

Kwart eeuw Paulusschool in Heerlen

HEERLEN - Natuurlijk is de viering van een feest rond het 25-jarige bestaan van een schoolgebouw niet uitzonderlijk. Dat weet de directeur van de St. Paulusschool, Jo Evers, ook wel. Maar een kwart eeuw als middelpunt functioneren in een wijk die als sociaal-economisch zwak wordt aangeduid, is andere koek. Daarom viert het schoolteam van Evers een week lang feest. Natuurlijk met de kinderen en het liefst vergezeld van veel ouders.

Evers weet als echte Passart-man als geen ander wat het voor leerkrachten betekent om te werken met kinderen die het in de thuissituatie niet altijd even gemakkelijk hebben. Hij denkt ook dat de agressie onder de kinderen toegenomen is. „Daarnaast vind ik dat het concentratievermogen bij een groot deel van onze leerlingen slecht is. Zelfstandig werken of een opdracht uitvoeren is bij velen teveel gevraagd. Ze hebben het eenvoudig nooit geleerd."

Samenspel

Door het ontbreken van een intensief verenigingsleven, het niet optimaal opererend gemeenschapscentrum De Laurier en door de zwakke onderlinge contacten tusen de bewoners, werd de school al gauw tot een soort ontmoetingsplaats gebombardeerd, waar je en passant ook nog je klachten op allerlei gebieden leuk kwijt kon. Een situatie die de nodige inspanning van de leerkrachten vergt. „Het is zeker niet de taak van de leerkrachten alleen. Er moet een samenspel zijn tussen ons en de professioneel werkende mensen in de wijk. Maar als mijn teamleden signalen krijgen van misstanden zullen wij niet schromen hieraan iets te veranderen."

Mobiliseren

Het 25-jarig bestaan zal het team van de St.-Paulusschool niet voorbij laten gaan zonder te proberen de bewoners van de Passart en de aangrenzende wijk De Wieër één week lang te mobiliseren. Het is zeker niet alles kommer en kwel getuige de 25 moeders die zich meldden voor begeleiding van het schoolreisje. Of de 53 ouders die zich opgaven voor de wandeltocht op zondag 24 juni in de omgeving, samen met de kinderen.

Het belangrijkste is voor Evers echter de receptie die op vrijdag 29 juni van 18 tot 20 uur op de binnenspeelplaats van de school plaatsvindt. Een uitmuntende gelegenheid om bij het nuttigen van een drankje de banden met oud-leerkrachten, oudleerlingen en met de ouders aan te halen.

peter heusschen

Limburgs Dagblad
piccolo's
Voor meer resultaat!

In de Cramer 37, Heerlen
Postbus 3100, 6401 DP Heerlen
Postgiro: 1035100
Bank: ABN 57.75.35.935
Fax: 045-739364

Piccolo's
Over 1 kolom, in kleine letters met één woord in hoofdletters. Minimumhoogte: 10 millimeter. Prijs per millimeter hoogte: ƒ 1,20.
Afwijkende tarieven voor rubrieken: Proficiat en Vermist Gevonden ƒ 1,00 per mm, Onroerend Goed en Bedrijven Transakties ƒ 1,60 per mm.

Reuzepiccolo's
Over 1 of 2 kolommen, in 4 mogelijke lettergrootten met minimaal één woord in grotere letter (14-punts). Minimumhoogte: 10 millimeter. Foto's, logo's en illustraties zijn mogelijk. Prijs per millimeter hoogte per kolom: ƒ 1,60.
Advertenties onder nummer: ƒ 7,50.
Bewijsnummers op aanvraag: ƒ 4,75.

Prijzen exclusief 6% BTW. Betaling contant of met de acceptgirokaart die u wordt toegezonden.
Enkele rubrieken UITSLUITEND à contant en mét legitimatie.

Telefonisch opgeven
045-719966

Maandag t/m vrijdag 8.30-17.00 uur. Opgave - in de regel - tot 12.00 uur daags voor plaatsing.

Schriftelijk opgeven
Opgave via de 1e post daags voor plaatsing.

Persoonlijk opgeven
Via de balie van onze kantoren maandag t/m vrijdag 8.30-17.00 uur. Voor plaatsing op zaterdag en maandag geldt donderdag 17.00 uur.

Wij kunnen geen enkele aansprakelijkheid aanvaarden voor schade van welke aard dan ook, ontstaan door niet, niet tijdig of onjuist plaatsen van advertenties.

Het Limburgs Dagblad wordt dagelijks gelezen door meer dan 250.000 personen van 15 jaar en ouder.
(Bron: Cebuco Summo Scanner) 79232

Personeel aangeboden

Schoonh. spec. ped./man. 21 jr. met ervaring zkt. part-time baan. Reacties graag aan T. Peeters. 045-416607

Voor VAKBEKWAME binnen- en buitenschilderwerkzaamheden: 045-210020.

Personeel gevraagd

Firma Technicon
vraagt met spoed
Constructie Bankwerkers
Pijpmonteurs
CO2 lassers
Staalconstructie monteurs
met ervaring.
Telef. melden bij dhr. W. van Daal 04499-1482.

Chauffeurs
gevraagd
a. Voor taxibedrijf (rijbewijs B) Full-time van direkt tot eind oktober. Ook studenten min 6 à 8 weken. Leeftijd vanaf 19 jaar.
b. Voor taxi en autotransporten (rijb. BE of BCE) Full-time van direkt tot eind oktober. Jaarbetrekking mogelijk na gebleken geschiktheid.
Aanmelden na telefonische afspraak. Botaxi, Wehryweg 27 Valkenburg. Tel. 04406-12221 (H. Bouwens)

Tempo-Team Uitzendbureau
heeft direct werk voor:
Vulcaniseurs M/V
voor een toeleveringsbedrijf aan de automobielindustrie in Kerkrade. U gaat de vulcaniseerpersen bedienen. Voor de vervaardiging van rubber afdichtigingen Wij bieden goede salariëring en 22,67% vaKantierechten. U gaat werken in 3-ploegendienst. Hebt u interesse? Neem dan contact met ons op of kom langs.

Kunststofbewerkers M/V
Voor een bedrijf in Brunssum. Het werk omvat het schuren, boren en polijsten van kunststofprodukten met behulp van handgereedschappen. Nauwkeurig kunnen werken is daarbij een vereiste. Wij vragen bij voorkeur een opleiding LBO metaal, schilderen, auto- of mechanische technieken. Wij bieden een goede salariëring als mede 22,67% vakantierechten. Bent u geïnteresseerd neem dan contact met ons op.

Voor informatie: 045-718366, Jaap Roelofsen. Heerlen, Op de Nobel 1/ Akerstraat.

Tempo-Team Uitzendbureau
heeft direct werk voor:
Produktiemedewerkers/ Vacantiekrachten m/v
bij de firma Durox in Landgraaf. De juiste kandidaten zijn goed gemotiveerd, bereid "de handen uit de mouwen te steken" en in 3-ploegendienst te werken. U gaat werken in een prettige werkomgeving. Zowel vakantiekrachten als mensen die lange tijd beschikbaar zijn komen hiervoor in aanmerking. Leeftijd: vanaf 18 jaar.
Voor meer informatie:
045 - 71 83 32, Bianca Janssen of Ingrid Driessen.
HEERLEN, OP DE NOBEL 1/AKERSTRAAT.

De Grijs Nederland BV
land. schoonmaakorganisatie met hoofdkantoor in Eindhoven
vraagt voor in: Ubachsberg, Heerlen, Valkenburg, Beek, Geleen, Meerssen, Sittard, Maastricht e.o.
schoonmaaksters
voor in de ochtend-, middag- of avonduren, tevens vragen wij vakantiemedewerksters.
Tel. aanmelden tijdens kantooruren:
De Grijs Nederland BV
Barrierweg 189, 5622 CN. Tel. 040-456599.

Fa. WGW Bouw. Voor direct gevr. voor Duitsland METSELAARS, betontimmerlieden. Ook colonnes. 045-231336/ 230477. Hommerterweg 77, Hoensbroek.

Word RIJINSTRUCTEUR/ rijschoolhouder (m/v). Fulltime of parttime. Vast en zeker werk in fijn beroep met perspectief. Grote vraag, 250 vakatures! Nieuwe dag-, avond- en zaterdagopleidingen voor enig erkende Kaderschool-diploma starten binnenkort in Best en Utrecht bij het Nationaal Opleidingsinstituut. Zoekt u zekerheid van werk? Heeft u een rijbewijs en Havo/Mavo/ LTS-C? Bel dan de Kaderschool (ook 's avonds) voor een gratis studiegids 04998-99425.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Bouw en ingenieurburo Brunssum vraagt voor langdurende werken omg. Aken, Keulen BETONTIMMERLIEDEN, metselaars, ijzervlechters ook kolonnes. Wekelijks geld en hoog loon. Soll. na tel. afspr. alleen tijdens kantooruren van ma. t/m vr. 045-229529 Trichterweg 125, Brs./Treebeek.

Part-time TAXICHAUFFEUR gevr. Keekstr. 46, Heerlen. Tussen 18.00 en 19.00 uur.

Jongens of meisjes gevr. voor RECREATIEWERK. Camping Mooi Bemelen. Inl. 04407-2327.

Jonge erv. BUFFETHULP m/v gevr. voor cafe in Hoensbroek, voor vrij-zat.-zond. van 23.00-03.00 uur. Tel. afspr. na 13 uur 045-229056

VMS B.V. vraagt voor direkt dikwandig CV/autogeenlassers of bankw./autogeenlassers. Tel. 02230-36327.

FRITUREHULP gevr. met spoed voor enkele dagen per week, met ervaring. 04490-19776.

BIJVERDIENSTEN Stadspost "zuid" kan nog enkele serieuze bezorgers gebruiken, voor regio Nuth/Schinnen/Voerendaal en Valkenburg/Hulsberg e.o. Ervaren personen hebben de voorkeur. Aanmeld.:045-230943

Gevr. FRITUREHULP. Tel. inf. 045-741445.

Van Melick vleeswaren zoekt SLAGER voor haar produktieteam. 5-daagse werkweek, gem. 40 uur. Treft gemotiveerde collega's Ervaring in uitsnijden en verdelen van varkens is vereist. Interesse bel of schrijf Pierre van Melick, Hoofdstr. 78, 6432 GG Hoensbroek. Tel. 045-212651.

Gevr. vrouwelijke FRITUREHULP part-time, plusm. 20 tot 30 jr. Bellen tussen 12.00 en 17.00 uur tel. 04498-53703 b.g.g 57686.

Wilt U graag wat BIJVERDIENEN en zelf Uw tijd indelen, dames leuk bezig zijn met cosmetica, div. mogelijkheden. Nu met startpremie. Bel vrijbl. voor inl. 045-228035.

Gevr. WINKELJUFFROUW, voor slagerij Frohlichs, Hoofdstraat 4, 6436 CE Amstenrade. 04492-1239.

Privéhuis Michelle vraagt leuk MEISJE, hoge verdiensten. Tel. 045-228481.

Met spoed gevraagd enkele jonge DAMES plusm. 20 jr. voor parttime te werken op zaterdag op de markt. Goede bijverdienste, liefst schoolvrij. Tel. 045-223097.

OG te huur

Te h. Bokstr.40, HEERLEN, hoekwoning, geh. gestoff., gr. woonkamer, 3 slpks., badkamer met ligbad en w.c parkeerpl. achter het huis, kl tuin met terras. Huurpr. ƒ 850,- p.mnd., 3 mnd. borg. Direct te aanv. 045-227878.

KERKRADE: exclusieve bar/ club, top-ligging, geh. inger. borg vereist. 045-427827.

Onroerend goed te koop aangeboden

Een- en tweeverdieners opgelet! Bij wie u ook koopt.
Nu bijzondere hypotheek mogelijkheden, ook voor 2e inkomen over langere tijd. Bel tijdens kantooruren: 045-712255 Na kantooruren 045-440731. Hypotheek adv. J. Wetsels.
Stienstra Hypoth. / Verz. B.V.

Voor bemiddeling zoeken wij met
Spoed
woonhuizen in een straal van 10 km. rond Geleen-Sittard, tussen ƒ 100.000,- en ƒ 500.000,-. Bel vrijblijvend Peters & Partners Makelaars en Taxateurs o.g. Agnes Printhagenstr. 36, 6161 EK Geleen. Tel. 04490-48191.

Snel en goed uw
huis verkopen?
Jos Storms Onr. Goed, Past. Vonckenstr. 44, Geleen. Tel. 04490-42550.
Geen Verkoop! Geen Kosten.

Hypotheek Centrale
Voor ambtenaren en hogere beroepen. Rente va. 8,5%. Spaarhyp. v.a. 9,2%. Ook hypotheken tot 130% e.w. Tel. 077-519775.

Voor verkoop in Nederland alswel in Duitsland zoeken wij HUIZEN tot ƒ 150.000,-. Direkte aankoop is mogelijk. Ook op termijn. Bel vrijblijvend. Wijman & Partners Vastgoed. Tel. 045-728671.

Woonhuizen gevr. tot ƒ 125.000,-. Geen verkoop, geen kosten, BOPA O.G. Tel. 045-324133.

Kamers

Kamers te h. in KERKRADE W. Tel. 045-421662/045-427224 alleen werk. pers.

KAMER te huur, Dr. Calsstr. 13, Schaesberg, bij station. Tel. 045-721658 na 18.00 uur 045-313898.

Bouwmaterialen

KANTELDEUREN, roldeuren, sectiedeuren met of zonder afstandsbediening in 23 maten direkt leverbaar. Afstandsbediening computer gestuurd, geschikt voor alle soorten garagedeuren compl. met zender voor uw auto. Fa. Straten, Eijkskensweg 18, Geulle. 043-641044

DAMOISEAUX Heerlen verkoopt en verhuurt meer dan u denkt! (Verhuur zonder borg). Tel. 045-411930.

Kanteldeuren en rolluiken bestellen? STRATEN Voerendaal bellen. Ook voor industrie. Tenelenweg 8-10. Tel. 045-750187.

BETONKLINKERS sierbestrating en tuinmateriaal. Betonfabriek Gebrs. Creugers, Economiestr. 46, Hoensbroek. Tel. 045-213877. (achter Herschi).

Als u ons voor 12 uur 's morgens belt, staat uw PICCOLO de volgende dag al in het Limburgs Dagblad. Tel. 045-719966.

Reparaties

TV/VIDEO reparatie. Zonder voorrijkosten. Görgens. Industrieterr. Abdissenbosch-Landgraaf. Tel. 045-314122 of tel. 06-52.981350.

VROKO voor Uw koelkast en diepvriesreparatie's. 045-441566 17 u. 461658.

Diepvries en KOELKAST-REPARATIE zonder voorrijkosten. Bel Geleen 04490-45230 Service binnen 24 u.

Hobby/D.h.z.

SCHUURTJES, tuinhuisjes, kippe- en hondehokken, vele afm., reeds vanaf ƒ 195,-; Houtbouw Ubachs, Eygelshovergracht 39, Kerkrade-Vink, tel. 045-460252.

Winkel&Kantoor

Schrijfmachine
de allernieuwste electronische schrijfmachine Nakajima AX 60, nu voor een speciale prijs ƒ 435,-incl. BTW. Sokla, Schaesbergerweg 126, Heerlen, tel. 045-724379

Geldzaken

SPAARBRIEFBEURS Eindhoven, 040-457080, (tussentijdse) verzilvering, hoogste waarde, discreet, contant, gratis goed advies voor daarna. Boschdijk 363.

Transacties

UNIEK aanbod!!! Te koop wegens omstandigheden z.g.a.n. Café-Restaurant-inventaris. Bestaande uit: gehele keukenapp. werktafels, serviesgoed, bar met koeling, boven en achterbouw, tafels en stoelen met gestoffeerde kussens, alsmede verlichting. Te bezichtigen in oorspronkelijke staat Info: 077-515933.

Landbouw

ONDERDELENBANK. Tel. 04493-2715.

Te k. jonge HENNEN tegen de leg, tevens mestkuikens regelmatig leverbaar. Vaesrade 43, Nuth. Tel. 045-241284.

VEEHOUDERS opgelet! Zolang de voorraad strekt, gratis autobanden voor op de voerkuil, tel 04405-1286

WK Italië 1990

Luister naar wat Ruud Gullit ervan vindt
Waar haalt u elke dag tijdens het WK Voetbal in Italië het meest actuele nieuws vandaan?
Via de TELESPORTFOON blijft u steeds op de hoogte van de laatste ontwikkelingen van, op en rond de velden. Nieuwtjes, voorbeschouwingen, wedstrijdverslagen, RUUD GULLITS COLUMN, standen, uitslagen, commentaren uit nationale en internationale dagbladen, maar ook nieuws van andere sporten, u hoort het allemaal op de
Telesportfoon
06-350.350.35
(50ct per min.)
BEL VOOR HET MEEST ACTUELE NIEUWS!

Oranje...Succes!
alle lezers én adverteerders van het Limburgs Dagblad wensen het Nederlands Elftal natuurlijk succes.
Steun Oranje.....
en plaats, in deze rubriek, een piccolo of reuzepiccolo met een aanmoediging voor ons Oranje-Team.
Bel: 045-719966

Auto's

Nu 10% korting op alle kentekenklare nieuwe Fiat Uno's
Fiat Sitty Car
Pres. Kennedysingel 8-12
Sittard. Tel. 04490-17544.

Jos Bogman Specials
Nissan Sunny 1.6 SLX
1988, 39.700 km. 4-drs. bruinmet.
Peugeot 205 1.4 XS
1986, 45.809 km. wit.
Ford Sierra Ghia 2L
1986, 75.000 km. 5-drs. bruinmet.
Ford Escort 1.6i
1987, 16.397 km. 3-drs. rood.
Ford Fiësta 1.1 Finesse
1988, 16.177 km. Strato Silver
Nissan Blue Bird 1.6 HB
1987, 62.000 km. 5-drs. wit.
Hamstraat 70, Kerkrade. Tel. 045-423030.

Jos Bogman Ford
Officiële Ford-dealer voor Kerkrade, Simpelveld, Wittem, Vaals e.o.

NISSAN

Nissan Prairie 2.0 4WD blauw	1988
Nissan Bluebird 2.0 LX Sedan petrolmet.	1986
Nissan Micra 1.0 DX 3x div. kleuren	1986/1987
Nissan Micra 1.0 GL 5-drs. zilver	1987
Nissan Micra 1.0 Trend rood	1987
Nissan Sunny 1304 Trend wit	1988
Nissan Sunny 1304 LX zilver	1987
Nissan Sunny 1.3 DX groenmet.	1986
Citroën BX 1.6 TRS zilvermet.	1985
Honda Integra 1.5 L wit	1986
Lada 2105 GL wit	1984
Subaru Mini Jumbo SDX rood	1987
Skoda 105 S wit	1987
VW Golf GTI 3-drs. rookzilver	1986
Mazda 626 1.6 HB brons	1985

Jurgen Autocentrum Heerlen
Hoek Schelsberg / Huisbergerstr. Tel. 045-723500.

Demonstratie auto's met hoge kortingen!

Nissan Prairie wit 9.000 km	1990
Nissan Bluebird 2.0 D antr. 9.000 km	1990
Nissan Bluebird 1600 LX 5-drs. bl. 2.000 km	1990
Nissan Sunny 1.4 SLX zilver 2.000 km	1990
Nissan 200 SX rood 5.000 km	1990
Nissan Maxima beigemet. 5.000 km	1990
Nissan Bluebird 2.0 SLX 4-drs. zilver	1987
Nissan Micra DX 2x div. kleuren	1987
Nissan Micra SDX zilver	1988
Nissan Patrol Hardtop diesel wit	1988
Nissan Sunny 1.3 SLX 3-drs. wit	1988
Nissan Sunny 1.3 LX 3-drs. 2x div. kleuren	1987
Nissan Sunny 1.3 Trend wit	1988
Nissan Sunny 1.4 SLX groen	1989
Austin Metro 1.3 Surf rood	1987
BMW 518 4-drs. grijs	1985
Citroën BX GTI 16 V rood december	1987
Daihatsu Charade TS 5 wit	1985
Ford Escort 1.6 L beige	1983
Ford Escort XR3i wit	1984
Ford Siërra 1.8CL d. grijs	1987
Honda Accord 1.6 SE 4-drs wit	1986
Jeep Wagoneer Pick-up zwart	1976
Mitsubishi Colt 1.2 GL 5drs blauw	1984
Mitsubishi Colt 1.2 EL 3-drs wit	1987
Toyota Carina 4-drs blauw	1983
Toyota Carina II 1.6 liftback GL grijs	1984
Volvo 64 automaat geel	1979
Volkswagen Golf GT Turbo Diesel 51K grijs	1987

Jurgen Autocentrum Kerkrade
Langheckweg 36. Tel. 045-452570

GOK NIET MET GAS!
Zuiver en betrouwbaar butaan en propaan in flessen.
Kleine en grote vullingen voor particulier en ondernemer.
van dooren bv
In de Cramer 17, Heerlen
Telefoon 045 - 711778

Kärcherservice bij Kerp:
DEMONSTRATIE VAN HET COMPLETE HOGEDRUKREINIGERS PROGRAMMA!!
* Eigen servicedienst!
* Reparatie ALLE Kärchers!
* Totaalprogramma van onderdelen en accessoires!
KERP B.V.
In de Cramer 31, Heerlen.
Tel. 045-716951.

Minus een duizend gulden
Toyota Mengelers, Sittard
Gouden greep selectie occasions
Rijksweg-zuid 212, Sittard.
Tel. 04490-21000.

Nieuwe Uno 45 IE
met kenteken, rijklaar 0 km
fabrieksgarantie
van ƒ 19.060,-
nu voor ƒ 17.500,-
Fiat Creusen Heerlen
Parallelweg 34
045-742121

Nieuwe Tipo 1.4 DGT
met kenteken, 0 km
fabrieksgarantie
van ƒ 27.820,-
nu voor ƒ 25.500,-
rijklaar
Fiat Creusen Heerlen
Parallelweg 34
045-742121

Als u ons voor 12 uur 's morgens belt, staat uw PICCOLO de volgende dag al in het Limburgs Dagblad. Tel. 045-719966.

ƒ 500,- tot ƒ 50.000,- voor uw AUTO, schade of defect geen bezwaar. Tel. 045-723076 of 727742.

APK-keuring
en kleine beurt olie verversen, oliefilter vervangen incl. BTW ƒ 100,-. Autobedrijf L. Steins en Zn. Molenberg Heerlen. Tel. 045-714717/ 710503.

Auto Landgraaf
RUIMT ALLE INRUILERS OP, KIJK EN VERGELIJK
Austin Maxi '80, ƒ 975,-; BMW 316 zwart '78, ƒ 975,-; BMW320 groen'79 ƒ 2.950,- BMW 320 groen, '78, ƒ 2.500,-; Datsun Cherry '81 ƒ 1.950,-; Datsun Cherry coupé, '80, ƒ 2.350,-; Ford Taunus 2.0, '81 ƒ 1.950,-; Ford Fiësta rood '78 ƒ 975,-; Ford Fiësta bruin, '80, ƒ 2.250,-; Ford Granada D, '81, ƒ 1.450,-; Ford Capri S, '80 ƒ 2.750,-; Mazda 626 coupé, '81, ƒ 3.450,-; Mazda Legato '80, ƒ 975,-; Opel Ascona geel, '79, ƒ 975,-; Opel Rekord, '81, ƒ 2.450,-; Opel Kadett '78, ƒ 1.450,-; Opel Kadett '79, ƒ 2.250,-; Renault 4 F6, '81, ƒ 995,-; Renault 5 blauw, '82, ƒ 1.950,-; Renault 5 rood, '81, ƒ 1.500,-; Renault 5 zilver, aut. '80, ƒ 1.750,-; Renault 18, '81, ƒ 2.460,-; Renault 18, '82, ƒ 3.950,-; Honda Quintet '82 ƒ 5.250,-; Honda Accord '79 ƒ 1.650,-; Honda Accord '81 ƒ 2.750,-; Honda Accord EX '82, aut. ƒ 5.250,-; Honda Accord '83 ƒ 6.750,-; Lada stat. '82, ƒ 1.850,-; Lada, rood, '86, ƒ 4.950,-; Lada oranje, '83, ƒ 1.450,-; Lada beige '82, ƒ 950,-; Volvo 343, bruin '78 ƒ 1.750,-; Volvo 343, zwart, '78, ƒ 950,-; Peugeot '78, ƒ 450,-; Hyundai Pony stat. '82, ƒ 1.850,-; Fiat 127, '78 ƒ 375,-. Heerlerbaan 76; Heerlen. Tel. 045-424268/ 424231

Nieuwe Fiat Panda
0 km, met kenteken, rijklaar fabrieksgarantie van ƒ 14.490,-
nu voor ƒ 12.700,-
Fiat Creusen Heerlen.
Parallelweg 34
045-742121

Saab
9000 I 5-drs. '86
900 5-drs. '88
900 C 3-drs. '86/'87
900 I 3-drs. '87
900 C 4-drs. '86/'87
90 2-drs. '86/'87
900 T 4-drs. '85
Lancia
Thema 2.0 IE '86/'87
Prisma 1.6 IE '87/'88
Prisma 1.5 '85
Div. met hoge korting
Renault R25 GTS '86
Renault R5 GT Turbo '89
Volvo 740 GL leer, airco, centr. deurvergr. '87
Peugeot 205 GR 1.4 schuifdak '87
Ford Siërra 1.6 Laser '86
Nissan Cherry 1.3 DX 5-drs. '84
Citroën BX TRI 5-drs. '87
Autobedrijf Kompier BV
Off. Saab/Lancia dealer
Akerstraat 150, Heerlen.
Tel. 045-717755.

Te koop Opel KADETT 13 N bwj. '82, APK 5-'91, kl. blauwmet., vr.pr. ƒ 4.750,-. Tel. 045-272998.

Te k. onder gar. en serv. Opel Manta 2.0 GSI div. opties '84; Audi 80 LS inspuit div. opties t-'88; Mazda RX7 nw. mod. '85; Ford Siërra 1.8 '85; Ford Escort 1600 '86; BMW 316 '84; Ford Fiësta diesel '87; BMW Bauer cabrio div. opties 2.8i Alpine; Opel Omega 2.0i '88 VW Golf 4-drs. GT '88; VW Golf GT '89; VW Golf diesel '86; BMW 316 '80; Opel Ascona '83; Opel Corsa '85; Inr. financ. gar. Autohandel Franken V.O.F. Ganzeweide 59, Heerlen. 045-216475

Toyota TERCEL, 3-drs. bwj. '84, APK 4-'91, als nw. pr.n.o.t.k. Tel. 043-610338.

INKOOP alle type auto's vanaf ƒ 500,- tot ƒ 30.000,-. Tel. 045-411572

INKOOP alle type auto's vanaf ƒ 500,- tot ƒ 30.000,-. Tel. 045-427671

FORD Escort 1.6 CL autom. 3-drs. nw. mod. '87, zeldz. mooi, verk. in st.v. splinternw. ƒ 10.950,- pas gek. 043-254462

Honda CIVIC 1.3 Luxe, bwj. juni'85, 55.000 km., ƒ 10.250,-. 045-444868.

Van part. AUDI 100 5E-CD, bwj.'80, 109.000 km., alle extra's, autom. 045-461121

V. part. te k. AUDI 100 CC bwj. '84, centr. slotvergr., 4 hoofdsteunen, radio, LPG, auto als nieuw, ƒ 10.750,-. Tel. 045-416929.

Te k. BMW 325i Turbo, bwj. '85. Tel. 045-465459.

Te k. begrafenisauto Chevrolet IMPALA 8 cyl., 5.7 ltr., bwj.'75, 48.000 mijl. Tel. 045-421583 na 18.00 uur.

Te koop Datsun CHERRY 1.2 GL bwj. 12-'79, APK 12-'90, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 1.500,-. Tel. 04454-2092.

Te k. Fiat Panda 750L, 4-'87 wit; Fiat Uno 45, 3drs, 7-'87, rood; Fiat Ritmo 60L, 3drs, 6-'87, wit; Fiat typo 1.6 DGT 8-'88, donk. blauw; Fiat Croma 2.0, CHT, 1-'87, groenmetal.; Fiat Croma 2.0 IE, 10-'86, grijsmetal.; VW Golf 1.6 CL, '87, grijsmetal; Opel Corsa 1.2 S, 4drs, 1-'86, blauwmet. BASTIAANS Heerlen., Spoorsingel 50, 045-724141.

Te k. gevr. alle merken AUTO'S, Tel. 045-325955/ 425858.

COMBI'S: Renault 21 GTS, Nevada, bl. metal. 5-bak, dakimp., '87, ƒ 21.750,-; Ford Siërra 2.0, CL, combi, rood, 5-bak, nw.t., '87 ƒ 19.900,-; Sierra 1.6, combi "Van" gr. kent., wit, '86, ƒ 11.750,-; Escort 1.3 laser combi, wit, wn.km., '86, ƒ 10.900,-; Opel Omega 1.8i LS, Caravan, wit, 5-bak, '87, ƒ 21.750,-; Mazda 323 Estate 1.3, groenmet. '84, ƒ 7.900,-. Auto Limburg Stein 04490-38474.

INKOOP goede auto's, cont. geld. Joosten, Scharnerweg 3, Maastricht. 043-634978.

Ford FIESTA 14 S, '87; Ford Escort XR3 '82; Opel Manta 20 GTE '83; Opel Rekord 20 S m'84; Opel Senator 30E aut. m'81 ƒ 4.950,-; VW Derby LX m.'81 ƒ 2.450,-; Ford Escort aut. ƒ 1.450,-; Div. Combi's v.a. ƒ 2.250,-. Hoofdstraat 200, Hoensbroek. 045-227395.

RENAULT 20 LS, '81, ƒ 1.750,-; Renault 18 combi, '81, ƒ 1.750,-; Opel Commodore, '80, ƒ 2.500,-; Kadett, '78, ƒ 1.000,-; Ascona 2.0, '81, ƒ 1.250,-; Ford Taunus 2.0, 6 cyl., '81, ƒ 2.750,-; Granada 2.3 GL, '80, ƒ 2.500,-; Volvo 244 GL, aut., '79, ƒ 2.500,-; Citroën Dyana, '81, ƒ 1.000,-; Matra Rancho, '80, ƒ 1.750,-; Mazda 323; 323 autom., '79, v.a. ƒ 1.000,-; Lada 2105, '82, ƒ 1.500,-; Skoda 120, '83, ƒ 1.750,-; Audi 100 CS, '82, ƒ 4.250,-. Trichterweg 109, Brunssum.

Te k. Fiat RITMO 60 CL, 5-drs., 9-'86, 40.000 km., als nw., pr. ƒ 8.400,-. Tel. 045-753015

In- en verk. gebr. AUTOBANDEN. Passartweg 39, Heerlen. 045-222675

ESCORT RS turbo, 20.000 km. bwj. '88, met 1 jr. fabr. gar. ƒ 32.500,-. Inr. mog. 045-444584.

Te k. Ford FIËSTA, m.'82, 1.1L, in.nw.st. ƒ 4.250,-. 045-218925.

Ford ESCORT 1.6 bravo, 5-gang, bwj. '83, rood, ƒ 7.250,-. 04490-26047.

Ford ESCORT 1300 LS '84, ƒ 7.500,-. Kissel 46A, Heerlen. 045-723142.

Te k. geweldig mooie FORD Fiësta 1.1, kl. zwart, incl. radio/cass., APK 4-'91, bwj. '83, ƒ 5.500,-. Ernst Casimirstr. 2, Kakert-Landgraaf.

MERCEDES 200 TD luxe uitv., kl. donkerbl., schuifkanteldak, 5-bak, sportvelgen, c.v., get. glas, schadevrij. Inr. bespreekb. Tussen 18.00-20.00 u. 045-727013.

Te k. MERCEDES 230 TE bwj. '84, 79.000 km. zeer mooi ƒ 20.000,-. Gar. Nievelstein, Dr. M.L. Kinglaan 177, Hoensbroek.

MERCEDES 190 E, '84, met alle extra's, in abs. nw.st. ƒ 24.750,-. Inl. 045-455778.

Te k. Mitsubishi CELESTE 1600, APK mei '91, in g.st., vr.pr. ƒ 750,-. 045-442952

Te k. Opel KADETT diesel, bwj. '85, kl. rood, pr. ƒ 7.500,-. Engelsdalstraat 2, Slenaken. 04456-626.

Opel KADETT 1.3 S, 3-drs. 1983, 84.000 km. ƒ 6.750,-. 045-222451.

Opel KADETT 1200 Caravan, 3-drs. bwj. '85, pr.n.o.t.k. Tel. 043-610338.

KADETT type 12 Hatchback '83, zeldz. mooi, elke keur. mog. Kerkraderweg 166, Heerlen

Proficiat

Proficiat
met jullie 25-jarig huw... Van Petra, M'Barek... Jacqueline en John

Te koop Opel OMEGA automaat, LPG, 78.000 in nw.st. nov. '87, ƒ 18... Kissel 46A, Heerlen. 045-723142.

V. part. te k. Opel REK... 2.0 bwj '86, centr. slot... m. getint glas, electr. ... gels, LPG, km.st. 6... wagen is in st.v.n... ƒ 10.750,-. 045-415926.

Weg. omst. te k. Opel ... DETT 1.6 l, kat. Sedan, '89, 22.000 km, 1e eig... Koolhoverweg 26, Boch...

Opel ASCONA 1.6 H... back, 5-drs. bijna ... ƒ 5.750,-. 045-458126.

Te k. PEUGEOT 305 '79, i.g.st. ƒ 700,-. Tel. ... 319093.

RENAULT R5, model '... g.st., 90.000 km, ƒ 1.9... Lampisteriestr. 2, Ho... broek.

Van maandag t/m vrij... van 8.30 tot 17.00 uur, ku... uw PICCOLO telefon... opgeven. Tel. 045-71996...

Voor Piccolo's zie verder pagina 1...

Droom je vaak van een eigen horeca-zaak?

Wij zullen er samen voor zorgen dat deze droom werkelijkheid wordt!

Natuurlijk zijn er een aantal vragen:

Hoe ga ik zo'n eigen zaak financieren?
En al die administratie, vergunningen, vakkennis!
Hoe richt ik mijn zaak in? Hoe vind ik de juiste bedrijfsformule? En ga zo maar door...

Brand kent die problemen.
En Brand kan die problemen oplossen! Daarom zou je in ieder geval toch eens kontakt moeten opnemen met de Koninklijke Brand Bierbrouwerij in Wijlre. Dan gaan wij in alle openheid en in goed vertrouwen eens samen praten. Wie weet, waar dat goed voor is...

Brand is kontinu op zoek naar echte HORECA-talenten, die dat fascinerende HORECA-vak in de toppen van hun vingers hebben. Mensen met gezonde ambities, die flink willen aanpakken. Rekening houdend met je wensen, zoeken wij samen het voor jou meest-geschikte HORECA-bedrijf. En vóór we de Grote Stap gaan doen, bieden wij je een intensief trainings- en begeleidingsprogramma aan.

Als je een geboren gastheer bent met een grote affiniteit tot de HORECA, als je een zelfstandig HORECA-ondernemer wilt zijn met de ruggesteun van onze brouwerij, dan adviseren wij je om spoedig kontakt met ons op te nemen. **Want bij het Keurkorps van Brand is altijd plaats voor mensen, die net wat meer in hun mars hebben!**

Koninklijke Brand
Bierbrouwerij B.V.
Postbus 1
6320 AA Wijlre

Brand
HET BIER WAAR LIMBURG TROTS OP IS.

Nederland 1

13.00-13.05 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
KRO
15.45 **Abdijen der lage landen.** Afl. 3: Benedictijnen in Vlaanderen: Abdijen in Dendermonde, Affligem en Steenbrugge. (herh.).
16.15 **Het Baikalmeer.** Het blauwe oog van Siberië, natuurdocumentaire. Afl 2.
17.05 **Neighbours.** Australische serie. Max bezorgt de bewoners van Ramsay Street een slechte nachtrust.
17.30 **●●Journaal.**
17.40 **Kresj.** ■Ivanhoe, Engelse serie.
18.05 **1000 Millibar.** Jongerenmagazine.
19.00 **●●Journaal.**
19.20 **The animal contract.** Serie over de relatie tussen mens en dier. Afl. 3: Werken voor de kost.
20.20 **RAI concert.** Cuban Overture, Lullaby en Rhapsody in Blue van Gerswhin.
21.06 **Impressie.** Hans van Willigenburg in gesprek met Riccardo Chailly.
21.20 **RAI concert.** Vervolg.
22.00 **Spelenderwijs.** Serie over het amateurtoneel in Nederland. Afl. 4: Simpelweg: plezier in wat jé doet.
23.00 **●●Journaal.**
23.10-00.50 **■The secret agent.** Engelse speelfilm uit 1936 van ALfred Hitchcock. Edgar Brodie, een succesvol schrijver, laat zich overhalen om te spioneren voor de Geheime Dienst en vertrekt hiervoor naar Zwitserland.

● *Goldie Hawn in 'Foul Play'. (Nederland 2 – 20.27 uur)*

Nederland 2

13.00-13.05 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
AVRO
17.30 **Post!!** Correspondentierubriek voor kinderen. Met: Thundercats, tekenfilmserie. Afl. 12: De blik van de ondergang. (herh.).
18.00 **Wunder der Erde.** Duitse natuurfilmserie. Afl. 1: Ayers Rock.
18.30 **Home.** Australische serie. Afl. 10. Anne en Manders doen er alles aan om het huurcontract van Westmere te verlengen.
19.00 **■Laurel & Hardy.** Smitherines, slapstick met Stan Laurel en Oliver Hardy.
19.25 **Pure strength.** Sterkste Man competitie voor teams van twee man, rondom Stirling Castle in Schotland. Afl. 2.
20.00 **(TT+●●)Journaal.**
20.27 **Foul play.** Amerikaanse speelfilm uit 1978 van Colin Higgins. Bibliothecaresse Gloria Mundy neemt een onbekende lifter mee en raakt daardoor in een duistere zaak verwikkeld.
22.30 **Televizier.** Actualiteitenrubriek.
23.20 **L.A. Law.** Amerikaanse advocatenserie. Afl.: Whatever happened to Hannah?
00.10 **Schaaktoernooi.**
00.25 **●●Ontdek je plekje.** Vandaag: Arnhem.
00.40-00.45 **●●Journaal.**

Nederland 3

NOS
09.00-09.05 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
13.00-13.05 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
15.00 **Deutsch direkt.** Cursus Duits voor beginners. Les 19.
18.25 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
18.30 **Sesamstraat.**
18.45 **(TT)Jeugdjournaal.**
18.55 **Barbapapa.** Tekenfilmserie.
19.10 **Muziek in de Nederlanden.** Les 3.
19.40 **Pronto.** Italiaans voor beginners, vorlichtingsprogramma.
19.54 **Tweede trekking van de Staatsloterij.**
20.00 **●●Journaal.**
20.20 **Geschiedenis van het betaalde voetbal.** Afl. 2: Het vandalisme.
20.50 **NOS-Mondiale.** Met rechtstreeks verslag Argentinië – Roemenië in Napels; 21.55 NOS-Mondiale, vervolg tweede helft.
22.55 **NOS-Mondiale.** Met NOS-Laat; samenvatting Kameroen–Rusland in Bari; hockey, zeslandentoernooi Amstelveen; wielrennen: Ronder van Zwitserland.
00.10 **●●Journaal.**
00.15-00.20 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**

RTL Veronique

06.00 **European Business Channel.**
07.00 **Ontbijtnieuws.**
09.00 **European Business Channel.**
09.30 **Channel E.**
10.00 **Rete Mia.** Italiaans showprogramma.
12.00 **Channel E.**
12.30 **Bonjours les clips.**
15.30 **The Edge of the night.** Tv-feuilleton.
15.55 **As the world turns.** Tv-feuilleton.
16.45 **Télékids.**
17.35 **The bold and the beautiful.** Amerikaanse serie.
18.00 **Journaal.**
18.05 **Loveboat.** Amerikaanse serie. Afl.: The old man and the runaway.
19.00 **Prijzenslag.** Quiz.
19.30 **Journaal.**
19.45 **Weerbericht.**
19.50 **Rad van Fortuin.** Quiz gepresenteerd door Hans van der Togt.
20.20 **Wie ben ik?** Spelprogramma. Presentatie: Caroline Tensen.
20.55 **Resque 911.** Documentatieserie. Presentatie: William Shatner.
21.45 **Journaal.**
22.00 **Ford, the Mand and the Machine.** Amerikaanse speelfilm uit 1987 van Allan Eastman over het leven van Henry Ford.
23.45 **Match.** Sportprogramma.
00.20 **Bonjour les clips.**
01.00 **Rete Mia.** Italiaans programma.
03.00 **Atoukado.** Quiz.
04.00 **Duo.** Quiz.
05.00 **Classique.**

RTL Plus

06.00 **Hallo Europa - Guten Morgen Deutschland.** Gevarieerd magazine.
08.35 **Tele-Boutique. (herh.).**
09.10 **Die Springfield Story.** Amerikaanse serie. (herh.).
10.05 **Der Preis ist heiss.** Spelshow. (herh.).
10.35 **Dr. Who.** Engelse serie. (herh.).
11.00 **Tekenfilm.**
11.10 **Dschungel-Django.** Italiaans-/Spaanse speelfilm. (herh.).
12.35 **Klassik am Mittag.** Met het grote RTL-Orkest.
13.00 **Tele-Boutique.**
13.30 **California Clan.** Amerikaanse serie.
14.15 **Die Springfield Story.** Amerikaanse serie.
15.00 **Lieber Onkel Bill.** Amerikaanse serie. Afl.: Die Englandreise. (herh.).
15.30 **Spiel mit.**
15.40 **RTL aktuell.**
15.43 **Netto: Ihre Wirtschaft heute.**
16.00 **Tammy.** Amerikaanse serie.
16.30 **Die Zeitreisenden.** Amerikaanse sf-serie. Afl.: Das Ende einer Legende. (herh.).
17.10 **Der Preis ist heiss.**
17.45 **Sterntaler.** Spelprogramma gepresenteerd door Birgit Jahnsen.
17.55 **RTL aktuell.**
18.00 **Delvecchio.** Amerikaanse serie. Afl.: Glückssache. (herh.).
18.45 **RTL aktuell.** Aansl.: Karlchen.
19.05 **Weerbericht.**
19.15 **Kampf gegen die Mafia.** Amerikaanse serie. Afl.: Auf eigene Faust.
20.10 **Airwolf.** Amerikaanse serie. Afl.: Kampf der Giganten: Redwolf gegen Airwolf.
21.05 **OSS 117 - Heisse Hölle Bangkok.** Frans/Italiaanse speelfilm uit 1964 van André Hunebelle.
23.05 **RTL aktuell.**
23.15 **10 vor 11.** Cultureel magazine.
23.40 **Playboy late night.**
00.30 **Catch up.** Showgevechten met Joe Williams.
01.05 **Airwolf.** Amerikaanse serie. (herh.).
01.50 **Aerobics.**

13.15 **Playdays.**
13.35 **Neighbours.**
14.00 **News and Weather.**
14.25 **Knots Landing.**
15.15 **The Miriam Stoppard Health and Beauty Show.**
15.40 **The Munsters Today.**
16.00 **Children's SSVC.**
16.15 **Scooby Doo.**
16.30 **Spatz.**
17.00 **Press gang.**
17.25 **Sporting Triangles.**
17.50 **Home and away.**
18.15 **Science Fiction.**
18.40 **News and weather.**
18.55 **Busman's Holiday.**
19.20 **Up the garden path.**
19.45 **Coronation Street.**
20.10 **The Bill.**
20.35 **Rory Bremmer.**
21.05 **Mistress of suspense.**
22.00 **News and BFG weather.**
22.30 **World in action.**
22.55 **Film '90.**
23.25-00.10 **Rugby Union International.**

BBC Europe

07.25 **Today's viewing.**
07.30 **BBC Breakfast News.**
10.00 **News and weather.**
10.05 **The Travel Show Guides.**
10.35 **Play Tennis.**
11.00 **News and weather.**
11.05 **Westminster South and East.**
11.30 **Playdays.**
11.55 **Five tot eleven.**
12.00 **News and weather.**
12.05 **Hudson & Halls.**
12.30 **Tricks of trade.**
13.00 **News and weather.**
13.05 **Volgens aankondiging.**
13.15 **History File.**
13.50 **Travel show mini guides.**
14.00 **One o'clock news.**
14.30 **Heart of the matter.**
15.05 **Saturday night clyde.**
15.45 **Lifeschool.**
16.10 **Bazaar.**
16.35 **Look, stranger.**
17.00 **Photography, television.**
17.30 **Gardeners world.**
18.10 **Blue Peter.**
18.35 **Landmarks.**
19.00 **Six o'clock news.**
19.30 **Newsroom South East.**
20.00 **Wogan.**
20.35 **Kon-tiki Man.**
21.00 **Bread.**
21.30 **Comedy classic.**
22.00 **Nine o'clock News.**
22.30 **Panorama.**
23.10 **The money programme.**
23.50 **Newsnight.**
00.15 **Design Competition Update.**
00.25 **East.**
00.55 **Weatherview.**
02.00-02.05 **Tuesday's viewing.**

Duitsland 1

09.00 **Tagesschau.**
09.03 **ML - Mona Lisa.** Vrouwenmagazine. (herh.),
09.45 **T'ai chi chuan.** Chinees schaduwboksen. Afl.: Der Himmel. (1).
10.00 **Tagesschau.**
10.03 **Weltspiegel.**
10.35 **Rückblende.** Vor 120 Jahren: Die Blumenriviera, de schilder en tuinier Ludwig Winter legt zijn bloemtuinen aan.
10.50 **Hundert meisterwerke.** Der Kult des Vogelmannes, sculpturen van de Paaseilanden. (herh.).
11.00 **Tagesschau.**
11.03 **WK Voetbal 1990.** Met o.m. samenvattingen van de gisteren gespeelde wedstrijden, vanuit de WK-studio te Rome.
12.55 **Persoverzicht.**
13.00 **Tagesschau.**
13.05 **ARD-Mittagsmagazin.**
13.45 **Wirtschafts-Telegramm.**
14.00 **Tagesschau.**
14.02 **(TT)Die Sendung mit der Maus.** Kinderprogramma.
14.30 **Eine Handvoll Gold.** Australische serie. Afl. 7: Befreiung.
15.00 **Tagesschau.**
15.03 **Flip Flop.** Spelshow voor kinderen.
15.30 **Hundert Horizonte.** Chinese documentaire-serie over China. Afl. 4: Zur grossen Mauer.
16.00 **Tagesschau.**
16.03 **Das Recht zu lieben.** Braziliaanse serie naar een roman van Janete Clair. Afl. 83.
16.30 **Die Trickfilmschau.** Tekenfilms.
16.45 **Aladin und die Wunderlampe.** Poppentheater. Afl. 2.
17.15 **Tagesschau.**
17.25 **Trickparade.**
17.35 **Da bin ich wieder.** Serie. Afl.: Alter Mann, was nun?
18.00 **●●Herzblatt.** Show met Rudi Carrell.
18.30 **Hier und heute.** Actualiteiten.
18.52 **Der Fahnder.** Politieserie. Afl.: Sperrstunde.
19.58 **Programma-overzicht.**
20.00 **(TT)Tagesschau.**
20.15 **(TT+●●)Die spanische Fliege.** Klucht van Hans Timmermann. Mosterdfabrikant Klinke betaalt al jaren voor een zoon die hij bij een danseresje, de Spaanse vlieg, verwekt zou hebben.
21.55 **Lothar de Maizière.** Een portret.
22.30 **Tagesthemen.** Actualiteiten.
23.00 **Ich liebe, Du liebst...** Tsjechische speelfilm uit 1980 van Dusan Hanak. De veertigjarige vrijgezel Pista woont nog bij zijn moeder en verlangt naar een lieve vrouw. Omdat hij die niet vindt drinkt hij.
00.35 **Tagesschau.**
00.40-00.45 **Nachtgedanken.** Beschouwing door Hans Joachim Kulenkampff.

Duitsland 2

09.00 **Gezamenlijk programma ARD/ZDF.**
13.45 **Zeugen des Jahrhunderts.** Dieter Balkhausen in gesprek met de uitvinder en wetenschapper prof. Konrad Zuse.
14.50 **Tierporträt.** Natuurfilmserie. Afl.: Raupen - Kinder der Schmetterlinge.
15.10 **Unter der Sonne Kaliforniens.** Amerikaanse serie. Afl.: Auf ein Neues.
15.58 **Programma-overzicht.**
16.00 **Heute.**
16.03 **Eine Reise durch unseren Körper.** Serie over het menselijk lichaan. Afl. 1: Was uns zusammenhält und bewegt.
16.25 **Bill Cosbys Familien-Bande.** Amerikaanse comedyserie. Afl.: Die Familie.
16.50 **Logo.** Jeugdjournaal gepresenteerd door Barbara Biermann.
17.00 **Heute.** Aansl.: Aus den Ländern.
17.15 **Tom und Jerry.** 50 Jahre Katz und Maus. Tekenfilmserie.
17.40 **(TT)Die Schwarzwaldklinik.** Serie met Klausjürgen Wussow, Gaby Dohm, Sascha Hehn, e.a. Afl.: Udo's Entschluss. Aansl.: Bekanntes unbekanntes Land, toeristische tips voor de DDR. Vandaag: Het gewest Brandenburg.
18.15 **(TT)Die Schwarzwaldklinik.** Vervolg.
18.40 **Bugs Bunny zum 50.** Mein Name ist Hase, tekenfilmserie.
18.58 **Programma-overzicht.**
19.00 **Heute.**
19.25 **Alle meine Babys.** Serie. Afl.: Kathrin kommt.
20.00 **Mein lieber John.** Amerikaanse comedyserie. Afl.: Auf und davon.
20.25 **WK Voetbal 1990.** (TT)21.00 Argentinië – Roemenië, vanuit Napels. Commentaar: Günter-Peter Ploog of Cameroun – Sovjet-Unie, vanuit Bari. Commentaar: Eberhard Figgemeier. In de pauze: heute-journal.
22.45 **Argentinië – Roemenië.** Vanuit Napels, samenvatting of Cameroun – Sovjet-Unie vanuit Bari, samenvatting.
00.00 **Heute.**

Duitsland 3 West

15.45 **Teletekst-overzicht.**
16.10 **Vom Teufel geritten.** Amerikaanse speelfilm uit 1958 van Robert Parrish. Door zijn voorliefde voor wapens en ruzie bezorgt Tony zijn oudere broer Steve heel wat problemen.
17.30 **Telekolleg II.** Cursus sociologie voor migranten. Les 6.
18.00 **Telekolleg II.** Cursus dataverwerking, les 13.
18.30 **Sesamstrasse.**
19.00 **Aktuelle Stunde.** Regionaal magazine met nieuws en sport. (19.43-1958 Raamprogramma van de regionale studio's).
20.00 **Kunst und Künstler aus NRW.** Traumplatz Bühne, verslag van het Theatertreffen NRW 1990.
20.30 **Von Dortmund nach Afghanistan.** Portret van de verpleegster Karla Schefter, die een half jaar lang belangeloos in een vluchtelingenkamp in Afghanistan gewerkt heeft.
21.00 **Baldur Blauzahn.** Serie. Afl. 9.
21.30 **West 3 aktuell.**
21.45 **DDR-Profile.** Rosemarie Lang, opera-zangeres.
22.15 **Lebenswenden.** Portret van drie mensen die n.a.v. een crisis een kans op een nieuw leven kregen.
23.00 **25 Jahre TransTel.** Enkele voorbeelden uit het aanbod van dit samenwerkingsverband van de ARD, het ZDF en de regering dat zich vooral richt op derde Wereld landen. Vandaag: 1. Arena: Die königlichen Barken von Thailand; 2. Sicherheit am Arbeitsplatz, afl. 1+2.
23.45 **Laatste nieuws.** Aansl.: AK-Kurznachrichten.

● *Wolfgang Pregler, Beate Jensen en Georg Weber in 'Alle meine Babys'. (Duitsland 2 – 19.25 uur)*

Duitsland 3 SWF

08.15 **Gymnastik im Alltag.** Afl. 10.
08.30 **Telekolleg II.** Cursus informatica. Les 13.
09.00 **Schooltelevisie.**
10.50 **News of the week.** Nieuws in het Engesels. (herh.).
11.05 **Actualités.** Nieuws in het Frans.
16.30 **Der Ausbau der Saar.** Afl. uit de serie Landschaftsveränderungen.
17.00 **Telekolleg I.** Cursus wiskunde. Les 11.
17.30 **Telekolleg I.** Cursus informatica. Les 13.
18.00 **Sesamstrasse.**
18.30 **Spass mit Tricks und Tips.** Die Curiosity-show, kinderprogramma. (herh.).
18.53 **Philipp.** Kinderprogramma. Afl.: Die Qual der Wahl. (herh.).
18.56 **Das Sandmännchen.**
19.00 **Abendschau Blick ins Land.**
19.30 **Länder - Menschen - Abenteuer.** Elefanten und Pygmäen, documentaire over het leven in het bedreigde tropische regenwoud in West-Afrika.
20.15 **Sonde.** Populair-wetenschappelijk magazine.
21.00 **Südwest aktuell - Neues um Neun.**
21.15 **VFB Stuttgart – Inter Mailand.** Documentaire over de miljoenen die omgaan in het beroepsvoetbal.
21.45 **Geschichte eines Verrats.** Engelse speelfilm uit 1986 van Anne Devlin.
23.10 **Wendepunkte.** Gebeurtenissen op weg naar de Duitse eenheid.
23.40 **Laatste nieuws.**

SAT 1

06.00 Guten Morgen mit SAT.1. **08.30** SAT.1. Blick. **08.35** Menschen, Träume, Große Taten. **09.00** Programmaoverzicht. **09.05** Love Boat Amerikaanse serie. Afl.: Tante Sylvia. **09.50** Teletip Reise. Aansl. horoscoop. **10.00** SAT.1 Blick. **10.05** SAT.1 Teleshop. **10.30** Kalifornische Sinfonie, Amerikaanse speelfilm uti 1954 van Joseph Kane. Aansl. tekenfilm. **12.15** Glücksrad. **13.00** Tele-Börse. **14.00** Programmaoverzicht. **14.05** Casimir & Co, Amerikaanse tekenfilm. Afl.: Einfach genial! **14.30** Teletip – Haushalt. Aansl. horoscoop. **14.40** Love Boat. Afl.: Ein Lehrer auf Abwegen. **15.30** Verliebt in eine Hexe. Afl.: Tabathas Super-Mami. **15.55** SAT.1 Teleshop. **16.05** Daniel Boone. Amerikaanse western. Afl.: Der Rabenvater. **17.00** SAT.1 Blick. **17.10** Nachbarn. Afl.: Die beste Freundin. **17.35** Teletip – Natur. **17.45** Programmaoverzicht. **17.50** Hotel. Amerikaanse familieserie. Afl.: Partnerschaften. **18.45** SAT.1 Blick. Aansl. SAT.1 Wetter. **19.05** Glücksrad. **19.50** SAT.1 Wetter. Aansl. SAT.1 Blick. **20.00** Trapper John, M.D. Amerikaanse serie, afl.: Selbstverteidigung. **20.55** SAT.1 Blick. **21.00** Badlands – Zerschossene Träume. **22.40** SAT.1 Blick. **22.50** News & Stories. **23.15** Spiegel TV. **23.45** Rollenspiele, Frans/Zwitserse speelfilm uit 1977 van Michel Soutter. **01.10** Trapper John, M.D. **02.00** So gesehen. **02.05-02.15** Programmaoverzicht.

SSVC

12.30 **For schools.**
12.50 **Micro mindstretchers.**
13.00 **Allsorts.**

Eurosport

06.00 International business report. **06.30** European business channel. **07.00** The D.J. Kat show. **09.30** Trax. **10.00** Paardesport. **11.30** WK voetbal: Ierland–Egypte, België–Uruguay, Korea–Spanje. **17.30** Paardesport. **18.30** Motorsport. **19.30** WK Boksen. **20.30** WK Voetbalnieuws. **21.00** WK Voetbal: Argentinië–Roemenië, live. **23.00** WK voetbal: Cameroun–Sovjet-Unie. **01.00-02.00** Motorsport.

Super Channel

06.00 Channel E. **06.30** E.B.C. **07.00** Daybreak followed by weather. **08.30** Cookery. **09.00** News and weather. **09.15** The mix. **13.30** E.B.C. **14.00** The Mix. **16.00** Hotline. **17.00** On The Air. **18.30** Blue Night. **19.30** News and weather. **19.45** Time Warp. **20.00** Touristic Magazine. **20.30** 4 In the wild. **21.00** 4 In the wild, continued. **21.30** Perspectives on Science. **22.00** News and weather. **22.15** 4 In the Wild. **23.15** E.B.C. **23.45** TBA. **00.15** News and weather. **00.30** Blue Night. **01.30** Time Warp. **01.45** The Mix.

MTV Europe

12.00 At the movies. **12.30** VJ Kristiane Backer. **14.00** Afternoon Mix. **17.00** 3 from 1 at 5. **17.15** Afternoon Mix. **17.30** Coca Cola Report. **17.45** Afternoon Mix. **18.30** Greatest Hits. **19.30** At the Movies. **20.00** Saturday Night live. **20.30** VJ Ray Cokes. **21.00** Unplugged. **21.30** XPO. **22.00** The Curt smith Video Show. **23.00** Coca Cola Report. **23.45** VJ Maiken Wexo.

TV-KANALEN, GOLFLENGTEN

Kabel- en CAI-abonnees: voor kanalen zie schema exploitant
■ = zwart/wit programma
●● = stereo geluidsweergave
ØØ = tweetalig bij stereo-app.
TT = teletekst ondertiteling

TELEVISIE

Nederland 1: 5, 26 29, 46, 5l, 53 en 57
Nederland 2: 31, 33, 35, 49, 54, 56 en 60
Nederland 3: 23, 32, 34 43, 48, 52 en 59
RTL Veronique: satelliet
Duitsland 1: 9, 12, 24 en 46
Duitsland 2: 21, 29, 35 en 37
Duitsland 3 (West): 39, 48, 50, 55 en 58
Duitsland 3 (SWF): 40, 55 en 56.
België/TV 1: 10 en 44
België/TV 2: 25 en 47
België/RTBF 1: 3 en 8.
België/Télé 21: 28 en 42.
RTL Plus: 7, 26, 36, 46 en satelliet
Sat 1: satelliet
MTV Europe: satelliet
SSVC: 33, 40, 49 en 59
Sky Channel: satelliet.
Super Channel: satelliet
TV 5: satelliet

RADIO

Radio 1: 95,3 en 100,3 mHz; 747 kHz (402 m) en 1251 kHz (240 m)
Radio 2: 92,1 en 88,2 mHz (van 21.00-7.00 ook frequenties AM- en FM-zenders Radio 1)
Radio 3: 103,9 en 90,9 mHz
Radio 4: 98,7 en 94,5 mHz
Radio 5: 1008 kHz (298 m) en 891 kHz (337 m)
Omroep Limburg: 95,3 en 100,3 mHz
BRT 2: 555 m (540 kHz), FM 22, 36 en 39 (93,7-97,5 en 97,9 mHz)
Belg. Rundfunk: FM 5, 26 en 45
RTL: 208 m (1440 kHz van 5.30-19.00) - FM 6 en 33 (88,9 en 97 mHz) - KG 49,26 m (6090 kHz)
WDR 4: 93,9 en 91,9 mHz

België/TV 1

17.50 **Nieuwskrant**
17.55 **Nieuws.**
18.00 **Tik Tak.** Animatieserie. Afl. 19.
18.05 **Plons.** Afl.: Plons en de blaaskaak.
18.10 **De avonturen van Teddy Ruxpin.** Britse tekenfilmserie. Afl. 18: Een stipje erbij.
18.30 **De terugkeer van de Antilope.** Engelse jeugdserie. Afl.: Heldendaden.
19.00 **Round table 18 challenge trophy.** Verslag in 2 delen van de 9 juni gehouden Challenge te Sint-Niklaas, een parcours dat met verschillende transportmiddelen afgelegd moet worden. Afl. 1.
19.25 **Mededelingen, programma-overzicht en paardenkoersen.**
19.30 **Nieuws.**
20.00 **De wonderjaren.** Amerikaanse comedyserie. Afl. 3: Pa's kantoor.
20.25 **■Schipperskwartier.** Belgische speelfilm uit 1953 van Edith Kiel. Rik is de eigenaar van een café en bevriend met Jef. Als in hun buurt ene Schuermans alle huizen opkoopt komt Riks bestaan in gevaar.
22.00 **TOfSport.** Vrijetijdssporten.
22.25 **Kunst-zaken.**
22.30 **Nieuws.**
22.50 **Kijk uit!** Verkeerstips. Vandaag: Club Brugge: 'n kampioenenploeg over de gordel.
22.55-23.00 **Coda.**

● *Dan Luvia, Jason Harvey en Fred Savage in 'Wonder Years'. (België/TV 1 – 20.00 uur)*

België/TV 2

16.45 **Mondiale.** Studio met Mark Uytterhoeven.
16.48 **West-Duitsland – Colombia.** Rechtstreekse reportage vanuit Millan. Commentaar: Rik de Saedeleer of. 16.48 Joegoslavië – Verenigde Arabische Emiraten, rechtstreekse reportage vanuit Bologna. Commentaar: Frank Raes. Tijdens de rust: Samenvatting van de andere wedstrijd.
18.45 **West-Duitsland – Colombia.** Samenvatting of Joegoslavië – Verenigde Arabische Emiraten, samenvatting. Aansl.: Sport-Extra: Motorsport: EK vanuit Zolder, samenvattende reportage.
20.30 **Mondiale.** Studio met Mark Uytterhoeven. Samenvatting van de namiddagwedstrijden.
20.48-23.10 **Italië – Tsjechoslowakije.** Rechtstreekse reportage vanuit Rome. Commentaar: Dirk Abrams of Oostenrijk – Verenigde Staten, rechtstreekse reportage vanuit Florence. Commentaar: Alain Coninx. Tijdens de rust: Pronto Belgio met Carl Huybrechts. Samenvatting van de andere wedstrijd. 22.45 Italië – Tsjechoslowakije, samenvatting of Oostenrijk - Verenigde Staten, samenvatting.

België/RTBF 1

16.50 Vacaturebank. **17.05** Si j'étais, beroepen-clip. Vandaag: Cambiste. **17.10** La boîte aux images, gevarieerd kinderprogramma met de tekenfilms Mamie Cass'Cou en Les Schtroumpfs. **18.00** Symphonie, Franse serie. Afl. 4. **18.53** Programma-overzicht. **19.00** Journaal. **19.03** Ce soir, actualiteiten. **19.20** Paardenkoersen. **19.30** Journaal en weerbericht. **20.10** Rires de l'été-cyclus: Le bourreau des coeurs, Franse speelfilm uit 1983 van Christian Gion. Vittorio wil filmster worden, maar moet het voorlopig doen met figurantenrollen. **21.45** Dites-moi, serie gesprekken. Vandaag: Jean Robinet. **22.50** Weerbericht, laatste nieuws en bourse, beursoverzicht. **23.20-23.30** Les chrétiens dans la vie sociale, politieke uitzending.

België/Télé 21

18.00 Follow me, cursus Engels. Les 21 en 22. **19.00** Spreek met ons mee, cursus Nederlands. Les 31 en 32. **19.30** Journaal met simultaanvertaling in gebarentaal en weerbericht. **20.45** Calcio club. Presentatie: Rodrigo Beekens en Soda. **21.00** Rechtstreekse WK voetbalwedstrijd Argentinië – Roemenië. Commentaar: Roger Laboureur. **22.45** Calcio club. **23.00** Samenvatting WK voetbalwedstrijd Cameroun – Rusland vanuit Bari. Commentaar: Gaëtan Vigneron. **00.25-00.30** Weerbericht en beursberichten.

TV5

16.05 TV5 Infos. **16.15** Sept sur Sept. **17.15** La chance aux chansons. **17.45** Cuisinez avec ... **18.00** Des chiffres et des lettres. **18.20** Félix et ciboulette. **18.35** C'est pas juste. **19.00** Aventures et Voyages. **19.30** TV5 Infos et Météo. **19.40** Autant savoir. **20.00** Parcours. **21.00** Thalassa. **22.00** Journal Télévisé et Météo. **22.35** Club TV5. **22.45** Beau et chaud. **23.45-00.35** Anniversaire de l'Appel du Général de Gaulle du 18 juin.

radio

Radio 1

Elk heel uur nws. 7.07 Hier en nu. (7.30 Nws, 7.32-7.42 WK Voetbal journaal). 7.51 Het levende woord. 8.10 Hier en nu. 8.50 Introductie M.M. Magazine met o.m. M.M.-pastoraal. 9.07 Maandagmorgen magazine. 12.07 Hier en nu (12.30 Nws.). 12.32 Boer en tuinder. 12.55 Meded. t.b.v. Land- en tuinbouw. 13.10 Hier en nu. 14.06 Veronica nieuwsradio. 19.10 Club Veronica trend. 20.03 Peper en zout. 21.03 RadiOlanda. 23.06 Met het oog op morgen. 0.02 Easy listening. 2.02 AVRO's Nachtdienst. 6.02-7.00 Auto in? AVRO aan!

Radio 2

Elk heel uur nieuws. 7.04 Een goede morgen met Ron Brandsteder. 9.04 TROS Gouden uren. 11.04 Op volle toeren. 12.04 André van Duin. 13.04 TROS aktua. 13.15 Zwijgen is fout. 15.04 Met muziek het hele land door. 16.04 Open huis ontmoeting. 16.57 EO-Metterdaad Hulpverlening. 17.04 Ronduit-radiokrant. 18.04 Tijdsein. 18.25 Kom er es uit. 18.50 Grabbelton. 19.03 Samen zingen met Arie Pronk. 19.35 Hemelsbreed. 20.03 De besten van orkesten. 20.20 De verborgen bron. 20.45 Begrijpt u wat u leest? 21.00-7.00 Zie radio 1.

Radio 3

Elk heel uur nieuws. 6.02 De baas van de week. 9.04 Arbeidsvitaminen. 12.04 Pays-Bas. 14.04 Toppop radio. 16.04 Toppop discovery. 18.04 De avondspits. 19.03 Het steenen tijdperk. 20.03 Muziek met Meta. 22.03-23.00 Candlelight.

Radio 4

7.00 Nws. 7.02 Aubade. (8.00 Nws). 9.30 Daar word ik stil van. 10.00 KRO-Klassiek op maandagmorgen: I. Radio Symfonie Orkest Frankfurt met hoorn; II. Muziek voor viool en piano. 12.00 Horowitz-Bis, verzameling toegiften door Wladimir Horowitz. 13.00 Nws. 13.02 KRO-klassiek op de maandagmiddag: La Straniera, opera van Bellini. Uitgev. door Filharm. Ork. van Montpellier o.l.v. Bruno Campanella m.m.v. Koor van Radio France en sol. 15.45 In antwoord op uw schrijven-klassiek. 16.45 Zin in muziek. 17.00 Benjamin Britten. 18.00 Nws. 18.02 De klassieken. 20.00 Nws. 20.02 De VARA matinee. Schönberg ensemble met bariton. 21.00 Antonin Dvorak. 22.00 Jazz-op-vier - Aad Bos. 23.00-24.00 Het zout in de pap.

Radio 5

6.30-6.49 Scheepv.- en marktberichten en uitgebreid weerber. 9.00 Nws. 9.02 NOS Sportief. 9.25 Waterstanden. 9.30 Pronto, pronto, qui Italia... 10.00 Faktor 5, met om 11.00 Het oude liedje. 12.00 Nws. 12.05 Reunie. 13.00 Nws. 13.10 Faktor 5, met om 14.45 Gesproken portret; 15.00 Bericht uit het Koninkrijk; 16.00 Over de Rooie. 16.30 NOS Kindermagazine. 17.00 NOS-Taal. 17.30 Aankoopkeuring kerncentrale. (herh.). 17.55 Meded. en schippersberichten. 18.00 Nws. 18.10 Even muziek. 18.20 Uitz. van de CD. 18.30 Progr. voor blinden en slechtzienden. 18.40 De kerk van Jesus Christus van de Heiligen der Laatste Dagen. 18.55 Programma voor allochtonen. 20.30-21.30 Jazz uit het historisch archief.

Omroep Limburg

07.07 Ochtendmagazine. 09.02, 10.02, 11.02 Kort nieuws. 12.05 Middagmagazine: Limburg aktueel, Limburg en de wereld, agenda en muziek. 14.02, 15.02, 16.02 Kort Nieuws. 17.02 Regionaal weerbericht. 17.05 Limburg Aktueel. (editie Noord en Zuid). 17.25 Maandagavondmagazine.

België/Radio 2

06.00 Nieuws. 6.05 De gouden geeuw. (Nieuws 6.30 - 7.00 en 7.30). 8.00 Nieuws. 8.10 Het vliegend tapijt. 10.00 Nieuws. 10.03 Kwistig met muziek. 11.50 Het koekoeksnest. 12.00 Limburg Vandaag. 13.00 Nieuws. 13.10 Pluche en plastiek. 14.00 De eerste dag. 16.00 Vooruit, achteruit. 17.00 Limburg Vandaag. 18.00 Nieuws 18.10 Hitrevue. 20.00 Slowtime. 21.00 Een plaat voor Margriet. 22.00 Nieuws 22.05 Manoeuvres in het donker. 23.30 Nachtradio (Nieuws 24.00, 05.00 en 05.30 uur).

België/BRF

6.35 Radio Frühstück (+ Spiel 'Glückstreffer'). 7.15 Wunschkasten. 7.45 Veranstaltungskalender. 8.30 Besinnliche Worte. 9.10 Musikexpreß. 10.00-12.00 Gut aufgelegt. 12.00 Veranstaltungskalender Musik bei Tisch. 12.15 Veranstaltungskalender. 13.00 Frischauf. 14.05 Schulfunk: Der Sprache auf der Spur. Das Schwalbennest. 14.15 Musikzeit heute: Operette & Musical. 15.00 Nachmittagsstudio. 16.05 Spotlight: US-charts. 17.05 Oldiekiste. 18.10 BRF Aktuell. 18.40-20.05 Jazz.

Luxemburg/RTL

04.00 Musik 5.30 Guten Morgen. 9.00 Ein Tag wie kein Anderer. 11.00 Treff nach Elf. 12.00 RTL Themen. 12.15 Casino-Parade. 14.00 Viva. 16.00 Entenjagd. 17.00 RTL Themen. 17.15 Musikduell. 19.00 Neunzehn - Vierundzwanzig. 00.00-01.00 Traumtänzer.

WDR 4

4.05 Radiowecker. 5.59 Stationsansage. 6.05 Morgenmelodie. 9.05 Musikpavillon. 12.05 Zur Sache. 12.07 Gut Aufgelegt. 14.05 Wirtschaft. Aansl. Auf der Promenade. 15.00 Café Konzert. 16.05 Heimatmelodie. 17.00 Der Tag um fünf. Aansl. Musik-Express. 20.05 Zwischen Broadway und Kudamm. 21.00 Musik zum träumen. 22.30 Nachtexpress.

Auto's

...k. SAAB 9000 turbo bwj. ... alle opties leren bekl. ...ise-contr. clima-contr. ...z. km.st. 98.000 ...28.500,-; Gar. Nievelstein, ...r, M.L. Kinglaan 177, ...ensbroek.

...k. weg. sterfgeval v. 1e ...g. TALBOT Horizon 1.3 LS ...t.grys, '85, i.z.g.st. bel: v. ...pr. 045-320579.

...yota JEEP diesel, juni '83, ...z.g.st. van 1e eig. Tel. 043-...74826 na 18.00 uur, zat. na ...0.00 uur.

...koop VOLVO 440 DL, 4-... rood, '89, evt. inruil ...g. Tel. 04490-34411.

...LVO 340 GL, 1984, 5-drs ...6.250,-. 045-210154.

...k. VOLVO 340 GL, rood, ... bwj. 7-'86, div. extra's. ...04492-3006.

...LVO 340 DL sedan die-... 12-'86, ƒ 9.750,-. Kissel ...A, Heerlen. 045-723142.

...gen AUTOVERHUUR. ...gheckweg 32-40, Kerk-...e. Tel. 045-463333.

...koop gevraagd AUTO'S ...af 1980. Garage ...haepkens. 04405-2896.

...koop Ford ESCORT 13 L ...ƒ 6.500,-; Ford Escort ...mbi '82 ƒ 4.250,-; BMW ...'80 ƒ 4.250,-; Renault 9 ...L '83 ƒ 3.750,-. Hommert ... Vaesrade, kruispunt ...hinnen.

...duizenden guldens va-...ntievoordeel: Opel Corsa ...2 S bwj. '87 en '84 en Cor-...1.3 S bwj. '86, Rekord met LPG bwj. '86, Kadett 5-drs. bwj. '85, Ascona 1.6 SRE bwj. '85 en Ascona 1.6 LS bwj. '83. Ford Escort 1.4 bwj.'87 en '84 en Escort XR 3i bwj. '82, Siërra 1.6 bwj. '86 en Siërra 2.0 GL bwj. '83. Subaru 1.6 GL coupé bwj. '88 en '87, beide weinig km. Subaru 1.6 DL bwj. '87. Subaru Justy 1.0 DL bwj. '87, Subaru Mini Jumbo SDX 5-drs. bwj. '85 en Mini-busje bwj. '85. Daihatsu Charade TS bwj. '87 en Charmant LD bwj. '85, Fiat Uno 45 bwj. '86. Renault R19 5-drs. bwj. '89 en Renault 5 TL bwj. '86. Peugeot 205 XR 1.4 bwj. '87 en 205 GR bwj. '86. Suzuki Alto GL bwj. '88. Mazda 323 GL 4-drs. bwj. '87. Nissan Micra 1.0 bwj. '87. Toyota Celica 1.6 ST bwj. '84. VW Golf 1.3 bwj. '85. BMW 520i 6-cyl. nw. type bwj. '83. Hyundai Pony 1.5 GLS aut. bwj. '86. Volvo 340 met LPG 1.4 bwj. '86. Diverse leuke goedkope inruilauto's al vanaf ƒ 1.250,-. Autobedrijf Schelsberg. Tel. 045-725588 ...

...troën CX 20 RE, '86, 1e ...ƒ 13.500,-; CX GTi ...abo 2, '87, 1e eig. ...1.500,-; BX 19 D, '87, 1e ...ƒ 12.500,-; BX 14-16 ...S, '85-'87 v.a., ƒ 7.750,-; ...sa 14 TRS, '86, 1e eig. ƒ 7.750,-; Opel Omega 1.8i, '87, 1e eig., ƒ 18.500,-; Kadett Sedan D, '87, 1e eig. ƒ 13.750,-; Kadett 1.6 D Combi, '86, v.a. ƒ 10.750,-; Corsa, '83, ƒ 6.750,-; VW Passat 1,8 GL, '88, 1e eig. ƒ 29.000; Golf CLD, '85-'86, v.a. ƒ 10.500,-; Golf 1,6 '85, ƒ 11.500,-; Passat Combi D, '86, 1e eig. ƒ 16.250,-; Passat D, '86, ƒ 10.500,-; Mazda 626 GLX, hatchback, '88, 1e eig., ƒ 20.500,-; 626 LX, '84, ƒ 8.750,-; 626 D, '84, ƒ 8.250,-; 929 combi, '82, ƒ 4.750,-; Mercedes 280 SE, autom., '82, ƒ 18.000,-; Alfa Romeo 75 1.8, '87, 1e eig., ƒ 17.500,-; BMW 520i, '88, 1e eig., ƒ 47.500,-; 320i aut., '83, ƒ 12.750,-; 320i, 80-'82, v.a. ƒ 2.500,-; 323i, '80, ƒ 6.000,-; 316, 320 aut., '82, v.a. ƒ 4.500,-; Volvo 440 GL, '88, 1e eig., ƒ 22.500,-; 340 autom., '87, 1e eig., ƒ 10.750,-; 360 GLS, '82, ƒ 4.500,-; 240 GL, v.a. ƒ 3.500,-; Audi 80 SE coupé, 1e eig., ƒ 30.000,-; 100cc, 2.3 aut., ... 1e eig., ƒ 15.750,-; 80, ƒ 3.000,-; 80 TD, '84, ƒ 11.250,-; Ford Siërra ...i, '84, in nw.st., ƒ 6.750,-; Scorpio 2.0 GL, ...; 2.0 CL, '85-'88, 1e eig., ƒ 12.500,-; Siërra 2.0 GL Sedan, m.'88, 1e eig., ƒ 14.250,-; Siërra 1.6; 1.8; 2.3; '83-'88, 1e eig., ƒ 7.250,-; Siërra 2.3 GL Combi, '84, v.a. ƒ 8.750,-; Siërra 2.3 D, m.'80, 1e eig., ƒ 16.750,-. Escort 1.6; 1.4; 1.3; 1.6 D, '85-'87, ƒ 8.750,-; Escort VAN D, '84, ƒ 4.750,-; Escort 14 RS, '87, 1e eig., ƒ 15.750,-; Taunus 2.0, '81, ... 1e eig., ƒ 2.750,-; Escort Combi 1.6 D, '85, 1e eig., ƒ 9.250,-; Renault 21 GTS, '86, 1e eig., ƒ 11.750,-; 11 GTX, 11 GTL aut., '85, v.a. ƒ 7.750,-; Mitsubishi Galang GL, m.'87, 1e eig., ƒ 11.000,-; Galant Turbo D, '81-'85 v.a. ƒ 3.750,-; Galant Combi '82, ƒ 3.750,-; Colt Turbo, '84, ƒ 8.750,-; Sapporo, '82, ƒ 5.750,-; Saab 900 GL, 5-drs., '85, ƒ 12.000,-; 900i, '81, ƒ 3.500,-; Nissan Bluebird D, m.'88, ƒ 13.500,-; Subaru Mini Bus, '85, ƒ 4.900,-; Toyota Carina II, '85, ƒ 9.250,-; Carina, '83, ƒ 6.000,-; Cressida combi D '84, ƒ 6.500,-; Peugeot 205 XR D; 205 Accent, '84-'86 v.a. ƒ 8.750,-; Fiat Uno 45 S, '84-'86 v.a. ƒ 6.000,-; 127, 1050, '85 ƒ 6.000,-; Skoda 130 L, '85, ƒ 3.500,-; Lada 2104 combi, '86, 1e eig., ƒ 6.000,-; 2105, '85, ƒ 3.500,-; Chevrolet Malibu Combi '81, ƒ 3.750,-; Rover 2600, '82, ƒ 3.750,-; Matra Rancho '80-'82, v.a. ƒ 1.500,-. Tal van goedkope inruilauto's, van SINT-MAARTENSDIJK, Trichterweg 109, Brunssum, 045-...6080.

INKOOP auto's van ƒ 500,- tot ƒ 50.000,-. 045-414372 of 422959.

Automobielbedrijf LOVEN Heerlen BV Topoccasions: Mazda 626 Sedan 1.8 GLX '88; Mazda 626 HB 2.0 LX '87 met LPG; Mazda 626 HB 2.0 GLX '84 en '85; Mazda 626 HB 1.6 LX '85; Mazda 626 Coupé 2.0 '88 met LPG; Mazda 626 Coupé 2.0 GLX '86 en '87; Mazda 626 HB 2.0 Diesel LX '86; Mazda 323 Sedan 1.5 GLX '86; Mazda 323 Sedan 1.3 GLX '87; Mazda 323 Sedan 1.3 LX '86; Mazda 323 Sedan 1.3 GLX '85; Mazda 323 Sedan 1.7 Diesel GLX '88; Mazda 323 HB 1.3 Sport '87 Mazda 323 HB 1.1 LX '87; Mazda 323 HB 1.3 LX '85 en '86; Mazda 323 HB 1.5 GLX '86; Mazda 323 HB 1.6 i GTX '86; Mazda 323 HB 1.5 GLX 5-drs. '88; Mazda 323, HB 1.3 LX aut. '86; Opel Kadett 1.3 Club Royal open dak 28-10-'88; Opel Kadett 1.2 '85 en '86; Opel Kadett 1.3 '87; Opel Kadett Sedan 1.3 S '86; Opel Ascona 16 S 4-drs. '82; Opel Omega 1.8 S '87; BMW 315 '81; Honda Civic 1.2 '82; Ford Fiësta 1.0 C '87; Ford Fiësta 1.1 S '88; Ford Escort 1.3 C '86; Ford Escort 1.3 L '81; Ford Siërra 2.0 GL Laser LPG-onderb. '85; Ford Siërra 1.6 Laser '85; Peugeot 405 SRI 1,9 '87 Lada Stationcar 2104 1.5 L '86; Subaru Justy GL aut. '88; VW Polo C '86; VW Jetta '87; Volvo 340 '86. Goedkopere inruilers: Opel Ascona 1.9 '79 ƒ 3.500,-; VW Polo '77 ƒ 1.750,-; VW Passat aut. '74 ƒ 750,-; VW Polo '77 ƒ 1.750,-; Volvo 244 GL '79 ƒ 2.750,-; Volvo 343 DL '80 ƒ 3.950,-; Mazda 323 HB 1.5 '81 ƒ 4.250,-; Mazda 323 '80 ƒ 2.750,-; Mitsubishi Galant Diesel '81 ƒ 4.650,-. Verzekering en eigen financiering. Palemigerboord 401 Heerlen. Tel. 045-722451.

Voor een betrouwbare en betaalbare auto: Autobedrijf Gebrs. DOMINIKOWSKI, Kantstraat 48, Ubach over Worms-Landgraaf. Tel. 045-326016. Kadett GSI wit '86; Opel Rekord 1.8 4-drs. groenmet. '83; Opel Corsa 1.2 rood type '88; Fiësta zilvermet. type '85; Taunus 1.6 Bravo '82; Fiat Panda 1000 S grijsmet. '87; 2x VW Golf 1.6 CL '84; VW Jetta 1.6 LS groenmet. '80; Mitsubishi Tredia GLS groenmet. '83; VW Caddy Diesel wit '85; Toyota Lite Ace gesl. bestel '85, lichte schade. Inruil en financiering mog. Garantie en service in eigen werkplaats. Tevens het adres voor reparatie en onderhoud

Autohandel F.v. OPHUIZEN biedt aan: VW Caddy D '88; Audi 100 CS 5-cyl. LPG nw. mod. '83; Ford Escort 16 CL 5-bak '85; Ford Escort 1100 Laser '85, div. extra's '84; Citroën BX 14 RE 5-bak 11-'85; Eend 2CV6 bwj. '83; Volvo 340 GL 1.7 5-bak Sedan '86; VW-Caddy turbo D '84; Ford Taunus 16 Bravo '81; Mazda 626 20 Coupe 11-'82; Skoda 120 L '85; Ford Taunus 20 L LPG t.'81; Mazda 626 LPG type '80; Peugeot 305 GL i. z.g.st. '79 Ford Escort 13 GL aut. '78; Mazda 323 1.4 aut. '78; BMW 318 '78; Renault Fuego TX 2.0 '81; Honda Civic '78; Lada 1200 S '82 ƒ 1.500,-. Inkoop, verkoop, financiering. Diverse inruilers. Akerstr. N. 52C, Hoensbroek. 045-224425. Geop. van 10.00-19.00 u. Zat. 10.00-17.00 u.

Te koop uit faillissement, alle auto's moeten weg. SUBARU Minibus hightroof geel kent. '85 ƒ 4.950,-; Opel Rekord 2 ltr. E 1981 ƒ 2.400,-. Mitsubishi Colt 1300 GL 1983 ƒ 4.500,- Lada 2105 met LPG 1985 ƒ 2.600,-; BMW 520i LPG 1982 ƒ 6.750,-; Volvo 340 1983 ƒ 4.250,-; Alfa Sud 1500 Ti 1983 ƒ 3.750,-. Alle auto's zijn APK gekeurd. Kissel 46A, Heerlen, 045-723142.

Ford Scorpio 2.9 I GL aut. '88; Ford Siërra 2.0 5-bak Sedan '87; Kadett 1300 '86; Ford Siërra 1600 5-drs. '87 nieuw model; VW Golf CL 1300 '86; Ford Siërra 2.0 GL Sedan '86; Opel Kadett 3-drs. '87 automatic; Opel Kadett Sedan '87; Opel Kadett 1300 Club '87; Opel Kadett 1200 '84; Suzuki Swift 1300 GL '86 2x Opel Corsa 1200 S GL '87; Opel Kadett 1600 '85; Mitsubishi Celeste '79 ƒ 1.500,-; Volvo 343 '80 ƒ 1.750,-; Toyota Corolla '80 ƒ 1.750,-. Auto's met Bovaggarantie. Inruil en financiering. APK-keuringsstation. Autobedrijf Stan WEBER, Baanstr. 38 Schaesberg. 045-314175.

Wij geven het MEESTE voor uw auto! U belt, wij komen! 045-422610, ook 's avonds.

Kadett Caravan 5-drs. nieuw 1990; Omega 2 L i '87; Kadett 1.8 S 4-drs. '87; Kadett 13 N 3-drs. '88; Kadett 1.6i 3-drs. '87; Corsa 1.3 N 3-drs. '88; Manta 2L GTE '84. Inruil-fin. mog., 1 jr. garantie. Garage J. BUISMAN, Steen Brug 6, Schaesberg-Landgraaf. Tel. 045-323800.

Citroën AX 11 RE 5-drs. wit; Fiat Uno 60S 5-drs. blauw; Citroën AX 10 E 5-drs. rood; Citroën AX 11 TRE 3-drs. wit; Citroën Visa 11 RE 5-drs. rood; Citroën AX 10 E 5-drs. wit; Citroën Visa 11 RE 5-drs. grijs. Autobedrijf van LEEUWEN Strijthagenweg 129, Kerkrade. Tel. 045-453355.

Te k. ALFA 90 QO 2.5, inj., mrt. '87, puntgaaf, zil.met., ƒ 22.500,-. incl. BTW. 043-611653/212299.

Volvo 740 turbo, '86; Audi 80 S '89, ƒ 32.500,-; Ford Scorpio 2.0 CL '88 ƒ 26.500,-; Ford Scorpio 2.0 i CL 5-bak, '86 ƒ 22.500,-; Ford Siërra 2.0 I CL Sedan aut. '88 ƒ 23.500,-; Ford Siërra 2.0 Laser '86/'87 va. ƒ 14.750,-; Ford Siërra 1.6 CL sedan '88 ƒ 19.750,-; Ford Siërra 2.0 Laser aut. '86, ƒ 15.750,-; Ford Siërra 1.8 Laser '86 ƒ 14.750,-; Ford Siërra 1.8 CL '87 ƒ 17.500,-; Ford Siërra 1.6 Laser '86 ƒ 14.500,-; Ford Siërra 1.6 Combi '83 ƒ 8.500,-; Ford Escort 1.4 CL '87 ƒ 15.500,-; Ford Escort 1.6 L '83 ƒ 7.500,-; Opel Ascona 1.6 HB '86 ƒ 11.750,-; Opel Corsa 1.2 HB '87 ƒ 12.750,-; Opel Ascona diesel '82 ƒ 5.750,-; Citroën BX 1.4 RE '86 ƒ 10.500,-; Citroën Visa 1100 '85 ƒ 7.250,-; Peugeot 309 '87 ƒ 13.500,-; Renault 25 TS '86 ƒ 15.750,-; Volvo 340 Diesel '85 ƒ 9.500,-; Nissan Bluebird 1.6 '86 ƒ 14.500,-; Mazda 626 LX HB '86 ƒ 14.500,-; Toyota Tercel 1600 '83 ƒ 5.500,-; Mercedes 200 Benzine '82 ƒ 9.750,-. Bovaggarantiebewijs, Autobedrijf P. van DIJK en Zn. Hompertsweg 33, Landgraaf 045-311729.

Citroën AX '87-'88-'89 Autobedrijf van LEEUWEN, Strijthagenweg 129, Kerkrade. 045-453355.

Citroën BX '83-'84-'85-'86-'87-'88-'89 Autobedrijf van LEEUWEN, Strijthagenweg 129, Kerkrade. 045-453355.

Te k. MERCEDES 280, bwj. '83, met LPG, in pr.st., veel extra's. Tel. 045-229480.

Te k. Opel KADETT 12 N, 4-drs, bwj. '80, nw. uitlaat, APK 3-'91, vr.pr. ƒ 1.850,-. 045-228114 na 16.00 uur.

Te k. SEAT Malaga 1.5, 4-drs., bwj. aug. '88, metal.lak, sunroof, vr.pr. ƒ 15.000,-. 045-212089.

Sloopauto's

Te k. gevr. sloop- en SCHADEAUTO'S. Autosloperij Marxer, 045-720418.

Te k. gevr. SLOOP- en schade auto's, tev. in- en verkoop gebr. auto-onderd. C. Körfer. Tel. 045-229045.

Te k. gevr. SCHADE- sloop- en loopauto's, in- en verkoop gebr. auto-onderdelen Tel. 045-411480.

Bedrijfswagens

Te k. Nissan Urvan, pers. bus D, 2-'84, ƒ 7.300,- ; Fiat Ducato GV D (zeer gesch. voor ombouw camper) 8-'85 ƒ 8.300,-; Fiat Ducato CH/cab. 7-'86, ƒ 13.000,-. prijzen excl. BTW. BASTIAANS Heerlen, Spoorsingel 50. Tel. 045-724141.

VW LT 35 D, bwj. '86, kl. wit; VW LT 35 verhoogd, bwj. '86, kl. geel. Tel. 045-720654/723487.

FIAT Ducato verlengd en verhoogd, m. ramen rondom bwj.'87, pr. ƒ 17.500,-; Ford Transit 100 Benz., gesloten, sept.'82, v.v. trekhaak, APK, pr. ƒ 3.750,-; Ford Transit 100 Benz., 1980, APK en trekh., pr. ƒ 1.900,-. Prijzen incl. BTW. Tel. afspr. na 18 uur 04405-3908

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Onderdelen/acc.

Gebruikte en nieuwe ONDERDELEN v. jonge schade-auto's, tevens gevr. auto's met schade. Deumens, Haefland 20 Brunssum, 045-254482.

(Brom)fietsen

Te koop YAMAHA Enduro, met helm en verzekering, pr. ƒ 250,-. Tel. 045-423936 of 045-443413 na 16.00 uur.

Vakantie

Te huur 4-6 pers. ZOMERHUISJES en stacaravans, met licht, water en w.c. in bosachtige omgev. van de Overijsselse Veght. Vrij pony-rijden en zwemmen. 05246-1229, Gramsbergen-Overijssel.

LUXEMBURG prachtig gel. vak. woningen te huur te Wilwerwiltz. Inl. 045-410071

Caravans

JAARSTALLING voor caravans, boten e.d. te Sittard, ƒ 180,-. Tel. 04492-2601.

ALPEN-KREUZER 1990 vouwwagens in 5 modellen en 3 kleurcombinatie's. Vanaf ƒ 4.950,- Caravans 1990: Burstner-Hobby-Knaus. Nog enkele modellen met extra korting. Voortenten Brand, Isabella, Walker, Gerjak. Caravan-Import Feijts, Hoofdstraat 84, Amstenrade. 04492-1860.

Caravanbouw BERGLAND, Mauritsweg 107, Stein. 04490-32458. Het adres voor verkoop en verhuur van tourcaravans, nw. en gebr.

Te k. TOURCARAVAN, Adria 380, 4-pers. ijskast, voortent en div. ass. 045-418436 Kampstr 24, K'rade.

(Huis)dieren

HONDENTRIMSALON Charèl, St. Hubertuslaan 10 Terwinselen. 045-423400.

Te k. jonge HONDJES. Tel. 045-214964. Spoordijkstr. 78, Hoensbroek.

SCHARRELKIPPEN te koop. Moonen, Einighauserweg 4A, Guttecoven. Tel. 04490-24401.

Mooie MALTEZER-leeuwtjes en West-Higland-terriertjes. Tel. 04104-93676.

In/om de tuin

Vandaag nog modder en zand, morgen GAZON. Graszoden v.a. ƒ 3,25 per m2. Jawell 045-256423.

1e soort GRASZODEN ƒ 3,50 p.m2 va. 50 m gratis thuisbezorgd. Ook hele tuinaanleg goedkoop. Ook voor uw sierbestrating en opritten. Bel voor 'n vrijblijvende offerte. Tel. 045-323178.

Opleidingen

Wij starten in september (of sept.) door heel Nederland weer onze DROGISTEN-OPLEIDING, 1 avond p.w. 1- 2 jarig. Vraag brochure bij O.E.D. Postbus 3028, 8901 DA Leeuwarden. Tel. 058-132370 b.g.g. 058-130497.

Rijles

In een week al uw RIJBEWIJZEN halen (A.B.C.D.E.), dat kan! Geen wachttijden. Voor info: 020-160518.

Huwelijk/Kennismaking

Dansen voor 't iets ouder publiek
Kermis in Heerlen,
vrijd., zaterd., zond. en maand. geopend vanaf 21.00 uur. Vrij entree, toegang vanaf 25 jaar. Bar-dancing de Fontein, Schandelerboord 7, Heerlen-Meezenbroek.

Partnerlijn Nederland
Zoekt u 'n man 06-320.322.54, of 'n vrouw 06-320.322.55. Wilt u zelf gratis inspreken? Bel 020-274825, 50 ct p/m

Mode Totaal

Te koop BRUIDSJURK mt. 36-38, zeer apart, pr.n.o.t.k. Tel. 045-225517.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Bel de Vakman

Afvoerproblemen?
Babit bv rioleringswerken
Tel. 045-463892

G.V.L. Restauratie 045-226000
Gespec. in gevelreiniging, renov., kelderafdichting, voegw., vochtwering, 10 jr. schrift. garantie, stralen van meubels, autoplaatwerk, velgen, chassis, etc.

Problemen aan uw dak
Arndts dakservice
Hoensbroek 045-219615
Dag en nachtservice
06-52980875

Bost VERWARMING BV., Romeinenstr. 8, Kerkrade-West. Sanitair, gas, water, cv, badkamers, riolering, dakwerk. Tel. 045-412547.

NEW LOOK BV Schaesberg. Gevelreiniging, uitkappen, voegen, steigerverhuur. Tel. 045-312154 of 045-312709.

DAKDEKKERSBEDRIJF De Nok, voor al uw dakdekwerkzaamheden, met de langste schriftelijke garantie. Bel voor vrijblijvende offerte. Tel. 045-224459/753008.

Voor al Uw WAND- en vloertegelwerk. Bel 045-227028.

OPRITTEN in klinkers of sierbestrating. Tuinaanleg 045-423699.

Diepvries en KOELKAST-REPARATIE zonder voorrijkosten. Bel Geleen 04490-45230 Service binnen 24 u.

Wonen Totaal

Rechtstreeks van de fabriek kussens voor eiken bankstellen.
Wij bekleden of vernieuwen uw kussens in alle gewenste soorten en maten, ook kuipbankstellen. Na telefonische afspraak komen wij geheel vrijblijvend bij u langs met stalen en kussens in stof en leder.
Kantoor: Rutgerstr. 11, Roermond.
Fossielenerf 740, Heerlen.
Bel gratis 06-0227300

Opheffing Opheffing
Opheffings-uitverkoop van totale voorraad. Honderdduizenden guldens beneden inkoopprijs, grote keuze schitterende leren bankstellen, idem in de kostbaarste stoffen, prachtige eethoeken en mooie toog- en zilverkasten, beelden, spiegels, nog enkele mooie schilderijen enz. enz. Haast u, wie het eerst komt heeft de grootste keuze.
Het Witte Huis, Rijksweg-centrum 86-88, Geleen, naast Hotel stadion. (Let op! Geleen kent ook rijksweg Noord en Zuid, let dus op centrum).

O.K. Hal
ook wij hebben constant uitverkoopprijzen, let op: eethoeken modern v.a. ƒ 175,-; klassief v.a. ƒ 195,-; moderne wandmeubels v.a. ƒ 175,-; klassiek v.a ƒ 225,- pracht Barok bankstel, rundlederen clubs, grote keuze 2-zits bankjes v.a. ƒ 175,-; rundlederen kuipbankstellen klasse spullen, spotgoedkoop en inruilen oude meubels mogelijk. O.K. Hallen, Agnes Printhagenstr. 22-24, Geleen-centrum (vlakbij Alb. Heijn).

KWALITEITSKEUKENS, topkwaliteit voor een normale prijs. R/J Handelsonderneming, Stationstr. 294, Nuth. Tel. 045-242602.

Zwaar massief eik. EETHOEK incl. 6 stoelen ƒ 1.800,-; eik. bankstel, kuipmodel ƒ 1.250,-; eik. salontafel m. 2 lades ƒ 575,- (alles ½jr. oud) 045-323830

Te k. OMAKAST, pr. ƒ 550,- Tel. 045-728177

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Zonnebanken/Zonnehemels

Superbrùiner!
10 lamps, 4 x gebogen zonnehemel met ventilator en snelbruinlampen. Alléén bij van Erp nu ƒ 999,-. Volledige garantie en service.
Van Erp, Limbrichterstr. 18 Sittard, tel. 04490-13531.
Hoofdstr. 12 Kerkrade, tel. 045-456999.

TV/Video

KLEUREN TV grote sortering vanaf ƒ 75,-. Radio TV van Voorst, Ganzeweide 48 Heerlerheide. 045-213879.

Goede KLEUREN-TV's, enorme sort. Philips grootbeeld va. ƒ 125,- met gar. TV Occ. centrum Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen. Tel. 045-724760.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Kachels/Verwarming

KACHELS, grote keus. De Kachelsmid, Walem 21, Klimmen. Tel. 04459-1638.

KACHELS, keuze uit 200 st. Jac. Köhlen, Rijksweg N. 104, Sittard. 04490-13228.

Sensationele zomeropruiming haarden, kachels en komplete schouwen. Zolang de voorraad strekt 25-35% korting. REKER kachelspeciaalzaak, Kluis 28, Geleen. 04490-40785.

Muziek

STALMEIER MUSIC
de muziekspecialist
HOOFDSTRAAT 32 TEL 045 214253 HOENSBROEK
(Bij de Markt)
Nieuw: Yamaha PSR48 keyboard
Opvolger van de bestseller PSR47
(5 jaar Stalmeiergarantie)
ZEER GUNSTIGE GEPRIJSD ƒ 1.245,-

PIANO'S huur met kooprecht van ƒ 65,- tot ƒ 200,- p.m. Gratis transport. Alle merken gebruikte piano's ƒ 450,- per jaar. Van Urk, Westersingel 42, R'dam. Tel. 010-4363500.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Te koop gevr.

GOUD, zilv., munt., postz. etc. Cont. bet., vrijbl. tax. Groenstr. 109, Geleen.

Wij betalen de hoogste prijs voor al uw oud ijzer en metalen. Gebr. SWINKELS, In de Cramer 100, Heerlen. Tel. 045-751994

Diversen

Chinese heilmassage
en acupressuur.
Beh. volgens afspraak
Tel. 09-3211.361551.

Totale **ontspanning massage**
Door jonge masseuses.
045-353489

De massage van VERONIQUE blijft uniek. Tel. 045-228481.

GEBIT gebroken? Hoonhout Akerstr. Nrd. 328, Hoensbroek. 045-228211. Klaar terwijl u wacht.

Als u ons voor 12 uur 's morgens belt, staat uw PICCOLO de volgende dag al in het Limburgs Dagblad. Tel. 045-719966.

06-lijnen

Babbelbox
Bel de enige échte Babbelbox 50 ct.p.m.
06-320.330.02

Bobby's Gay Box
Dollen met 9 jongens die maar eén gedachte hebben.
50 c/m
06-320.323.01

06-gaycafe limburg
06-320.327.55
In het 06-gaycafe leer je nieuwe vrienden kennen de niet ver weg kunnen wonen. 50 ct. p/m

Zoek je een hete meid?
06-320.320.55..........De live-afspreeklijn - 50 ct p/m

Gay-two-Gay
06 voor twee
Direkt apart. Druk of draai een nul voor een andere partner.
06-320.327.32
ca. 50 ct.p.min.

Eurotele
HETERO/LIVE-SEX
Typen is niet het enige wat ze kunnen...06-320.329.69
Lingerie, hoor het naadje van de kous...06.320.327.34
Anja, vreemdgaan is nooit hetzelfde...06.320.322.08
Sex op het werk, wat een verzetje...06-320.328.69
35 jaar, alsof het de laatste keer is...06-320.327.35
Vrouwen fantasieën wat de dames willen...06-320.327.69
Tele-sex laat je andere hand trillen...06-320.322.07
Achter de ramen voor geld doen ze alles...06-320.326.69
Marion de Wilde verleidt per telefoon...06-320.326.31
GAY ONLY
Marcel & André maken héél wat mee...06-320.320.21
Gay-phone, kun je tegen een stootje...06-320.322.06
Mr. Martin, dans naar zijn pijpen...06-320.323.05
Escort, call-boys doen hun mond open...06-320.323.04
Ca. 50 ct. p/m

Party/Sex/Gay-Boxen
Party/sex/line.....06-320.330.10
Sex'o'foon-box.....06-320.329.50
Harry's Gaybox.....06-320.330.11
Homobox.....06-320.325.50
50 ct p/m

Telefoonsex 2
Sex'o'foon Automatic.....06-320.320.11
Onschuldig.....06-320.321.18
Onbedorven.....06-320.323.03
Vrouwen vertellen.....06-320.325.53
Partnerruil.....06-320.321.06
Chick.....06-320.321.61
Lesbifoon.....06-320.321.00
Contacten-lijn.....06-320.321.05
Sex-adressen.....06-320.322.02
Cora & Willem.....06-320.320.03
Groepssex-lijn.....06-320.321.04
WK-sex.....06-320.323.65
Buren begluren.....06-320.330.80
Bizarre livesex.....06-320.321.01
Hard en streng.....06-320.325.70
Homofoon.....06-320.321.12
Homo-luisterlijn..... 06-320.330.22
Sex-interviews.....06-320.323.16
Sex-interviews.....06-320.323.18
Sex-interviews.....06-320.323.20
50 ct p/m

Gay Direct Box Limburg
Direct privé! Wil jij een andere partner kies dan een nul! Maak vandaag nog een afspraakje 50 ct.p.m.
06-320*320*71

Gay Box
Rotterdam beter een hete buur dan een verre vriend
06-320.328.22 - 50 ct/pm

Homo live
Twee hete jongens gaan tot het uiterste
06-320.330.12 - 50 c/m

Lesbi live
Twee hete meiden gaan tot het uiterste
06-320.323.12 - 50c/m

Gekleurde Sex
06-320.323.46...50ct p/m
Rijpe vrouw 41 jr.

!!Lady Bizar!!
06-320.324.68...50ct p/m
hete schokkende SM Sex

Een rijpe hete gekleurde vrouw 39 voor jou 50 cpm 06
320*320*91

Sexlijn 10
Sonja blijft wensen!
06-320.320.10
Evelientje mag niets!
06-320.321.10
Met z'n tienen?
06-320.323.10
50 meiden
06-320.320.50
Live Sexbox
06-320.325.30
50 ct p/m

S.M.
Onderdanig meisje
06- 0,50 p.m.
320.320.25

Grieksesex
MARCHA 50 ct p/m 06-
320.325.55

Gratis
Live gesprek (1 lijn)
06-320.330.36
Stiekem meegenoten
06-320.320.60
0,50 p.m.

Erotifoon
Je windt er geen doekjes om Ik trouwens ook niet 50c.p.m
06-320.320.12.

Die knul doet heel andere dingen dan haar man. Hij is mooi zonder kleren. Tiny wil nog meer....
06-320.330.09
50 ct p/m

Mannen sidderen voor haar. Kitty, het meisje op de hoge
rijlaarzen
Ze is mooi en eindeloos streng...
06-320.330.17 - 50 ct p/m

Kramp, 2 mannen halen een knul in hun woonboot. Ze drogen hem af tot hij gloeit en dan.... Voor 't eerst homo
06-320.329.22
50 ct p/m

Spiegel aan 't plafond. Bianca raakt dubbel opgewonden als ze alles ziet wat die mannen met haar doen.
06-320.329.23
50 ct p/m

De blonde sportvrouw laat
de jongen
voelen dat ze hem de baas is, maar na de bestraffing.....
06-320.329.24 - 50 ct p/m

Vluggertje?
Bel snel! 50 ct p/m 06-
320.327.27

!! Wipkracht 9 !!
De beste anonieme verhalen
06-340.310.15 (50 ct.p. m.)

Mevrouw moet
streng
optreden als Linda het servies breekt. Het jonge ding gaat diep over de knie..
06-320.329.25 - 50 ct p/m

Natuurlijk is Helga nieuwsgierig, maar als die vreemdeling plots laat voelen dat hij
Grieks
wil....
06-320.323.84 - 50 ct p/m

Na de lift gaat het bizar. Jenny voelt de handboeien en in dat stille huis zetten ze haar voor de spiegel.
06-320.323.85
50 ct p/m

2 knullen turnen naakt in het bos. Als ze uitrusten komt er een toeschouwer...
Trio-homo
06-320.323.86 - 50 ct p/m

Avontuur in Afrika. Steffy verdwaalt in de Kasba. Als ze bijkomt voelt ze een ketting. Waar zijn m'n kleren
06-320.326.90
50 ct p/m

Vernieuwd!!!
Bel zelf(s) gratis Lenie
06-320.324.96 (50 ct.pm.)

Homo
2 jongens zijn wild bezig, en beleven het uiterste. 2 mannen kijken toe, en eisen.... nog meer.
06-320.326.91 (50 ct.p.m.)

Ruilsexbox
Snel resultaat. Geen geschrijf, geen gewacht. Veel plezier nog deze nacht.
06-320.326.99 (50 ct.p.m.)

Hij is wel vaak in gesprek, maar blijf proberen
De pornobox
onbeschaamd, maar wel eerlijk.
06-320.320.51 (50 ct.p.m.)

Els bekent haar man wat ze deed met die
donkere knul
Hoe ze genoot om naakt voor die spiegel te...
06-320.321.30 (50 ct.p.m.)

Meisje zoeken sexcontact
Sex-contact-lijn
06-320.320.33

Lekkere meiden willen verwend worden,
Sexrelatielijn
06-320.320:44

De man straft
een slanke blonde meid. Als zijn hand gloeit reageert ze vreemd en daarna.... liefde
06-320.326.72 (50 ct.p.m.)

Homokontakt
jongens zoeken jonge...
06-320.325.01 - 50 ct...

Een gave knul zon...
naakt
in het duin. Wat moete... 2 kerels met dat jac... geweer die hem betrap...
06-320.321.33 (50 ct.p...

Op zoek naar 'n hete m...
Bel:
Sexdating:
06-320.326.33

Bel:
06-320.326.66 voor sexafspraak met 'n le... meid.

Hanna helpt 2 knulle... een brommerongelu... maar in haar huis nem... haar wild onder han... (50 ct.p.m.)
06-320.326.7...

Homo:
Het is wel slikken voo... al die jongens.
06-320.327.01 - 50 c...

Natasja doet het m... mannen
Keukensex
06-320.327.77 - 50 ct...

Buurvrouw Chantal en ... waar gebeurd
06-320.328.0...

Als Gonnie 't tuinhu... opknapt staat ze oog i... met 2 ontsnapte manne... geen uitstel willen...
06-320.330.5...
(50ct. p.min.)

Meegenieten: Meisjes o... de douche
06-320.328.8...

Freya's man moet na... buitenland. Met die g...
wilde
jongen beleeft ze een... satie 06-320.326.70 (5...

Fijn, de Box voor
Volwassene...
is terug. De Box met ... wassen intieme belle...
06-320.327.88 (50ct.p.m...

Nooit was ze zo, maa... Andrea haar verlate... vriendin troost, wordt ... een heerlijke
lesbische na...
06-320.330.52 (50 ct.p...

Meisjes houden va...
Hete
spelletjes:
06-320.329.01

Ze beeft op haar naal... jes met alleen dat tang...
Zo wil de Ma...
't en zo wil ze gehoorza...
06-320.330.61 (50ct. p...

Na het tennisen dou... Ella en Ans. 2 Sportm... stoeien wat, en onverw... is het heet
Lesbisch.
06-320.330.19 (50ct.p...

MENSEN MET EEN BETERE SMAAK KOPEN HUN MEUBELS BIJ DE MEUBELBOULEVARD IN MAASTRICHT!!!

Kom gauw, onze zojuist ontvangen schitterende NIEUWE COLLECTIE bewonderen!!!



Wij bieden u:

1. 10.000 m^2 verkoopoppervlakte (351 fabrikanten onder een dak);
2. klassieke en moderne meubelen in diverse stijlen, houtsoorten en prijsklassen;
3. scherpe prijzen voor binnen- en buitenland;
4. een schitterende en smaakvolle presentatie;
5. een prettige bediening en vakkkundig advies (binnenhuisarchitecten aanwezig);
6. een groot assortiment van bekende merkartikelen o.a. Auping, Bench, Rolf Benz (B.M.P.), Castelijn, Gelderland, Hennie de Jong, Young International, Metaform, Pastoe en LEOLUX

Tevens beschikken wij over 100 GRATIS PARKEERPLAATSEN (voor de zaak), een COFFEESHOP, KINDERCRÈCHE en LIFT.

Wij heten u van harte welkom

Directie en medewerkers Meubelboulevard.

MEUBELBOULEVARD René Pans B.V.

Cabergerweg 10, Maastricht, tel. 043-215585 Het beste bereikbaar via de Noorderbrug, richtingsborden Bosscherveld Wijk 17 volgen. Noorderbrug helemaal rechtdoor afrijden tot aan verkeerslicht, dan rechts afslaan (dus niet de slinger af naar het centrum). Ook te bereiken met stadsbus lijn 10. 's Maandags vanaf 13.00 uur geopend en donderdag koopavond.

06-lijnen

Zoek je een vriendin
Flirt-Box
06-320.330.01 - 50 ct p/m

Zoekt u een vrouw?
06-910.910.01 - 50 ct p/m
Dames inspr.
01720-33202.

Mooie vrouwen zijn op zoek!
Sexcontaktentel
06-320.321.44 - 50 ct p/m

De trio-box
Nee, superjaloers moet je niet zijn als je vrienden en vriendinnen zoekt op dit nr. 06-320.327.37 (50ct.p.m.)

Sex met het
Buurmeisje
en nog veel heter!
06-320.326.01 - 50 ct p/m

Lekkere meid zkt. sexcontact bel de:
Tippellijn
06-320.330.66

Homo:
Het is wel slikken voor die hete jongens:
06-320.330.88 - 50 ct p/m

op de bisex-box
vinden eerlijke mensen elkaar die weten dat er meer te koop is dan mannetje vrouwtje...... 06-320.328.38 (50ct.p.m.)

Het leven begint bij 40. Ook het sexsleven. Op de
40plus box
fijn en ongedwongen met leeftijdgenoten
06-320.327.28(50ct.p.m.)

Dame zoekt gave knul. Meisje wil contact met ervaren heer. Ze vinden het op
de generatiebox
06-320.326.27 (50ct.p.m.)

De super-contacten-box
De eerlijkste, eenvoudigste en snelste weg naar sex-vrienden- en vriendinnen. Probeer het maar...op 06-320.324.30. Trouwens als je nog andere verlangens hebt dan is er de beste. De Heetste Box van NL. op nr. 06-320.328.29 (50ct.p.m.).

VERSIER een afspraakje, bel de
afspreekbox
06-320.330.77 - 50 ct p/m

De wip-in box
heet zo, omdat er heel wat ge...wordt op 06-320.324.60 Leuk toch? Trouwens, de lijfsexbox, daar durven ze ook en.....jij mag best meedoen op 06-320.324.90 (50ct.p.m.)

Weer vonden vurige bellers van de
Orgiebox
nieuwe dingen uit om 't nog heter met elkaar te doen. Alles op 06-320.324.40. En dan de SexBox daar draaien mannetjes en vrouwtjes niet om de pot. Die zeggen hoe ze het willen "doen" op 06-320.322.22(50ct.p.m.)

De Rosie-relatielijn
voor modern sex-contact op 06-320.324.50 (50ct.p.m.) hoor je wensen van paren en dames. In Rosie juni zie je hen "naakt"-foto's.

Voor die onzin is Dory te nuchter, maar op de S.M. zolder van die man leert de vrouw te....gehoorzamen.
06-320.326.92
(50ct.p.m.)

*** Nieuw ***
Party-Line Maastricht
06-320.327.43
Gaybox Maastricht
06-320.326.43
50 ct.p.m.

Topsex
De lekkerste, 50 ct.p.m. 06-
320.325.25

Club 2000
Vraagt met spoed atractieve meisjes. Werkt. in overleg. Intern mog. 04490-42315

Escortservice
045-422685
v.a. 12.00 uur

nieuw bij Denise
4 leuke dames. Industriestr. 13 Kerkrade-W. v.a. 12.00 uur. 045-413887. tev. meisjes gevr.

Gezellige Dames
charmant, discreet, bezoeken u thuis of in hotel.
045-311895.

Nieuw
Peggy prive en Dave voor boy's ma.-vr. 16-22.30 u. 04490-74393.

ƒ 50,- all-in
Katja, Stella en Monique Tel. 045-423608.

Vera
Privé, tel. 04754-85818.

Contactburo Geleen
bem. van privé-adr. 04490-48768. Inschr. dames gevr.

Privéhuis Byou
ontvangt u in romantische sfeer. inl. 04746-5826. Zeer discreet. Privéparking. Tevens exclusieve kamers te huur voor koppels.

Privéhuis Donna
Kampstr. verhuisd van 045-227734 naar 04746-5826.

Diana
Escortservice
045-320323.

Escort
045-729532
Maandag t/m vrijdag

Wij zijn er weer!!!
Steffanie
en haar vriendinnen. Privé en escort. Ma t/m zat. van 12 tot 21 uur. Schilberg 26, Noorbeek, 1 km van grensovergang De Plank. Tel. 04456-631. Tev. meisjes gevr. Hoge garantie.

Jonge vrouw
ontvangt thuis.
Tel. 04406-41916.

Kontakten/Klubs

Club Merci
Tatjana, Diana, Maria, Sansra, Wendy, Sillia, Kristel Suam. Rijksweg 241, Geleen. Tel. 04490-45814.

Nirwana Escort Service
als je verzekerd wilt zijn van ECHTE kwaliteit.
Tel. 045 - 46 33 23

OOG VOOR ECHT MOOIE MEIDEN???
WIJ HEBBEN 5 SCHOONHEDEN VOOR U!!!
Club Nirwana. De boetiek!!!
ALTIJD OP ZOEK NAAR DE MOOISTE MEIDEN. KERKRADE, NIEUWSTRAAT 147. TEL. 045-46 33 23. GEOPEND 19.00 - 03.00 UUR. OOK WEEKENDS!!

Club Pallast
met exclusieve service. Tel. 04454-1195.

Privéhuis Michelle
Bij ons scoort U altijd.
Nieuw Tatjana, jong en supersexy.
Tel. 045-228481/229680.

Voor discreet vermaak, meteen naar Ohé en Laak
Riversideclub
E9 afslag Echt, Ohé en Laak. Dijk 2, OHé en Laak, 100 mtr voorbij camping "De Maasterp"
Nieuw
Discreet buitenteras. Creditcards accepted. Open van maand. t/m vrijd. van 14.00 tot 2.00 uur 04755-1854.

045-326191
Escortservice. All-in.

Zakenmensen
kiezen hun privé-adressen bij bem. Buro Venus. Inschr. dames. 043-257229.

Videoclub
nieuwe films aanwezig v.a. ƒ 20,-. Tel. 045-718067 Meisje aanwezig

Club La Belle
Spekholzerheide, Graverstr. 13, iedere dag geopend, van 20-04 uur. 045-416143 Regina van de "Jachthut"

Rianne
Privé 13.00 uur tot 01.00 uur ma. t/m zat. 045-230789.

Brigitte
Privé 045-254598.

VERHUISBERICHT

De Kloe - Oirsbeek BV is verhuisd naar een nieuw pand, gelegen op het industrieterrein te Hoensbroek.
Deze verhuizing heeft wel wat veranderingen met zich mee gebracht.
Naam, adres, telefoonnummer en telefaxnummer zijn gewijzigd en wel als volgt:

DE KLOE - DAKBEDEKKINGEN B.V.

De Koumen 146
6433 KE Hoensbroek
Tel. 045-229333 Fax. 045-228233

Hetzelfde blijft in ieder geval; dat wij garant staan voor:

VAKWERK in DAKWERK

88024

BANKSTELKUSSENS:

de grootste en goedkoopste voorraad bij de vakman!!
UIT EIGEN STOFFEERDERIJ
SAVELSBERG, EINDERSTRAAT 112
KERKRADE, **TEL. 045-452189**
Donderdag koopavond tot 21.00 uur

REGIONALE BRANDWEER ZUID-LIMBURG

Ingevolge artikel 8, lid 2 van de Gemeenschappelijke Regeling van de Regionale Brandweer Zuid-Limburg, deelt ondergetekende mede dat op donderdag 21 juni 1990, des namiddags om 14.00 uur in het stadhuis te Maastricht, een openbare vergadering van de Regionale Brandweer zal worden gehouden.

De voorzitter,

Mr. P.J.I.M. Houben.

Rolluiken Jaloezieën Zonneschermen
Vrijblijvende prijsopgave
Mica Zonwering
Showroom
Sittarderweg 116.
Heerlen
Tel.: 045-721658

KANTOORMEUBELEN

EMLY Handelsonderneming heeft in haar pakket van kantoormeubelen alle bekende merken van zeer hoge kwaliteit zoals:

Jan de Bouvrie
direktiemeubelen, vergadertafels, lage kasten en zeer luxe systeembureaus

Voortman
stalen bureaus, complete kantoormeubelen alsmede stalen kasten, kluizen en safes.

Ahrend
houten en stalen kantoormeubelen

Artifort
luxe bureaus en stoelen

Van Blerk
bureaus en kasten

Wilkhahn
kantoormeubelen

Tevens leveren wij ook balies, bureaus en kasten op maatwerk. Dit alles van zeer hoge kwaliteit.

EMLY HANDELSONDERNEMING
Handelsstraat 34B
SITTARD tel.: 04490-23738
04498-54510

DE WONDEREN ZIJN DE WERELD NOG NIET UIT.

MET COMBI EN KODAK ÉN KORTING NAAR DE EFTELING

De Efteling heeft er een nieuwe attractie bij: het Volk van Laaf. Na jarenlang reizen door het binnenste der aarde, vestigden oermoeder Lot, Lavi, Luim, Lijn, Lal en al die andere Laven zich in het leuke Brabantse landje: Lolland. U kunt het dorpje van de Laven met o.m. de lalbierbrouwerij en de lariekoekenbakkerij nu extra voordelig bewonderen én fotograferen. Met Combi en Kodak. Bij Combi zit op ieder 2-pak Kodacolor Gold (100 en 200, 24 en 36 opnamen) een waardekaart die u een korting geeft van f 2,50 per persoon op de entree van f 21,– van de Efteling. Tot maximaal 4 personen, dus f 10,00 korting!* Bovendien ligt er voor de kinderen een leuke poster klaar. En dat het Volk van Laaf er het mooist op komt te staan als u de foto's ook bij Combi laat ontwikkelen en afdrukken, spreekt toch voor zich?



*Deze korting is niet geldig in combinatie met andere kortingen.

COMBI
FOTO • VIDEO • AUDIO

St. Gerardus, Pr. Mauritslaan 10, BEEK, 04490-71329. **Canisius**, Ansemburgstraat 7, GELEEN, 04490-42581. **Optiek Zijlstra**, Saroleastraat 6[illegible]. HEERLEN, 045-713637. **Vroemen**, Kouvenderstraat 163, HOENSBROEK, 045-212882, **Vinders**, Markt 19, KERKRADE, 045-462299. **Daniels** Kleine Staat 7, MAASTRICHT, 043-213421. **Rembrandt**, Grotestraat 46, MAASTRICHT, 043-213903/250875. **Optiek Zijlstra**, Grotestraat 28. VALKENBURG, 04406-12349.

WAT IS DEZE INVESTERING U WAARD?

Wilt u in uzelf investeren? In september a.s. starten wij in o.a. Heerlen, Maastricht, Roermond, Sittard, Venlo en Weert met de mondelinge avondopleidingen boekhouden (o.a MBA, SPD) en marketing (o.a. NIMA).
Door de modulaire opzet is gelijktijdige studie voor HEAO BE/CE mogelijk.

STUDIEVOORLICHTINGSDAGEN

dinsdag 19-6 Maastricht, J. D'Arc College O. Molenweg 130
maandag 25-6 Heerlen, Bernardinuscollege Akerstraat 95
dinsdag 26-6 Roermond, Broekhin Boumanstraat 30
Venlo, Thomascollege Hogeweg 24a
Weert, van Horneschool Wertastraat 1
donderdag 28-6 Sittard, Heijerveldschool Mgr. Claessenstraat 4

18-20 u.

Bel voor informatie en gratis prospectus studieleider directeur drs. S. Brouwers, tel. 04408-2304 of schrijf naar Gloriet 9, 6247 BB Gronsveld.

VOOR INVESTEREN IN STUDEREN
SPD
BEDRIJFSHOGESCHOOL
KATHOLIEKE LEERGANGEN

GELD NODIG?

Fin.kantoor **JORISSEN**

bedrag	72x	60x	54x	42x
5.000	103,–	117,–	126,–	152,–
10.000	199,–	226,–	244,–	296,–
15.000	298,–	339,–	366,–	444,–
22.000	438,–	497,–	537,–	651,–
32.000 enz.	644,–	730,–	788,–	954,–

Eff. jaarrente vanaf 12,2%
Elk bedrag tot 100.000,– en andere looptijd mogelijk
Overlijdensrisico meestal gedekt

DOORLOPEND KREDIET 2% AFLOSSING INCL. RENTE
ZEER GOEDKOPE TARIEVEN
Vraag gratis advies bij uw intermediair

Schelsberg 54, Heerlen
Tel. 045-721781/724132
Lid Ned. Ver. Financierings Adviseurs N.V.F.

DIREKT GELD NODIG?

Elk bedrag tussen Fl. 1000,- en Fl. 200.000,-
IN 1 DAG GEREGELD
(ook als u elders leningen heeft lopen.)

U bent vrij in de besteding. Dit kan voor alle privé-doeleinden, auto, caravan, boot, verbouwing, huishoudelijke aanschaf, meubels enz.

EENVOUDIG!

U belt ons (dit kan dagelijks van 9.00 - 21.00 uur) en beantwoordt enkele vragen. Uw lening is dan meestal binnen 1 dag geregeld en desgewenst uitbetaald.

DISKREET

Moonen Financieringen garandeert u volledige geheimhouding. Dus geen informatie bij werkgever e.d.
In een vertrouwelijke sfeer lopen alle kontakten , inclusief de uitbetaling. (bij ons géén "loketwerk")

GUNSTIG EN SOEPEL

Moonen Financieringen werkt voor u geheel kosteloos. Dankzij onze kontakten met 20 financiers en banken is uw kans van slagen bij ons het grootst en voordeligst. Uw lening is bij ons meestal gratis verzekerd bij overlijden. Bovendien kunt u vrijstelling van terugbetaling krijgen bij ziekte en ongeval (vraag vrijblijvend prijs-opgave)
Elk bedrag naar draagkracht voor iedereen van 18t/m 64 jaar beschikbaar bij voldoende vast inkomen of W.A.O.
Ook voor 65-72 jarigen hebben wij mogelijkheden (vraag info).

HUISBEZITTERS: EXTRA LAGE LASTEN 2e EN 3e HYPOTHEKEN

KREDIET BEDRAG	LOOPTIJD IN MAANDEN 240x	180x	120x
10.000,-	117,-	127,-	149,-
15.000,-	176,-	190,-	224,-
20.000,-	235,-	254,-	299,-
25.000,-	294,-	317,-	374,-
35.000,-	411,-	444,-	524,-
50.000,-	588,-	635,-	748,-
75.000,-	882,-	952,-	1123,-
ENZ.			

Ook andere looptijden (vanaf 60 t/m 240 maanden) zijn mogelijk.
Effektieve jaarrente vanaf 13%.
af hankelijk van de waarde van uw woning kunnen de tarieven variëren.

PERSOONLIJKE LENING

NETTO IN HANDEN	aflossing in maanden 96x	84x	72x	48x	24x
2.500,-	-	-	-	-	121,-
7.500,-	-	140,-	154,-	204,-	359.-
10.000,-	172,-	186,-	205,-	272,-	479,-
12.500,-	207,-	225,-	248,-	333,-	592,-
17.500,-	291,-	315,-	348,-	466,-	829,-
20.000,-	332,-	360,-	398,-	533,-	947,-
25.000,-	415,-	450,-	497,-	666,-	1184,-
30.000,-	499,-	540,-	597,-	800,-	1421,-
40.000,-	665,-	721,-	796,-	1067,-	1895,-
50.000,-	800,-	871,-	966,-	1306,-	2343,-

enz effekt. jaarrente vanaf 12,1%

Looptijd meer dan 72 mnd. geldt voor duurzame aanschaf, bv. verbouwing, boot, caravan e.d.

DOORLOPEND KREDIET

NETTO IN HANDEN	U betaalt per mnd.	effekt. rente	theor. loopt.
5.000,-	100,-	14,6%	75x
10.000,-	200,-	14,6%	75x
15.000,-	300,-	13,9%	73x
20.000,-	400,-	13,6%	72x
25.000,-	500,-	13,6%	72x
30.000,-	600,-	13,6%	72x
40.000,-	800,-	13,6%	72x
50.000,-	1000,-	13,4%	72x
ENZ.			

Persoonlijke leningen en doorlopend krediet zijn zonder onderpand verstrekbaar en meestal kwijtschelding bij overlijden

043-636200*
dagelijks van 9.00-21.00 uur bereikbaar.

FINANCIERINGSKANTOOR
MOONEN
Scharnerweg 108 6224 JJ Maastricht.
(bij autoweg, afslag Berg en Terblijt)
Tel. 043-636200
Bijkantoor: Hoofdstraat 9, Hoensbroek ■ Tel. 045-225000 ■

Lid Ned. Ver. Financierings Adviseurs N.V.F. — Meer dan 30 jaar vertrouwd kredietbemiddelaar

V

Nieuwe techniek binnenkort ook in Heerlen en Sittard

Sterilisatiemethode concurrent van pil

Het einde van de anti-conceptiepil lijkt nabij. Een nieuwe sterilisatiemethode voor de vrouw die zonder narcose kan geschieden, zal mogelijk het slikken van de pil overbodig maken. Met enige terughoudendheid is deze toekomstverwachting in Schiedam bekendgemaakt door de gynaecoloog dr. G. van der Leij van het Schieland-Ziekenhuis.

De Ovabloc-methode behelst het afsluiten van de eileiders met vloeibare siliconen, die opstijven tot zich een draadje vormt van een millimeter dik en enkele centimeters lang. Op simpele wijze is de ingreep weer ongedaan te maken, waarna zonder probleem een zwangerschap kan optreden.

De nieuwe sterilisatiemethode wordt poliklinisch en binnen twintig minuten verricht. Het toedienen van narcose is overbodig. Binnen een uur staat men volledig fit weer op straat. Volgens gynaecoloog Van der Leijn is van napijn of andere bijverschijnselen vrijwel geen sprake. Dit in tegenstelling tot de traditionele zogeheten laparoscopische sterilisatie, het 'dichtbranden' van de eileiders via de navel.

Het gebruikte siliconen-materiaal blijft zacht en elastisch in de eileiders. Deze worden niet beschadigd of aangetast. Met behulp van een röntgenfoto kan worden vastgesteld of de sterilisatie goed is uitgevoerd. „Bovendien krijg ik binnenkort de beschikking over speciale video-apparatuur waardoor de vrouw de ingreep helemaal kan volgen. In feite is de enige voorwaarde dat cliënten tijdens de sterilisatie volledig ontspannen moeten zijn", aldus Van der Leij.

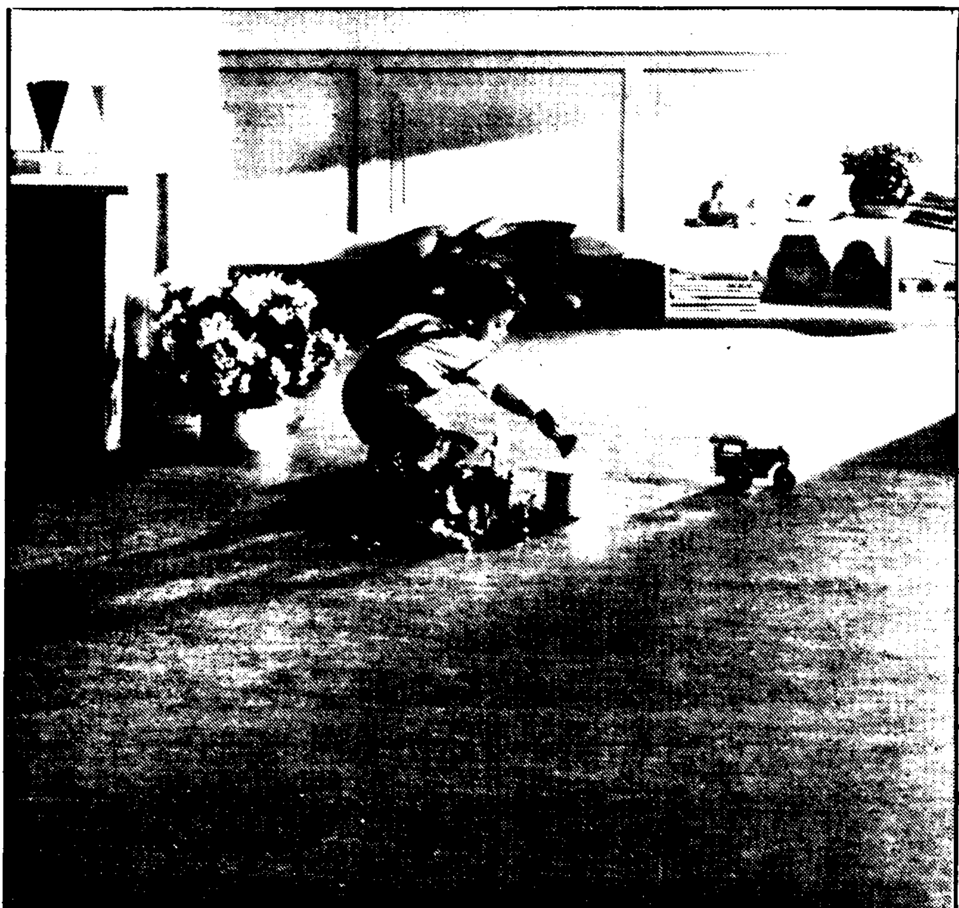
Limburg

Het Schieland-Ziekenhuis is een van de tien Nederlandse ziekenhuizen waar men sinds kort deze zogeheten Ovabloc-sterilisatie methode toepast. Het De Weverziekenhuis in Heerlen en het Maaslandziekenhuis in Sittard zijn bezig met voorbereidingen en verwachten deze methode komend najaar te kunnen gaan toepassen.

De Amerikaans/Nederlandse vinding biedt door de gemakkelijke verwerking aanmerkelijk meer mogelijkheden dan alleen het steriliseren van vrouwen. „Voor iets meer dan twintig gulden kan een arts de draadjes weer uit de eileiders verwijderen. Maar daarnaar is nog geen gericht onderzoek gepleegd", benadrukt Van der Leij. „Dit kan ook nog niet. In Nederland zijn nog maar honderdvijftig vrouwen volgens de Ovabloc-methode geholpen."

Wereldwijd hebben tweeduizend vrouwen de nieuwe methode ondergaan. Op verzoek is bij vier van hen de sterilisatie ongedaan gemaakt. Allen raakten zwanger. De Ovabloc-methode lijkt dus in de naaste toekomst een geducht concurrent voor de anti-conceptiepil. „Futuristisch gezien is dat zeker niet ondenkbaar. Natuurlijk is nog veel onderzoek noodzakelijk", aldus de gynaecoloog. Hij waarschuwt voor al te veel optimisme op korte termijn.

In 1972 is in de USA door dr. R. Erb de Ovabloc-methode al gepatenteerd. Zes jaar later is de techniek als eerste toegepast op een vrouw uit België. Pas ruim tien jaar later is de methode op kleine schaal geïntroduceerd in Nederland, Italië en Zwitserland.



● *Niet getrouwde ouders kunnen de ouderlijke macht op diverse manieren regelen.*

'Niet-trouwers worden ouders'

Ruim 20.000 kinderen zijn in 1989 buiten het huwelijk geboren. Dit is een stijging van twee procent (1975) naar 10,6 procent in 1989. Volgens een CBS-onderzoek gaat het hier met name om samenwonende vrouwen, die er bewust voor kiezen niet met hun vaste partner te trouwen.

Ongehuwde ouders kunnen op verschillende manieren de ouderlijke macht regelen. Over deze ingewikkelde materie heeft de Stichting Relatievoorlichting een nieuw boekje uitgebracht 'Niet-trouwers worden ouders'. Alle juridische voetangels en klemmen worden op overzichtelijke wijze behandeld.

Voogdij, toeziend-voogdij of het aanvragen van de ouderlijke macht (co-ouderschap). Veel mensen zijn niet op de hoogte van het verschil tussen de verschillende vormen van ouderlijke macht buiten het huwelijk. Maar vooral voor de positie van de vader is het belangrijk enige actie te ondernemen. Wanneer hij niets regelt, heeft hij geen familierechtelijke betrekking met het kind. Zijn zoon of dochter krijgt zijn achternaam niet en erft niet van hem. Wel kan de vader gedwongen worden mee te betalen aan het onderhoud van het kind.

In 'Niet-trouwers worden ouders' wordt gedetailleerd ingegaan op de verschillende mogelijkheden die een vader heeft om zijn positie ten opzichte van zijn kind te regelen. Ook andere zaken waar ongehuwde ouders mee te maken krijgen, komen aan de orde, zoals onderhoudsplicht, bijstandsuitkering, omgangsrecht, alimentatie, overlijden en erfrecht. Ook wordt kort ingegaan op de positie van apart wonende ouders, alleenstaande moeders en lesbische paren. Omdat de meeste ongehuwde paren samenwonen, gaat het tweede deel over zaken die samenwoners kunnen regelen. Onderwerpen als samenlevingscontract, testament, notaris en overige financiële regelingen komen hier aan de orde.

'Niet-trouwers worden ouders' is geschreven door Marike Vroom, voorlichtster bij de Stichting Relatievoorlichting. Het boekje kan besteld worden door 3,50 gulden over te maken op giro 40.88.184 of banknummer 98.71.65.895 ten name van de Stichting Relatievoorlichting in Utrecht, onder vermelding van de titel.

Fans willen niet ruiken naar Lee Towers

● *Doppen draaien op de parfumfles van Vincent van Gogh.*

Parfum: zoet, zwoel, zacht of exotisch? De fabrikant twijfelt niet. Probeert gewoon alles uit. Jaarlijks verschijnen er vijftig nieuwe geurlijnen op de Nederlandse markt. Vijfenveertig floppen er. De markt is verzadigd en miljoenen gaan verloren. Maar van verspilling wil de fabrikant niet weten. Experimenteren met geuren is zijn vak. En: hij wist ook niet dat Nederlanders wel naar Lee Towers willen luisteren, maar ruiken naar hun idool afschuwelijk vinden.



Merendeel nieuwe geurtjes flopt

Voortdurend een grote grijns op zijn gezicht. Het type vlotte manager. Duur pak, voorzien van bijpassend pochet. Een echte Van Gils-man, zegt hij zelf. Al jaren werkt Rob Selhorst als verkoopleider bij de parfumfabriek Koninklijke Sanders. Hij praat over toppers en floppers. Maar met een lach, ook al gaan er tonnen verloren in de geurtjesmakerij.

Selhorst kan er niet om treuren. Het is nu eenmaal zijn vak. De verkoopleider bedenkt regelmatig een nieuwe geur. Moeilijk, want de consument is onvoorspelbaar. Dat bleek vorig jaar. Selhorst dacht veel geld binnen te halen met de introductie van een Lee Towers-parfum. Uit een marktonderzoek blijkt dat deze Rotterdamse zanger bij 96 procent van de Nederlanders waanzinnig populair is. „Iedereen houdt van Lee. Een geur van deze persoonlijkheid zou een klapper worden", dacht Selhorst.

Al gauw bleek dat de verkoopleider er flink naast zat. Het parfum bleef stoffig op het plankje van de drogist staan. Fans wilden niet ruiken naar Lee. „Een lekker geurtje past kennelijk niet bij de forse, uitgelaten zanger", zegt Selhorst, terwijl hij met een stotende elleboog de zanger naboost. „En met de geur van een idool verkoop je een illusie".

De flop kostte Koninklijke Sanders ruim zeven ton. De verkoopleider treurt er niet om. Die kent zo zijn trucjes. Met pretoogjes zegt hij: „We hebben de geur van Lee in een ander jasje gestoken. Een nieuw stickertje op de fles en het parfum doet het nu fantastisch".

Overspoeld

De Nederlandse markt wordt overspoeld met geuren. Per jaar vijftig zwoele, zoete, zachte of exotische luchtjes, waarvan vijfenveertig hun introductie niet overleven. De mislukkingen komen voornamelijk voor in de goedkopere lijnen, menen de makers. Dure geuren als Chanel of Dior, floppen niet. Alles wat daar onder zit, heeft een korte levenscyclus. Een jaar op de plank van de drogist is lang voor een modieus luchtje als Van Gogh of Lambada.

Van verspilling willen de makers niets weten. Zoiets noemen ze handel drijven. En een parfum is nu eenmaal een kunstwerk, vinden de kenners. „De markt werkt net zo als die van schilderijen of elpees. Die worden ook bij bosjes gemaakt en mislukkingen zijn talrijk".

Een groot aanbod is noodzakelijk, menen de fabrikanten. De consument wordt steeds kritischer. Vroeger waren dames met één dure geur op de kaptafel dik tevreden. Tegenwoordig willen vrouwen en mannen zich onderscheiden met een extravagant parfum.

Daarom bieden de geurtjesfabrikanten een steeds groter assortiment. En daarin kennen de makers geen grenzen. Want tegenwoordig kan iedere bekende Nederlandse artiest z'n naam verkopen aan een parfumfabrikant. Nog niet iedereen ziet daar echter handel in.

Directeur W. van Rooyen van parfum- en cosmetica-fabriek General Cosmetics vindt het belachelijk en 'zonde van zijn geld'. „Zo'n parfum heb je niet in de hand. Stel dat een beroemdheid ontucht pleegt of plotseling tegen een boom rijdt, dan kun je de verkoop van je geur wel vergeten".

Hij ondervindt weinig concurrentie van Koninklijke Sanders die veel contracten aangaat met beroemde Nederlanders. Het marktaandeel van General Cosmetics bedraagt 25 procent. „Wij leveren veel aan warenhuizen en drogisterijen, de wat goedkopere parfums. Een Van Gogh of Lee Towers is voor ons te duur. En nogmaals: ik geloof er niet in. De consument wil een trendy geur en geen Lee Towers".

Verzadigd

Voor de producent een hobby, maar voor de detaillist is het overvloedige aanbod van parfums een ramp. Dat vindt adjunct-directeur commerciële zaken P. van Leeuwen van de DA-drogisterijen. In totaal telt de DA-keten duizend filialen.

De nieuwe geuren worden niet op de markt gebracht omwille van de consument, meent Van Leeuwen. Die gedachte wordt gesteund door cijfers uit het jaarverslag van de Nederlandse Cosmetica Vereniging waaruit blijkt dat de omzet in parfum nauwelijks stijgt. „Tja, slechts met twee procent", zucht de DA-man, „maar dat loont niet".

Zijn stem klinkt bezorgd. De verkoop van parfum levert verlies op. De rode cijfers wil hij niet noemen. In tegenstelling tot de geurtjesmaker waakt Van Leeuwen voor verspilling. „Winkeliers moeten op hun hoede zijn. In deze branche zwerven veel beunhazen rond. Ze komen met een aantrekkelijke geurtje bij de drogist, maar kunnen het produkt niet ondersteunen".

Want een parfum is meer dan een lekkere geur in een chique fles, benadrukt de adjunct-directeur. Een goede reclame, monstertjes voor de verkoopsters en leuk materiaal voor de etalage maken of breken het produkt. „En dat kunnen die beunhazen vaak niet waarmaken", waarschuwt Van Leeuwen.

Lol

De drogist die stoffige produkten op de plank overhoudt, is de dupe. De Bond van detaillisten in de parfumerie detailhandel (Bodepa) doet weinig om zijn leden te beschermen tegen de beunhazerij. „Als een drogist verkeerde produkten inkoopt, is hij een slechte ondernemer", zegt voorzitter Marianne van der Zee.

De markt is nog niet verziekt, meent directeur Van Rooyen van General Cosmetics. En zeker niet in Nederland. Uit een NIPO-onderzoek uit oktober 1986 blijkt dat veertig procent van de bevolking nog nooit een geur heeft gebruikt. „Hele volkstammen weten niet wat het is om lekker te ruiken", aldus Van Rooyen.

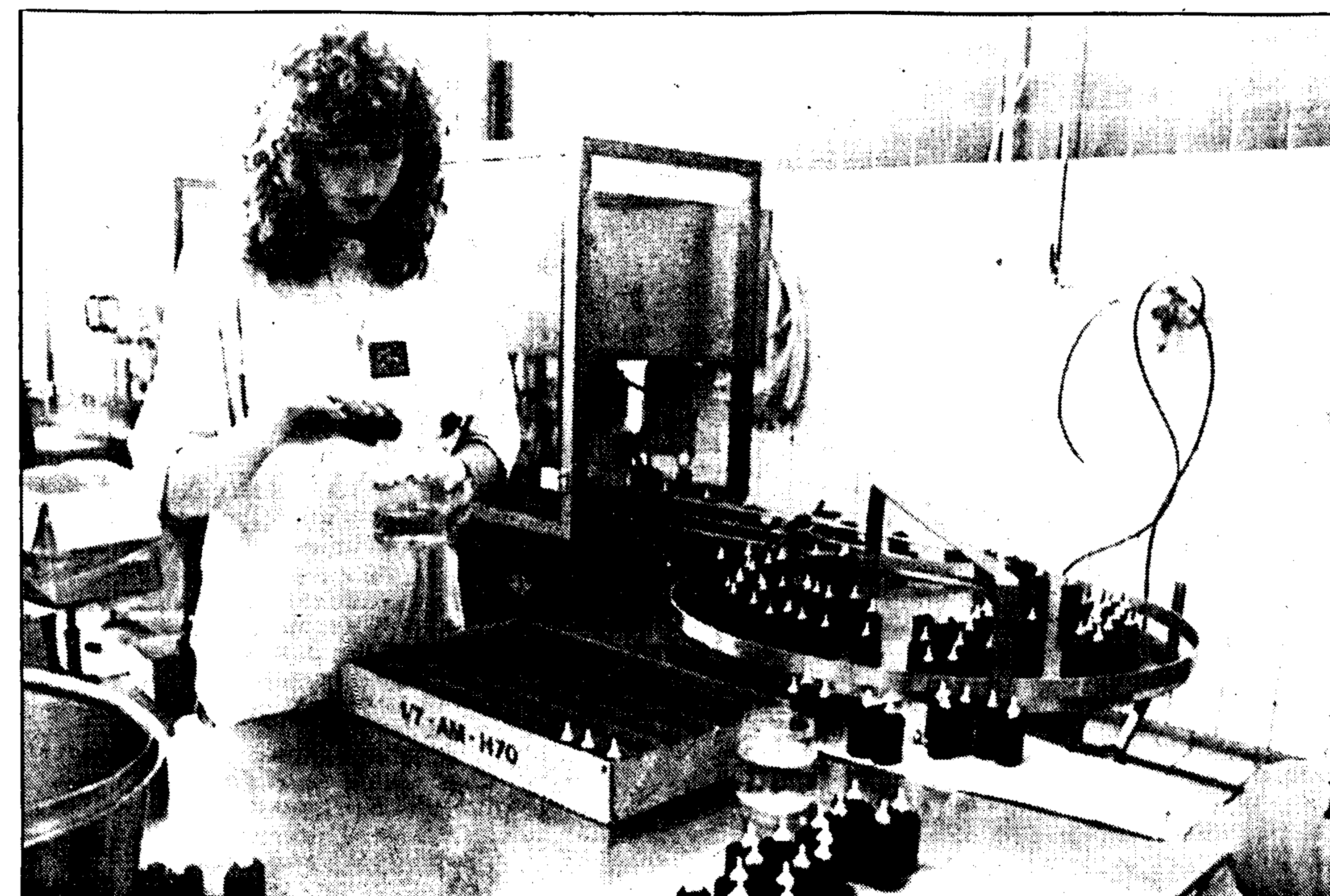
Nederland loopt achter als het gaat om een goede verzorging. Ieder jaar wordt er per hoofd van de bevolking 140 gulden besteed aan cosmetica. In onze buurlanden ligt dat bedrag op 250 gulden. Nog ruimte genoeg voor nieuwe produkten, meent Van Rooyen.

Maar die moet je wel op een doordachte manier aanbieden, benadrukt Van Leeuwen van de DA-keten. Want volgens hem is de markt verzadigd. „En onze winkels zijn niet van elastiek. Als er een nieuw parfum op de markt komt, moet de drogist ook de deodorant, de zeep en de badschuim in zijn winkel zetten. Zo hadden enkele drogisterijen alles van Jerney Kaagman en Björn Borg, in de etalage staan. De zangeres verdween van het toneel en de tennisser presteert niet meer. Ruimte wordt in beslag genomen door parfums die floppen".

Het cosmeticablad Kosmetiek maakt zich zorgen over het voortbestaan van de klassieke parfums. Een tabel geeft aan dat de laatste jaren nauwelijks meer spraakmakende geuren als Dior, Chanel en Anaïs Anaïs, op de markt komen. Die worden verdrongen door Lambada, Van Gogh en Jerney Kaagman. En zullen meisjes door het overschot aan pulp ooit overgaan op een klassieker?

Verkoopleider Selhorst van Koninklijke Sanders, glunderend: „Als ik in een restaurant eet, doe ik altijd even een steekproefje. Dan vraag ik aan de serveerster wat voor parfum ze gebruikt. En echt waar hoor: naast de trendsetter Van Gogh staat ook een echte Chanel op de kaptafel. Je weet wel, eentje voor speciale gelegenheden".

carine neefjes



● *Parfumflesjes stromen van de lopende band.*

Eén derde ondernemers is vrouw

Naar schatting één op de drie zelfstandigen in Amsterdam is een vrouw. Landelijk ligt het aantal vrouwelijke zelfstandigen op 29 procent. De cijfers geven aan dat het aantal vrouwen in zelfstandige beroepen de laatste jaren snel toeneemt. In 1985 lagen de cijfers voor Amsterdam en in heel Nederland op respectievelijk 24 en en 17 procent.

Dat blijkt uit het onderzoek „Vrouwen en bedrijven in Amsterdam, een faktor van betekenis" dat deze week in Amsterdam wordt gepresenteerd. Het onderzoek is uitgevoerd door het Steunpunt Eigen Werk (STEW) en beschrijft de stand van zaken in het vrouwelijk ondernemerschap in de hoofdstad. Naar schatting 10.000 van de 30.000 ondernemers in Amsterdam is vrouw.

Volgens het onderzoek blijken de Amsterdamse vrouwen verder doorgebroken te zijn naar beroepen die niet in het verlengde liggen van de traditionele vrouwenrol. „Met name in de zakelijke dienstverlening neemt het percentage vrouwen toe". Desondanks werken ondernemsters relatief nog vaak in de persoonlijke dienstverlening, zo wordt geconcludeerd.

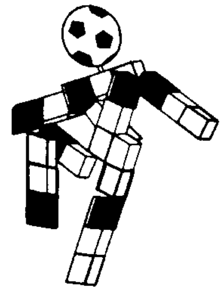
In de onderzoeksgroep haalt 61 procent van de vrouwen een hoofdinkomen uit haar bedrijf. In de rest van de provincie is dat 43 procent. De Amsterdamse onderneemsters blijken ook steeds meer tijd in hun bedrijf te investeren, 68 procent van hen werkt „fulltime". In de rest van de provincie is dat 54 procent.

Het hebben van kinderen of getrouwd zijn belet steeds minder vrouwen om zich als ondernemer te gedragen, aldus het onderzoek. Van de onderneemsters met kinderen heeft 63 procent een werkweek van 35 uur of meer. Bij kinderloze vrouwen ligt dit percentage op 71 procent.

Uit het onderzoek komt verder naar voren vaak zelf hun startkapitaal bij elkaar moeten garen. STEW signaleert dat bij bankemployees nog vooroordelen leven waardoor vrouwen moeilijker aan een krediet komen. Volgens STEW wordt vaak gedacht dat vrouwenbedrijven „marginaal" zijn.

Beenhakker balanceert tussen hoop en vrees

Geflatteerd resultaat Oranje tegen Engeland



CAGLIARI – Het Nederlands elftal leeft nog, maar daarmee is meteen alles gezegd. Het couveusekind in groep F, vooraf getipt als een potentiële kandidaat voor de wereldtitel maar inmiddels afgegleden naar een armzalig niveau, balanceert tussen hoop en vrees. Daarom koesterde Leo Beenhakker zaterdagavond de geflatteerde puntendeling tegen Engeland (0-0) als een 'morele overwinning' en een 'enorme stap voorwaarts'. In dagen van tegenspoed is een kinderhand gauw gevuld.

„Er stond vanavond in elk geval een team in het veld", opperde de van alle kanten belaagde kopman van Oranje. Dat is al heel wat volgens Beenhakker, die de laatste dagen vooral opviel door zijn warrige en soms nauwelijks meer te volgen strategie.

Met zijn halfslachtige houding zaaide de tijdelijke opvolger van Libregts nu twijfels en onrust en joeg hij diverse spelers tegen zich in het harnas. Geagiteerd geraakt door de reacties van de boze buitenwereld, 'waarvan ik momenteel weinig steun te verwachten heb', schermde hij de spelers op Sardinie hermetisch af van de pers en zocht hij koortsachtig naar een bezem om de scherven bij elkaar te vegen. Daarin slaagde Oranje tegen de Engelsen maar ten dele.

Vleugels

„Ik weet niet beter", klaagde Van 't Schip, die het veld moest ruimen voor Kieft, na afloop, „dat spitsen vanaf de vleugels bediend moeten worden". Daar kwam dus niets meer van terecht. Het verweer van Beenhakker klonk niet erg overtuigend. „Ik heb een moment overwogen Gillhaus te vervangen, maar hij is een scorende spits. Van 't Schip niet". Om die reden voelt de bondscoach ook weinig voor het WK-debuut van Roy. „Dat is geen kwestie van niet durven, maar net als Van 't Schip is ook Roy een aangevende speler".

Vormcrisis

De vraag rijst zo langzamerhand of we twee jaar geleden met z'n allen de Europese titel hebben overgewaardeerd of dat er louter sprake is van een vormcrisis bij de belangrijkste internationals. De conclusie moet zijn dat de vedetten aan wie Oranje zich in de Bondsrepubliek heeft opgetrokken het in Italie volledig laten afweten. De problemen liggen bij de as van het elftal, waarvan de belangrijkste speler (Gullit), de beste (Van Basten) en de organisator van de ploeg (Ronald Koeman) hopeloos falen.

Dat bleek zaterdagavond nog eens ten overvloede. Koeman miste de durf en de flair om iets te ondernemen, op het middenveld was Gullit er direct verantwoordelijk voor dat er een enorm vacuum ontstond en dat Gascoinge herhaaldelijk op avontuur kon gaan, in de spits viel Van Basten alleen op door z'n wapperende handjes.

Lichtpuntjes

Na afloop in de catacomben van het net niet uitverkochte Sant 'Elia-stadion zag Beenhakker toch genoeg lichtpuntjes om met enig optimisme vooruit te kijken naar het duel met de net zo stugge Ieren. „Ik zeg niet dat we goed hebben gespeeld, maar in vergelijking met dinsdagavond was het heel goed". De grote winst noemde hij de 'organisatie en de opbouw van achteruit, die ik redelijk vond'. Dat was dan vooral de verdienste van Rijkaard, met Van Aerle en de jarige Van Tiggelen heel wat beter in vorm dan tegen Egypte.

Revanche

Desondanks kregen de Engelsen zaterdagavond alle kansen van de wereld om revanche te nemen op het EK-verlies (3-1) van Dusseldorf.

Gary Lineker, de WK-topscorer van Mexico '86, weigerde echter Oranje de genadeklap toe te doenen. Ronduit onbegrijpelijk was het respect dat Bobby Robson aan de dag legde voor de zwaar gedevalueerde kampioen van Europa. Beenhakker legde dat naderhand uit als een compliment aan het adres van Oranje. In werkelijkheid gedroeg de toekomstige PSV-baas zich als een angsthaas door Butcher niet op te offeren voor een extra middenvelder. Nederland zou dan vermoedelijk met boter en suiker zijn ingemaakt.

albert geesing



● *Richard Witschge (rechts) in een lijf-aan-lijf gevecht met de Engelsman Waddle.*

Loten bij gelijk eindigen

VERONA – Groep F, met Nederland, Engeland, Ierland en Egypte, is de minst overzichtelijke. De enige ook waarin nog geen enkele beslissing is gevallen. De FIFA heeft een dergelijke mogelijkheid, indien de situatie ook na drie wedstrijden nog ongewijzigd zou zijn, voorzien. Indien ook de wedstrijden Ierland - Nederland en Engeland - Egypte, donderdag om 21.00 uur in Cagliari en Palermo, in een zelfde gelijkspel eindigen, zal het lot beslissen over de plaatsen één tot vier.

Artikel 25 van het reglement zegt over ploegen die met een gelijk aantal punten eindigen in dezelfde groep: 1. de beslissing volgt volgens het doelsaldo; 2. het aantal gemaakte doelpunten is beslissend; 3. het onderlinge resultaat bepaalt de volgorde; 4. indien op deze manier geen rangorde kan worden vastgesteld, beslist het lot. Deze situatie doet zich dus voor als ook de laatste twee wedstrijden in groep F in dezelfde gelijke score eindigen.

Eindigen de duels op 21 juni niet in een gelijk spel, dan geldt voor de winnaars en dus voor de bepaling van de nummers één en twee, dezelfde regeling. De verliezers van donderdag, met hun twee winstpunten, hebben ook nog kans op plaatsing, waarbij voor hen, ten aanzien van de derde plaats dezelfde methode wordt gevolgd. Bij de vergelijking met de andere groepen, om de beste vier nummers drie aan te wijzen, wordt identiek gehandeld.

Wint Nederland dus zondag met 2-0 en Engeland met 3-1, dan is de rangvolgorde: 1. Engeland, 2. Nederland, 3. Egypte, 4. Ierland. Eindigen beide duels met 2-1 voor Engeland en Nederland, dan wordt paarsgewijs geloot. Ontstaan er 'verschillende' gelijke spelen, dus Engeland - Egypte 0-0 en Ierland - Nederland 1-1, dan loten Ierland en Nederland (doelsaldo 2-2) om de eerste plaats en Engeland en Egypte (doelsaldo 1-1) om de derde postie.

Ajax: alsnog kans op Europees voetbal

Van onze verslaggever

STA. MARGERITHA – Ajax heeft toch nog een kans volgend jaar Europees voetbal te spelen. In Sta. Margeritha zei Lennart Johansson, de kersverse voorzitter van de UEFA, gisteren dat hij wil proberen de straf van Ajax te veranderen, als de club daartoe een verzoek indient. Het spelen van de thuiswedstrijden zonder publiek behoort dan tot de mogelijkheden. Lennart Johansson meldde verder dat de tuchtcommissie bovendien het verzoek tot volledige kwijtschelding van de schorsing zal heroverwegen. Dat gebeurt nog voor de loting voor de eerste ronde, medio juli in Zürich. In eerste instantie werd Ajax twee jaar geschorst voor Europa Cup-voetbal, na het staafincident begin vorig seizoen tegen Austria Wien. De beroepscommissie van de UEFA bracht de straf later terug tot een jaar. Johansson, net gekozen tot voorzitter van de Europese voetbalbond, meende eerder dit jaar dat hij Ajax amnestie kon verlenen. Volgens de regels is de tuchtcommissie van de UEFA echter autonoom.

Handigheid Van Breukelen helpt in slotfase

CAGLIARI – Marco van Basten drukte de claxon van de bus diep in. Het oorverdovende geluid moest zijn medespelers tot spoed manen. Van Basten had geen zin nog langer te wachten. Geen trek in interviews. Het liefst wilde hij stadion Sant'Elia zo snel mogelijk achter zich laten. „Ik heb verschrikkelijk de ziekte in. We hebben slecht gespeeld en ik heb weinig te melden". De enige drie zinnen die de Milan-vedette deze week wisselde met de pers. Hij is stuurs. Niet alleen buiten het veld maar vooral ook binnen de lijnen.

„Zo is hij", constateerde Adrie van Tiggelen inhakend op de norsheid van Van Basten en diens gemakzucht tijdens de wedstrijd. „Je kunt schelden en doen wat je wilt, maar je verandert er niets aan. We moeten ermee leren leven. Hij wacht op zijn een of twee kansjes". Ook tijdens de nachtelijke vlucht terug naar Palermo bleef de stemming geirriteerd. Op verzoek van de spelers bleef het licht gedempt, mocht er niet gerookt worden en bleven de stewardessen en stewards keurig op hun plek omdat de service-wagentjes als storend ervaren werden. Ook het gelijke spel tegen Engeland en het feit dat de spelersvrouwen zich bij de groep hadden aangesloten, hadden niet tot een verbeterde sfeer kunnen bijdragen.



door

fred sochacki

Mazzel

De revanche op de deceptie tegen Egypte was kennelijk mislukt. Het slechte spel na de hervatting tegen Engeland zat Oranje dwars. „We voetbalden niet meer georganiseerd en te veel met de bal achter ons", verklaarde Ruud Gullit. „De eerste helft speelden we goed. Daarna hadden we mazzel dat het gelijk bleef". Diverse keren stond de ploeg van Leo Beenhakker stijf van de schrik, als Gary Lineker of Paul Gascoigne het weer op de heupen kregen. Met name in de laatste minuut van de ontmoeting kroop Oranje door het oog van de naald. Hans van Breukelen bleek in die fase de enige die stressbestendigheid vertoonde. Hij liet een indirecte vrije trap van Stuart Pearce in het doel vliegen.

„Ik had de scheidsrechter voortdurend in de gaten gehouden en zag dat hij zijn arm lang omhoog hield ten teken dat het een indirecte vrije trap betrof. Ik ging weliswaar naar de hoek, maar dat was meer uit voorzorg. Want als iemand in het muurtje de bal had aangeraakt, had ik hem moeten stoppen. Nu kon ik op het laatste moment mijn hand wegtrekken. Ik heb de spelers laten schrikken, maar ik wist wat ik deed".

Hans van Breukelen leverde eens te meer het bewijs hoe Oranje manoeuvreert op de rand van de val in het grote niets. Ook de gewijzigde opstelling zaterdagavond leverde geen overtuigend bewijs, zij het dat Nederland voor de pauze niet eens onverdienstelijk speelde. „We staan er niet beroerd voor", meende Hans Gillhaus. „Ik ben er van overtuigd dat we een ronde verder komen en vanaf dat moment moet je van de beste tegenstander kunnen winnen". Of Hans Gillhaus als noodoplossing aan de linkerkant het komende duel tegen Ierland gehandhaafd blijft, is voor hem onduidelijk. „De ruimte voor ons lag aan de rechterkant. Daardoor werd ik amper in het spel betrokken. Ik ben niet ontevreden over mijn spel, maar het vraagt meer gewenning.

Dit is geen excuus maar het is een feit dat ik amper met het elftal heb kunnen oefenen. Ik weet voor mezelf dat het tegen de Ieren weer een stuk beter zal gaan".

Een overtuiging die ook Frank Rijkaard is toegedaan. „Het gaat beter nu. De droefheid na Egypte heeft plaats gemaakt voor blijheid. Over mijn eigen spel en mijn positie vlak voor de verdediging ben ik tevreden." Die tevredenheid ontbrak bij Wim Kieft. „Ik vind dat het aan de tijd is, dat ik in de basis moet beginnen. Ik ben in vorm en veel andere spelers zijn dat niet. Het lijkt erop dat ik als talisman word gebruikt.

Maar het lukt niet altijd, zeker als je steeds op een moment invalt, als het elftal met de rug tegen de muur staat. Voor de pauze speelden we avontuurlijk en beter dan tegen Egypte. Maar dat was niet zo moeilijk. Na de hervatting kwamen we er niet meer uit en konden we niets meer afdwingen".

Ierland heeft geen geheimen



PALERMO – Egypte-Ierland (0-0) was bijna een uur onderweg toen Leo Beenhakker de trappen van het schitterende Stadio La Favorita afdaalde. De coach van Oranje had genoeg gezien. „Dit was een bevestiging van van wat ik al wist. De Ieren kunnen me niet meer verrassen. Het is het bekende werk, een hoop meters maken en dan de kluts zoeken". Dan, met de diepe zucht waarop hij het patent heeft: „Wat moet ik hier nog verder doen. Ik heb intussen 37 videobanden van de Ieren gezien, alsjeblieft zeg, ik word er gek van".

● *De Egyptische doelman onder grote druk.*

● Zie verder pagina 15.

● **ROLLS ROYCE** – De speler van de Verenigde Arabische Emiraten die scoorde in het duel met de Bondsrepubliek ontvangt daarvoor een Rolls Royce. Dat was aanvaller Khalel Ismail. Door zijn treffer tegen de Westduitsers (1-5) is Ismail een nationale held geworden. „Dit was mijn mooiste doelpunt", liet Ismail weten. „Meer waard dan de honderd andere die ik maakte."

● **PRIJSWINNAAR** – De trotse hoofdprijswinnaar van een WK-actie van een wasmiddelenfabrikant kreeg zaterdag in Cagliari de schrik van zijn leven. Welgemoed meldde de man zich met zijn gewonnen kaartje voor Engeland-Nederland bij stadion Sant'Elia. Bij de ingang bleek echter al snel dat hij een toegangsbewijs had voor Nederland-Ierland. Die wedstrijd wordt pas donderdag in Palermo gespeeld. De prijswinnaar had wel de juiste papieren gekregen voor zijn eendaagse vlucht naar Cagliari, maar niet het goede tribunekaartje. Dankzij bemiddeling van de Nederlandse politie kwam hij echter alsnog het stadion binnen.

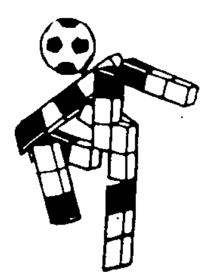
Roy in beeld

CAGLIARI - Leo Beenhakker speelt met de gedachte bij de derde WK-wedstrijd van het Nederlands elftal, donderdagavond tegen Ierland, weer een andere linkerspits te proberen. Na Erwin Koeman en Hans Gillhaus zou Bryan Roy een kans krijgen. „Hij hoort in elk geval bij de zestien", zei Leo Beenhakker zondagavond in het tv-programma Mondiale, daarmee doelend op de elf spelers en de vijf reserves, die hij per wedstrijd mag aanwijzen. „Of hij er vanaf het begin bij is; daar moet ik nog even over nadenken," voegde hij eraan toe.



België toont perfecte balans tegen Uruguay: 3-1

Rode Duivels stelen de show



VERONA – Piet Keizer dacht voor de wedstrijd tegen Egypte dat het met Oranje niks kon worden, omdat de ploeg geen evenwicht zou hebben tussen jong (fris) en oud (gelouterd). De oud-international lijkt dat voorlopig goed gezien te hebben en had misschien de Belgen voor ogen, toen hij het had over de ideale balans. De ploeg van Guy Thijs versloeg Uruguay gisteravond met 3-1.

Na 22 minuten stond het bij België-Uruguay al 2-0, door goals van veteraan Clijsters en de jonge, ambitieuze Scifo. Daarmee was meteen de tweede ronde bereikt, want verdedigen kunnen Belgen als Italianen, jong en oud, en nog wel met z'n tienen.

De mixture bij de Rode Duivels is nochtans opvallend en kreeg er nog twee dimensies bij. Guy Thijs had gekozen voor een elftal dat zijn illustere voorganger Raymond Goethals in elkaar gezet kon hebben: veel verdedigers, weinig aanvallers en de 34-jarige libero Lei Clijsters als rechtermiddenvelder. De 33-jarige Jan Ceulemans kon immers niet langer worden gepasseerd, het bedanken van de nog drie seizoenen oudere Gerets was alleen voor de Oostduitse scheidsrechter Kirschen aan de orde toen de wedstrijd al liep en andere dertigers als De Wolf en Van der Elst kwamen evenmin in aanmerking.

● *Jan Ceulemans baant zich een weg langs de verdedigers Dominguez en Perdomo van Uruguay. Ceulemans nam de derde treffer van België voor zijn rekening.*

Luxe

Dus was het de jeugd (Van der Linden en Emmers) die van wijken moest weten, onder meer omdat stopper Grüun er nog bij moest. Het is de luxe die niet alleen Thijs heeft, maar die de Belgische bondscoach, zelf met zijn 67 jaren de oudste deelnemer aan dit WK, wel gebruikt: de oude kern laten staan, popelende jongeren gebruiken als het uitkomt.

Bij de Belgen lijkt de balans perfect. Gerets en de zijnen houden de jongeren scherp en zorgen zelf nog keer op keer voor een prestatie. Gerets gisteren maar iets meer dan 40 minuten. Toen werd de rechtsback weggestuurd door scheidsrechter Kirschen, die als een kind in het valletje trapte dat Ruben Sosa opzette door bij gebrek aan betere ideeen maar te gaan liggen.

Gerets rood

Eerder had Gerets geel gekregen voor een overtreding op Ostoleza, die inderdaad het vermelden waard was in het boek van Kirschen, eentje waarvoor overigens in Nederland zelden de kaart wordt getoond. Niet als het om een ingreep van Gerets gaat tenminste. Gerets' spreekwoordelijke inzet en geldingsdrang hebben hem bij de scheidsrechters in de eredivisie een krediet opgeleverd dat geen andere speler heeft.

Kirschen dacht gisteren niet in reputaties en dus moest België met tien man verder. Ernst Happel zou in een dergelijk geval een extra spits ingebracht hebben, Thijs speelt het spel behoudender. Emmers werd rechtsback na rust, Clijsters bleef in de kleedkamer achter. Aan routine hield Thijs nog genoeg over. Ceulemans, toonde zich een ware aanvoerder door zijn ploeg definitief in het begin vn de twede helft aan een 3-0 voorsprong te helpen.

Het geluk was daarmee bij verdediger Thijs, maar vooralsnog kan de oude keuzeheer moeilijk anders beloond worden dan met complimenten. Toen hij als bondscoach werd afgelost door Walter Meeuws, verzuchtte menige speler dat het na tien jaar mooi was geweest. „Een aardige kerel, maar blij dat hij weg is", werd er weinig vleiend, zij het niet hardop gezegd. Bij Meeuws was er bovendien meteen weer inzet en discipline op de trainingen en vond de jonge oefenmeester dat de Belgische best wat aanvallender uit de bus kon komen.

Meeuws hield het niet lang vol en Thijs kwam terug.En het had succes. 'We gaan naar Rome', zongen in Verona de Belgische fans zelfs. De strofe is gepikt van Oranje, zoals de Rode Duivels wellicht nog meer gaan pikken van Nederland. Een favorietenrol bijvoorbeeld.

henri van der steen

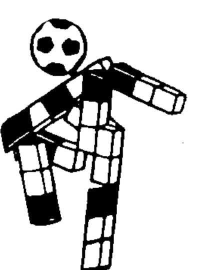
Journalisten aangevallen

CAGLIARI – Een journalist van een Japans tv-station Juzuru Saito en zijn cameraman Isoyama Katsuni zijn zondagavond in Cagliari aangevallen door een groep Britse supporters. De Japanners maakten opnamen van de Britten op de Via Roma, de hoofdstraat van Cagliari. Ze werden door een politie-patrouille ontzet en overgebracht naar het ziekenhuis.

Middenvelder scoort driemaal en behoedt Spanje voor blamage

Michel trefzeker

● *Michel scoort zijn derde en laatste treffer tegen Zuid-Korea. Hij was gisteren de held van Spanje.*



UDINE – De Spaanse spitsen hebben het laten afweten op het WK, middenvelder Michel verving ze adequaat tegen Zuid-Korea. De middenvelder van Real Madrid nam tegen de driftig tegenspartelende Zuidkoreanen met drie treffers de volledige Spaanse produktie voor zijn rekening en behoedde zijn ploeg daarmee voor een blamage. De Aziaten kunnen na hun tweede verlies (1-3) ook naar huis.

Verschil in betaling tussen de Spaanse en Zuidkoreaanse vedetten is er nauwelijks. Sponsors van de zes professionele bedrijfsploegen in Zuid-Korea betalen hun vedetten bijna hetzelfde per maand als de grootheden van de Spaanse grootheden binnenhalen. Zondag werd niet duidelijk wie de grote bedragen terecht op tafel legt. In het veld bleek het niveau van beide formaties elkaar ook vijf kwartier weinig te ontlopen.

Bondscoach Suarez werd na de 0-0 tegen Uruguay gewezen op de blamerende houding van zijn aanvallers, die in de eerste wedstrijd de doelman van tegenstander slechts met een verrekijker konden onderscheiden. Manolo, die in Italië op de steun van een eigen huisorkest kan rekenen, raakte zijn plaats kwijt. Butragueno mocht blijven, maar kon tegen de Zuidkoreanen ook voortijdig inrukken.

Salinas was de man waar Suarez zijn hoop voor de tweede wedstrijd op had gevestigd. De slungel van Barcelona, die dit seizoen diverse keren met Johan Cruijff ruziede, kon echter ook niet duidelijk maken waar hij zijn basisplaats aan had verdiend.

Een helft hielden de Aziatische broodspelers gelijke tred met de Spanjaarden. Niet op eigen kracht, maar geholpen door het gezapige optreden van de Spanjaarden die na de eerste treffer van Michel in de 23ste minuut al meenden de buit binnen te hebben. Des te groter was de schok toen Hwangbo vlak voor de rust uit een vrije trap van ruim dertig meter de bal in de kruising plaatste. De verrassende ruststand bleek in de tweede helft geen houvast voor een spannend vervolg.

In het toernooi van de Afrikaanse stunts, toonde de Aziatische vertegenwoordiger niet over dezelfde magische krachten te beschikken. Spanje, wakker geworden door de tegentreffer, verhoogde het tempo maar had voorin slechts brokkenpiloten lopen. Michel onttrok zich aan de malaise van zijn collega's in de punt. Met een effectvolle vrije trap stelde hij orde op zaken. Vrij snel na die goal verdween Butragueno van het veld.

De ster van Spanje in Mexico kon opnieuw niet overtuigen. Dat deed wel zijn ploeggenoot Michel. Twintig minuten later draaide de nog zeven jaar aan Real Madrid verbonden middenvelder nogeens met twee bewegingen door de Koreaanse verdediging om dit keer met links doeltreffend uit te halen.

Met de moeizame zege stelde Spanje de plaats in de kwartfinales zo goed als zeker. Met het twee keer zegevierende België als laatste tegenstander kan er weinig meer fout gaan. Voor Suarez is het alleen zaak zijn aanvallers weer op scherp te krijgen.

Politiek veroorzaakt onrust in Roemeens team

TELESE TERME – Twijfel, die oervijand van het succes, knaagt aan de Roemeense selectie bij het wereldkampioenschap voetbal. Zijn zij de vertegenwoordigers van een vrije natie, of al niet meer? „Ik heb enkele beelden op de tv gezien, die me heel erg ongerust maken," bekent Florin Raducioiu zijn zorgen over de situatie in zijn vaderland. De 20-jarige aanvaller studeert aan de universiteit van Boekarest , één van de centra, die weerstand bieden aan de heerschappij van president Iliescu.

De meeste Roemeense voetballers onthouden zich van commentaar; uit angst voor het lot van familie en bekenden thuis. Van verdringen weet perschef Janizwea Ovidiu ook het een en ander. „We praten alleen over voetbal", weert hij af. „Politiek behoort niet tot mijn opdrachten." Toch wil hij niet ontkennen dat de gebeurtenissen in Roemenië de voetballers bezighoudt en hier en daar onrust veroorzaken.

„Het zou beter zijn als ik meer precieze informatie uit Boekarest had", verzucht hij. Trainer Emmerich Jenei waagde het na de 1-2 tegen Kameroen te zinspelen op de politieke situatie in eigen land: „Mogelijkerwijs hebben de tv-beelden de spelers beinvloed en bijgedragen tot de nederlaag."

Van de grote Roemeense supportersschare hebben zaterdag 39 fans in Italië politiek asiel aangevraagd. Vier Roemenen deden dat in Napels, de rest in Rome. De fans zouden niet alleen voor zichzelf maar tevens voor vele andere landgenoten om asiel hebben verzocht.

wk varia

● **EEN MILJOEN** – Het toeschouwersaantal bij de eindronde van het wereldkampioenschap voetbal is zondagmiddag na de wedstrijd Ierland-Egypte de grens van één miljoen gepasseerd. Volgens officiële cijfers zijn er 1.025.976 toegangsbewijzen aan de man gebracht; een gemiddelde van 46.635. Het werkelijke toeschouwersaantal ligt echter aanmerkelijk lager, want lang niet alle kaarthouders bezochten de wedstrijden.

● **ZEVENTIG MILLE** – De spelers van Uruguay incasseren een premie van zeventigduizend gulden als zij er in slagen zich te plaatsen voor de tweede ronde. Bondscoach Tabarez houdt voor zijn verdiensten altijd nog bijna tienduizend gulden over. Een aardige „aanvulling" voor het bereiken van de achste finales.

● **DAK LEKT** – Na het Milanese gras is nu ook het dak van het San Siro-stadion bekritiseerd. De forse regenval van afgelopen vrijdagavond zorgde ervoor dat zelfs de supporters in de derde ring moesten vluchten om niet nat te worden.

● **MARADONA DUBIEUS** – Het is de vraag of Diego Maradona vandaag voor Argentinië kan uitkomen in de cruciale wedstrijd tegen Roemenië. De Argentijnse spelbepaler blesseerde zich zondag tijdens de training aan zijn knie. Volgens team-arts Raul Madero heeft Diego last van een zwelling in zijn linkerknie. Het euvel wordt met ijs bestreden.

Moynihan tegen opheffing straf

CAGLIARI – Colin Moynihan, de Britse minister voor sport, is tegen de opheffing van de UEFA-straf voor Engelse voetbalclubs in de Europese bekertoernooien.Hij heeft dit zaterdagavond na afloop van de wedstrijd Engeland - Nederland in Cagliari verklaard. Voor de wedstrijd deed zich weer een rel voor met Engelse voetbalsupporters. De Italiaanse politie moest traangas gebruiken toen de 'hooligans' zich tegen de surveillerende agenten keerden. „Ik betreur de incidenten ten zeerste", meende Moynihan. „De UEFA moet de terugkeer van Engelse clubs voor onbepaald tijd opschorten."

Dassajev trekt zich terug

BARI – Rinat Dassajev blijft op 97 interlandwedstrijden staan. De doelman van Sevilla heeft verklaard zich niet meer beschikbaar te stellen voor het nationale elftal. Dassajev werd als schuldige aangewezen voor de nederlaag in het eerste groepsduel van de Sovjetunie tegen Roemenië (0-2). Tegen wereldkampioen Argentinië werd de 33-jarige sluitpost vervangen door Alexander Oevarov van Dynamo Moskou.

ERBA – De spelers van het Westduitse elftal behoeven zich geen zorgen te maken over de boetes voor gele en rode kaarten. De DFB maakte na de tweede zege bekend, dat zij de bijbehorende geldstraffen afrekend.

wk scorebord

programma

VANDAAG

Groep B
21.00 uur, Napels
Argentinië-Roemenië
21.00, Bari
Kameroen-Sovjetunie

groep a

Stand

Tsjechoslowakije	2	2	0	0	4	6-1
Italië	2	2	0	0	4	2-0
Oostenrijk	2	0	0	2	0	0-2
Verenigde Staten	2	0	0	2	0	1-6

Programma: morgen Italie-Tsjechoslowakije en Oostenrijk-USA.

groep b

Stand:

Kameroen	2	2	0	0	4	3-1
Roemenië	2	1	0	1	2	3-2
Argentinië	2	1	0	1	2	2-1
Sovjetunie	2	0	0	2	0	0-4

Programma: vandaag Argentinië-Roemenië en Kameroen-Sovjetunie.

groep c

Brazilië - Costa Rica 1-0 (1-0). 33. Müller 1-0. Scheidsrechter: Naji Joulni (Tun). Toeschouwers: 58.007. Gele kaart: 16. Jara (Cos), 58. Gomez (Cos), 88. Jorginho (Bra), 89. Mozer (Bra).
Brazilië: Tafferel; Jorginho, Mauro Galvao, Mozer, Ricardo Gomez en Branco; Alemao, Valdo (86. Silas) en Dunga; Müller en Careca (83. Bebeto).
Costa Rica: Conejo; Gonzalez, Flores, Montero en Chavez; Chavarria, Marchena, Ramirez en Cayasso (77. Guimaraes); Gomez en Jara (70. Meyers).

Zweden - Schotland 1-2 (0-1). 11. McCall 0-1, 80. Johnston (strafschop) 0-2, 85. Strömberg 1-2. Scheidsrechter: Maciel (Par). Toeschouwers: 31.823. Gele kaart: 60. Thern (Zwe), 69. McPherson (Sch).
Zweden: Ravelli; Roland Nilsson, Hysen, Larsson (75. Strömberg) en Schwarz; Limpar, Thern, Ingesson en Joakim Nilsson; Pettersson (62. Eckström) en Brolin.
Schotland: Leighton; McPherson, McLeish, Levein en Malpas; Aitken, McCall, McLeod en Durie (75. McStay); Fleck (86. McCoist) en Johnston.

Stand

Brazilië	2	2	0	0	4	(3-1)
Schotland	2	1	0	1	2	(2-2)
Costa Rica	2	1	0	1	2	(1-1)
Zweden	2	0	0	2	0	(2-4)

Programma: 20 juni Brazilië - Schotland en Zweden - Costa Rica.

groep d

Stand

Bondsrepubliek	2	2	0	0	4	9-2
Colombia	2	1	0	1	2	2-1
Joegoslavië	2	1	0	1	2	2-4
Ver.Arab.Emiraten	2	0	0	2	0	1-7

Programma: morgen Bondsrepubliek-Colombia en Joegoslavië-Ver. Arab. Emiraten.

groep e

België - Uruguay 3-1 (2-0). 14. Clijsters 1-0, 21. Scifo 2-0, 46. Ceulemans 3-0, 73. Bengoechea 3-1. Scheidsrechter: Kirschen (DDR). Toeschouwers: 35.000. Rode kaart: 42. Gerets (Bel, 2x geel, 35. en 42). Gele kaart: 39. Ruben Sosa (Uru).
België: Preud'homme; Gerets, Demol, Grün en De Wolf; Clijsters (46. Emmers), Van der Elst, Scifo en Versavel (74. Vervoort); Degryse en Ceulemans.
Uruguay: Alvez; Herrera, De Leon, Gutierrez en Dominguez; Ostoloza (57. Bengoechea), Perdomo en Ruben Paz; Alzamendi (46. Aguilera), Francescoli en Ruben Sosa.

Zuid-Korea - Spanje 1-3 (1-1). 22. Mitchel 0-1, 43. Hwangbo 1-1, 62. Mitchel 1-2, 81. Mitchel 1-3. Scheidsrechter: Guerrero (Ecu). Toeschouwers: 15.000. Gele kaart: 28. Hwangbo (ZKo), 51. Yoon (ZKo).
Zuid-Korea: In-young Choi; Park (68. Jongso Chung, Gu, Kang-hee Choi en Yoon; Yong-hwan Chung(52. Noh Soo), Hwangbo, Hong en Kim; Soon-ho Choi en Byun.
Spanje: Zubizarreta; Chendo, Manuel Sanchis, Andrinua en Gorriz; Michel, Villaroya, Martin Vasquez en Roberto (81. Bakero); Butragueno (77. Fernando) en Salinas.

Stand

België	2	2	0	0	4	5-1
Spanje	2	1	1	0	3	3-1
Uruguay	2	0	1	1	1	1-3
Zuid-Korea	2	0	0	2	0	1-5

Programma: 21 juni België-Spanje en Zuid-Korea-Uruguay.

groep f

Engeland - Nederland 0-0. Scheidsrechter: Petrovic (Joe). Toeschouwers: 35.000.
Engeland: Shilton; Parker, Walker, Wright, Butcher, Pearce; Waddle (58. Bull), Robson (64. Platt), Gascoigne; Barnes, Lineker.
Nederland: Van Breukelen; Van Aerle, Ronald Koeman, Rijkaard, Van Tiggelen; Wouters, Gullit, Witschge; Van 't Schip (74. Kieft), Van Basten, Gillhaus.

Ierland - Egypte 0-0. Scheidsrechter: Van Langehove (Bel). Toeschouwers: 33.288. Gele kaart: 54. Morris (Ier), 80. Shobeir (Egy).
Ierland: Bonner; Morris, McCarthy, Moran en Staunton; Houghton, McGrath, Townsend en Sheedy; Cascarino (86. Quinn) en Aldridge (68. McLoughlin).
Egypte: Shobeir; Hani Ramzi; Ibrahim Hassan, Yassin en Yakan; Tolba (64. Abou Zeid), Abdel-Ghani, Youssef en Orabi; Hossam Hassan en Ahmed Abdou (79. Orabi).

Stand

Engeland	2	0	2	0	2	(1-1)
Nederland	2	0	2	0	2	(1-1)
Egypte	2	0	2	0	2	(1-1)
Ierland	2	0	2	0	2	(1-1)

Programma: 21 juni Engeland - Egypte en Ierland - Nederland.

topscorers

1. Mitchel (Spa), Matthäus (BrD) en Völler (BrD) allen 3, 4. Skuhravy (Tsj), Careca (Bra), Lacatus (Roe), Milla (Cam), Jozic (Joe), Bilek (Tsj), Klinsmann (BrD) allen 2, 11. Bein (BrD), Hasek (Tsj), Luhovy (Tsj), Schillaci (Ita), Omam Biyik (Cam), Redin (Col), Valderrama (Col), Caligiuri (VSt), Brolin (Zwe), Stromberg (Zwe), Cayasso (CRi), Lineker (Eng), Sheedy (Ier), Degryse (Bel), De Wolf (Bel), Ceulemans (Bel), Clijsters (Bel), Scifo (Bel), Kieft (Ned), Abdel-Ghani (Egy), Troglio (Arg), Burruchaga (Arg), Balint (Roe), Giannini (Ita), Khaled Ismail Mubarak (VAE), Müller (Bra), McCall (Sch), Johnston (Sch), Hwangbo (ZKo), Bengoechea (Uru) allen 1.

kaarten

ROOD: Gerets (Bel, 2x geel), Kana Biyik (Cam), Massing (Cam, 2x geel), Mynalda (VSt), Bessonov (Sov). **GEEL: 2 kaarten:** Kubik (Tsj), Brehme (BrD), Hussain Mohamed (VAE), Mozer (Bra). **1 kaart**: Lacatus (Roe), Klein (Roe), Burruchaga (Arg), Sensini (Arg), Serrizuela (Arg), Caniggia (Arg), Maradona (Arg), Orlarticoechea (Arg), Kadlec (Tsj), Moravcik (Tsj), N'Dip (Cam), M'Bouh (Cam), Onana (Cam), N'Kono (Cam), Herzog (Oos), Zsak (Oos), Pfeffer (Oos), Aigner (Oos), Streiter (Oos), Pecl (Oos), Tsjidijatoelin (Sov), Zigmantovitsj (Sov), Meola (VSt), Trittschuh (VSt), Banks (VSt), Eissa Abdulrahman (VAE), Ibrahim Abdulrahman (VAE), Abbas (VAE), Branco (Bra), Dunga (Bra), Jorginho (Bra), Joakim Nilsson (Zwe), Thern (Zwe), McMahon (Eng), Shobeir (Egy), Ahmed Ramzi (Egy), Kieft (Ned), Perdomo (Uru), Francescoli (Uru), Ruben Sosa (Uru), Jimenez (Spa), Villaroya (Spa), Stojkovic (Joe), Ferri (Ita), Jara (CRi), Gomez (CRi), McPherson (Sch), Soon-ho (ZKo), Hwangbo (ZKo), Yoon (ZKo), Morris (Ier).

wk in beeld

VANDAAG

Nederland 3
20.50-22.55 Argentinië-Roemenië
23.30-00.30 NOS Mondiale met o.a. samenvatting Kameroen-Sovjetunie

Duitsland 1
11.03-12.55 Hoogtepunten van gisteren
20.30-00.00 Vooruitblik, Argentinië-Roemenië of Kameroen-Sovjetunie

BRT 2
20.30-20.48 Samenvatting van de vorige dag
20.48-22.45 Argentinië-Roemenië of Kameroen-Sovjetunie met in de rust Studio Belgio.
22.45-23.10 Samenvattingen

Eurosport
11.30-??.?? Hoogtepunten van gisteren
16.30-17.00 WK-nieuws
20.30-21.00 WK-nieuws
20.50-22.55 Argentinië-Roemenië
23.00-00.45 Kameroen-Sovjetunie

lotto

DEN HAAG – **Nederlandse lotto 24:** 5-8-1?-24-30-39. Reservegetal: 10. Deelnemers: 529.175, prijzenbedrag: 1.119.538,00. **Cijferspel 24**: 193939. Deelnemers 263.217, prijzenbedrag: 157.930,00. **Belgische lotto:** 4-?-12-22-27-31. Reservegetal: 34. Jokernummer: 981914. **Westduitse lotto:** 6-17-18-2?-35-39. Reservegetal: 3. Spiel 77: 8208546.
(onder voorbehoud)



Charlton woedend

PALERMO – De onbeholpen doordouwers uit Ierland hebben zich zondagmiddag stuk gelopen op de verdediging van Egypte. Bondscoach Jack Charlton kon het niet verkroppen. Kort na de 0-0 haalde hij ongenadig uit naar zijn tegenstanders, die zich tot op het bot beledigd voelden.

Al bij de eerste vraag -wat of hij vond van de wedstrijd- zette Charlton alle Britse fatsoensnormen overboord. „Welke wedstrijd? Ik heb geen wedstrijd gezien".

Charlton, al vier jaar gewaardeerd, succesvol en voorkomend coach van Ierland, was nauwelijks te stuiten. „Mijn hele leven heb ik voetbal gespeeld, maar zoiets als dit heb ik nog nooit gezien. We moeten de schuld bij onszelf zoeken, omdat we geen kans hebben benut. Onze tegenstander heeft echter in negentig minuten niet een keer geprobeerd een mogelijkheid uit te spelen. Van dit voetbal raak ik zwaar gefrustreerd".

Al bij de tweede vraag van de zwaar geïrriteerde delegatie uit Egypte besloot Charlton de persconferentie te verlaten. Kokend van woede. Daarvoor had hij nog net verklaard, nooit te hebben beweerd dat Ierland met 5-0 zou winnen. Zoals de Britse boulevardpers eerder op de dag had gemeld.

„Op de eerste plaats", zo beet hij een Afrikaanse vragensteller toe, „schrijven Engelse kranten nooit de waarheid over Ieren. Op de tweede plaats wist ik dat we het erg moeilijk zouden krijgen. Natuurlijk heb ik in de rust niet overwogen mijn taktiek te wijzigen. Hoe we ook zouden spelen, er zouden altijd elf Egyptenaren tussen ons en het doel staan. Als er zo wordt gevoetbald, stop ik er liever mee".

Maar volgens Charlton breken er mooie tijden aan. „Tegen Nederland krijgen we weer een echte wedstrijd. Dan wordt het alles of niets. Wij gaan voetballen, de Hollanders gaan voetballen. Ik kan niet garanderen dat het goed wordt, wel weet ik zeker dat er van alles zal gebeuren. Ik verlang naar die wedstrijd. Vandaag hebben we gespeeld tegen voetballers die niet wilden voetballen. Het was verschrikkelijk".

Andere opzet KNVB-beker

ZEIST – De strijd om de KNVB-beker wordt na overleg tusen de secties betaald en amateurvoetbal met ingang van het seizoen 1991-'92 gewijzigd. De eerste ronde wordt afgewikkeld door de achttien periodekampioenen van de eerste klassen zaterdag en de hoofdklassen zondag plus de twee finalisten van de districtsbekertoernooien.

Het deelnemersveld in de tweede ronde bestaat uit 44 ploegen: de tien winnende amateurclubs uit de eerste ronde, de zes kampioenen van het zaterdag/zondagamateurvoetbal, de twintig eerste divisieclubs en de nummer elf tot en met achttien uit de eredivisie. De 22 winnaars en de nummers één tot en met tien van de eredivisie komen uit in de derde ronde.
Het privilege dat amateurverenigingen in de eerste en tweede ronde thuisspelen bestaat na het komend seizoen niet meer.
Er zal sprake zijn van een vrije loting met de restrictie dat amateurclubs in de tweede ronde altijd een club uit het betaalde voetbal ontmoeten.

Engelse ploeg viert gelijkspel op golfbaan

Shilton: 'Nederland rijp voor de slacht'

CAGLIARI – Het Engelse elftal heeft gisteren de hele dag op de golfbaan van Cagliari doorgebracht. Het was het eerste uitstapje dat Bobby Robson zijn spelers gunde in vier weken. De beloning voor een 'voortreffelijk' optreden tegen Nederland. Om een steentje bij te dragen aan de feeststemming in het Engelse kamp besloot de Britse bondscoach Bobby Robson zaterdagavond de sleur even te onderbreken.

Hoewel de Engelsen nog allerminst zeker zijn van kwalificatie voor de tweede ronde, vertoefden zij even in hogere sferen. De spelers zetten na vier dagen te zijn weggebleven op persconferenties de poort voor de schrijvende Britse pers weer wagenwijd open. Stapten zaterdagnacht zingend in de spelersbus en hadden gistermiddag tussen hole 1 en 18 op de Is Molas-golfbaan de grootste lol.

„Het enige waar we een beetje de pest over in hebben", lichtte Peter Shilton in een serieus ogenblik toe, „is dat we Nederland niet hebben kunnen verslaan. Als we er ooit dicht bij zijn geweest, was het nu wel. Nederland met al zijn vedetten was rijp om geslacht te worden. Als Gary Lineker een beetje meer geluk heeft, de scheidsrechter zijn doelpunt niet afkeurt wegens een vermeende handsbal, hadden we nu al in de volgende ronde gezeten".

Publicaties

Shilton, sinds dit weekeinde werelds record-international (120), aasde om meerdere reden op revanche. Hij had zich ernstig gestoord aan publicaties in de Britse media op de dag van de wedstrijd. Daarin waren uitspraken te vinden van Marco van Basten, die het een schande zou vinden dat Engeland over een doelman van 40 jaar beschikt. „Daarbij kwam dat er voor mij net als twee jaar geleden in Westduitsland een feestelijk tintje aan de wedstrijd zat. Toen speelde ik mijn 100e interland, nu werd ik record-international. Ik wilde voor alles voorkomen dat mijn feestje opnieuw door een nederlaag werd verziekt", aldus Shilton, die niet één noemenswaardige redding hoefde te verrichten.



● *Een van de weinige keren dat Peter Shilton moest ingrijpen tegen Nederland.*

Vedetten

Volgens Bobby Robson is zijn elftal geen moment in gevaar geweest en had hij zich ten onrechte zorgen gemaakt over de tot voor kort superieure kwaliteiten van spelers als Gullit, Van Basten en Rijkaard. „Ik wil de prestaties van meneer Gullit niet naar beneden halen, maar de enige ster op het veld heette Paul Gascoigne. Hij is hard op weg een absolute ster te worden. Als je met zoveel vedettes op het veld ver boven het gemiddelde uitsteekt, is geen andere conclusie mogelijk", aldus de Engelse bondscoach.

Taktisch gezien bracht Bobby Robson zaterdag een revolutionaire wijziging aan in zijn elftal. Voor het eerst in zijn acht-jarige loopbaan als bondscoach liet Robson Engeland met een vrije verdediger achter de defensie opereren. „Het leek mij de enige manier om te voorkomen dat Nederland door het centrum zou doorbreken. Ik had er geen idee van wat Beenhakker in de dagen voorafgaande aan de wedstrijd allemaal van plan was. Hij heeft het wellicht zelf ook niet geweten. Door Mark Wright achter Terry Butcher en Des Walker neer te zetten, had ik een slot op de deur".

Robson vond dat het experiment uitstekend was verlopen. „Wright was de beste man in de defensie, Walker kende geen problemen met Van Basten, Butcher voelde zich niet helemaal lekker aan de rechterkant maar hield Gillhaus onder controle en Pearce speelde Van 't Schip letterlijk uit de wedstrijd".

De hamvraag is nu of Engeland gedurende de rest van het WK-toernooi hetzelfde systeem zal handhaven. Bobby Robson weigerde zijn plannen prijs te geven.

De spelers hebben hun voorkeur voor de te gebruiken taktiek wel al uitgesproken. Zij gaan druk op Robson uitoefenen om Egypte op dezelfde wijze te bestrijden.



De visie van Ronald Koeman

Even dacht ik dat we naar huis konden. Alles was weg. Ik heb zelden zo'n rot gevoel gehad. Toen bleek dat Hans van Breukelen het klasse gedaan had door zijn hand weg te trekken bij die indirecte vrije trap in de laatste minuut. We zitten momenteel in een situatie dat we blij mogen zijn met een gelijkspel. Hoe erg dit ook is. Vandaar ook mijn opluchting. Als het niet goed gaat, moet je op zekerheid spelen en na de rust slopen er onzekerheden in ons spel tegen de Engelsen.

Dat geldt tevens voor mijn eigen spel. Voor mezelf heb ik het gevoel dat het beter ging dan tegen Egypte. Maar het kan nog stukken beter. Ik heb geen honderd procent vertrouwen, daar is het spel op dit ogenblik nog te slecht voor. Als dat beter wordt en ook het elftal beter draait, kun je weer in je oude rol terecht komen. Daar is nu geen sprake van. Ik doe nu dingen die ik normaal gesproken niet zou doen, omdat ik als voetballer beter kan. Als het niet loopt moet je van zekerheden uitgaan. Tijdens de eerste helft konden Frank op het middenveld en Berrie aan de rechterkant regelmatig goed doorschuiven. Die mogelijkheid viel weg na rust, omdat de Engelsen toen hun taktiek veranderden en hun laatste man opofferden. Omdat we daardoor ons overwicht inleverden, sloop dat onzekere gevoel weer in het spel. We moesten steeds verder terug. Achteraf ben ik blij dat Lineker er geen ingeschopt heeft. Hij was anders gevaarlijk genoeg.

Omdat ik sober moest en wilde spelen, leverde ik aanvallend in. Ik kon de lange trap naar voren minder gebruiken omdat Engeland, tegen onze verwachting in, niet op een lijn speelde. Bij de vier schoten op doel, trof ik de bal niet een keer lekker. Dat heeft niet uitsluitend met mijn vorm te maken, maar ook met de kwaliteit van de bal. De spelers klaagden er allemaal over. Ik had geen moment het gevoel die bal ligt lekker bij me; hij is van mij. Als een bal te zacht is - en dat was het geval - dan merk je dat met schieten.

Al met al geloof ik dat ik spreken mag van een verbetering in vergelijking met de wedstrijd tegen Egypte. Het is zaak voor ons om door deze voorronde heen te komen. Daarvoor zijn drie punten waarschijnlijk genoeg. Misschien dat dan die enorme last van ieders schouders afvalt en we weer tot ons normale spel komen. Ik had mezelf tegen Engelsen een revanche beloofd. Dat is slechts ten dele gelukt. Dat gaat op voor het grootste deel van het elftal. We hebben nu een dagje rust. Een dag die we samen met onze echtgenotes kunnen doorbrengen. Even de knop omdraaien en heel even niet bezig zijn met de dagelijkse beslommeringen van trainen en rusten. Mogelijk dat, als je even afstand kunt nemen, je met frisse moed aan de laatste kluif van deze voorronde kunt beginnen. Dat, plus het feit dat er tegen Engeland al beter in teamverband werd gespeeld, vormt volgens mij een goed vertrekpunt voor de wedstrijd tegen Ierland. Misschien dat we ons in de toekomst weer meer kunnen richten op het scoren van doelpunten, dan op het voorkomen ervan.

Beenhakker: 'Ierse muur slechten via de flanken'

Vervolg van pagina 13

PALERMO – „Bryan Roy is een speler die je tegen de Ieren nodig kunt hebben, omdat de groen-witte Ierse burcht via de flanken zal moeten worden geslecht", gaf Beenhakker gistermiddag al vast een gedeelte van zijn taktische concept voor donderdag prijs. „Verdedigend zijn ze in het centrum fysiek sterk. Ze spelen kort bij elkaar en vooral in de lucht zijn ze krachtig. Om de opbouw bekommeren ze zich niet, maar het blijft enorm lastig voetballen tegen ze. Bovendien bestaat het gevaar dat je meegaat in hun tempo.

En dat moet je nu juist niet doen, want die manier van voetballen beheersen zij veel beter dan wij. Je moet of in een hoger, of in een lager tempo tegen ze spelen. En via een hoge balsnelheid zul je lichamelijk contact zoveel mogelijk moeten zien te voorkomen".

Defensief zal het Oranje-plaatje donderdag weinig verschillen met dat van zaterdagavond tegen Engeland. „We zullen", aldus Beenhakker, „net als tegen Engeland twee dekkers nodig hebben, met één man daarachter. De ene dekker zal zich bezig moeten houden met Cascarino, die lang is en goed van zijn lichaam en sprongkracht gebruik maakt. De andere zal zich in moeten stellen op Aldridge, die meer slim is". Namen wilde Beenhakker nog niet noemen.

Tegen Egypte hielden de Ierse puntspelers hun kruit weer droog.

Cascarino schoot een keer van dichtbij in de handen van Shobeir, terwijl Aldridge helemaal geen wapenfeiten van betekenis liet noteren. Geen van beiden haalde het eind van de wedstrijd. Aldridge moest in de loop van de tweede helft plaatsmaken voor Alan McLoughlin; Cascarino werd vlak voor tijd afgelost door Niall Quinn. Veel kansen wist Ierland zich toch al niet te creëren. De beste mogelijkheden waren voor Ray Houghton, wiens inzet werd gestopt door Shoubeir en Steve Staunton, die voorlangs knalde. Dit tot verdriet van 15.000 hartstochtelijk meelevende Ierse fans, die het La Favorita stadion in een groene zee hadden veranderd.

Hoe de wedstrijd tegen Nederland ook zal uitpakken, duidelijk werd gistermiddag wel dat Ierland bij de zwakke broeders van het veertiende wereldkampioenschap ondergebracht moet worden. Het wild-west voetbal van de Ierse vechtploeg komt weliswaar recht vanuit het hart, maar alle tomeloze inzet en onblusbare fighting spirit ten spijt, het spel van de strijders van het groene eiland is niet om aan te zien. Van enige opbouw is geen sprake. Het lange-halen-gauw-thuis-voetbal is er ingesleten tot op het bot. Al hoeft bovenstaande geenszins te betekenen dat Oranje, zeker in deze vorm, donderdagavond een makkie heeft.

Voor de fijnproevers was het gisteren een treurige middag. Egypte-Ierland had niets om het lijf. Ierland wilde wel, maar kon niet en Egypte, de beter voetballende ploeg, wilde niet. De Afrikanen, die bij een overwinning 7000 gulden hadden verdiend -bijna het jaarsalaris van een arbeider in Cairo- proberen slechts de tegenstander uit zijn spel te halen. Pat Bonner, de keeper van Celtic, had net zo goed in de dug out kunnen gaan zitten.

jan mennega

Italiaanse pers begrijpt niets van Oranje

'Er was eens een Nederland...'

ROME – Oranje is in de Italiaanse pers al naar het rijk der fabelen verwezen. Il Messaggero opende zijn sportkatern zondag met de even ironische als veelzeggende kop: „Er was eens een Nederland..." In het wedstrijdverslag van die krant staat onder meer: „Sneeuwwitje is ingeslapen". Tuttosport sprak na de doelpuntloze wedstrijd tegen Engeland over de gevallen adel: „Twee koninginnen zonder kroon".

Op de voorpagina van deze sportkrant uit Turijn werd met vette letters de vraag gesteld: „Van Basten en Gullit, waar zijn jullie gebleven?". In andere krantenkoppen wordt ook de draak gestoken met de kampioen van Europa: „Nederland, niet gezien", „Weinig Milan, geen Nederland" (Corriere dello Sport) en „Nederland gered door een fluitje" (La Gazzetta). De Italiaanse journalisten snappen niets van de zwakke prestaties van Oranje. Van Basten heeft zijn persoonlijke titel als beste speler van Europa nog geen seconde waargemaakt. Er zijn meer spitsen die op dit WK geen indruk hebben gemaakt, de Italiaan Vialli voorop, maar juist van de ster van het EK had men meer verwacht. Hij kreeg van alle kranten een onvoldoende op zijn rapport.

„Des Walker, niet te verwarren met Johnny, had op Marco hetzelfde effect als het beroemde whisky-merk. De sterspeler bewoog zich dronken over het veld, bood zich weinig aan en kwam nauwelijks aan de bal", grapte Tuttosport. De wedstrijd werd afgedaan als „een derby van de angst" (La Stampa). Het voetbal van twee voetbalgrootmachten was uitermate teleurstellend en vooral de Engelsen waren iets te duidelijk uit op een gelijkspel en dat juist in het land dat door de Britten vroeger altijd werd verketterd vanwege een speculatieve speelwijze. Gisteren was de dag gekomen om terug te slaan, maar de Italianen vonden het blijkbaar niet de moeite waard om daar aan te beginnen. De meeste aandacht moest helaas weer worden besteed aan de hooligans, die in het centrum van Cagliari voor de gevreesde ongeregeldheden hadden gezorgd.

„Bier noch doelpunten voor hooligans na guerrilla", luidde een kop van het Sardijnse dagblad Unione Sarda. In het hoofdredactioneel artikel van La Gazzetta dello Sport werd afgevraagd hoe hoog de prijs mag zijn voor zo'n slechte voetbalwedstrijd: „Nederland is een desillusie voor de neutrale toeschouwer en het Milan-trio kan zich in het grauwe gezelschap niet onderscheiden. En dat allemaal na een middag waarin Sardinië uren van angst heeft moeten doorstaan".



● *Bij Ruud Gullit en Pim Doesburg kan er daags na het gelijkspel tegen Engeland nog wel een lachje vanaf.*



Romario boos op coach

Van onze sportredactie

TURIJN – Romario is boos op de Braziliaanse coach. De PSV-er moest zaterdag tegen Costa Rica genoegen nemen met de rol van toeschouwer. „Ik voel me beledigd omdat ik er alles aan heb gedaan om op tijd fit te zijn voor het WK na mijn blessure", zei de topscorer na afloop van de teleurstellende interland. Romario mocht in de eerste wedstrijd niet worden opgesteld in verband met een schorsing, naar aanleiding van een rode kaart in kwalificatieduel bij Chili.

In de Braziliaanse pers is bij Lazaroni aangedrongen om Romario voor Muller op te stellen. Tot verbijstering van ondermeer Pele werd de PSV'er volledig genegeerd door de in Rio weinig populaire coach.

„De wedstrijd tegen Costa Rica was haast ideaal om mijn rentree te maken na zo'n lange afwezigheid. En als ik zie wat mijn ploeggenoten hebben gepresteerd, is het helemaal onbegrijpelijk dat ik niet ten minste reserve was. Lazaroni moet me alles maar eens uitleggen. Tot nu toe heeft de basisploeg nog niets laten zien".

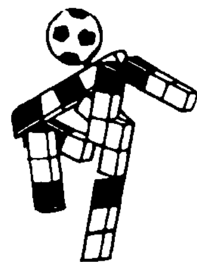
Baggio verpietert op bank

ROME – De duurste voetballer van de wereld krijgt eelt op zijn achterwerk. De Italiaan Roberto Baggio werd onlangs door Fiorentina voor 25 miljoen gulden verkocht aan Juventus. In de nationale ploeg is geen plaats voor hem.

Veel Italiaanse vrouwen vinden hem de mooiste voetballer van het land. Baggio is zeker een van de besten, maar Vicini weet niet waar hem neer te zetten. De Italiaanse bondscoach gelooft in spelmaker Giannini, dribbelaar Donadoni en de spitsen Vialli, Carnevale en Schillaci. Tijdens de moeizame zege van de Italianen op de Verenigde Staten (1-0) schreeuwden 70.000 tifosi Baggio's naam. Vicini reageerde niet.

De bondscoach weet niet wat te doen met de aanvallende middenvelder. Tot grote spijt van Baggio, die overigens oppast de trainer te kritiseren: „Ik wil zo graag spelen dat ik elke rol in het elftal accepteer. Als ik maar meedoe." Het lijkt er niet van te komen. Wat de speler tot een filosofische uitspraak brengt: „Er zijn belangrijker zaken in het leven dan voetbal." Het klinkt zonder overtuiging.

Lazaroni doof voor kritiek op saai Brazilië



TURIJN – Brazilië brengt zijn voetbalvolk in gewetensnood. De vreugde over de prestaties krijgt telkens een knauw door de saaie speelwijze. De trommels roffelen, maar niet met overtuiging. Bondscoach Sebastiao Lazaroni trekt zich (voorlopig) niets van de kritiek aan. Brazilië won zaterdag in Turijn met 1-0 van Costa Rica (groep C) en plaatste zich voor de laatste zestien van de wereldtitelstrijd.

Bijna 60.000 mensen, onder wie 10.000 uit Brazilië, floten de voetballers uit. Doch coach en spelers houden zich doof. Zelfs de almachtige Pelé is gevraagd zijn mond te houden met opmerkingen over de speelwijze van de nationale ploeg. Lazaroni: „We hebben veel kansen gehad. Het is ongelooflijk dat we niet meer doelpunten gemaakt hebben. Costa Rica heeft geen enkele keer op ons doel geschoten. Dat bevestigt de juistheid van onze speelwijze. Bovendien speelde Costa Rica erg defensief en is hun doelman fantastisch."

Brazilië speelde matig tegen de Middenamerikaanse vertegenwoordiger die zo verrassend was begonnen met een zege van 1-0 op Schotland. Hoewel Brazilië, op papier met vijf verdedigers, de Costaricanen geen enkele kans gaven. Doelman Taffarel had bij wijze van spreken op de tribune kunnen gaan zitten.

Alleen in de eerste tien minuten leek Brazilië op weg naar een ruime overwinning. Alemao schoot net naast, Gomez kopte tegen de lat van het eigen doel. Na die enigszins flitsende openingsfase verviel de favoriet in een traag tempo. Constant bleven te veel mensen achter de bal.

Na 33 minuten maakte Müller het enige doelpunt, toen hij een doorgekopte inworp van Jorginho via een Costaricaan been achter doelman Conejo schoot. Met de laatste was de absolute uitblinker bij Costa Rica genoemd. De 30-jarige doelman van Deportivo Cartagines ontpopt zich als een van de besten van het toernooi. Hij redde in de tweede helft fraai bij kansen van Alemao, Valdo, Careca en Müller.

In de laatste minuten staakte Brazilië zijn pogingen de score op te voeren. Jorginho en Mozer kregen zelfs een gele kaart, toen ze tegenstanders die zich over de middenlijn waagden onrechtmatig de weg versperden. Voor Mozer de tweede. Hij mist de laatste groepswedstrijd tegen Schotland.

De voorzichtige speelwijze van Lazaroni geeft vooral bij de aanvallers ontevreden gezichten te zien. Renato liet weten naar huis te vliegen als hij binnenkort niet mag meedoen. Tegen Costa Rica zat hij weer niet op de bank, net als Romario.

● *De Braziliaan Muller scoort de enige en winnende treffer voor zijn ploeg.*

Kritiek op arbiters

ROME – Sepp Blatter, secretaris van de wereldvoetbalbond FIFA, heeft zondag het gedrag van enkele scheidsrechters fel bekritiseerd. Hij vindt dat ze de strenge richtlijnen die ze voor de wereldtitelstrijd meekregen, niet volgen. „Tot nog toe is de FIFA geneigd geweest de scheidsrechters enigszins te beschermen", aldus Blatter zondag in Rome. „Dat is nu voorbij. Het is tijd de arbiters wakker te schudden."

De Zwitser ging alvast op de stoel van de scheidsrechterscommissie zitten. „Zonder me te mengen in de zaken van de commissie, vind ik dat voor zeker drie arbiters geen plaats meer is in het vervolg van het toernooi. Ik kan me niet voorstellen dat zij nog in actie komen in de laatste fase." Blatter heeft het over het trio Fredriksson, Agnolin en Spirin.

De Zweed Fredriksson zag een handsbal in het strafschopgebied van Diego Maradona tijdens Argentinië - Sovjetunie (2-0) over het hoofd. De Italiaan Agnolin en de Sovjetrus Spirin lieten na een rode kaart te trekken voor harde overtredingen van achter tijdens de duels Joegoslavië - Colombia (1-0) en Bondsrepubliek Duitsland - Verenigde Arabische Emiraten (5-1).

Zweden gaat in adembenemend duel onderuit

Gelukstreffer Schotland

GENUA – De Schotten juichten, de Zweden lachten. Schotland won zaterdag eindelijk weer eens een wedstrijd in de eindronde van het wereldkampioenschap voetbal.

Zweden is dankzij de 2-1 zege opgenomen in het niet echt indrukwekkende rijtje van overwonnenen. Tot zaterdagavond in Genua verloren alleen Zaïre, Nieuw-Zeeland en Nederland op een WK van Schotland. Maar de Zweden, na twee wedstrijden nog zonder punten, konden er niet mee zitten. Peter Larsson: „Vooraf hadden we al berekend dat we zelfs mochten verliezen. Als wij nu met 1-0 van Costa Rica winnen en Brazilië wint van Schotland, zijn we er nog. En ik denk dat het zo gaat lopen".

Te weinig

Ook volgens Bartjes gaat het zo, want Schotland lijkt aan WK's mee te doen om er na de eerste ronde op doelsaldo uit te vliegen. In '74 miste Billy Bremner pal voor tijd tegen Brazilië voor open doel, waarna de Schotten de koffers konden pakken. Vier jaar later haalde Johnny Rep ineens van afstand uit. Schotland won nog wel met 3-2 van Nederland, maar dat was toch een doelpuntje te weinig.

In Spanje en Mexico was het niet anders. Steeds kwam het doelsaldo een goaltje te slecht uit om door te gaan naar de tweede ronde. Het voortdurend wisselen van bondscoach haalde ook niks uit. In Italië had ook Andy Roxburgh een Schotse start: 1-0 verlies tegen Costa Rica. De laatste kans moest daarom zaterdagavond in Genua worden gegrepen door van Zweden te winnen.

Dat lukte in een adembenemende wedstrijd, vol knalharde overtredingen van Schotse zijde en twee doelpunten waarbij de Schotten een onnatuurlijke hoeveelheid geluk hadden. Bij de eerste goal, al na tien minuten, kwam de corner op de rug van verdediger McPherson terecht, waarna McCall de bal kon binnenschuiven. Het tweede doelpunt ontstond uit een strafschop, nadat Nilsson per ongeluk de Schotse veteraan Aitken had aangetikt. Johnston, maker van zes doelpunten in de kwalificatieronde, had geen moeite met de strafschop

Bij 2-0 ging het er de Zweden alleen nog om te scoren. De gisteren nog altijd chagrijnig kijkende Stefan Pettersson was het haasje. „De eerste helft was niet best, maar na rust ging ik steeds beter voetballen. Toen moest ik er ineens uit".

Invaller Strömberg kwam en fabriceerde de zo belangrijke goal voor het doelsaldo. Winnen van Costa Rica moet de Zweden lukken, maar ook de Zweden zijn regelmatig schlemielig aan hun WK-einde gekomen. Twee jaar geleden nog was de ploeg, met Oranje, zowat de sterkste ploeg van Europa. Het EK in West-Duitsland werd niet gehaald. De altijd eerlijk en sympathiek spelende Scandinaviërs moesten het zaterdag afleggen tegen een elftal Schotten dat bereid leek te sterven om de schande van de wedstrijd tegen Costa Rica uit te wissen. De Schotten moeten nu gelijkspelen tegen Brazilië om de tweede ronde te komen, een zware opgave.

henri van der steen



● *Stuart McCall juicht na de gelukkige openingstreffer voor Schotland. Twee Zweedse verdedigers liggen aangeslagen op de grasmat.*

Andy Möller wordt Duitse Van Basten

Van onze sportredactie

ERBA – Bij de Mannschaft is de stemming opperbest na twee afgetekende overwinningen. Franz Beckenbauer vindt het alleen tijd worden dat Thomas Hässler eens wat laat zien, maar Andy Möller hoopt dat Hässler de (matige) vorm nog even vasthoudt. De jonge international van Eintracht Frankfurt geeft eerlijk toe op de bank te zitten in de hoop dat zijn concurrenten op het veld slecht voetballen. „Natuurlijk hoop je dat. De resultaten zijn goed, maar Joegoslavie en De Arabische Emiraten waren natuurlijk zwakke tegenstanders. Maar goed, we hebben wel negen goals gemaakt".

Het is Möller uiteraard niet ontgaan dat zijn concurrent Hässler niet optimaal functioneert. Bovendien denkt hij dat het WK toch pas in de tweede ronde begint. „Let maar op, ik word de Duitse Van Basten", zegt hij lachend, verwijzend naar het EK van '88, toen de spits van AC Milan aanvankelijk ook buiten de opstelling viel.

Franz Beckenbauer houdt er de moed wel in bij de 21-jarige. Zaterdag op de persconferentie verwoordde Beckenbauer nog heel diplomatiek zijn ontevredenheid over Thomas Hässler. „Ik heb al een paar keer met Thomas proberen te praten, maar dat is niet gelukt. Thomas opent zich niet zo snel, hij zegt dat er geen problemen zijn. Dat geloof ik dan maar. Maar het wordt echt tijd dat hij gaat presteren".

De visie van Thijs Libregts



„Leo Beenhakker zal op de bank wel weer een paar jaar ouder zijn geworden, maar... We leven nog!

Veel scheelde het niet. Oranje heeft op het randje van de afgrond gebalanceerd en mag zich gelukkig prijzen met een scheidsrechter als Petrovic en een (hoe noemde Ronald Koeman hem ook alweer?) intelligente keeper als Van Breukelen. Een man met zo'n tegenwoordigheid van geest, dat hij in zijn val naar de bal z'n hand intrekt omdat hij weet dat de vrije trap indirect is en 'in tweeën' moet worden genomen. Ik zal me dus wel hebben vergist, toen ik dacht dat ik hem voor buitenspel zag appeleren.

We zijn, wat je noemt, ontsnapt. Hoewel beter, gretiger en aanvallender dan tegen Egypte, was het voetbal (met name in de tweede helft) nog altijd niet om over naar huis te schrijven. Oranje had een optisch overwicht, maar echte kansen heb ik niet gezien en aan de andere kant wel vier of vijf.

Over de instelling niets dan goeds, die was er ditmaal duidelijk wel. Maar des te zichtbaarder werd, dat een aantal spelers gewoon de vorm niet heeft. Het vertrouwen ontbreekt. Je ziet het aan de lange ballen van Ronald Koeman: er komt er niet één aan. En ook zijn schoten missen kracht, overtuiging vooral. Wat hebben we nou van Van Basten gezien? Veel te weinig in elk geval, en ook Gullit liet simpele ballen van zijn schoen springen, struikelde erover, liep met andere woorden meer tegen zichzelf te voetballen dan tegen de Engelsen, die toch ook niet bepaald de sterren van de hemel speelden.

Kortom, de jongens die de kar moeten trekken, die de ploeg iets extra's moeten geven, die zijn er (nog) niet en daarmee is Oranje een doorsnee-elftal geworden, dat met keihard werken en een sterk collectief de puntjes bij elkaar moet sprokkelen. Misschien dat, als eenmaal de volgende ronde is bereikt, bij Oranje hetzelfde gebeurt als wat Italië in 1982 is overkomen. Dat haalde destijds ook met de hakken over de sloot de tweede ronde, voelde een zware last van de schouders glijden, waarna de vonk oversloeg en Paolo Rossi ze naar de wereldtitel schoot.

Ik ben in elk geval blij, dat het zo langzamerhand tot bijna iedereen is doorgedrongen dat we te lang met het hoofd in de wolken hebben gelopen. Ik heb niet, zoals Beenhakker, twee maanden, maar twee jaar geleefd met de EK-mythe waarmee hij na Nederland-Egypte zo rigoureus wenste af te rekenen. Maar waar ik hoon en onbegrip ontmoette als ik zei dat, gelet op de vorm en de blessures van belangrijke spelers, alleen het resultaat, alleen kwalificatie telde, daar mag nu opeens niet meer over voetbal worden gepraat. Daar moeten 'de normen worden aangepast' alsof ik daar al niet veel eerder op heb gewezen. Ik heb twee jaar lang voortdurend mijn normen bijgesteld.

Zoals het er nu uitziet, moet donderdag net als bij het EK in West-Duitsland bij Nederland-Ierland de beslissing vallen. Het klinkt misschien gek na wat we totnutoe van Oranje hebben gezien, maar ik heb daar niet bang voor. Ik reken minstens op een gelijkspel. Je hebt gisteren tegen Egypte gezien wat er van het spel van de Ieren overblijft als je ze uit hun ritme haalt. Dat moet ons, op onze eigen manier, met ons eigen voetbal, toch ook kunnen lukken? En als Engeland dan 'gewoon' van Egypte wint, hoeven we tenminste ook niet bang te zijn dat we er door het lot uit vliegen. Want dat zou Beenhakker helemaal niet overleven".

wk-varia

● **10.000 WATT** – Brave Italiaanse huisgezinnen worden gek van swingende Braziliaanse voetbalfans. Zo gek, dat ze geklaagd hebben bij het stadsbestuur van Turijn. Vanaf nu mogen de Brazilianen hun massale show van dans, lawaai en muziek alleen op de wedstrijddag vertonen. Een van de supporters besturt een gigantische vrachtauto, volgeladen met geluidsboxen van 10.000 watt. Die zijn nodig om de lambada en samba-ritmes van de Braziliaanse muziekgroep door het centrum van Turijn te laten schallen.

● **ONGESLAGEN** – De doelman van het Italiaanse elftal Walter Zenga heeft al 643 minuten geen treffer meer toegestaan. Hij is daarmee nog ver verwijderd van het record van zijn voorganger; de legendarische Dino Zoff. Deze was 1143 minuten lang ongeslagen.

● **BIJGELOVIG** – De Argentijnen zijn bijgelovig. De ploeggenoten hebben Jorge Burruchaga, maker van het tweede doelpunt tegen de Sovjetunie (2-0) gevraagd zich tot aan de finale niet meer te scheren. Burruchaga, die in de finale van vier jaar geleden in Mexico tegen de Bondsrepubliek (3-2) het winnende doelpunt voor zijn rekening nam, heeft ermee ingestemd.

● **MATROZEN** – Het contingent Egyptische matrozen, dat nadrukkelijk aanwezig was bij de wedstrijd Nederland -Egypte (1-1), reist met de nationale formatie mee. Op 17 juni in Palermo tegen Ierland en op 21 juni tegen Engeland in Cagliari. De Egyptische eerste minister Atef Sedky heeft de commandanten van de twee Egyptische marinevaartuigen in de haven van Palermo opdracht gegeven het anker niet eerder te lichten dan nadat Egypte is uitgeschakeld.

● **NIET IN BASIS** – Roger Milla, maker van twee doelpunten in het duel tussen Kameroen en Roemenië (2-1), wordt vandaag in de laatste groepswedstrijd tegen de Sovjetunie in Bari opnieuw niet in de basis opgenomen.

● **OPVOLGER** – Cesar Luis Menotti staat klaar om op zijn beurt zijn opvolger Carlos Bilardo op te volgen als bondscoach van de Argentijnen. In het Argentijnse tijdschrift Gente liet Menotti weten geen „nee" te zullen zeggen als hij wordt gevraagd. Bilardo wil na zeven jaar (titelwinst in 1986 in Mexico) afscheid nemen.



● *De Braziliaanse supporters voeren tijdens elke wedstrijd van hun favorieten een show op van dans, lawaai en muziek. Sommige dames geven zich daarbij soms (gedeeltelijk) bloot.*

● **WOEKERPRIJZEN** – Drie weken voor de eindstrijd worden de laatste kaarten voor de finale in Rome voor woekerprijzen aangeboden. Agentschappen in de Italiaanse hoofdstad bieden plaatsbewijzen aan voor prijzen die acht keer zo hoog lagen als het reguliere bedrag. Voor een plaats op de eretribune wordt nu ongeveer 1750 gulden gevraagd.

● **CHOVANEC RESERVE** – Jozef Chovanec van PSV speelt niet mee in het sleutelduel morgen tegen Italië. De Tsjechoslowaak ondervindt nog te veel last van de blessure aan zijn dijbeen.

● **TERUGREIS** – De Sovjetunie heeft na de nederlaag tegen Argentinië nauwelijks hoop alsnog de tweede ronde te bereiken. Al een forse overwinning op Kameroen brengt de Sovjetrussen misschien nog in de achtste finales. De ploegleiding gelooft er echter niet meer in en heeft al vast de tickets besteld voor de reis naar huis.

● **RENTREE KOHLER** – Jürgen Kohler zal tegen Colombia zijn rentree maken in het nationale elftal van de Bondsrepubliek. De Westduitse verdediger traindde zaterdag voor het eerst weer volledig mee.



All Stars op strafexpeditie

HEERLEN – Het honkbalteam van All Stars gaat onverdroten voort met de jacht op lijstaanvoerder Mulo. Afgelopen weekeinde werden achtereenvolgens Orioles in Veghel met 2-24 en -op eigen veld- Starlights met 10-0 gedeklasseerd. Sedert coach Jacques van Ansum de ploeg onder zijn hoede heeft, hebben de Heerlenaren niet meer verloren en werden de laatste vier duels voortijdig afgesloten.

Niet minder dan zeventien honkslagen omvatte de strafexpeditie van All Stars tegen het weerloze Orioles. Een etmaal later schoof pitcher Paul Pütz liefst vijftien slagmensen van Starlights met drieslag aan de kant. De gescoorde runs kwamen veelal tot stand na veldfouten van de Noordbrabanders. In Waarle boekte Phantoms een knappe 3-6 zege tegen DVS. Werper Guy Limpens hield de thuisploeg kort, maar kon niet verhinderen dat DVS in de zesde innings langszij kwam tot 3-3. Een slagbeurt later namen de Weertenaren weer afstand: 3-6, een score die door foutloos fielden over de finish kon worden gedragen.

In de eerste klasse verloor Samacols opnieuw met het kleinst mogelijke verschil. Ditmaal had Batters, ondanks drie fraaie dubbelspelen van de Kerkradenaren, één rake tik meer in huis: 4-5. Samacolscoach Loek van de Broek: „Het is zuur zo te moeten verliezen na twee uur gelijkopgaande strijd." Sittard Condors etaleerde enige progressie qua spelniveau, maar liet het tegen The Stags op de beslissende momenten toch weer liggen: 5-10. Cheetahs Beek liep tegen de derde, opeenvolgende nederlaag aan. In Venray was Red Caps te sterk voor de Beekenaren: 11-5.

Sittard Condors klasse apart

SCHIJNDEL – Het softbalnegental van Sittard Condors consolideerde de ongeslagen leiderspositie in de hoofdklasse na een simpele 0-10 overwinning tegen Starlights. Het ongelijke treffen in Schijndel duurde slechts vijf innings.

„De meiden beginnen de taktische kanten van het spelletje steeds beter te doorgronden," oordeelde een contente coach Thom Muller. Kritiek had de ploegbaasr slechts op een viertal onnodige veldfouten, die evenwel in tweede instantie goed werden gecorrigeerd. De geblesseerde tweede honkvrouw Monique Ottenheim werd uitstekend vervangen door zus Cindy. Condors kwam tot een totaal van tien honkslagen, grotendeels afgevuurd tijdens momenten waarop gescoord kon worden. Samacols verraste met een 8-7 zege tegen het hooggeklasseerde Jeka. Françoise Ganten bracht haar ploeg met een solo homerun op de valreep langszij (7-7) en dwong daarmee een verlenging af. In de barrage was het catcher Sonja Potalivo die de bal buiten bereik van de Jeka-fielders mepte en aan de winnende run kon beginnen.

In de eerste klasse kon Sphinx/HSCM de vierde, achtereenvolgende overwinning bijschrijven. De equipe van coach Marc van de Camp bedwong door uitstekend veldwerk het onberekenbare Putte met 9-7. Pitcher Tits Gardeniers en korte stop Mariëlle Boosten gingen voorop in het defensieve handwerk. Daarin onderscheidde zich ook midveldster Roxanne Koeyer met een spectaculaire aangooi naar het eerste honk. Miranda van Wijhe reikte naar een perfect slaggemiddelde van .1000. Tot dat resultaat kwam ook derde honkvrouw Carolien Cremers van Harreman/All Stars in de met 8-18 gewonnen ontmoeting bij K. Stealers. De Heerlense ploeg bouwde na 4-3 in de eerste innings de score gestaag uit. Het jonge, onervaren team van Cheetahs Beek speelde in Rosmalen verdienstelijk tegen Knuppelaars, maar moest ruim toegeven op de grotere slagkracht van de thuisploeg: 21-6.

Tom Nijssen tevreden

Van onze medewerker

ROSMALEN – Tom Nijssen kijk tevreden terug op het Continenta Grass Court Championships in Rosmalen. „In het enkelspel heb ik wa pech gehad in de eerste ronde. Me mijn halve finale in het herendubbel ben ik meer dan tevreden".

In de dubbel, die hij samen met de Nieuw Zeelander Kelly Evernder speelde, tegen de Zwitsers/Wes Duitse combinatie was hij de beste speler op de baan. Het lag over de hele partij genomen aan de Nieuw Zeelander dat de winst en dus de finaleplaats deze keer niet naar Nijssen ging.

Het toernooi was voor Nijssen een goede voorbereiding voor Wimbledon geweest, waar de volgende week zowel aan het herenenkel, herendubbel (met Michael Mortensen) en gemengd dubbel (met Manon Bollegraf) zal spelen.

● LE HAVRE – Evelyne Dullens heeft in het dames A-toernooi in het Franse le Havre in de kwartfinale een nederlaag geleden. Tegen de Francaise Vernet was de Sittardse een punt van de overwinning af. Echter een ongelukkig wegspringende bal op een tweede service van haar tegenstandster bij de stand 6-5 en voordeel voor haar ontnam haar deze mogelijkheid, zodat zij met 7-5; 3-6; 7-6 (7-3) verloor.

● TONGEREN – In het eerste categorie toernooi in het Belgische Tongeren zijn de Limburgse deelnemers in de kwalificatie uitgeschakeld. Rob van Oppen verloor in de tweede ronde na in de eerste ronde een bye gehad te hebben, van de Belg Bob Martens met 7-5; 7-5. Hij had echter het geluk dat een speler het laat afweten, waardoor hij alsnog mee mag doen. Dit lot was Janou Savelkoul niet beschoren. Zij verloor in de beslissende ronde van de Belgische Clement in de beslissende ronde met 6-3; 6-4.

Overlevingskansen Westduitser Roth vrijwel nihil

Valpartijen ontsieren motorraces in Rijeka

RIJEKA – Motorracen heeft veel weg van een hedendaagse, gevaarlijke, versie van de rodeo. Geen cowboys meer op wilde paarden, maar coureurs op ontembare machines. De frames zijn te licht, het vermogen te groot. De valpartijen stapelen zich op bij elke Grand Prix. In Rijeka werd dit weekeinde een dieptepunt bereikt. Tijdens de races om de Grote Prijs van Joegoslavië werden 41 buitelingen in drie dagen geregistreerd.

De Westduitser Roth kwam er het slechtst van af. Hij werd na een botsing in de 250 cc opgenomen in het ziekenhuis Brace Sobol in Rijeka. Met een schedelbasisfractuur en hersenletsel. In coma. Zijn overlevingskansen werden door de chirurgen geschat op minder dan tien procent.

De 37-jarige coureur uit Amtzell behoorde tot de kopgroep van zeven man. Vier ronden voor het einde kwam hij op het door regenval spekgladde circuit in botsing met de Australiër Milner. De Spaanse wereldkampioen Criville duikelde over de twee heen. Criville brak een sleutelbeen, been en arm, Milner wonder boven wonder met een gebroken enkel.

Seconden voor de dramatische gebeurtenis had oud-wereldkampioen Kenny Roberts, manager van de Yamaha-stal, de organisatie met handsignalen proberen duidelijk te maken, dat de race moest worden gestaakt. Het circuit stond blank en was levensgevaarlijk. „Het is een ramp, het is een ramp", huilde de Oostenrijkse coureur Neumair, die seconden later bij de plaats van het onheil arriveerde. „Ik wil nooit meer racen".

De race werd direct afgevlagd. De Spanjaard Cardus op basis van zijn koppositie tot winnaar uitgeroepen. De Amerikaan Kocinski, leider in het WK-klassement, met gebroken pink tweede. Wilco Zeelenberg was niet ter plekke. Hij keerde zaterdagavond naar huis. De Bleiswijker scheurde in de middag bij een buiteling in de derde training de ellepijp en het spaakbeen van zijn rechter arm vlak boven de pols.

Zeelenberg had wellicht met gipsmanchet kunnen starten. Maar verkoos rust en een bezoek aan PSV-clubarts Van de Brekel in Geldrop om zijn deelneming aan de TT in Assen over twee weken niet in gevaar te laten komen. Door de zege van Cardus verloor hij in het klassement zijn derde plaats. Zijn achterstand op Kocinksi liep op tot 31 punten.

De start van de openingsrace, de 125 cc, was een veeg teken. De Italiaan Debbia werd in de eerste bocht na 300 meter de strobalen ingeduwd. Negen coureurs duikelden over de Italiaan heen. Er brak een brandje uit. De schade aan lijf en leden viel nogal mee (gebrokken botten), de blikschade aan de geavanceerde bromfietsers liep in de zes nullen.

Hans Spaan ontsnapte aan de massale valpartij. „Ik werd nog geraakt door een rondslingerende strobaal". De race werd afgevlagd en door de organisatie verschoven in het programma. Achter de 500 en 250 cc. Dat pikten de rijders niet. Er was slecht weer op komst. Zij dreigden Rijeka te boycotten. De jury was gevoelig voor de argumenten. Met anderhalf uur vertraging gingen de rijders alsnog van start. Voor een ingekorte race.

Spaan kwam in het hoofdstuk niet voor. Als zeventiende gestart slaagde hij er nooit in de aansluiting met de koplopers tot stand te brengen. Hij belandde op de twaalfde plek. Meer zat er niet in. „Mijn Honda loopt net zo hard als die van de concurrentie. Hij gaf niets extra's". Jos van Dongen werd 21e. De zege ging naar de Westduitser Prein. Zijn eerste in het GP-circus. Hij had een banddikte voorsprong op de Italiaan Capirossi.

In de 500 cc haalden vijf fabrieksmotoren en vier privé-rijders de eindstreep. De rest viel letterlijk uit. Onder wie alle drie Cagiva-rijders. Wayne Rainey leidde van start tot finish en won onbedreigd. Kevin Schwantz had een beroerde start en eindigde op ruime achterstand als tweede. Rainey ontbrak bij de huldiging. „Het is een zwarte dag voor de motorsport", vond hij. „Rijeka is een prachtig circuit, maar o zo bedrieglijk. Bovendien mankeert er altijd van alles aan de organisatie in Joegoslavië".

Van den Berk mist juiste materiaal

GIMONT – John van den Berk mist het juiste materiaal om het zijn Italiaanse teamgenoot Allessandro Puzar moeilijk te maken in de strijd om de wereldtitel in de 250cc-klasse. De Brabantse motocrosser kon gisteren in de Grand Prix van Frankrijk niets van zijn achterstand op Puzar goedmaken. Sterker nog: het verschil tussen de Italiaan en de Nederlander liep op naar 104 punten. Puzar won in Gimont beide manches. Van den Berk werd vijfde en zevende.

Schanche snelste op Duivelsberg

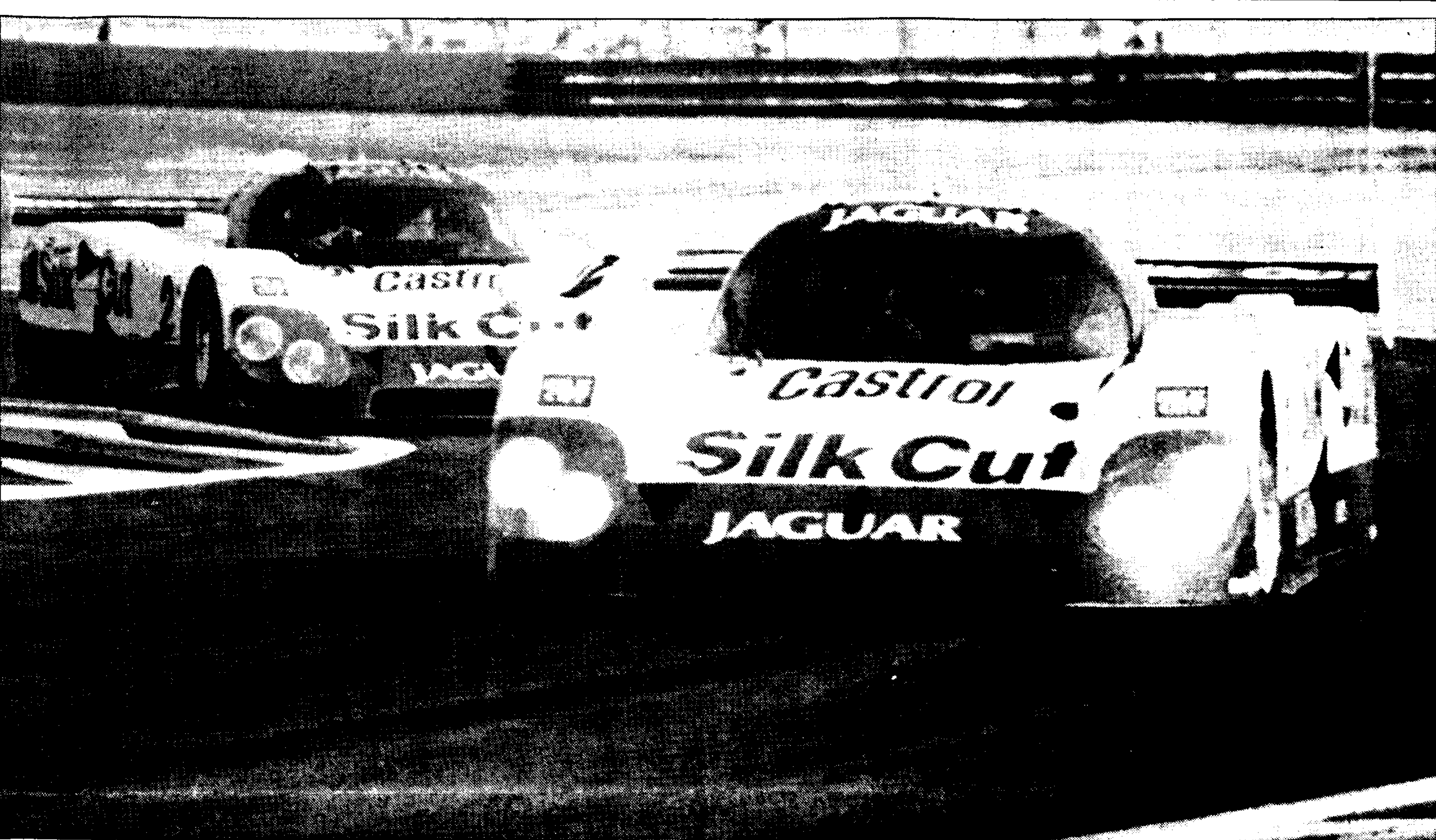
OPGRIMBIE – Dat de Noor Martin Schanche de snelste zou zijn van de Grote Fordprijs in het kader van het 20-jarig bestaan van de Belgische rallybond lag bij voorbaat vast. Zijn rijden in de finale was weergaloos, al ontbraken op het appel de Europese kampioen Matti Alamki en Olle Arnesson. Tegen het geweld dat de Noor met zijn Ford RS 200 E2 in de baan bracht was geen van de concurrenten opgewassen. Pekka Rantanen, de Fin, kon hem niet bijbenen, evenmin de Zweed Tommy Kristoffersson.

Limburgs succes bij draverijen

GRONINGEN – Op de drafbaan in Groningen behaalden twee Limburgse combinaties uitstekende klasseringen. In de sweepstakes voor merries en hengsten, de belangrijkste voorbereiding voor driejarige dravers op de derby, zegevierden de favorieten. Bij de hengsten won de door Tjitse Smeding getrainde Exito Frisiana. Hij werd in de slotfase echter serieus bedreigd door de Schaesbergse trainers Henny Grift en Wim Velis, die met Enzo Ferrari en Every Transs R respectievelijk tweede en derde werden. Dit leverde Grift f 15.000 op, terwijl Velis nog altijd f 8.000 incasseerde.

Amateurtitel voor Geldrop

GELDROP – Voetbalclub Geldrop is zaterdag voor de derde keer algemeen amateurkampioen van Nederland geworden. De hoofdklasser versloeg op eigen veld Rijnsburgse Boys met 4-3. De eerste wedstrijd had Geldrop in Rijnsburg met 4-1 gewonnen. In 1984 en 1987 kroonde de Brabantse club zich ook tot sterkste amateurploeg van Nederland.



● *Jan Lammers zet vergeefs de achtervolging in op de winnende Porsche van John Nielsen.*

Deen John Nielsen wint 24 uur van Le Mans

Fortuinlijke tweede plaats Jan Lammers

LE MANS – Jan Lammers heeft in een Jaguar de 58e editie van de 24 uur van Le Mans beëindigd op de tweede plaats.

Met zijn co-equipiers, de Brit Andy Wallace en de Oostenrijker Franz Konrad, had hij na het etmaal vier ronden van 13,6 kilometer achterstand op de winnaar, de Deen John Nielsen, eveneens in een Jaguar.

Lammers kwam fortuinlijk aan de tweede plaats. Een kwartier voor het einde zette de Spanjaard Pareja zijn rokende Porsche langs de kant van de baan. Daarmee kwam een einde aan de hardnekkige achtervolging van de Spanjaard op Nielsen, die acht uur duurde. In dat tijdsbestek had hij zijn achterstand op de Deen teruggebracht tot één ronde.

Nielsen had na twaalf uur de leiding overgenomen van Geoff Brabham, de Australische kopman van de Nissan-fabrieksploeg. Nissan was met groot materieel uitgerukt naar het circuit van de Sarthe. Het Japanse concern fungeerde als hoofdsponsor en wilde tegen elke prijs als eerste Japanse autofabrikant de 24 uur van Le Mans op haar naam brengen.

Materiaal

Geld speelde geen rol. Yens in overvloed. Nissan kwam met 400 man personeel, zeven auto's en een budget van 16,5 miljoen gulden naar Frankrijk. De Japanners verloren de slag. Het materiaal doorstond voor 240.000 toeschouwers de slijtageslag niet. Vier auto's haalden het einde niet. De beste klassering was voor het trio Hasemi/Hoshino/Suzuki met de vijfde plaats. Elf ronden achter de winnaar.

Een schrale troost voor Nissan was dat de Japanse concurrenten nog armoediger van het circuit stapten. Toyota's beste man eindigde op de zesde plaats. Voor de Mazda's duurden de 24 uur veel te lang. Twaalf uur stuurde Brabham zijn Nissan als koploper over het traject.

Hij liet zich daarbij verleiden tot een te onstuimig verbruik van het benzine-quotum. Half koers had hij al 1322 van de 2550 liter verbruikt. Nielsen reed zuiniger. Hij hield het verbruik nauwlettend in het oog (1241 liter na twaalf uur) en deed in de nachtelijke uren een geslaagde inhaalpoging. Brabham reed kort daarna met mechanische problemen de pits in, kwam nog wel terug maar haakte acht uur voor het einde definitief af.

Gevecht

Nielsen en zijn partners, de Amerikaan Cobb en Brit Brundle, stonden de kop niet meer af. De equipe van Jan Lammers reed de volle 24 uur konsekwent bij de eerste vijf. Met het gevecht om de eerste plaats bemoeide het trio zich niet. De achterstand van de Jaguar nummer 2 op de nummer 3 van Nielsen liep langzaam maar gestaag op. Lammers, in 1988 winnaar van de klassieker in Le Mans, werd meer en meer door de stalleiding de rol van buffer toegeschoven.

Die vervulde de 34-jarige coureur met allure. De zevende overwinning van Jaguar kwam nog even in gevaar door de stuurmanskunsten van Pareja. De Spanjaard vroeg echter te veel van zijn Porsche. Tot opluchting van de Britten onder de toeschouwers zette hij zijn wagen stil in de Mulsanne (het rechte eind). Zijn vertrek betekende zelfs een dubbelslag voor Jaguar.

Fraaie zege Marco Veurink

HUCKELHOVEN – Landgraafbokser Marco Veurink heeft opnieuw een partij voortijdig beslist. In de eerste ronde moest zijn tegenstander, de Amerikaan Ottis Phelps, twee keer acht tellen rust nemen. Toen de scheidsrechter hem in de tweede ronde opnieuw acht tellen rust moest geven, staakte hij het duel. Olympia Hoensbroek-bokser Jackie Tabak bleef buiten de ring omdat er weer geen tegenstander voor hem te vinden was.

Mansdorf minst slechte

ROSMALEN – Bij gebrek aan beter heeft Amos Mansdorf het toernooi om de Grass Court Trophy in Rosmalen kunnen winnen. In de uiterst matige finale, vrijwel zonder één behoorlijke rallye, versloeg de 24-jarige Israeliër de één jaar jongere Sovjetrus Alexander Volkov met 6-3 7-6. Het leverde hem 60.000 gulden op, zijn hoogste premie dit jaar.

De circa 3.000 toeschouwers amuseerden zich eigenlijk maar twee keer in de 83 minuten die de eindstrijd in beslag nam. Dat had beide keren niets met tennis te maken. In de eerste set zorgde een huilende baby voor grote hilariteit en in de tweede set richtte iedereen de blik naar een rondcirkelend sportvliegtuigje.

Genieten van oogstrelend tennis was er niet bij. Mansdorf had daar wel een verklaring voor: „We waren beiden doodnerveus. Het spelen van een finale is toch heel anders. We wilden allebei maar al te graag winnen en spelen daardoor verkrampt". Volkov voegde er nog aan toe, dat hij zich moe voelde. „Vijf partijen in een week ben ik niet meer gewend".

Rosmalen was het vierde toernooi in het nieuwe ATP-circuit waar twee ongeplaatste spelers de finale haalden. Eerder gebeurde dat in Nice, Seoul en München. In de halve finales rekende Mansdorf (53ste van de wereld) af met de als vijfde gerangschikte Amerikaan Richey Reneberg (6-4, 6-4), de linkshandige Volkov had meer moeite met de Amerikaanse qualifier Patrick McEnroe (6-3, 4-6, 6-3).

Veel problemen voor Knoop-Boesten

Weinig spanning in Hessen Rally

Van onze medewerker

BAD HERSFELD – De zware rally die door beide Duitse landen voerde, werd een klinkende overwinning voor de Duitser Ronald Holzer in een Lancia Delta HF Integrale. Met 2.07 minuten voorsprong zegevierde Holzer nadat hij in de rally van start tot finish aan de leiding had gelegen. Harald Demuth werd met een Mitsubishi Galant Four tweede voor de Opel Kadett GSI van Sepp Heider.

Uiteindelijk werd Paul Maaskant als elfde en beste Nederlander geklasseerd met zijn Mitsubishi. Erwin Docter verspeelde een achtste plaats op klassementsproef Schwarzenborn toen de auto na het neerkomen na een sprong afsloeg. Met ruim vier minuten tijdsverlies kon Docter verder in zijn Ford Sierra. Voor Jan v.d. Marel was het optreden in de DDR niet succesvol toen hij op klassementsproef Falken crashte met zijn Ford Sierra.

Theo Knoop en Paul Boesten hadden een rally vol problemen. Na een lekke band op vrijdagmiddag werd er door de Peugeot-equipe tot tweemaal toe een snelheidsovertreding begaan op de openbare weg. Zodoende werd er door de organisatie een strafbonus van 300 seconden opgelegd. Zaterdag was de problematiek compleet toen tot tweemaal toe op Schwarzenborn de 35-kilometerlange klassementsproef met een gebroken remleiding moest worden afgelegd.

Uitslag 39ste ADAC-rally Hessen: 1. Holzer-Wendel, Lancia Delta 2.16.35; 2. Demuth-Himer, Mitsubishi op 2.07; 3. Haider-Geisdörfer, Opel Kadett op 4.02; 4. Jonsson-Petzold, Toyota Celica op 4.24; 11. Maaskant-Krieger, Mitsubishi op 10.59.; 12. Docter-Badenberg, Ford Sierra op 11.08; 24. Van Merksteyn-Van Beek, Opel Kadett op 19.34; 25. Van Heek-Findhammer, BMW M3 op 20.02; 29. Knoop-Boesten, Peutgeot 309 op 21.30.

sport kort

● SPAARNWOUDE – MZPC-zwemster Ingrid Moers heeft bij langebaanwedstrijden in Spaarnwoude de twee kilometer vrije slag dames gewonnen. Met deze overwinning nam zij revanche voor haar slechte start in het langebaanseizoen vorige week op de Bosbaan in Amsterdan. In Spaarnwoude was Moers in een nek-aan-nek race verwikkeld met Bosbaan-winnares Minouche Smit uit Hoorn, die zij een halve seconde voor bleef.

● GENK – René Opstals uit Baarlo heeft een motortrial in het Belgische Genk gewonnen. Tweede werd de Belg Raf Konings, terwijl de derde plaats voor Ralf Maka uit Brunssum was.

● VENLO – Tijdens boiljartwedstrijden om de Limburg Cuo tussen jeugdteams van de districten Maastricht, Venlo en Zuid-Limburg legde Danny Smeysters van district Zuid-Limburg beslag op de eerste plaats. Zilver en brons waren voor Peter Hustings en Cederik Wanders, ook beiden van district Zuid-Limburg.

● AMSTELVEEN – Rob Bianchi, de nieuwe bondscoach van de Nederlandse hockeyers, is begonnen met een overwinning op India (3-1) en een nederlaag tegen Australië (2-3) op zijn conduitestaat te zetten.

● LUXEMBURG – Motorcoureur Ben Mattheij uit Geleen is tijdens wedstrijden om het Duits kampioenschap in de 250 cc-klasse op de dertiende plaats geëindigd. Tijdens de trainingsritten had hij zich onder vijftig inschrijvers als 24e weten te plaatsen.

● ROERMOND – De Roermondenaar Harald Cardoze zal zaterdag in het Franse Reimst een gooi doen naar de vacante Europese kickbokstitel in het superzwaargewicht. Cardoze zal dan in een gevecht over tien ronden uitkomen tegen de Fransman Philip Coutilas.

● ROOSENDAAL – De Geleense karateleraar Hub Alken is door de Nederlandse karatebond de vijfde dan toegekend. Alken, hij liet in Roosendaal hoge beentechnieken zien welke voor een 45-jarige uitzonderlijk waren, is nu in Limburg de hoogst gegradueerde karateka.

● WEERT – Het tweede bondsconcours van de Limburgse Kruisboog Bond is in de ereklasse gewonnen door St. Mathias uit Weert met 789 punten voor Robin Hood en Limburgia uit Roermond. Willem Tell uit Weert werd winnaar in de overige klassen. Beste schutter was Geert Key van Robin Hood met 199 punten, waarmee hij tevens de koningsprijs in de wacht sleepte.

Ivan Lendl indrukwekkend

LONDEN – Ivan Lendl heeft gisteren met veel vertoon van macht voor de tweede opeenvolgende keer het tennistoernooi van Queens gewonnen. De Tsjechoslowaak, die dit jaar alles heeft gezet op het veroveren van zijn eerste Wimbledon titel, liet in het weekeinde weinig heel van de aspiraties van zowel John McEnroe als Boris Becker. De Amerikaan kwam zaterdag in de halve finales nog tot zes games, de Westduitser moest het verbazingwekkend genoeg doen met slechts vijf games.



Unitas-atleten op weg naar eredivisie

Van onze medewerker

DEN HAAG/NIJMEGEN – De atleten van Unitas hebben zich moeiteloos geplaatst voor de promotiestrijd van de 1e klasse. Op 9 september zullen zowel de dames als de heren van de Sittards/Geleense club strijden om twee plaatsen in de eredivisie. Ploegleider Jos Eussen was erg blij met het wapenfeit van zijn mannen: „Vorig jaar degradeerden wij met veel pech. Straks zijn Bob Dielis, Marc en Roger Jaspers fit en dan moet het lukken met wat geluk".

Patrick Stevens won de 100 meter met tegenwind met 10.6. Leon Donners bleef goed in de buurt met 10.9 en haalde daarna een zege op de 400 meter horden in 52.9. Individuele overwinningen waren er ook nog voor Paul Hagedoren op de steaplle in 9.03.8 en voor Hugo Kusters op de 800 meter in 1.52.3 en Lino Pani bij het polshoog met 4.50 meter. Genoemde atleten hadden flink aandeel in de twee 2e plaatsen op de estafettes, 4x100 in 42.8 en 4x400 in 3.21.9. Opvallend was nog het persoonlijk record van Wiel Goessens op de 5000 meter (14.53.1).

De Unitas-dames bereikten voor de derde keer in successie de finale van de 1e klasse. Als drie keer recht is scheepsrecht ook hier geldig is kan de ploeg van Dré Moerkamp de felbegeerde promotie naar de ere-divisie niet meer ontgaan. De Unitas-dames eindigden in de reguliere competitie weliswaar als vierde, maar beginnen op 9 september met een schone lei.

Monique van der Weiden was weer eens topscoorster met 1.80 hoog en 14.82 op de 100 meter horden. Liesbeth Thurlings werd op de 800 meter goede tweede in 2.13.35. A-junioren Vivian Ruijters deelde met Annette van Velthuizen uit Lisse de zege op de 3000 meter in 10.06.4. Nicole Leinders verraste door de discus enkele decimeters verder te werpen dan Marjo Bus (33.38 tegen 33.04). Bus won met speerwerpen met grote overmacht (43.76).

Achilles Top

In de 2e klasse wisten de dames en heren van Achilles Top zich niet bij de acht finalisten te scharen. De heren kwamen slechts 140 punten tekort en eindigden op de 11e plaats. De 5000 meter lopers Marcel Veen (14.51.3) en John Verhiel (15.13.0) verzamelden de meeste punten. De dames zakten naar de 14e plaats en moeten nu zelfs aan de degradatiestrijd meedoen. VVAC en Olympia Eindhoven zijn al gedegradeerd. De derde degradant komt uit het rijtje Achilles Top, Castricum, Rotterdam twee. De Kerkraadse dames beginnen met 300 punten voorsprong.

De heren van Avon en Weert konden de degradatiepool evenmin ontlopen. Ook hier zijn al twee ploegen gedegradeerd. De andere 6 teams ontlopen elkaar slechts 450 punten zodat het nog niet duidelijk is wie de andere twee degradanten zullen worden. Weertenaar Richel Keijzers haalde gisteren de meeste punten van de hele competitie door 5.00 meter hoog te springen met polsstok. Goede prestaties voor Avon werden er geleverd door Joop Hoevers die zowel de 100 als de 400 meter won (resp. met 11.21 en 49.19) door de 1500 meter lopers Rob Sluypers (3.57.8) en Ed Blacha (3.58.4) en Nico Hamers die fraai tweede werd op de 5000 meter in 14.58.3. Hamers had slechts twee seconden achterstand op de bekende marathonloper Aart Stigter.

● *Sean Kelly (links) voert het klassement in de Ronde van Zwitserland aan. Het onbekende Waaltje Thierry Bock (midden) won na een monstervlucht de zesde etappe, waarin de Pool Jaskula Zenon (rechts) als derde eindigde.*

Wielerweek van Eibar, profs: Vierde etappe Andoain - Eibar: 1. Claveyrolat 171,2 km in 4.17.14 (gem. 39,933 km/u), 2. Indurain, 3. Kuum, 4. Montoya, 5. Echave, 6. Murguialday, 7. Mauleon, 8. Portillo,9. Tolhoek 1.21, 10. Perez z.t., 35. Rooks 3.08, 71. Räkers 17.34, 92. Talen, 95. Cordes, 100. Veenstra allen zelfde tijd als als Räkers. Vijfde etappe Durango - Arrate: 1. Claveyrolat 154 km in 3.50.01 (gem. 40,170 km/u), 2. Perez 0.40, 3. Echave 0.42, 4. Mauleon z.t., 5. Indurain z.t., 6. Montoya 1.27, 7. Kuum, 8. Tolhoek, 9. Ekimov, 10. Romero. Opgegeven o.a. Rooks, Talen, Cordes, Veenstra en Räkers. Eindklassement: 1. Claveyrolat 21.19.37, 2. Echave 0.49, 3. Mauleon 0.51, 4. Indurain z.t., 5. Montoya 1.31, 6. Kuum 1.36, 7. Murguialday 2.03, 8. Perez 2.10, 9. Alonso 2.18, 10. Tolhoek 2.57.

Ronde van Luxemburg, open: Vierde etappe Rosport - Bertrange: 1. Mächler 192 km in 5.29.50, 2. Lavainne z.t., 3. Sciandri 0.33, 4. Riis, 5. Sprangers, 6. Henn, 7. Goessens, 8. Da Silva, 9. Wijnants,10. Schurer, 11. Poels, 18. Ducrot, 21. Veldscholten, 22. Jan Siemons,27. Fignon 7:00, 29. Anderson, 37. Jac van der Poel, 45. Kokkelkoren, 48. Schalkers, 52. Van der Hulst, 54. Stevenhaagen, 63. en laatste Kleinsman 28.52. Vijfde etappe Diekirch - Diekirch: 1. Anderson 174 km in 4.49.00, 2. Sciandri, 3. Lavainne, 4. Goessens, 5. De Bie, 6. Stevenhaagen, 7. Schurer, 8. Henn, 9. Lapage, 10. Da Silva, 12. Schalkers, 15. Fignon, 19. Poels, 20. Ducrot, 21. Siemons, 33. Veldscholten 0.07, 45. Kokkelkoren 4.29. Eindklassement: 1. Lavainne 20.41.55, 2. Mächler 0.15, 3. Sciandri 0.38, 4. Schurer 0.42, 5. Bonnet 0.43, 6. Riis 0.48, 7. Freitas z.t., 8. Da Silva 0.54, 9. Wijnants 0.58, 10. Poels 0.59, 12. Siemons 1.00, 17. Ducrot 1.03, 19. Veldscholten 1.07, 24. Anderson 6.54, 25. Stevenhaagen 7.17, 27. Fignon 7.22, 29. Schalkers 7.25, 44. Kokkelkoren 11.53.

Midi Libre, profs: Vijfde etappe Alès - Nimes: 1. Lemarchand 174,8 km in 4.06.28 (gem. 42,553 km/u, 8 sec. bon.), 2. Redant op 0.08 (4), 3. Gayenietdinov z.t. (2), 4. Barale, 5. Moreau, 6. Laurent 0.15, 7. Esnault 0.36, 8. Colotti 0.52, 9. Museeuw, 10. Boucanville, 26. Suykerbuyk, 66. Delgado 1.05. Zesde etappe Lunel - Montpellier, tijdrit: 1. Arnaud 23,9 km in 29.33 (gem. 48,528 km/u), 2. Moreau 0.04, 3. Poisson 0.15, 4. Roche 0.16, 5. Rué 0.20, 6. Colotti 0.21, 7. Jerome Simon 0.25, 8. Holm 0.28, 9. Bruyneel 0.30, 10. Martinez-Oliver 0.36, 32. Suykerbuyk 1.44. Eindklassement: 1. Rué 23.57.59, 2. Arnaud 0.11, 3. Colotti 0.17, 4. Simon 0.30, 5. Roche z.t., 6. Criquielion 1.03, 7. Leblanc (Fra) 1.04, 8. Suykerbuyk 1.23, 9. Manoeilov 1.34, 10. Kummer 1.35.

Ronde van Zwitserland: vierde etappe Bazel-Soleure (98km): 1. Kelly 2.25,04 (40.533 km/uur) 2. Joho, 3. Pagnin, 4. Skibby, 5. Vairetti, 6. Moreels, 7. Baldi, 8. Cornillet, 9. Steiger, 10. Le Mond, 12. Bauer, 14. Van Orsouw, 20. Van Aert, 24. Bouwmans, 39. Breukink allen in dezelfde tijd als Kelly, 46. Van der Poel 2,10, 60. Luykx z.t., 74. Lubberding z.t., 75. Lammerts z.t., 77. De Rooy z.t., 81. Rozendal z.t., 86. De Koning z.t., 105. Arntz 5,16, 122. Siemons z.t. Vijfde etappe, individuele klimtijdrit: 1. Breukink 12 km in 26.59,2, (gem. 26,680 km/u), 2. Steiger 26.59,4, 3. Pierobon op 0.02, 4. Alcala z.t., 5. Jaskula 0.06, 6. Millar 0.07, 7. Kelly 0.12, 8. Hampsten 0.25, 9. Earley 0.37, 10. Pagnin 0.48, 11. Kvälsvoll 0.51, 12. Gianetti 1.04, 13. Breu z.t., 14. Vitali 1.07, 15. Richard 1.09, 16. Imboden 1.10, 17. Le Mond 1.12, 18. Holzmann z.t., 19. Winterberg 1.14, 20. Ampler 1.16, 28. Van Aert 1.32, 30. Bouwmans 1.34, 57. Van Orsouw 2.46, 75. De Koning 3.16, 77. Van der Poel 3.16, 94. Arntz 3.44, 98. Rozendal 4.00, 105. Luykx 4.10, 106. Lubberding 4.13, 112. Manders 4.22, 122. Marc Siemons 4.56, 126. De Rooy 5.15, 127. Lammerts 5.21. Zesde etappe Solothurn - Unterbach: 1. Bock 253,5 km in 6.31.34 (gem. 38,844 km/u), 2. Kelly 1.28, 3. Jaskula, 4. Steiger, 5. Kvälsvoll, 6. Hampsten, 7. Millar, 8. Van Aert, 9. Alcala, 10. Arroyo 2.02, 17. Bouwmans 2.15, 19. Breukink z.t., 27. Le Mond z.t., 36. Van Orsouw 4.03, 44. De Koning 4.55, 61. Lubberding z.t., 75. Arntz 6.32, 83. Manders z.t., 100. Rozendal 9.53, 105. Luykx, 106. Marc Siemons, 118. De Rooy, 123. Lammerts, 125. Adri van der Poel. Algemeen klassement: 1. Kelly 22.25.41, 2. Steiger 1.13, 3. Jaskula 1.19, 4. Alcala 1.20, 5. Millar 1.21, 6. Hampsten 1.44, 7. Breukink 2.05, 8. Kvälsvoll 2.10, 9. Van Aert 2.50, 10. Breu 3.09, 11. Vitali 3.12, 12. Niederberger 3.16, 13. Madouas 3.25, 14. Earley 3.26, 15. Arroyo 3.32, 16. Bouwmans 3.39, 17. Le Mond 3.48, 18. Imboden 3.51, 19. Rüttimann 4.02, 20. Winterberg 4.03, 43. Van Orsouw 6.40, 47. Manders 7.33, 58. De Koning 10.11, 73. Lubberding 12.03, 84. Adri van der Poel 15.29, 89. De Rooy 16.14, 93. Rozendal 16.48, 96. Arntz 17.14, 101. Luykx 18.23, 104. Lammerts 18.39, 146. Marc Siemons 32.36.

Ronde van Zweden, open: Vierde etappe, Oernsköldsvik - Haarnösand: 1. Nijdam 164,8 km in 4.07.23, 2. Stumpf, 3. Kirsipuu, 4. Maassen, 5. Atle Pedersen, 6. MacKowski, 7. Hietanen, 8. Zajdel, 9. Michaelsen, 10. Jdanov, 16. Van Vlimmeren, 19. Jansen, 21. Vos, 26. Van den Akker, 27. Knuvers, 34. Dekker, 49. Solleveld, 53. Overgaag, 55. Kil, 57. Verhoeven, 60. Van Rijen, 66. Kemper, 67. De Vries, 69. Jakobs, 72. Raas, 78. Woltman allen zelfde tijd als de winnaar, 81. en laatste Elen 19.12. Vijfde etappe, eerste deel, individuele tijdrit: 1. Jdanov 19,4 km in 23.17, 2. Nijdam 0.07, 3. Jan Karlsson 0.09, 4. Michael Andersson 0.31, 5. Armstrong 0.32, 6. Stenner 0.32, 7. Maassen 0.43, 8. Kindberg 0.48, 9. Johansson 0.49, 10. Frey 0.54, 11. Van den Akker 0.55, 14. Solleveld 0.57, 21. De Vries 1.30, 29. Jakobs 1.40, 31. Knuvers 1.43, 47. Jansen 2.13, 50. Van Rijen 2.22, 52. Kemper 2.25, 54. Verhoeven 2.29, 58. Woltman 3,00, 61. Dekker 3.06, 62. Rudy van Vlimmeren 3.06, 79. Raas 4.30, 80. Elen 4.52. Tweede deel Sundsvall - Hudiksvall: 1. Michaelsen 117,5 km in 2.27.05, 2. De Vries, 3. Kladberg, 4. Gausla, 5. Myyrylainen, 6. Jdanov, 7. Hamberger, 8. Vos 0.37, 9. Kemper, 10. Woltman, 11. Jansen, 20. Jakobs 24. Van den Akker, 25. Van Vlimmeren, 27. Van Rijen, 34. Elen, 44. Maassen, 45. Nijdam, 51. Verhoeven, 57. Overgaag, 63. Knuvers, 68. Dekker, 69. Solleveld, 76. Raas. Algemeen klassement: 1. Jdanov 17.15.43, 2. Maassen 0.42, 3. Nijdam 0.51, 4. Kindberg 1.15, 5. Karlsson 1.26, 6. Armstrong 1.55, 7. Johansson 2.01, 8. Atle Pedersen 2.02, 9. Kirsipuu 2.04, 10. Van den Akker 2.16, 13. Solleveld 2.20, 14. De Vries 2.30, 27. Knuvers 3.31, 29. Jakobs 3.35, 39. Verhoeven 3.58, 45. Jansen 4.12, 47. Van Rijen 4.23, 49. Dekker 4.41, 57. Overgaag 5.32, 58. Kemper 5.36, 66. Vos 6.29, 70. Woltman 7.47, 76. Raas 17.25, 81. Elen 38.14.

Pontedecimo (Ita). Ronde van de Apenijnen: 1. Giupponi 215 km in 5.33.21 (gem. 39,698 km/u), 2. Lieti 1.41, 3. Fanelli z.t., 4. Chiapucci 2.56, 5. Oegroemov 2.57.
Liedekerke (Bel): 1. Dirk de Wolf 180 km in 4.23.00, 2. Godimus, 3. Van Holen, 4. De Backer, 5. Peiper, 6. Cornelisse, 7. Neskens, 8. Van Loenhout, 9. Heirweg, 10. Daems.

Ronde van Beieren, open: Vierde etappe Landau - Furth im Wald: 1. Lom (Tsj) 130 km in 3.32.25, 2. Paffrath 0.12, 3. Bogaert 2.22, 4. Bar,5. Kluge, 6. Verstreepen, 7. Sturges, 8. Dummert, 9. Purmensky, 10. Kistemaker. Vijfde etappe Furth - Hof: 1. Lehmann (BrD) 169 km in 4.14.56, 2. Lom z.t., 3. Verschl 0.06, 4. Kluge z.t., 5. Dörper 0.10, 6. Bar, 7. Svorada, 8. Bogaert, 9. Verstreepen, 10. Landsmann. Eindklassement: 1. Paffrath 15.49.09, 2. Lom 1.03, 3. Seigneur 1.05, 4. Lodge 1.10, 5. Bar 1.22, 6. Huenders 1.26, 7. Liptak 1.34, 8. Verstreepen 1.35, 9. Rjaksinski 1.36, 10. Lehmann 1.41.

Omloop van St. Geertruid: amateurs: 1. R. Meijs 128 km. in 3.19.10 uur, 2. P. Harings op 32 sec, 3. A. Engels op 47 sec, 4. B. Meeuwissen op 1.55, 5. M. v. Steen, 6. P. Dahmen, 7. B. Thoolen, 8. S. McGled, 9. J. Habets,10. P. Strouken, 11. B. Dirven op 2.40, 12. M. v.d. Hulst op 3.00, 13. F. Knarren op 4.10, 14. M. Barendrecht op 4.12, 15. A. Bernaerts op 5.40, 16. J. Krist op 5.42, 17. M. Nuy op 5.55, 18. J. Penders op 6.02, 19. J. Ouwerkerk op 7.01, 20. T. Hofmann. **Liefhebbers/veteranen:** 1. A. Zijlmans (Made) 60 km. in 1.36.20, 2. S. Spuybroek, 3. L. v. Overveld, 4. P. Trines, 5. B. Toenders, 6. J. Troisfontaine, 7. P. Dam op 20 sec, 8. M. Wintraecken, 9. P. Stijnen op 26 sec, 10. H. Janssen op 38 sec. Leidersprijs: J. Troisfontaine.

Tussenstand klassement Brand Bier Klimmerstrofee na 4 wedstrijden: 1. R. Meijs, Valkenburg, 44 pnt, 2. L. Boelhouwers, Meerssen, 37 pnt, 3. B. Thoolen, Echt, 30 pnt, 4. P. Dahmen, Reuver, 21 pnt, 5. M. van Steen, Dongen, 19 pnt, 6. T. Derkinderen, Schijndel, 19 pnt, 7. B. Meeuwissen, Haelen, 17 pnt, 8. E. van Eden, Dordrecht, 16 pnt. 9. J. Habets, St.Geertruid, 15 pnt. 10. F. Knarren, Stein, 15 pnt, 11. A. Bernaerts, Baarle-Nassau, 15 pnt, 12. D. Nelissen, Sittard, 15 pnt, 13. P. Harings, Sibbe, 14 pnt, 14. P. v.d. Vleuten, Mierlo, 14 pnt, 15. S. McGled, Australië, 13 pnt.

Nederlandse studentenkampioenschappen St.Geertruid: heren niet-licentiehouders: 1. P. v. Aspert (Veldhoven) 40 km. in 1.02.45, 2. G. Kramer, 3. C. Alleblas, 4. E. Derksen, 5. G. Toenders. **Dames licentiehouders:** 1. A. Slenema 24 km. in 44.20, 2. B. Bijlsma op 22 sec, 3. Y. Dijkstra op 31 sec, 4. S. du Maine op 48 sec, 5. H. Dijkhuizen op 56 sec. **Studenten licentiehouders:** 1. R. Noordermeer (Rockanje) 80 km. in 2.01.30, 2. E. Elfrink op 3 sec, 3. R. Froeling, 4. F. Rutte, 5. J. Verbrugh, 6. M. Lubbers, 7. G. Bosman, 8. L. Nederlof, 9. M. Kras, 10. A. ten Dam, 17. T. Cuypers, 24. E. Geujen op 1.02, 28. B. Brentjens op 1.08, 30. R. v. Eijndhoven op 1.15.

NWB, Ronde van Neeritter: Liefhebbers/veteranen: 1. P. Konings (Asten) 45 km. in 1.05.18, 2. M. Ramakers, 3. W. Cuypers, 4. H. Janssen op 1.45, 5. E. Peersman. **Amateurs:** 1. J. v. Kessel (Deurne) 80 km. in 1.55.22, 2. J. Velter, 3. M. Engbertsen, 4. H. Maatje, 5. E. Jorissen, 6. A.Pieters, 7. H. Smits, 8. J. v. Seggelen op 1.02, 9. E. v. Loon, 10. B. de Veer.

Nationale wedstrijden voor amateurs: Bergen op Zoom, Omloop van de Zuidwesthoek, topcompetitie: 1. Patrick Rasch (Uitgeest) 186 km in 4.13.43, 2. Melsen op 0.30, 3. Veenstra,4. Engels, 5. Marc Rasch, 6. Tak, 7. Dernits 1.11, 8. Vinken, 9. Naberman, 10. Luppes. Gazelle-klassement: 1. Zuijderwijk 47, 2. Startman 46, 3. Melsen 45, 4. Patrick Rasch 42, 5. Mulders 39, 6. Knuvers 34, 7. Theus en Dekker 26, 9. Vink 24, 10. Comas en Den Braber 24. AMEV-klassement: 1. Bovemij 565, 2. AMEV 543, 3. Giant 456, 4. Teleflex 446, 5. Koga 443.
Schoonhoven, Omloop van de Krimpenerwaard, promotiecompetitie: 1. Koppens (Harmelen) 185 km in 4.09.09, 2. Voshol, 3. Hendriks, 4. Goudsblom, 5. Grootveld, 6. Woudenberg, 7. Korevaar 0.16, 8. Van Rij, 9. Van Rooyen, 10. Van Leeuwen.
Spijkenisse, Omloop van Voorne-Putten, promotiecompetitie: 1. Lenting (Delft) 173 km in 4.05.18, 2. Van der Meer, 3. Leys, 4. Bos 0.13, 5. Dummernit.
Criteriums: Lamswaarde: 1. Van Goethem (Sluiskil) 92 km in 2.10.23, 2. Van Maanen, 3. Heeren, 4. Van der Steen, 5. Van Passel. Wijdenes: 1. Kompas (Venhuizen) 111 km 2.30.37, 2. Rijkenberg, 3. De Boer, 4. Vroon,5. Boogaard. Asten: 1. Manders (Someren) 90 km 2.09.37, 2. Geeris, 3. Das, 4. Van Seggelen, 5. Jansen (Siebengewald). Vught: 1. Kuyten (Waspik) 90 km 2.10.14, 2. Wijnen, 3. Ottevanger, 4. De Reuver, 5. Van Happen. **Vrouwen:** Roosendaal: 1. Loohuis-Damveld (Haaksbergen) 114 km in 2.38.40, 2. Van Moorsel op 0.25, 3. Dijkstra, 4. Donkersloot, 5. Schop,6. Knol 1.11. Wijdenes: 1. Van Moorsel 80 km 2.04.17, 2. De Rooy, 3. Loohuis-Damveld, 4. Schuitema, 5. Knol.

Overige uitslagen: **Zellik/Halen (B), nieuwelingen:** 1. Sandy Goedhuis (B) 64 km in 1.35 uur, 2. Flavio Pasquino, 4. Eddie Pasquino, 8. op 1.20 min. Ton Niekamp, 10. Chritien Cuypers, 13. Marc Lotz, 16. Davie Löenes, 20. Jean-Pierre van der Leeuw.

ATLETIEK

Götzis (Oos). Int. zeven- en tienkamp: Zevenkamp (resp. 110 m horden, hoog, kogel, 200 m, ver, speer, 800 m): 1. Braun (BrD) 6604 punten (nat. record) 13,42-1,89-13,73-24,29-6,45-50,40-2.17,28 2. Nastase (Roe) 6435 13,06-1,69-12,89-23,63-6,63-43,78-2.10,84 3. Belova (Sov) 6433 13,97-1,78-13,45-23,67-6,66-39,68-2.07,11.
Tienkamp (resp.: 100 m, ver, kogel, hoog, 400 m, 110 m horden, discus, polshoog, speer, 1500 m) 1. Schenk (DDR) 8481 punten 11,36-7,73-15,58-2,23-49,68-15,29-48,12-4,80-63,74-4.30,18 2. Szabo (Hon) 8306 11,05-7,51-13,31-2,05-47,25-14,52-39,06-5,20-58,38-4.21,83 3. Wentz (BrD) 8138 10,98-7,28-14,94-2,02-48,85-14,26-41,82-4,70-60,08-4.34,51, 14. De Wit (Ned) 7718 11,25-6,82-14,70-1,90-49,62-14,53-43,06-4,60-58,04-4.38,20 Tjepkema (Ned) na de 100 m (11,33) geblesseerd uitgevallen.

Senioren-competitie: 100 Meter: 1. Stevens, Unitas, 10.6 2. Donners, Unitas, 10.9 400 meter: 1. Kusters, 50.0 5000 meter: 1. Goessens, 14.53.1 (persoonlijk record). 110 meter horden: 1. Reek, Unitas 2. Holthuijsen, Unitas, beiden 15.7. 400 meter horden: 1. Donners, Unitas, 52.9. 3000 meter steeple chase 1. Hagedoren, Unitas, 9.03.4. Polshoog 1. Pani, Unitas, 4.50 Ver 1. Pani, 6.85 2. Vyent, Unitas, 6.37 Speer: 1. Bogaard, Unitas, 44.44 4x100: meter 2.Unitas, 42.8 4x400 meter: 2. Unitas, 3.21.9
Nijmegen, dames 1e klasse: 800 meter 2.Thurlings, Unitas, 2.13.35 3000 meter: gedeeld 1e: Ruyters, Unitas, 10.06.4 (persoonlijk record) 400 meter horden 3.Beentjens, Unitas, 67.23 400 meter zonder horden 8. Philippens, Unitas, 60.77 100 meter horden 3. v.d.Weiden, Unitas, 14.82 en Smeets, Unitas, 16.35 hoogspringen 1.v.d.Weiden, Unitas, 1.80 ver 8. Clarke, Unitas, 5.11 discus 7. Leinders, Unitas, 33.38 8. Bus, Unitas, 33.04 speer 1. Bus, Unitas, 43.76 en Spaargaren, Unitas, 30.84
Heren 2e klasse: 100 meter 1. Hoevers, Avon, 11.21 400 meter 1. Hoevers, Avon, 49.19 (pers.record) 1500 meter 4. Sluypers, Avon, 3.57.8 5. Blachar, Avon, 3.58.4 7. de Greef, Weert, 4.02.4 5000 meter 1. Stigter, 14.56.7 2. Hamers, Avon, 14.58.3 (pers.record) 3. Klerx, Weert, 15.17.1 polshoog 1. Keijzers, Weert, 5.00 (beste Nederlandse seizoensprestatie)
Officiële eindstanden na 2 KNAU-wedstrijden senioren (puntentotalen zijn gemiddelden over 2 wedstrijden): **hoofdklasse** mannen: 1. A.A.C. 30.650 2. V&L TC 29.596 3. Sprint 29.260 4. Argo '77 28.951 5. Lycurgus 28.886 6. PSV 28.549; eerste 6 gaan naar de finale op 9 september. Hoofdklasse vrouwen: 1. Rotterdam 19.005 2. PAC 18.554 3. Licurgus 18. 405 4. Ada 18.278 5. Hera 17.911 6. Prins Hendriks 17.815 Ook hier gaan de eerste 6 naar de finale. **1e Klasse** heren: 1. Holland Haarlem 24.550 2. Unitas 23.829 3. GAC Hilversum 23.648 4. De Keien 23.520 5. Sparta 23.240 6. Startbaan 23.234 7. Hera 23.148 8. Hollandia 23.043. Eerste 8 naar finale. 1e Klasse dames: 1. Nijmegen, 15.743 2. PSV 15.657 3. Sprint 15.369 4. Unitas 15.316 5. AAV '36 14.834 6. Tion 14.364. Eerste 6 naar finale. **2e Klasse** mannen: 1. AV '34 Apeldoorn, 17.758 2. AAV '36 17.690 3. Altes 17.677 4. Phoenix 17.457 5. Parthenon 17.227 6. Atos 17.207 7. Spark 16.807 8. Hac 16.568. Eerste 8 naar finale. Limburgse clubs: Hellas Achilles Top 16.428 Degradatie-kandidaten: 17. Avon 15.738 18. Pac 15.680 19. Ciko 15.579 20. Olympia Eindhoven 15.447 21. Weert 15.311 22. Sperwers 15.285 23. Horror 7.408 24. GVAC 7.340. Hier degraderen 4 ploegen. 2e Klasse vrouwen: 1. Argo '77 14.809 2. Hollandia 13.973 3. PEC 13.522 4. Ciko 13.520 5. Altis 13.408 6. Horror 12.945 7. Ilion 12.933 8. Attila 12.904. Eerste 8 naar finale. Degradatie-pool: 11. Phoenix 12.669 12. Bataven 12.455 13. GAC Hilversum 11.949 14. Achilles Top 11.748 15. Castricum 11.453 16. Rotterdam 2. 11.428 17. GVAC 4.169 18. Olympia Eindhoven 0. Uit deze poule degraderen 3 clubs naar de 3e klasse.

SNELWANDELEN

Parijs-Colmar: 1. Klapa (Pol) 522 km in 64.36 (gem. 8,088 km/uur), 2. Letessier (Fra) 66.16, 3. Cecillon (Fra) 66.43, 4. Malthiery (Fra) 67.15, 5. Bruno (Fra) 69.22, 6. Bordier (Fra) 70.41. Vrouwen: 1. Couhé (Fra) 340 km in 50.30, 2. Brown (GBr) 51.48, 3. Delaroque (Fra) 55.49. **Interclub Meers:** 1. Olympia België, 2. Unitas, 3. Olat. Individueel: 1. Ton van Andel 20 km wegwedstr. in 1.37.41, 3. Pedro Huntjens 1.43.21, 9. Hans van Wakeren 1.52.39, 15. Fred Röhner 2.01.44.

TENNIS

Rosmalen, mannen 450.000 gulden: enkelspel: halve finales: Mansdorf (Isr) - Reneberg (VSt/5) 6-4 6-4. Volkov (Sov) - Patrick Mcenroe (VSt) 6-3 4-6 6-3. Finale: Mansdorf (Isr) - Volkov (Sov) 6-3 7-6.

Londen, Queens, mannenenkelspel, halve finales: Lendl - McEnroe 6-2 6-4, Becker - Edberg 6-4 6-4, finale: Lendl - Becker 6-3 6-2. Dubbelspel, finale: Curren/Bates - Leconte-/Lendl 6-2 7-6. Birmingham, vrouwen, halve finales: Sukova - Fairbank 2-6 6-4 7-5, Garrison - Tauziat 6-1 3-6 6-0, finale: Garrison - Sukova 6-4 6-1. Florence, mannen, halve finales: Duncan - Camporèse 6-2 6-3, Larsson - Rahinen 6-4 6-4.

Florence, mannen, 475.000 gulden, enkelspel, finale: Larsson (Zwe) - Duncan (VSt) 6-7 7-5 6-0.

Tennis in Limburg:
Regentoernooi, Velden 18+toernooi
HEC2 op 't Root - Holtman 6-3;6-1
HDC2 Kort/op 't Root - Reinten/Peters 6-2; 7-6
GDC2 van Bommel/Reinten - Jansma/v.d. Heijden 7-5;6-3
HED Verlinden - Vierkotten 6-3;6-0
HDD Bokma/Delsing - Hendrickx/Vierkotten 7-6;6-3
DDD Raymakers/v.d. Reit - Peeters/Wismans 7-6;6-2
GDD C en L v.d. Laak - M en H Beurskens 6-4;2-6;7-5

Balkon van Limburg-toernooi Klimmen
HDC2 Willems/Burks - Lutjens/v.d. Beek 7-6;6-3
DDC2 Geraets/ten Broek - Jacobs/Hol 6-2; 6-1
GDC2 Bonnen/v.d. Beek - Hol/Quaedakkers 7-6;6-2
HDD Scheeren/Gerritsen - Linders/Groenen 7-5;6-3
DDD Warnaar/Becker - Hamers/van Zwan 6-2;6-2
GDD Schijns/van Kessel - Deckers/Meessen 7-6;6-3

Aurora dorpen toernooi Baexem (35+)
GDD/E Viegen/Gubbels - M en L van Rooy 7-6;4-6;6-3

TC Echt toernooi
winnaars
HDC1 Krijntjens/van Loo
GDC1 Krijntjens/Papen
HDC2 Dirx/Janssen
HDD2 Claessen/Smeets
GDD2 Frische/van Helden

Tappershoektoernooi Munstergeleen (35+)
HEC Hendriks - Sijben 6-1;6-3
HDC Paumen/Kuipers - Muyres/Jetten 6-4; 7-6
GDC Paumen/Paumen (poulewinnaar)
HED Hiltel - Giesberts 6-3;7-6
DED Jetten (poulewinnares)
HDD Kicken/van Uffelen - Rutjens/de la Croix 6-4;3-6;6-2
DDD Paulus/Kremers - Blitz/Zonneberg 3-6;6-2;6-2
GDD Jetten/van Soest - Kremers/Quaedakker 6-3;3-6;6-3

Rodheo toernooi Venray (18+)
HEC A. Wieczorek - P. Wieczorek 06;6-3;6-3
HDC A. en P. Wieczorek - Janssen/Arts 6-4; 6-3
GDC van Bree/Martens - Hout/Grimm 6-3; 7-5
HED1 Verstegen - van Schijndel 6-1;6-1
HED2 van Stiphout - Voigt 4-6;6-0;7-5
DED2 van Bree - v.d. Anker 6-4;6-3
HDD2 Jenniskens/Schonnderbeek - Berkens/Grimm 6-1;7-6
DDD2 Boots/Cuppen - Stevens/Verlinden 7-5;6-3

LTC Gulpen
HDC2 Philips/Pieters - Schreurs/Coelen 6-4;6-2
DDC2 Hendriks/Speetjens - Hempenius-/Mohr 6-4;6-4
HDD Bastings/Franssen - Jacquemont-/Gouders 6-3;3-6;6-3
GDD Dammers/Landrock - Beenen/Everaers 6-4;6-3

Hertenhofdubbel Herten
HDC Beuteler/Hermans - Nelissen/op 't Veld 6-7;6-3;6-1
DDC Schmitz/Dirx - Brouns/Koopmans 6-1; 6-2
HDD v.d. Hoek/Schafer - Claessen/Wolfs 6-4;6-2
HDC 35+ Bremmers/Segers - R en J v.d. Born 7-6;4-6;6-1
HDD 35+ Schmitz/Smeets - Ophelders-/Schilte 6-4;6-4
GDD 35+ S en J Simons - Roodbeen/Elissen 1-6;6-4;6-4

Ligteveld toernooi Neer (35+)
HED Janssen - Retouw 6-4;1-6;6-3
DDC/D van Weel/van Nisselroy - Bos/Ieckenroth 6-2;7-5
GDC/D Bartels/Veelen - Simons/Kierkels 7-5;6-4

AUTOSPORT

Zandvoort, internationale races: Productiewagens boven 2000 cc: 1. Van Dedem - Mercedes, 2. Krab - BMW, 3. Bin - Mercedes. Tot 2000 cc: 1. Van Splunteren - Alfa, 2. Fauchy/Clansdorp - Citroen, 3. Top - Opel. Tot 1300 cc: 1. Ciapponi/Hezemans - Suzuki, 2. Kapteijn/Fontijn - Suzuki, 3. Nobels/Van der Ende - Citroen. Formule Ford 2000: 1. Litjens, 2. Krijnen, 3. Ebbesch. Formule Ford 1600: 1. Ten Wolde, 2. Koopman, 3. Spoolder. Citroen Cup: 1. Van Dissel (Zaandam), 2. Van Vliet (Nieuwerkerk), 3. Molenaar (Soest). Sports 2000: 1. Brands, 2. Ernst, 3. Onderstal. Opel Ascona: 1. Glansdorp, 2. Jansen, 3. Bulthuis.

Jerez (Spa). Grand Prix formule-3. Eindstand: 1. Comas (Fra) Lola 48 ronden, 202,424 km in 1.18.07,02, 2. Apicella (Ita) Reynard 0.01,27, 3. Montermini (Ita) Reynard 0.31,11. Klassement int. kampioenschap: 1. Comas 24 punten, 2. Van de Poele (Bel) 12, 3. Apicella en McNish (GBr) 10.

Hessen-rally, eindstand na 19 klassementsproeven: 1. Holzer/Wendel (BrD) Lancia 2.16.35, 2. Demuth/Hiemer (BrD) Mitsubishi 2.07, 3. Jonsson/Petzold (Zwe/BrD) Opel 3.54, 4. Haider/Geistdörfer (BrD) Opel 4.02, 5. Grundel/Hopfe (Zwe/BrD) Peugeot 4.46, 6. Buri/Greifenstein (Fin/BrD) Audi 4.50.

Barum (Tsj), negentiende wedstrijd Europees kampioenschap rallyrijden: 1. Sundström/Repo (Zwe) Mazda 3.33.01, 2. Bosch-/Gormley (Ned/GBr) BMW op 0.49, 3. Ferjancz/Tandari (Hon) Lancia 3.53, 4. Harrach-/Pattermann (Oos) Lancia 5.40, 5. Sellholm-/Tibblin (Zwi) Audi 15.29, 6. Blahna/Schovanek (Tsj) Opel 16.54, 7. Dirtl/Unterauer (Oos) Lancia 17.08, 8. Krecek/Krecman (Tsj) Skoda 17.32, 9. Wenig/Cordes (BrD) Ford 20.28, 10. Goettlicher/Rohringer (Oos) 21.38. Stand: 1. Cerrato (Ita) 860 punten, 2. Droogmans (Bel) 840, 3. Tabaton (Ita) 640, 4. Liatti (Ita), Loubet (Fra) en Chatriot (Fra) 500, 7. Snijers (Bel) 480, 8. Bosch 440, 9. Sundström 400, 10. Llewellyn (GBr) 300.

Le Mans, 24 uur. Circuit van de Sarthe, 58e editie. 1. Nielsen/Cobb/Brundle (Den/VSt/GBr) Jaguar 458 ronden van 13,6 km (4882.4 km), 2. Lammers/Wallace/Konrad (Ned/GBr/Oos) 454, 3. Needell/Sears-/Reid (GBr) Porsche 451, 4. Stuck/Bell/Jelinski (BrD/BrD/Fra) Porsche 449, 5. Hasemi/Hoshino/Suzuki (Jap) Nissan 447, 6. Lees/Sekiya/Ogawa (GBr/Jap/Jap) Toyota 446, 7. Fabre/Trollé/Robert (Fra) Porsche 446, 8. Winter/Dickens/Wollek (BrD/GBr/Fra) Porsche 445, 9. Lässig/Yver/Altenbech (BrD/Fra/BrD) Porsche 440, 10. Huysman/Sigala/Santal (Ned/Ita/Zwi) 434. 49 wagens gestart, 29 gefinisht.

MOTORSPORT

Rijeka, Grand Prix van Joegoslavië wegraces: 125 cc: 1. Prein (BrD) Honda 79,192 km in 31.36,931 (gem. 150,291 km/u), 2. Capirossi (Ita) Honda 31.36,961, 3. Casanova (Ita) Honda 31.37.,049, 4. Waldmann (BrD) Honda 31.37,204, 5. Romboni (Ita) Honda 31.37,392, 6. Gresini (Ita) Honda 31.37,503, 7. Stadler (BrD) Honda 31.37,680, 8. Vitali (Ita) Gazzaniga 31.37,783, 9. Gramigni (Ita) Aprilia 31.37,823, 10. Milton (GBr) Honda 31.39,682, 12. Spaan (Ned) Honda, 21. Van Dongen (Ned) Honda. Stand na zes van de veertien races: 1. Capirossi 83, 2. Prein 80, 3. Martinez (Spa) Cobas 60, 4. Raudies (BrD) 56, 5. Spaan (Ned) 54, 6. Romboni 41, 7. Stadler 39, 8. Hernandez (Spa) 35, 9. Gresini 34, 10. Casanova 28. 250 cc: 1. Cardus (Spa) Honda 95,864 km in 35.46,457 (gem. 160,781 km/u), 2. Kocinski (VSt) Yamaha 35.46,518, 3. Wimmer (Brd) Aprilia 35.46,688, 4. Cadalora (Ita) Yamaha 35.46,750, 5. Bradl (Brd) Honda 35.46,933, 6. Roth (Brd) Honda 35.47,068, 7. Criville (Spa) Yamaha 35.47,551, 8. Cornu (Zwi) Honda 35.58,715, 9. Lavado (Ven) Aprilia 36.10,595, 10. Schmid (Brd) Honda 36.11,235. Stand na zeven van de vijftien races: 1. Kocinski 109 punten, 2. Cadalora 93, 3. Cardus 90, 4. Zeelenberg (Ned) 78, 5. Bradl 75, 6. Wimmer 66, 7. Schmid 55, 8. Roth 52, 9. Sarron (Fra) 32, 10. Cornu 28. 500 cc: 1. Rainey (VSt) Yamaha 133,376 km in 48.10,806 (gem. 166,097 km/u), 2. Schwantz (VSt) Suzuki 48.20,880 , 3. McKenzie (Sch) Suzuki 48.43,491, 4. Doohan (Aus) Honda 48.54,336, 5. Ruggia (Fra) Yamaha 49.22,253, 6. Papa (Ita) Honda 1 ronde, 7. Doorakkers (Ned) Honda 2 ronden, 8. Truchsess (Oos) Honda 2 ronden, 9. Schmassman (Zwi) 3 ronden. Stand na zeven van de vijftien races: 1. Rainey (VSt) 131 punten, 2. Schwantz (VSt) 104, 3. Doohan 73, 4. McKenzie 60, 5. Ruggia 54, 6. Pons (Spa) 52, 7. Gardner (Aus) 50, 8. Chili (ITa) 48, 9. Garriga (Spa) 47, 10. Sarron (Fra) 44, 11. Mamola (VSt) 31. Zijspannen: 1. Michel/Birchall (Fra/Eng) Krauser 100,032 km in 38.08,059 (gem. 157,389 km/u), 2. Streuer/De Haas (Ned) LCR 38.08,116, 3. Webster/Simmons (Eng) Krauser 38.11,946, 4. Biland/Waltisperg (Zwi) LCR 38.14,508, 5. Kumagaya/Houghton (Jap/Eng) Windle 38.54,643, 6. Zurbrügg/Zurbrügg (Zwi) Yamaha 38.56,789, 7. Progin/Irlam (Zwi) Krauser 38.58,063, 8. Kumano/Rösinger (Brd) LCR 38.59,475, 9. Egloff/Egloff (Zwi) 39.00,038, 10. Brindley/Tailford (Eng) Yamaha 39.05,827. Stand na zes van de veertien races: 1. Webster 106 punten, 2. Michel 74, 3. Biland 67, 4. Streuer 63, 5. Kumagaya 54.

Gimont, Grote Prijs van Frankrijk 250 cc: eerste manche: 1. Puzar (Ita) Suzuki, 2. Diepold (BRD) Kawasaki, 3. Pekka Vehkonen (Fin) Yamaha, 4. Dobb (GBr) Honda, 5. Van den Berk (Ned) Suzuki, 6. Kervella (Fin) Kawasaki, 7. Fanton (Ita) Suzuki, 8. Mortensen (Den) Kawasaki, 9. Holvoet (Bel) Kawasaki, 10. Weustenraed (Bel) Kawasaki, 11. Hansson (Zwe) Kawasaki, 12. Dugmore (ZAf) Honda, 13. Portal (Fra) Yamaha, 14. Van Doorn (Ned) KTM, 15. Van Asten (Ned) Kawasaki. Tweede manche: 1. Puzar, 2. Fanton, 3. Dobb, 4. Herring, 5. Pekka Vehkonen, 6. Bennett, 7. Van den Berk, 8. Hansson, 9. Kervella, 10. Dugmore, 11. Bernard (Fra) Yamaha, 12. Holvoet, 13. Strijbos, 14. Cailly (Fra) Suzuki, 15. Weustenraed, 16. Van Asten. WK stand na zeven wedstrijden: 1. Puzar 250, 2. Van den Berk 146, 3. Strijbos 131, 4. Fanton 128, 5. Pekka Vehkonen 111, 6. Parker (VSt) KTM 89, 7. Dobb 78, 8. Herring 77, 9. Van Doorn 71, 10. Diepold 69.
Laubus-Eschbach (BrD), Grote Prijs Bondsrepubliek, 125 cc: eerste manche: 1. Schmitt (VSt) Suzuki, 2. Moore (VSt) KTM, 3. Bartolini (Ita) Honda, 4. Manneh (VSt) KTM, 5. Healy (VSt) KTM, 6. Vohland (VSt) Suzuki, 7. Hunt (GBr) Honda, 8. Morrison (Ier) Honda, 9. Evertsen (Ned) Kawasaki, 10. Monti (Ita) Honda, 14. Sweebe (Ned) Yamaha, 21. Van Drunen (Ned) Honda, 27. Van Heeswijk (Ned) Honda. Tweede manche: 1. Moore, 2. Vohland, 3. Sweebe, 4. Everts (Bel) Suzuki, 5. Manneh, 6. Morrison, 7. Demaria (Fra) Yamaha, 8. Van Drunen, 9. Hunt, 10. Bartolini, 22. Visser (Ned) Yamaha, 26. Evertsen. Van Heeswijk uitgevallen. WK stand na vijf wedstrijden : 1. Schmitt 147, 2. Moore 123, 3. Healy 109, 4. Vohland 107, 5. Bartolini 97, 6. Tragter (Ned) Yamaha 90.

Zolder, EK-wegraces: 250 cc: 1. Korpiaho (Fin) Aprilia, 2. Van den Goorbergh (Ned) Yamaha, 3. Jeandat (Fra) Honda, 4. Van der Heyden (Ned) Aprilia, 5. Boudinot (Fra) Yamaha. Stand EK: 1. Van der Heyden 64, 2. Pennese (Ita) 62, 3. Van den Goorbergh 47, 4. Korpiaho 46, 5. Maurel (Spa) 42. Superbike: 1. Monaco (Ita) Ducati, 2. Simul (Bel) Honda, 3. Manley (Eng) Yamaha, 23. Groote (Ned). Pajic (Ned) uitgevallen. Stand: 1. Seidel (BrD) 61, 2. Manley 56, 3. Harmati (Hon) 41. Supersport: 1. Selby (Eng) Yamaha, 2. Leach (Eng) Yamaha, 3. Pajic (Ned) Kawasaki, 4. Heindijk (Ned) Kawasaki, 5. Borrius (Ned) Yamaha. Stand: 1. Leach 37, 2. Selby 33, 3. Riba (Spa) 20, 4. Graves (Eng) 19.

GOLF

Aalborg (Den). EK amateurs: Eindstand: 1. Eriksson (Zwe) 279 slagen (67 70 71 71), 2. Moloney (Aus) 284, 3. Cassels (Eng) 287, 4. Florioli (Ita) 288, 5. Bjarn (Den), Pagel (BrD), Nistri (Ita) en Payne (Eng) allen 289, 9. Sjöberg (Zwe) en Jonsson (IJs) beiden 290, 29. Vogel (Ned) 296, 34. Oege Goslings (Ned) 297 42. Lovey (Ned) 298, Muntz (Ned) niet gekwalificeerd voor slotronden.

HOCKEY

Amstelveen. Zevenlandentoernooi, mannen: Nederland - Australië 2-3 (1-2). 6. Reid 0-1 (sc), 25. Stacy 0-2, 32. Bovelander 1-2 (sc), 51. Corbitt 1-3 (sc), 68. Delissen 2-3 (sb). Scheidsrechters: Bawa (Ind) en Wilson (GBr).
Nederland: Leistra; Kooijman, Bovelander, Moolenburgh en Pierie; Brinkman, Delissen en Kwinten (46. Benninga); Veen (46. Van Amerongen), Parlevliet en Weterings.
Australië: Dreher; Stacy, York, Wark en Evans; Wansbrough, Birmingham en Reid (68. Bannerman); Deane (60. Davies), Hager en Corbitt.

Nederland - India 3-1 (3-1) 10. Parlevliet 1-0. 12. Ram Prakash Singh 1-1 (sc), 13. Delissen 2-1 (sb), 30. Parlevliet 3-1. Scheidsrechters: Deo (Spa) en Lalla (Zim).
Nederland: Leistra; Kooijman, Bovelander, Moolenburgh en Pierie; Brinkman, Delissen en Kwinten; Veen, Parlevliet en Weterings.
India: Patterson; Bilung, Arif, Pargat Singh en Khan; Daljit Singh, Vivek Singh en Kumar (61. Mascarenhas); Ram Prakash Singh, Jagbir Singh en Thoiba Singh.
Pakistan - Spanje 4-1 (1-1) 13. Vasas 0-1 (sc), 21. Hassain 1-1, 49. Ibrahim 2-1, 52. Rehman 3-1 (sc), 55. Zaman 4-1. Scheidsrechters: Lathouwers (Ned) en Belder (Aus).
Bondsrepubliek Duitsland - Spanje 3-3 (2-1). 12. Xavier Escude 0-1, 18. Thomas Brinkmann 1-1, 33. Ness 2-1 (sb), 46. Ignacio Escude 2-2 (sc), 62. Mollandin 3-2 (sc), 65. Usoz 3-3. Scheidsrechters: Renaid (Fra) en Bali (Pak). Groot-Brittannië - India 1-2 (0-0) 42. Jagbir Singh 0-1, 47. Jagbir Singh 0-2, 57. Hill 1-2. Scheidsrechters: Elders (Ned) en Sprenger (BrD).
Stand: 1. Pakistan 1-2 (4-1), 2. Australië 1-2 (3-2), 3. Nederland 2-2 (5-4), 4. India 2-2 (3-4), 5. Bondsrepubliek 1-1 (3-3), 6. Spanje 2-1 (4-7), 7. Groot-Brittannië 1-0 (1-2).

PAARDESPORT

Wolfsburg (BrD), internationaal concours hippique: Grote Prijs Volkswagen, tabel A, 1,60 m, na twee barrages: 1. Frühmann (Oos) Grandeur 0-36,67, 2. Beerbaum (BrD) Gazelle 0-37,41, 3. Gundel (BrD) Prints 4-43,30, 4. Diniz (Bra) Phiphi Duheque 4-43,75. Jachtspringconcours: 1. Hafemeister (BrD) PS Priamos 86,31 seconden, 2. Melliger (Zwi) Feuerball 86,89, 3. Johannpeter (Bra) Categorico 87,74, 4. Hendrix (Ned) Decision 88,93. Klassiek concours: 1. Beerbaum Luck 65 punten/63,47 sec, 2. Heins (Ned) Olympic Panther 65/65,36, 3. Becker (BrD) Lucky Luck 65/79,19. Dressuur Grand Prix: 1. Bemelmans (BrD) Americo 1432, 2. Menkova (Sov) Dikson 1393, 3. Wilcken (BrD) Fiorello 1389, 4. Kostsjov (Sov) Boeket 1380, 5. Kemmer (BrD) Gottberg 1368. Gera (DDR), CHIO: Grote Prijs, tabel A, 1,60 m, na barrage: 1. Pozzoli (Fra) Nerac des Landis 0, 2. Aaltonen (Fin) Shoco 0, 3. Niebert (BrD) Rolex 0. Almelo, concours hippique: Tabel A, 1.40 m, na barrage: 1. Vrieling (Slochteren) Westpoint 0-33,80, 2. Neefs (Breda) Barok 0-35,10, 3. Harmsen (Schoorl) Sovjet Look 0-36,60. NK junioren: 1. Van Laar (Leusden) Golden Orthos 11 punten.

SCHAKEN

Hilversum. Nederlands kampioenschap: Vijfde ronde: Douven - Van der Wiel 1/2 - 1/2, Ree - Brenninkmeijer 1-0, Bosboom - Piket 0-1, Nijboer - Kuijf 1-0, Blees - Pliester afg., De Boer - Van der Sterren 1/2 - 1/2. Zesde ronde: Van der Wiel - Van der Sterren 1-0, Pliester - De Boer 0-1, Kuijf - Blees 1-0, Piket - Nijboer 1-0, Brenninkmeijer - Bosboom 1/2 - 1/2, Douven - Ree 1-0. Stand: Piket 4 1/2, 2. De Boer en Kuijf 4, 4. Van der Sterren en Van der Wiel 3 1/2, 6. Pliester 2 1/2 + 1, 7. Douven, Nijboer en Brenninkmeijer 2 1/2, 10. Bosboom en Ree 2, 12. Blees 1 1/2 + 1.

DAMMEN

Deventer. NK sneldammen, teams: 1. Huissen 17 punten, 2. IJmuiden 15, 3. Twente's Eerste (Hengelo) 15, 4. Houdt Stand (Hoogezand) 15.

SQUASH

Sandweiler (Lux), Europa Cup vrouwen: kwartfinale: Victoria (Ned) - Barcelona (Spa) 3-0; Houtsma - Valls 9-6 9-6 6-9 9-5, Houben - Salvia 9-2 9-5 9-3, Van Gemma Gallart - Fernandez 9-2 9-0 9-1 halve finale: Victoria - Edinburgh (Sch) 3-0; Houben - Rosy Fraser 9-2 9-0 9-0, Houtsma - Bowie 9-5 7-9 9-7 9-1, Van Gemma Gallart - Jacky Fraser 9-6 7-9 9-6 9-1, finale: Victoria - Mikkeli (Fin) 3-0; Van Nauta Lemke - Vanhanen 9-5 9-3 9-0, Houben - Paarma 9-2 9-2 9-2, Houtsma - Sinervo 9-7 9-3 9-2.

BASKETBAL

Taipeh (Tai). Vrouwentoernooi. Nederland - Malaysia 71-33 (31-15). Scores: Mol 21, Werner 14. Eindstand: 1. Hongarije, 2. Taiwan, 3. Brazilie, 4. Zuid-Korea, 5. Japan, 6. North-Carolina (VSt), 7. Nederland, 8. Malaysia.

VOLLEYBAL

Tokyo: World league, groep B: Japan - China 3-0 (15-10 15-12 15-7), Japan - China 3-1 (5-15 15-3 15-5 15-9). Eindstand: 1. Nederland 12 11 1 23 34-4 2. Sovjetunie 12 8 4 20 26-15 3. Japan 12 5 7 17 16-23 4. China 12 0 12 12 2-36 Halve finales: Italië - Sovjetunie, Nederland - Brazilië.

GYMNASTIEK

Nieuwegein, NK ritmische sport gymnastiek: Olympische klasse 1. Ros (Pro Patria) 35,65 (lint: 8,90, bal: 8,80, touw: 9,05, hoepel: 8,90), 2. Berhart (Blijdorp) 35,10 (8,65-8,65-8,90-8,90), 3. Hessels (Pro Patria) 34,95 (8,70-8,80-8,65-8,80). Elite klasse: 1. Schuyl (Pro Patria) en Timmerman (De Badhoeve) beiden 32,60, 3. Van Bekkum (GV Vleuten) en Van Hesse (Blijdorp) beiden 32,45.

ZWEMMEN

Spaarnwoude, tweede wedstrijd Zwemkroniekbeker: mannen: 2000 m vrij: 1. Van Goor (Hoorn) 23.46,1, 2. Van der Meer (Torpedo) 23.49,6, 3. Van Heusden (Torpedo) 23.52,6. 2000 m school: 1. Wempe (HPC) 29.58,8, 2. Razoux-Schultz (Dolfijn) 30.03,5, 3. Voorn (Torpedo) 30.41,3. vrouwen: 2000 m vrij: 1. Ingrid Moers (MZPC) 25.58,5, 2. Smit (Hoorn) 25.59,0, 3. Kranenburg (DAW) 25.59,5. 2000 m school: 1. (TZC) 33.02,1, 2. Stein (VZC) 33.11,3, 3. Willemse (De Zijl) 33.15,2.

TRIATHLON

Nice, internationale drie-kwart triathlon: Mannen: 1. Allen (VSt) 5.50.52, 2. Pigg (VSt) 6.00.07, 3. Barel 6.02.46, 4. Dittrich (BrD) 6.04,33, 5. Scott (VSt) 6.06,00, 6. Everts 6.08,10, 7. Glah (VSt) 6.17,13, 8. Plantin (Fra) 6.18,46, 9. Methion (Fra) 6.19,12, 10. Van den Bos 6.20,42. Vrouwen: 1. Newby (Zim) 6.36,19, 2. Hanssen (VSt) 6.46,01, 3. Sybesma 6.49,33.
Asten, 1/3 triathlon. Mannen: 1. Drieshen (Deurne), 2.42.33, 2. Van de Pol 2.43.44, 3. Freriks (Horst) 2.45.57, 4. Vissers 2.47.28, 5. Oudeman 2.48.23. Vrouwen: 1. Jansen (Venray) 3.09.49.

HANDBAL

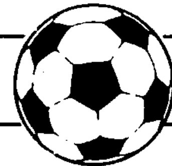
Portugal, zes-landentoernooi vrouwen: Nederland - Denemarken 18-16 (11-10), Nederland - Portugal 23-15 (13-8), Nederland - Angola 23-19 (11-10). Eindstand: 1. Sovjetunie 5-9, 2. Nederland 5-8, 3. Denemarken 5-7, 4. Spanje 5-4, 5. Angola 5-2, 6. Portugal 5-0.

HONKBAL

Hoofdklasse: Orioles-All Stars 2-24, Mulo-Feniks 12-2, Cardinals-C.Meppers 27-7, All Stars-Starlights 10-0, DVS-Phantoms 3-6, Orioles-Bullfighters 1-7. **Eerste klasse:** Red Caps-Cheetahs 11-5, Sphinx/HSCM-Gemert 9-7, Mustangs-Geldrop 2-15, Samacols-Batters 4-5, Sitt.Condors-The Stags 5-10.

SOFTBAL

Hoofdklasse: All In-Tilburg 7-1, Mulo-Roef 4-3, Bl.Wings-PSV 18-13, Starlights-Sitt.Condors 0-10, Samacols-Jeka 8-7. **Eerste klasse:** Knuppelaars-Cheetahs 21-6, Sphinx/HSCM-Batters 9-7, The Studs-Kickers 6-8, K.Stealers-Harremans/All Stars 8-18.



Sean Kelly leider ● Erik Breukink wint klimtijdrit

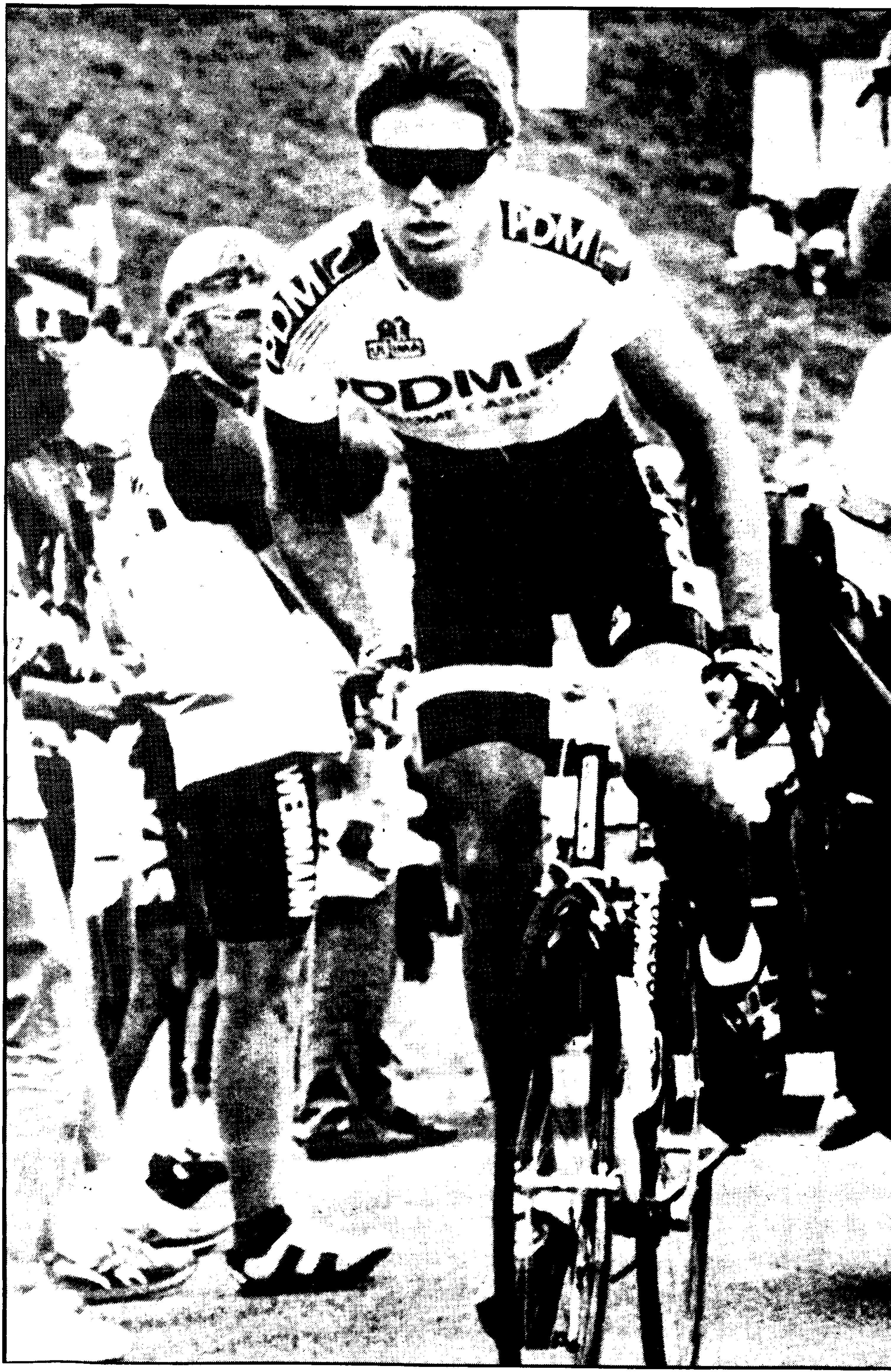
PDM-ploeg grijpt de macht

UNTERBACH – De wielrenners van Jan Gisbers hebben de macht gegrepen in de Ronde van Zwitserland. De coup werd zaterdagochtend ingezet door Sean Kelly. In een massasprintje te Soleure behaalde de Ier zijn eerste overwinning van het seizoen. Enkele uren later zegevierde Erik Breukink in de klimtijdrit en boekte Kelly zoveel winst dat hij de gele trui om de schouders kreeg. Gisteren in de langste etappe verstevigde Kelly zijn leidende positie achter de Belgische solorijder Thierry Bock.

De Mexicaan Raul Alcala, vierde op 1.20, en Erik Breukink, zevende op 2.06, Jos van Aert, negende op 3.09, en Martin Earley, veertiende op 3.26, nestelden zich op sleutelposities in de algemene rangschikking. Alcala en Breukink zullen in de eerste plaats Kelly ondersteunen. Hun doel is de Ronde van Frankrijk, die op 30 juni begint. Voor deze twee kopmannen van PDM is de Ronde van Zwiterland de laatste gelegenheid de vorm bij te slijpen.

In de zesde etappe, 253,5 kilometer tussen Solothurn en Unterbach, werd een bijzondere prestatie geleverd door de Belg Thierry Bock. Deze volslagen onbekende 23-jarige neo-professional uit een dorpje in de omgeving van Luik fietste een solo van meer dan tweehonderd kilometer succesvol naar het einde. De laatste twaalf kilometer gingen bergop naar een hoogte van 1221 meter. Daar had Bock, die na 120 kilometer twintig minuten voorsprong had, de grootste moeite. Met een uiterste inspanning hield hij anderhalve minuut over op een groep jagende klimmers, van wie Kelly de sprint won.

De zevende etappe voert vandaag door het hooggebergte. Onderweg moet de Nufenen (2480 meter) worden beklommen. De aankomst op de San Bernardino is op 1608 meter hoogte.



● *Erik Breukink op weg naar etappewinst in de Ronde van Zwitserland.*

Zaak-Theunisse: waren het procedurefouten?

Verbruggen: 'Geen protest mogelijk'

van onze verslaggever

ROTTERDAM – Heeft Gert-Jan Theunisse nog kans om zijn schorsing van een half jaar op te schorten? Volgens Hein Verbruggen, voorzitter van de FICP, de profsectie van de UCI, niet. Volgens Theunisses ploegleider, Peter Post, wel. Vandaag wordt officieel beroep aangetekend en de zaak aangekaart bij de arbitragecommissie van de UCI in Genève. De voorzitter van die commissie zou het beroep ontvankelijk moeten verklaren en de schorsing voor onbepaalde tijd kunnen opschuiven.

Verbruggen: „Er kan in dit geval geen protest bij de arbitragecommissie worden neergelegd. Het dopingreglement is wat dat betreft duidelijk: alleen als er procedurefouten zijn gemaakt, komt de commissie bijeen. Van procedurefouten is alleen sprake als er iets is misgegaan: als flesjes zijn verwisseld of flesjes vuil zijn geweest, als er iets verkeerd is gegaan bij het transport of in het laboratorium. De gecorrigeerde uitspraak in de zaak-Theunisse valt daarbuiten".

Peter Post is het daar niet mee eens. „Mijn verstand staat stil: de Franse bond is toch vergeten een brief te schrijven? Dat is 23 maanden later hersteld. Is er dan sprake van een fout in de procedure, of niet? Lijkt me van wel. En als we niet naar de arbitragecommissie kunnen stappen, kan Verbruggen mij dan aangeven waarheen we wel mogen?"

Peter Post ontkent dat hij, als Theunisse de Tour inderdaad aan zich voorbij moet laten gaan, alsnog een vervanger zal aantrekken. Hij heeft anderhalve week geleden een gesprek gehad met de Belg Luc Roosen, die weg wil uit de ploeg-Roche, en ook mag. Post: „Dat ging over volgend seizoen, en niet over dit jaar. Ik heb geen trek een forse afkoopsom te gaan betalen. Rijdt Theunisse geen Tour, dan komt de vervanger uit eigen gelederen. Dat Roosen volgend jaar bij ons zou rijden, is ook afgedaan. Zijn eisen zijn te hoog".

Maassen onttroond

HUDIKSVALL – Frans Maassen is gisteren in de Ronde van Zweden zijn leiderstrui kwijtgeraakt aan de Sovjet Dimitri Jdanov. De Limburger verloor eerst zijn voorsprong in een individuele tijdrit over 19,4 kilometer. Jdanov won, Maassen eindigde als zevende. In de middag liep de achterstand van Maassen op de amateur uit de Sovjetunie nog eens 37 seconden op. Jdanov sloop mee in een vluchtgroep van een stel Scandinaviërs. Maassens ploeggenoot Gerrit de Vries kon de ontsnapping niet neutraliseren. Hem ontglipte zelfs de etappezege. De Deen Michaelsen won de rit. De Ronde van Zweden eindigt morgen, dinsdag.

Tolhoek verdient Tourselectie

ARRATE – Patrick Tolhoek heeft zich in de Wielerweek van Eibar in de Tourploeg van Buckler (Jan Raas) gereden. De 25-jarige Zeeuw onderscheidde zich vooral in de bergetappes. Hij beëindigde de vijfdaagse wedstrijd op de tiende plaats in de eindrangschikking. De Wielerweek van Eibar werd gewonnen door de 31-jarige Franse klimmer Thierry Claveyrolat.

Met een dubbele etappezege in het slotweekeinde reed hij de Spanjaard Marino Alonso uit de leiderspositie. In de etappe van zaterdag naderde Claveyrolat Alonso reeds tot veertig seconden. Kort na de start van de laatste etappe hoorde de Fransman dat hij voor de tweede keer vader was geworden. In de slotetappe, met aankomst op de berg van eerste categorie in Arrate, overtrof Claveyrolat zichzelf en reed hij iedereen uit zijn wiel. Van de Nederlanders kwam alleen Tolhoek aan de eindstreep. Rooks, Talen, Cordes, Veenstra en Rakers stapten tijdens de laatste etappe af.

Van der Poel kopman Weinmann

UNTERBACH – Ploegleider Walter Godefroot heeft gisteren bekendgemaakt dat de Weinmann-ploeg voor de komende Tour de France zal worden gebouwd rond Adrie van der Poel. De Nederlandse renner won in het voorjaar de Amstel Gold Race. De overige renners die op 30 juni in Futuroscope voor Weinmann aan de start zullen verschijnen zijn: Jan Goessens, Patrick Robeet, Michel Dernies, Carlo Bomans, Thomas Wegmuller, Beat Breu.Alfred Achermann en Kurt Steinmann.

Suykerbuyk verspeelt eindzege

MONTPELLIER – Luc Suykerbuyk heeft in de afsluitende tijdrit de Midi Libre verloren. De Fransman Gerard Rué, die twee dagen lang een achterstand van een seconde op de man uit Nispen had, was sneller in de 25 kilometer lange rit tussen Lunel en Montpellier. De overwinning in de tijdrit ging naar de Fransman Dominique Arnaud.

Basis Nederlandse Tourploegen bekend

van onze sportredactie

HEERLEN – Een kleine twee weken voor de start van de Tour de France - op zaterdag 30 juni - hebben de vier Nederlandse ploegleiders reeds de basis van hun Tourploegen in het hoofd. Bij Panasonic (Post) zijn zeven van een Tourticket: Rooks, Van Poppel, Ludwig, Planckaert, Ekimov, Sergeant, Talen, Nulens. Voor de negende plaats zijn Lubberding, De Rooy en Peiper kandidaat. Post hoopt uiteraard dat het alsnog Theunisse wordt.

PDM (Gisbers) rijdt de Tour zeker met: Breukink, Alcala, Kelly, Earley, Dhaenens, Ampler, Van Aert. Voor de resterende twee plaatsen gaat het tussen Raab, Van Orsouw, Verhoeven, Zadrobilek, Dirk De Wolf en Jakobs.

Eric de Clercq

Buckler (Raas) heeft al zes renners aangewezen voor de Tour: Nijdam, Maassen, Van Hooydonck, Vanderaerden, Solleveld, Winnen. Voor de overige drie plaatsen komen Cordes, Gölz, Tolhoek, Segers en Poels in aanmerking. Overigens gaat Jan Raas binnenkort weer een talentvolle amateur contracteren: de Belg Eric de Clercq, dit jaar o.a. ritwinnaar in de Vredeskoers. Eric de Clercq is de zoon van oud-wereldkampioen veldrijden René de Clercq. Raas haalde dit seizoen reeds de Nederlandse talenten Martin Kokkelkoren en Wilco Zuyderwijk bij Buckler binnen.

TVM (Priem) heeft als zesmans Tourkern geselecteerd: Anderson, Schurer, Skibby, Capiot, Müller, Ducrot. Zeven renners strijden nog om de drie andere plaatsen: Pieters, Hanegraaf, Jan Siemons, Schalkers, Vandenbrande, Barth en Patrick Jacobs.

Mathieu Hermans

De Spaanse Seur-ploeg heeft inmiddels de 'wild card' voor de Tour geaccepteerd. Die was afgegeven onder voorwaarde dat ook de Italiaanse kopman Marco Giovannetti zou starten. Giovannetti reed al twee grote ronden dit seizoen: hij won de Vuelta en werd derde in de Giro, en zou de Tour het liefst aan zich laten voorbijgaan. Maar onder druk van zijn sponsor heeft hij nu toch besloten te starten. Dat betekent dat ook Mathieu Hermans in de Tour verschijnt.

De Toshiba-ploeg, die ook een wild card kreeg, is voor de laatste keer in de Tour. Kopman Jeff Bernard en ploegleider Yves Hezrad moeten op zoek naar een nieuwe sponsor.

Tour '91/'92

De startplaats voor de Ronden van Frankrijk in 1991 en 1992 staan inmiddels ook vast. Volgend jaar vertrekt de Tour vanuit Lyon. Vorige week werd bekend dat de ronde van 1992 in de Midi zijn beginpunt krijgt: Sables d'Olonne in de Vendée.

De Tour de France van dit jaar heeft geen 'concurrentie' meer van de vrouwen-Tour. De Tour Féminin draait dit keer samen met de Ronde van de Europese Gemeenschap. Beide beginnen op 6 september in Noord-Frankrijk. Zoals bekend is op zondag 9 september Valkenburg etappeplaats voor beide ronden.

'Zaterdag gesprek met Cees Priem over profcontract'

Raymond Meijs klaar voor NK

van onze medewerker
BAIR VERHEESEN

SINT GEERTRUID – Net als vorig jaar in de eerste Omloop van Sint Geertruid schreeft Raymond Meijs uit Valkenburg ook de tweede uitgave op van deze amateurwielerkoers op zijn naam. Eindigde hij vorig seizoen als solist voor Erwin Kistemaker, gisteren herhaalde de voormalige wereldkampioen van de junioren zijn eenzame greep naar de macht. Oud-profrenner Peter Harings nam de rol van Kistemaker over.

„Raymond Meijs was onbetwist de sterkste renner in de Omloop van Sint Geertruid," luidde het compliment van de gisteren 29 jaar geworden Peter Harings aan het adres van Raymond Meijs. „Ik heb er alles aan gedaan, meer kon ik niet doen".

Met de overwinning in Sint Geertruid, zijn 7e in dit seizoen, is Meijs niet alleen klaar voor het komende Nederlands kampioenschap, a.s. zaterdag in Meerssen, maar ook voor een profcontract. „Ik heb komende zaterdag nog een gesprek met Cees Priem, ploegleider van TVM. Natuurlijk speelt een goed NK daarbij een rol en dan hoop ik dat uit dat gesprek iets positiefs komt. Ik heb er in ieder geval alles aan gedaan," aldus de man uit Valkenburg, die vorige week nog met de voedselvergiftiging teruggekeerde uit Spanje. „Voor deze koers voelde ik me erg slap, maar het is achteraf buitengewoon goed gegaan. Het was wel slopend", aldus de winnaar. „Hier zijn uiteindelijk de sterksten overgebleven".

De strijd in Sint Geertruid werd opengebroken door Meijs' ploeggenoot Allard Engels uit Zwartemeer. Hij mocht zich een viertal ronden (16 km) koploper noemen, maar werd uiteindelijk teruggepakt door een dertiental achtervolgers, waaronder Meijs, Harings, Dahmen, Habets, Thoolen, Patrick Strouken en Meeuwissen. Van die kopgroep bleven uiteindelijk Harings, Meijs en diens ploeggenoot Engels over. Hoewel in de slotronde Peter Harings het alleen probeerde, slaagden de Koga Miyata-ploeggenoten Meijs en Engels Harings van de overwinning af te houden. Toen Meijs in de slotkilometers een laatste keer in de aanval ging, had Peter Harings geen gepast antwoord klaar.



● *Raymond Meijs schrijft de Omloop van Sint Geertruid op zijn naam. De amateur uit Valkenburg is klaar voor het Nederlands kampioenschap, aanstaande zaterdag in Meerssen.* Foto: WIDDERSHOVEN

Onoplettendheid kost TVM-kopman eindzege

Blunder Anderson

DIEKIRCH – Een televisie rijker, omdat het volk hem zo sympathiek vond. De tweede zege - de laatste etappe van de Ronde van Luxemburg - van het seizoen op zijn erelijst. Boze ploegmakkers. Phil Anderson had een rumoerig weekeinde achter de rug toen hij gisteren voor Sciandri en eindwinnaar Lavainne in het broeierige Diekirch als eerste over de streep reed. De ritzege kon de blunder van zaterdag in de voorlaatste etappe, gewonnen door Erich Mächler, nauwelijks verbloemen. Het was een slechte camouflage voor de onvrede binnen de TVM-equipe over de fout van de wegkapitein.

Zaterdag domineerden en controleerden Ducrot, Schalkers en de Belg Jacobs de koers voor de Australiër. Op het moment, twintig kilometer voor het einde, dat Lavainne en Mächler aan de haal gingen, reageerde hij niet. De leider van dat moment lette alleen op Fignon. De Fransman, in Luxemburg zijn conditie op peil brengend, vond het al lang goed. Zeker omdat zijn ploegmaat Lavainne, in 1984 ook al winnaar van de Tour du Luxembourg, in de aanval was. Anderson plaatste ook de handen op het stuur en maakte zich ongeliefd bij zijn ploegmakkers, die het liefst een baksteen door gloednieuwe televisietoestel van Anderson hadden gegooid.

De verklaring van Anderson was even aannemelijk als doorzichtig: „Schurer zat toch in het achtervolgende groepje. Moet ik me er dan mee bemoeien?"

„Dat had hij zeker moeten doen", pareerde Schurer. „Hij was in deze ronde onze kopman. Zaterdag hebben we de hele dag het licht uit onze ogen gereden. Voor hem. Niet voor mij. Hij heeft gewoon niet goed opgelet. Als je deze ronde wilt winnen, moet je niet alleen hard fietsen, maar ook attent blijven."

Om de kritiek van zijn ploegmakkers in te dammen had Anderson zich stellig ingeprent de laatste rit te winnen. Ook als een soort genoegdoening voor zichzelf. „Ik beschouw deze overwinning niet als een revanche. Het is gewoon goed voor mezelf. Ik kan me wel voorstellen dat mijn ploeg een beetje kwaad op me is, maar ik behoefde toch niet te rijden achter Lavainne. Schurer en consorten hadden dat kunnen doen", meende de Australiër gisteren.

De knechten waren het niet eens met hun leider. „Want", zeiden zij, Ducrot en Jacobs, zaterdag al: „Schurer had de hele dag, net zoals wij, in dienst van Anderson gereden. Hij was op. Phil heeft gewoon geblunderd of niet willen rijden. Daar balen we van. En daar verandert de etappezege niets aan", voegde Jacobs toe.

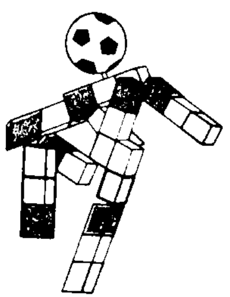




● Resultaat van een middagje herrieschoppen.

Sardinië is Engelse supporters meer dan beu

Oranje zien; dan weer snel aan boord



CAGLIARI – De boodschap van de Rotterdamse politieman Philip den Haan komt zaterdagmiddag hard aan. De passagiers die per cruiseschip zijn gearriveerd in de haven van Cagliari (Sardinie) wordt ten stelligste ontraden van boord te gaan en de stad in te trekken. Er zijn te veel Engelse voetbalsupporters op rellen uit. Rondlopen met oranje vlaggen, t-shirts en petjes zou provocerend werken.

Veel oranje-supporters aan boord van de 'Danae', een cruiseschip dat door de Utrechtse reisorganisatie Champion Cruises is ingehuurd voor speciale wk-reizen, hadden het zich anders voorgesteld. Ze wilden, om al vast in de stemming te komen voor de wedstrijd Nederland-Engeland, een rondgang door de stad maken. Maar nadat Den Haan de situatie heeft uitgelegd hebben niet veel mensen daar nog zin in. Problemen, dat is het laatste waar de passagiers van het cruiseschip op uit zijn.

Cagliari is veranderd in een soort Britse nederzetting. Skinheads lopen er al dagen te zoeken naar Nederlanders. De politie krijgt voortdurend meldingen van mensen die in elkaar zijn geslagen, zonder dat daartoe enige aanleiding was. Philip den Haan: „De situatie is zo erg dat we Nederlanders van de campings op het eiland hebben moeten evacueren. Engelsen dreigden iedereeen in elkaar te slaan en vrouwen te verkrachten. We hebben de kampeerders daarom ondergebracht in een hangaar op het vliegveld".

„Ik vraag me af waar die Engelsen mee bezig zijn", zegt voorzitter Nico Slegtenhorst van de Utrechtse sportvereniging Holland, die als passagier meevaart op de Danae. „Dit heeft toch niets meer met voetbal te maken. Ze komen puur om rotzooi te trappen".

Niet alleen Slegtenhorst ergert zich aan de Britten. De jeugd van Cagiari is woedend omdat zij haar uitgaanscentrum is kwijtgeraakt. Gehuld in Oranje shirts zijn de jongeren de Britten gaan provoceren. Dat maakt het voor de Oranje-supporters nog gevaarlijker de stad in te gaan. Bij voortduring zijn de Britse supporters stomdronken. Het alcoholverbod op de dag van de wedstrijd lappen ze aan hun laars. Al ruim van te voren hebben ze grote partijen drank ingeslagen. Het contrast met de passagiers van het cruiseschip Danae is dan ook groot. Al ongeveer 36 uur voor de wedstrijd is in opdracht van de Italiaanse politie de verkoop van alcohol op het schip gestaakt. Iedereen is broodnuchter. Zaterdagmiddag is de spanning in Cagliari te snijden. De stad is stampvol met politie. Dertigduizend agenten zijn op de been of worden achter de hand gehouden om grote problemen te voorkomen. Helicopters vliegen vlak boven de huizen. Het machtsvertoon is enorm.

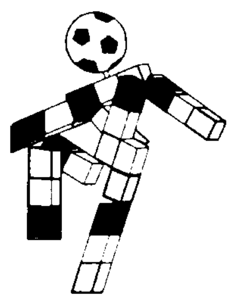
In de avond is het niet anders. De omgeving van het stadion Sant'elia ziet blauw van de zwaar bewapende politiemensen. Bussen met Nederlandse supporters worden er onder politiebewaking heen gebracht. Nederlanders en Britten worden gescheiden gehouden. Slechts een enkele verdwaalde hooligan komt tussen de oranje-meute terecht maar durft daar niets uit te halen.

Na afloop moeten de Britten in het stadion blijven zitten tot de Nederlanders zijn vertrokken. Feest wordt er bij geen van de supportersgroepen gevierd. De wedstrijd was niet erg boeiend en de 0-0 uitslag zeker geen jubelstemming waard. Maar aan boord van het cruiseschip 'Danae' is toch sprake van vreugde. Wanneer de boot de haven van Cagliari verlaat mag weer alcohol worden geschonken. Het voetbal is weer voorbij, het is nu weer tijd voor eten, drinken en zonnebaden.

Holland-voorzitter Slegtenhorst is blij dat alles goed is verlopen. „We moeten de Nederlandse politie dankbaar zijn voor het werk dat zij hier doet. Dat is heel belangrijk. We willen graag naar het voetbal kijken, maar we willen ook weer gezond thuiskomen. Deze agenten hebben ervoor gezorgd dat wij in Cagliari niet in de problemen zijn gekomen".

Italiaanse politie onder indruk van begeleiding

Supporterslegioen: 'Holland-promotion'



GAGLIA RI Na Sicilië heeft het supporterslegioen van Oranje ook Sardinië veroverd. De Italiaanse autoriteiten komen superlatieven tekort om het gedrag van de ruim 9.000 Nederlandse fans de hemel in te prijzen. „We hebben ons ten onrechte zorgen gemaakt", zei prefect Mario Paxi, zondag in Cagliari. „De Nederlandse supporters hebben zich fantastisch gedragen. Er is geen wanklank gevallen."

De opluchting was groot daags na Nederland-Engeland. Van tevoren aangestipt als het meest risicovolle duel tijdens het wereldkampioenschap voetbal. In de praktijk echter een confrontatie die dankzij de uiterst scherpe veiligheidsmaatregelen geen noemenswaardige incidenten opleverde.

Peter van Essen, hoofd van de Nederlandse politiedelegatie, zondag tijdens een persconferentie: „In het gebied tussen de haven en het station dreigde een groep van 400 Nederlandse en 800 Engelse supporters met elkaar in aanraking te komen. De Engelsen rukten toen op, maar werden tegengehouden door de Italiaanse politie. Daarbij werd traangas gebruikt. Nederlanders waren er niet bij betrokken."

De Nederlandse politiedelegatie die op Sardinië de Italiaanse politie assisteerde, is uiterst lovend over het legioen Nederlandse supporters. Delegatieleider Van Essen: „Pure Holland-promotie wat hier verricht is. Maandenlang is gewaarschuwd voor deze wedstrijd, maar zoals wij al van tevoren aankondigden hebben de Oranje-fans zich rustig gehouden. Petje af voor de supporters, maar ook voor de Italiaanse politie."

Van Essen: „Dat is mede te danken aan de ervaringen op Palermo. De goede samenwerking daar heeft uitstraling gehad op de steun en de medewerking, die we in Cagliari kregen. Daardoor konden we de Nederlandse supporters via de Italiaanse politie optimale bescherming bieden. Dat vertrouwen is op geen enkele manier beschaamd."

De Italiaanse politie is ook op Sardinië diep onder de indruk gekomen van de supportersbegeleiding die Peter van Essen en zijn ploeg politiemensen biedt. Terecht, want inderdaad heeft de Nederlandse delegatie - uiteraard met ondersteuning van de tienduizend parate Italiaanse agenten - geen moment de greep op het Oranje-legioen verloren. Overal kon de Nederlandse politie regelend en corrigerend optreden. Zij vormde daarmee trouwens meteen een houvast voor de supporters die geschrokken door alle verhalen over de Britse hooligans, dankbaar gebruik maakten van de aanwijzingen en de aanwezigheid van de Nederlandse politiemensen. Van Essen: „Het werkt aan twee kanten. Wij kennen de supporters en andersom. Aanvankelijk moesten we wat wantrouwen bij de Italiaanse collega's wegnemen maar toen ook zij zagen dat het functioneerde, kregen we alle medewerking."



● Ondanks de magere resultaten van Oranje doen de suppor ters er van alles aan om hun gezindheid te tonen.

Twijfel slaat toe

ROME – In Italië begint men te twijfelen. Men vraagt zich hardop af of de maandenlange inspanning om een adequate verdediging op te bouwen tegen de ergste gewelddreiging in de 60-jarige geschiedenis van de wereldbeker en de inzet van 45.000 man politie over heel Italië, de kosten waard zijn geweest. Zelfs als men het afzet tegenover het privilege gastheer te mogen zijn van het grootse voetbalspektakel.

Het Italiaanse sportblad Gazzetta Sportiva, dat een miljoenenoplage heeft, maakte er in een hoofdartikel gewag van dat Cagliari meer dan een week voor de wedstrijd was veranderd in een 'concentratie-kamp, waarbij de angstige inwoners zich achter gesloten deuren schuilhielden.'

Veel inwoners van Cagliari gingen zaterdag niet naar de wedstrijd kijken, hoewel zij in het bezit waren van toegangskaarten. De oproer-politie kreeg bij het optreden tegen de Engelse fans veel bijval vanuit het publiek.

● **DUITSERS FAVORIET** – De Bondsrepubliek wordt door de Engelse bookmakers voor de eerste keer dit toernooi getipt als belangrijkste kandidaat voor de wereldtitel. Na grote overwinningen op Joegoslavië (4-1) en de Verenigde Arabische Emiraten (5-1) staat het elftal van Franz Beckenbauer genoteerd met een quote van 9-4. Tweede is Italië (5-2) en het Nederlands elftal (5-1) neemt ondanks twee gelijke spelen een derde plaats in.

● **ROOKWOLK** De spelers van de selectie van de Verenigde Staten stonden na afloop van hun duel tegen Italië met grote ogen te kijken toen ze bemerkten dat de meeste Italianen een sigaret opstaken. De Amerikanen zijn allemaal fervente niet-rokers.

het weekeinde van...

het thuisfront

Van onze medewerker ARNO ROMGENS

MECHELEN – En dan is het probleem er. Wat te doen? Alweer een avond met z'n tweeën zitten kniezen voor de buis, met onder handbereik een fles bier en een zak wokkels? Nog een avond in duet mopperen over de wanprestaties van de verwende vaderlandse vedetten? Of proberen een alternatief te zoeken? Dat laatste dan maar. Oh ja, in Mechelen, in café Het Pintje, is het kleinste stadion van Europa gebouwd. Dan daar maar naar toe. Met velen gedeelde smart is immers slechts kwart smart.

Een kwartier voor aanvang van de wedstrijd is het nog verdacht stil in het oeroude kroegje. Lei Meisen, Omroep Limburg-verslaggever en sedert zes weken uitbater van Het Pintje, zit aan de entree. Voor elf gulden krijg je toegang tot een plaatsje op de houten tribune, drie vreemdsoortige bierachtige dranken, een gebreid Oranje-sjaaltje en zicht op een tv-scherm met een doorsnee van pakweg anderhalve meter. „Wacht maar af, voordat de wedstrijd begint, zijn de tribuneplaatsen uitverkocht," zegt hij optimistisch.

Inmiddels heeft zich een vrij luidruchtig gezelschap aangediend. John en Corinne Selbach uit Rekem, Jan Hoen, wethouder in Maastricht en Kerkradenaar John Janshen nemen plaats op de eerste rij. Lei Meisen laat rijkelijk drank aanslepen. Klokslag negen uur is de tribune helemaal gevuld. De stem des volks gaat vervolgens negentig minuten lang zijn werk doen. Ruud Gullit evolueert van „uitgerangeerd", via „topklasse" naar „praatvoetballer". Marco van Basten speelt volgens de 'Pintje-side' helemaal niet mee. Ronald Koeman is het ene moment „een paal, die de anderen in de weg staat", heet vervolgens, bij zijn enige goede daad, „Sneeuwvlokje" en eindigt onder de noemer „slaapwandelaar".

Prins Charles

Bij de eerste gevaarlijke actie van Gascoigne roept Jan Hoen, tussen het bijten in een boterham met boereworst en het drinken aan een Bass Pale Ale, dat hij „een hartinfarct overhoudt aan die wedstrijd". De rest van het gezelschap ziet het vooral in de aanvangsfase iets positiever. Wil Silvertant uit Weert concludeert na ruim een kwartier dat „Nederland nu al meer heeft laten zien dan in negentig minuten tegen Egypte". Als de Mexicaanse grensrechter in beeld wordt gebracht roept een Mechelse kijker: „Verrek, daar heb je prins Charles. Heeft die op de verjaardag van zijn moeder niets anders te doen?"

Dat dé wedstrijd nauwelijks het aankijken waard is, ontgaat de menigte. Als in Cagliari de Oranje-gezangen worden ingezet, neemt het Mechelse publiek onmiddellijk over. Het oude gebouwtje kreunt en steunt als het dertigkoppige koortje iets produceert dat op 'Wij houden van Oranje' lijkt. Lei Meisen, pront de buik vooruit, glundert. Hij brengt het tweede biertje van donkere kleur dat bij de entreeprijs is inbegrepen, Guiness Stout. „Hé ober, breng mij ook een glas van die hoestdrank," roept iemand vanaf de derde rij. Als Frits Widdershoven namens het LD een foto neemt merkt een leukerd op: „Oh, zo doen jullie dat. Ik dacht dat fotografen bij de wedstrijd waren. Maar jullie nemen gewoon foto's vanaf de televisie."

Extra-large

Tijdens de rust kunnen de aanwezigen slechts één conclusie trekken: „Het is in ieder geval beter dan dinsdag." In opperbeste stemming, meer veroorzaakt door de vele potjes bier dan door de wedstrijd, neemt iedereen zijn plaats in voor het tweede bedrijf. Inmiddels is de menigte gehuld in een t-shirt, voorzien van het opschrift 'Fair-play'. MVV's exshirtsponsor John Janshen heeft zijn ega opgetrommeld, die met de dertig truitjes, vooral maat extra-large, aan komt zetten.

Van Tiggelen is de eerste Nederlander die het na rust moet ontgelden. „Een grote mond heeft die vent. Maar presteren? Ho maar." Als de Anderlecht-verdediger een halve minuut later een prima ingreep doet, corrigeert de spreker zichzelf: „Zie je wel, niemand is te oud om te leren." De camera gunt een blik op het Nederlandse legioen. „Och armen, daar zitten zij. Zonder ook maar een pilsje," concludeert Franco Ackermans uit Vijlen meevoelend.

Het optimisme dat de eerste helft opleverde, maakt gestaag plaats voor een negatievere kijk op het duel. „Die Hollanders hebben toch meer geluk dan wijsheid," merkt Marc Didden uit Mechelen op, na de zoveelste verprutste Engelse kans. „De Nederlandse verdediging maakt reclame voor gatenkaas," doet iemand er nog een schepje bovenop. Het Arcener Stout wordt inmiddels uitgereikt. Prompt komt vanuit de groep de opmerking: „Het bier is goed, het voetbal kloten." Die tweede helft doet de bevolking op de bankjes in Het Pintje sidderen. Zenuwachtig trachten de dapperen elkaar moed in te spreken. Steeds vaker moet iemand zijn plek verlaten om een plas te gaan doen.

En dan, om kwart voor elf, volgt de grote schrikreactie. Nadat de vrije trap van Pearce in het doel verdwijnt, is Het Pintje verslagen. „Oh nee. Verdomme. Wij zijn eruit," schreeuwt de massa. Tien seconden later slaat het verdriet om in vreugde. „Hij keurt hem af. Laten wij een rozehoedje bidden voor die scheidsrechter," roept Franco Ackermans, die kennelijk een katholieke vooropleiding heeft. Even later maakt Petrovic een einde aan de spanning in Cagliari en Mechelen. Lei Meisen tracht de stemming erin te houden. Keihard brult Queen 'We are the champions' door het zaaltje. Niemand heeft behoefte om mee te zingen. Niemand heeft ook behoefte om lang na te praten over de wedstrijd.



● De stemming zat er, ondanks alles, best in bij de tribu neklanten van Het Pintje. Foto: WIDDERSHOVEN